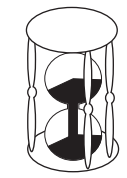


**NOTICE DE MONTAGE
ASSEMBLING INSTRUCTIONS
ISTRUZIONI DI MONTAGGIO
MONTAGEANLEITUNG
ISTRUCOES DE MONTAGEM
MANUAL DE MONTAJE
UPUTE O MONTAŽ**

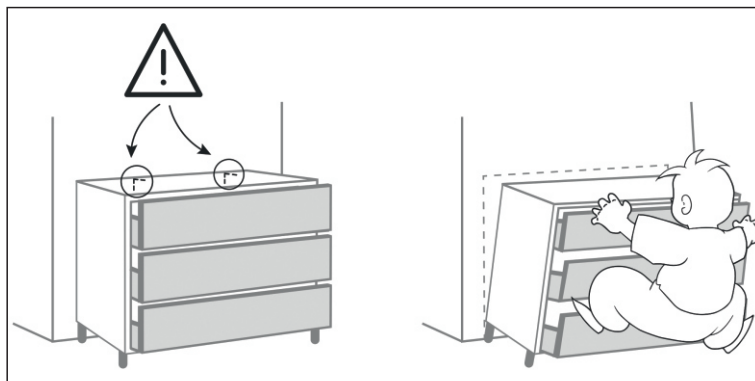
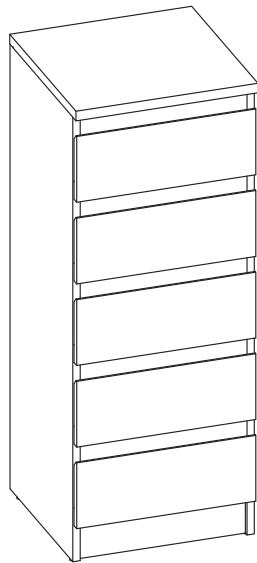
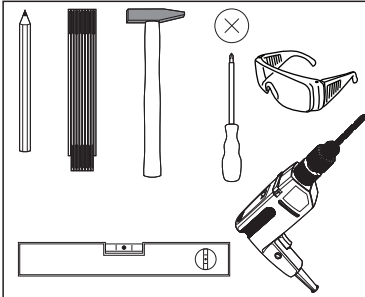
VIVA VIVK04

**PRODUCT CODE: 606625/22618740
606626/22619566**

Version: 28-05.2023



80 MIN



**AVANT DE COMMENCER, SE
REPORTER AUX CONSEILS
DE MONTAGE EN ANNEXE**

**BEFORE STARTING, REFER
TO THE ASSEMBLING ADVICE
IN ANNEX**

**VOR DER MONTAGE,
BEILIEGENDE ANWEISUNGEN
BEFOLGEN.**

**PRIMA DI COMINCIARE LEGGETE
LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO**

**ANTES DE COMERCAR, ADIAR
SE AOS CONSELHOS DE
MONTAGEM EM ANEXO**

**ANTES DE EMPEZAR
CONSULTE LOS CONSEJOS
PARA EL MONTAJE**

**PRIJE POČETKA MONTAŽE
MOLIMO PAŽLJIVO
PROČITAJTE UPUTE ZA
MONTAŽU**

**BASLAMADAN ÖNCE,
EKTEKI MONTAJ TALIMATLARINI
İNCELEYİNİZ**

**PRE POČETKA MONTAŽE MOLIMO
PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVO
ZA MONTAŽU**

FRANCE

CODE INFORMATIQUE	

SWITZERLAND

CODE INFORMATIQUE INFORMATIK CODE CODICE INFORMATICO	

ESPANA

CODIGO INFORMATICO	

Türkiye

BİLGİSAYAR KODU	

PORTUGAL

CODEGO INFORMATICO	

ITALIA

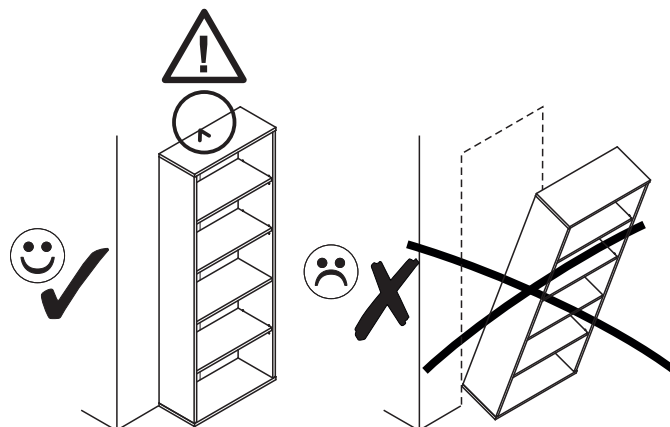
CODICE INFORMATICO	

HRVATSKA

WHITE	606625
SAN REMO BRIGHT	606626

SRBIJA

WHITE	22618740
SAN REMO BRIGHT	22619566



PL.

UWAGA! Mebel należy trwale zamocować do ściany, aby uniknąć ryzyka związanego z przewróceniem się mebla.

W paczce nie ma śrub mocujących, ponieważ rodzaj mocowania należy odpowiednio dobrać do rodzaju ściany. Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną.

SK.

POZOR! Nábytok musí byť trvalo pripevnený k stene tak, aby sa zamedzilo riziku prevrátenia. Balík neobsahuje upevňovacie skrutky, pretože typ upevnenia je treba vybrať podľa typu steny. Inštalácia musí byť vykonaná kvalifikovanou osobou.

FR.

ATTENTION! Ce meuble doit être fixé en permanence au mur pour éviter les risques de chute. Les vis de fixation ne sont pas livrées car le type de fixation doit être choisi en fonction du type de mur. L'installation doit être effectuée par une personne compétente.

HU.

FIGYELEM! Rögzítse a bútorokat a falhoz, hogy elkerülje a bútor felborulásának kockázatát. A készletben nem találhatóak rögzítőcsavarok, mivel a rögzítés típusa a fal típusától függ. Az installációt szakképzett személynek kell elvégeznie.

HR.

NAPOMENA! Namještaj mora biti trajno pričvršćen za zid, kako bi se izbjegao rizik od njegova prevrtanja. U paketu nema vijaka za pričvršćivanje, jer se vrsta montaže mora prilagoditi vrsti zida. Instalacija mora biti izvedena od strane stručne osobe.

EN.

WARNING! To prevent this furniture from tripping over, fix it to the wall permanently. Fixing devices are not included since different wall materials require different types of fixing devices. Installation must be performed by a competent person.

D.

ACHTUNG! Um alle mit dem Umkippen des Möbels verbundenen Risiken auszuschließen, muss das Möbel fest an der Wand verankert werden. Beschläge für die Wandbefestigung sind nicht beige-packt, da diese von der jeweiligen Wandbeschaffenheit abhängig sind. Die Installation muss von einer sachkundigen Person durchgeführt werden.

CZ.

POZOR! Nábytek je nutné pevně připevnit ke zdi, abychom se vyhnuli riziku spojenému s jeho převrnutím. Součástí balení nejsou připevňovací šrouby, protože způsoby připevnění je nutné zvolit podle druhu stěny. Instalace musí být provedena kvalifikovanou osobou.

E.

¡ATENCIÓN! El mueble debe ser fijado permanentemente a la pared para evitar el riesgo relacionado con el vuelco del mueble. En el paquete no hay tornillos de fijación, ya que se debe elegir el tipo de fijación adecuado para el tipo de pared. La instalación debe ser realizada por una persona especializada.

CN.

注意！本家具需要固定在墙上以免倒塌。箱子里没有安装螺钉。因为安装方式需要根据墙的类型调整。必须执行的安装由合格的人。

RU.

ПРИМЕЧАНИЕ! Эту мебель необходимо всегда прикреплять к стене, чтобы избежать рисков, связанных с переворотом мебели. В пакете нет крепежных винтов, потому что тип крепления должен быть выбран в соответствии с типом стены. Установка должна быть выполнена Компетентным лицом.

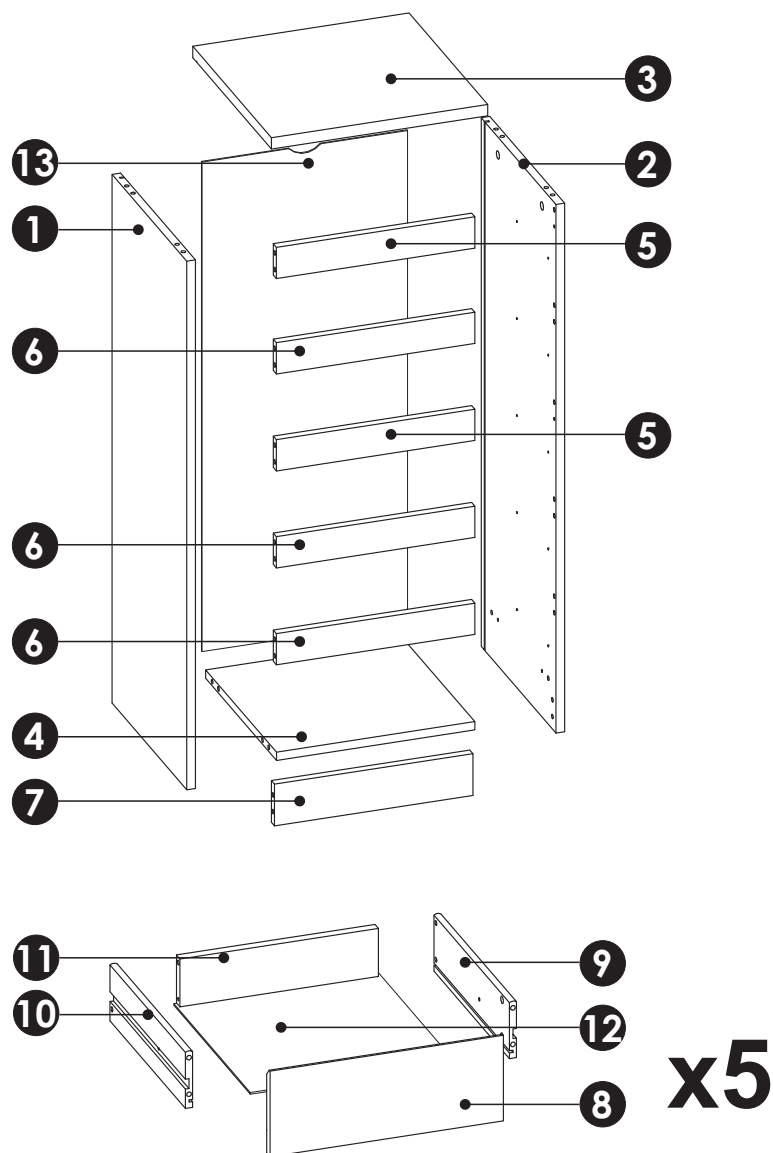
SLO.

POZOR! Pohišstvo trajno pritrdite na steno, da preprečite tveganje, da se prevrne. V paketu ni pritrdilnih vijakov, saj je treba način pritrditve ustrezno izbrati glede na vrsto stene. Inštalacija musí biti vykonaná Kompetentnou osobou.

I.

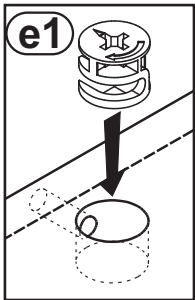
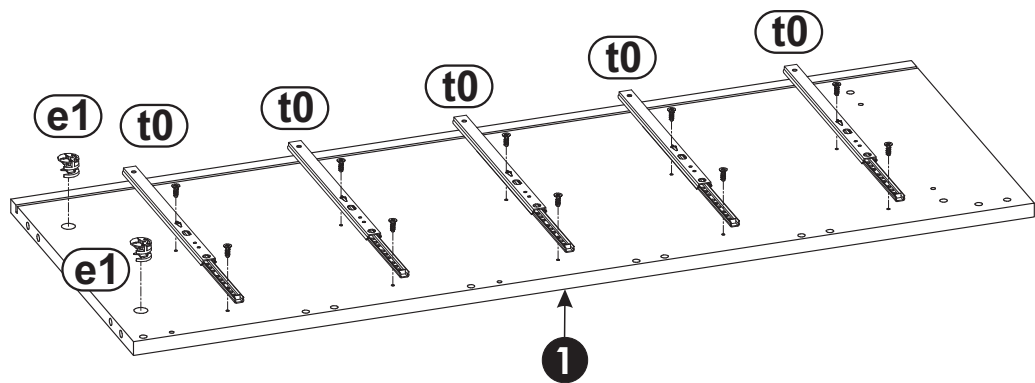
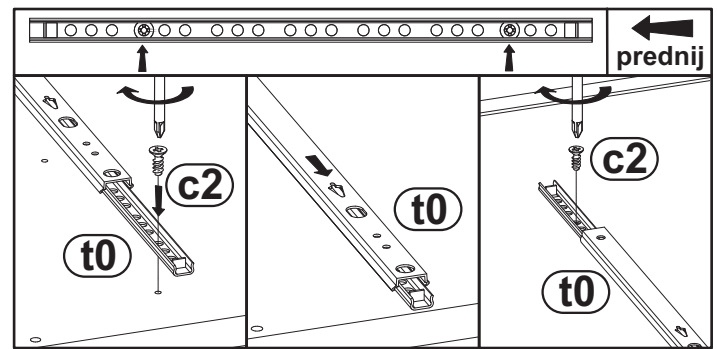
ATTENZIONE! Il mobile deve essere permanentemente fissato alla parete per evitare i rischi derivanti da un ribaltamento del mobile. La confezione non include le viti di fissaggio, in quanto il tipo di fissaggio deve essere scelto in base al tipo di parete. L'installazione deve essere effettuata da una persona competente.

NOTICE DE MONTAGE
ASSEMBLING INSTRUCTIONS
ISTRUZIONI DI MONTAGGIO
MONTAGEANLEITUNG
ISTRUCOES DE MONTAGEM
MANUAL DE MONTAJE
UPUTE O MONTAŽ

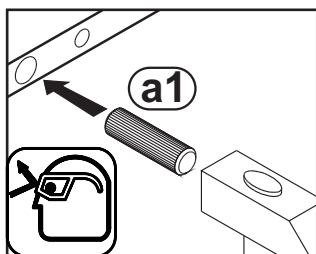
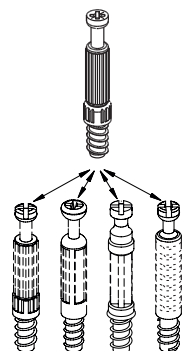
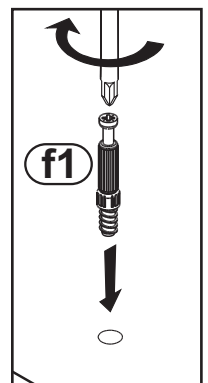
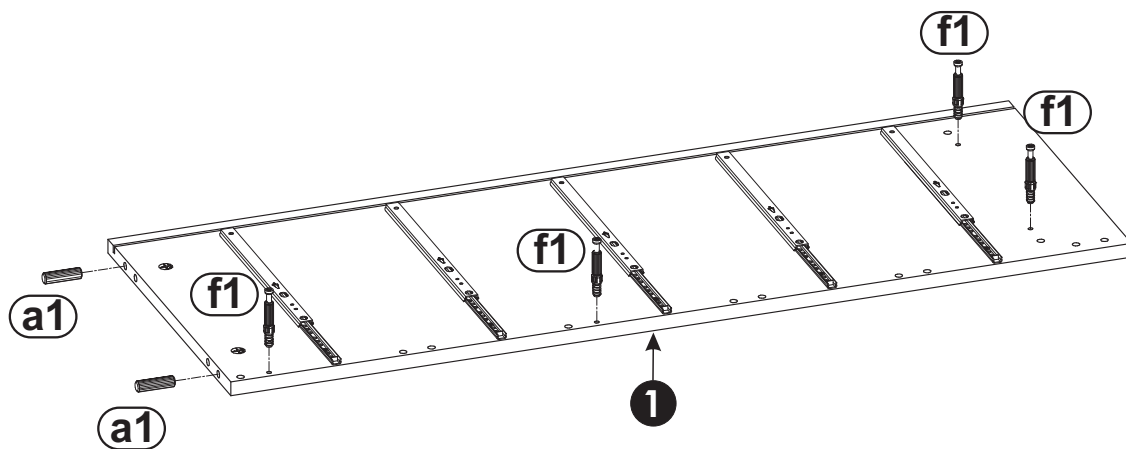


a1  8x35 x...(x38)	c2  Euro 5x13 x...(x20)	e0  x...(x12)	e1  x...(x12)	e3  x...(x20)	f1  x...(x32)	g0  x...(x10)	g1  7x50 x...(x10)	i2  4x16 x....(x1)	k1  4x9 x...(x10)
m  x....(x1)	n1  3x16 x...(x20)	o2  x....(x4)	q9  x....(x1)	r4  x...(x10)	t0  x...(x10)	Z  x....(x1)			

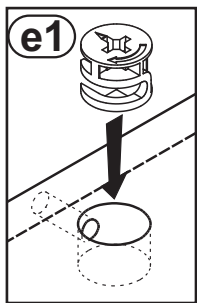
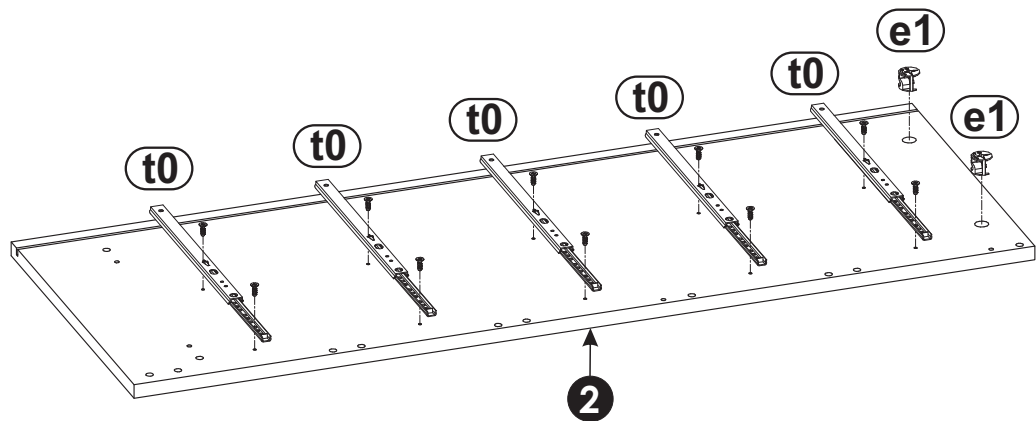
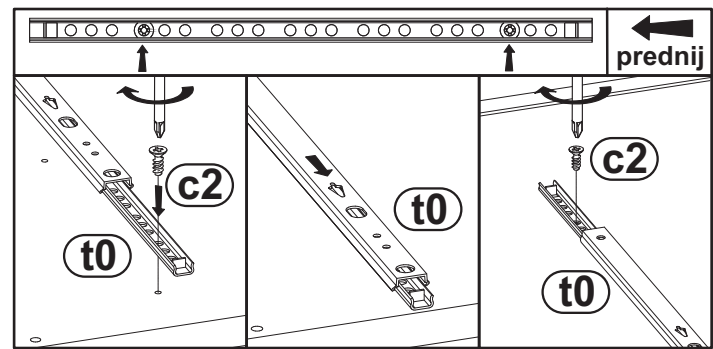
1	c2  Euro 5x13 x10	e1  x2	t0  x5



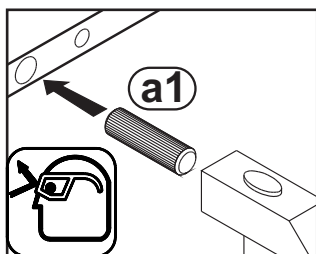
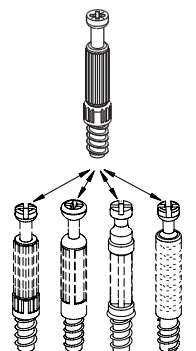
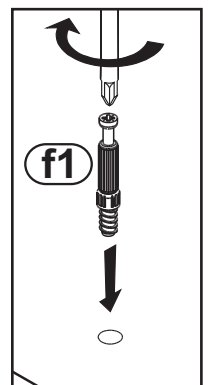
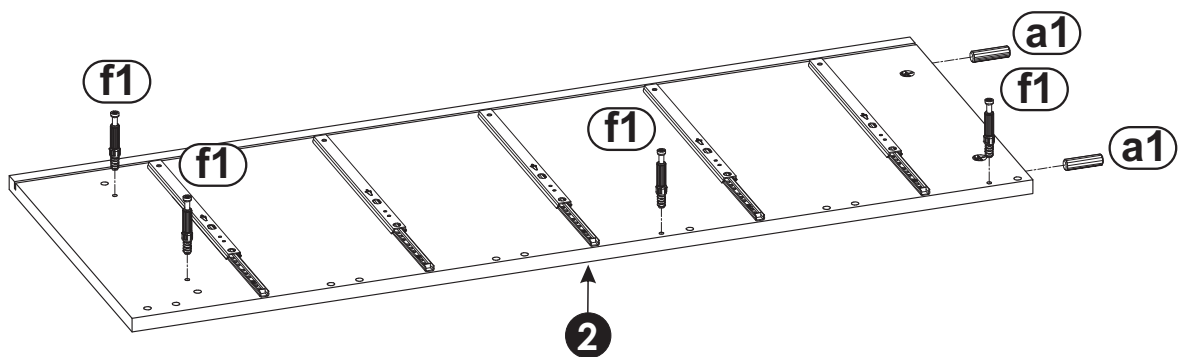
2	a1  8x35 x2	f1  x4

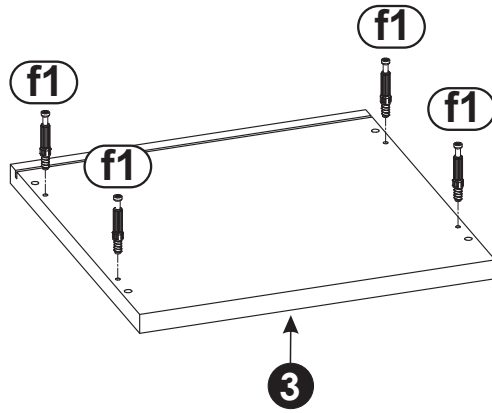
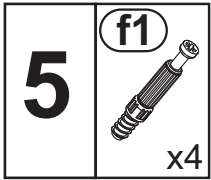


3	c2  Euro 5x13 x10	e1  x2	t0  x5

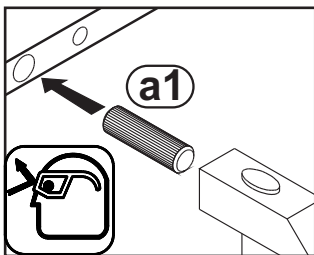
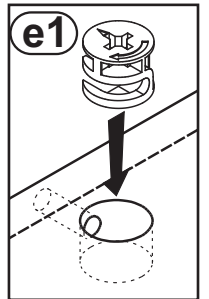
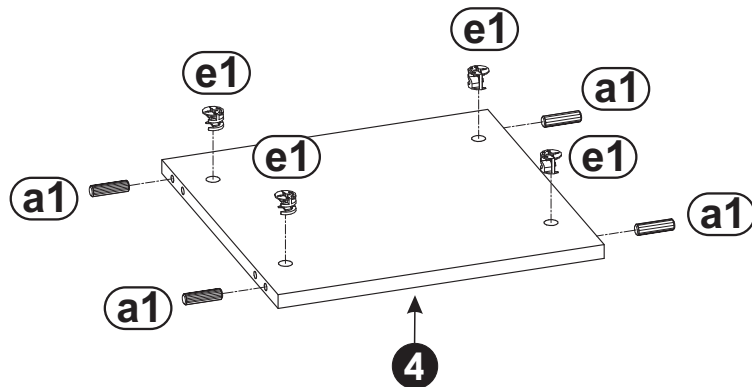
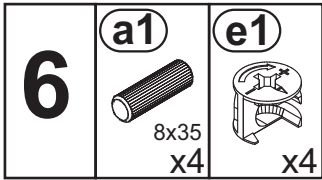
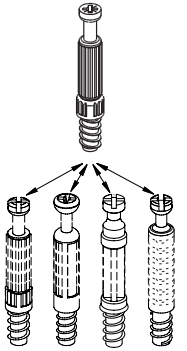
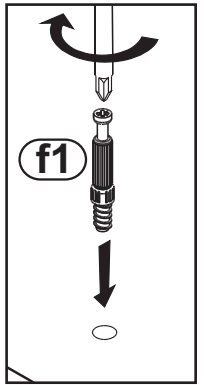


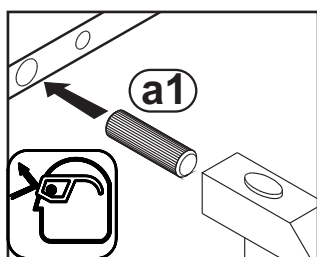
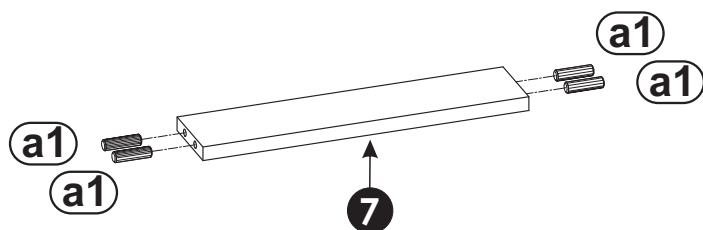
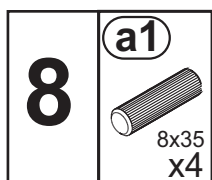
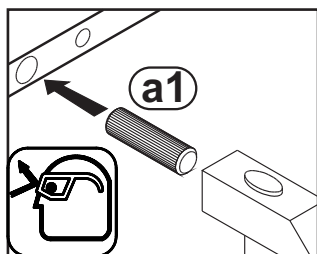
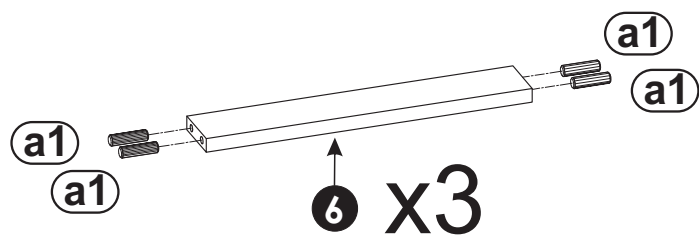
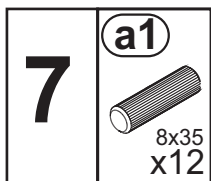
4	a1  8x35 x2	f1  x4





P6/19

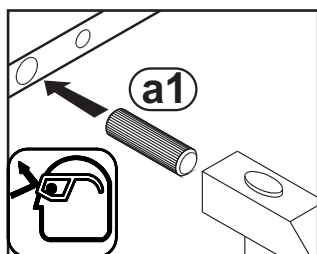
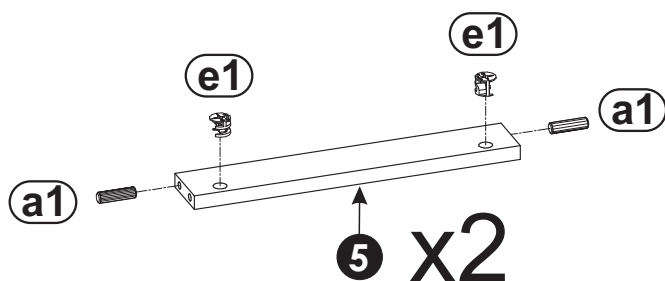




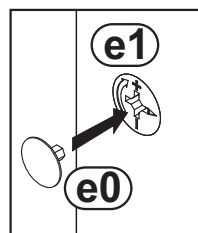
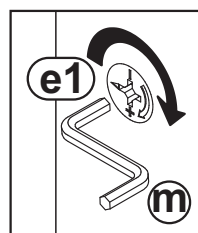
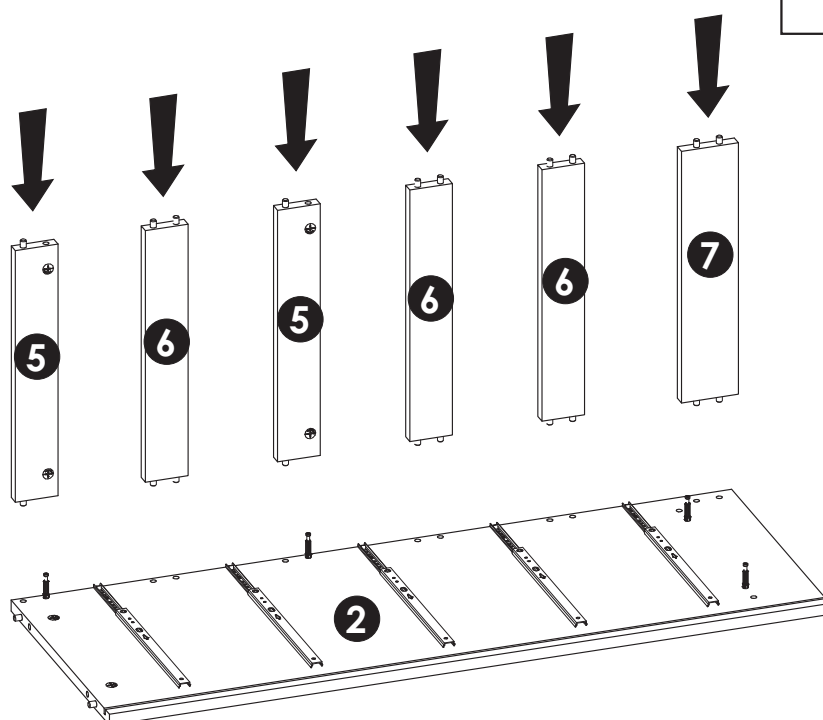
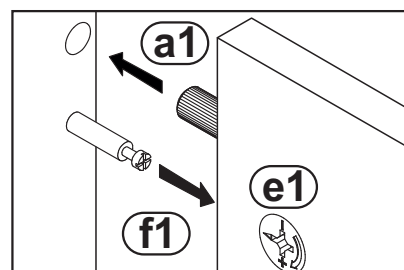
9	a1	e1
	8x35 x4	x4

P8/19

e1



10	e0
	x2

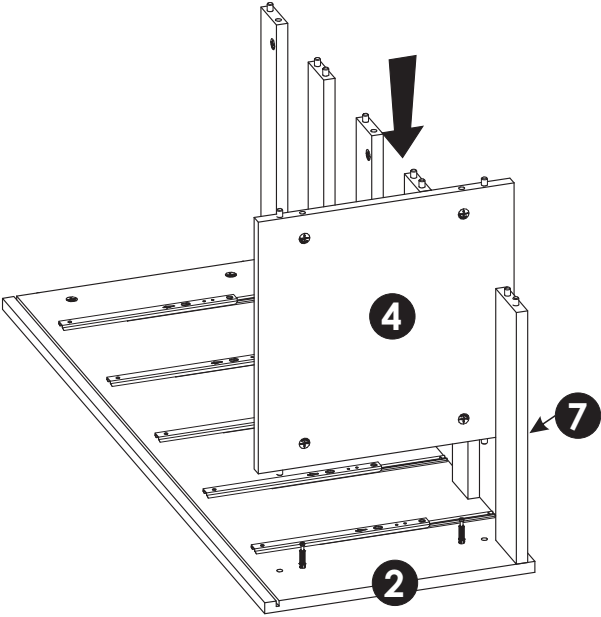


11

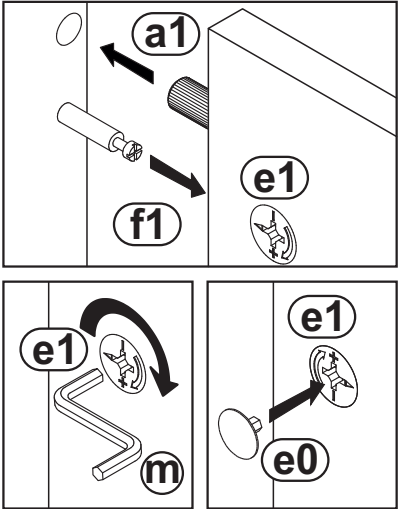
e0



x2



P9/19

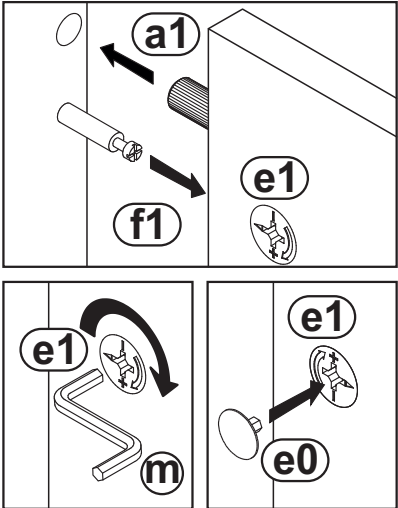
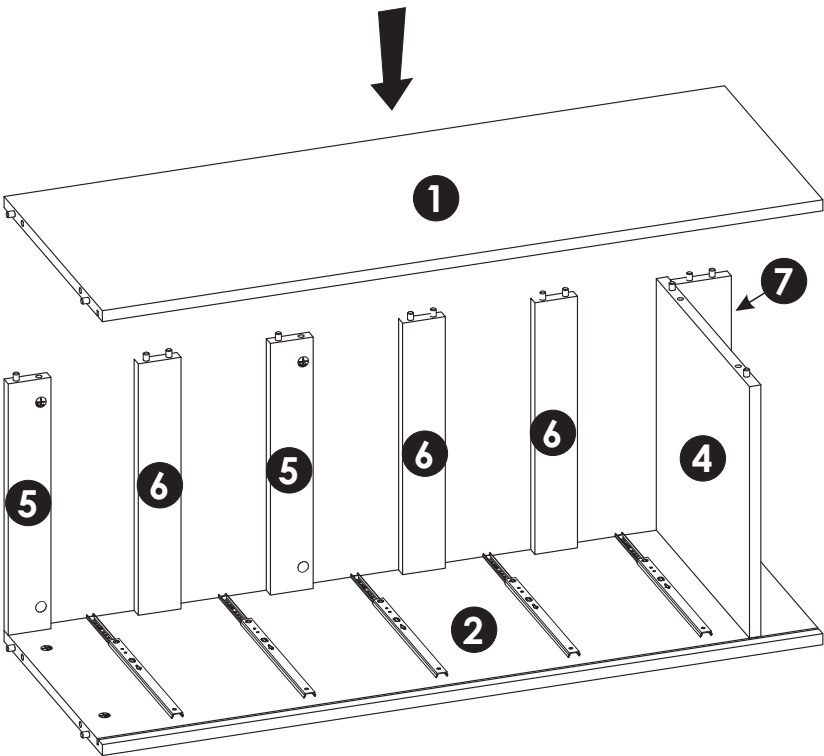


12

e0



x4



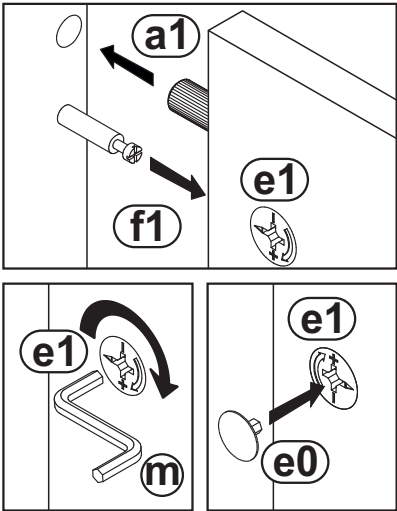
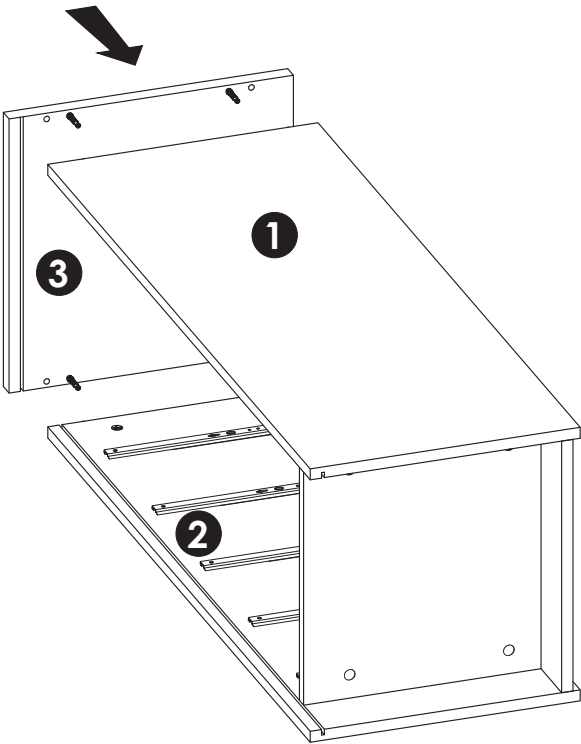
13

e0

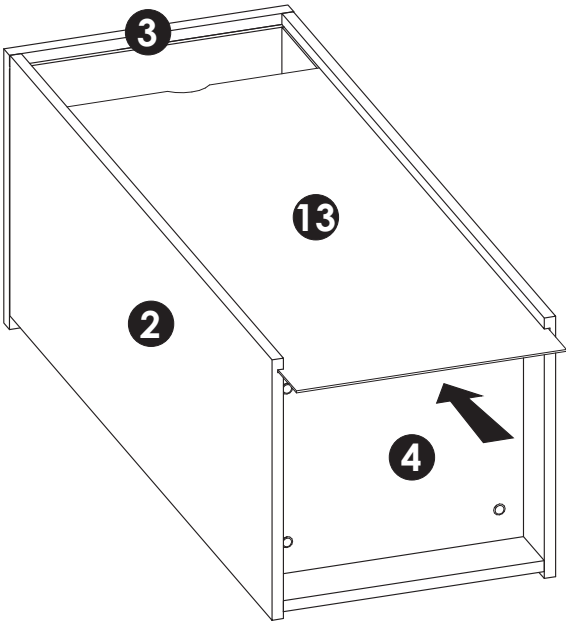


x4

P10/19



14



15

n1



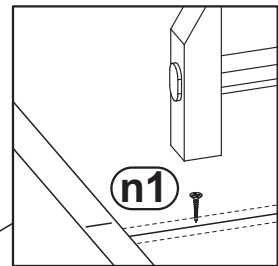
3x16
x3

r4

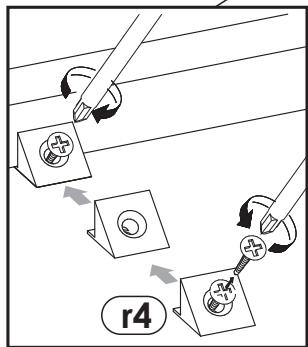
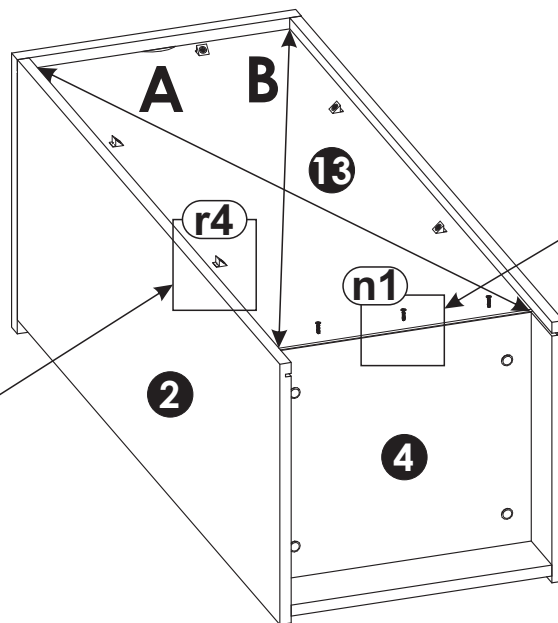


x5

P11/19



A=B

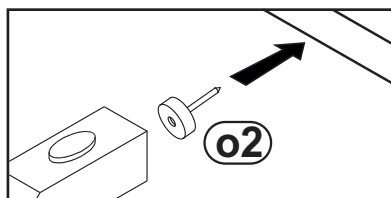
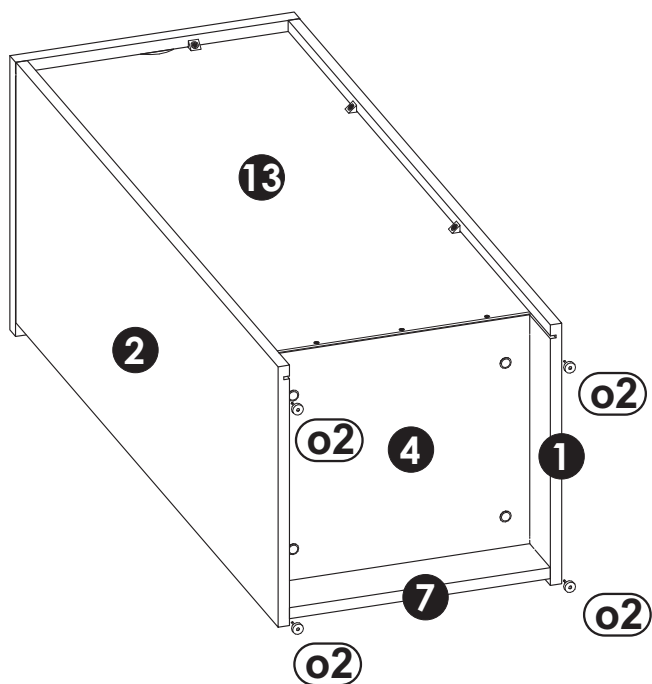


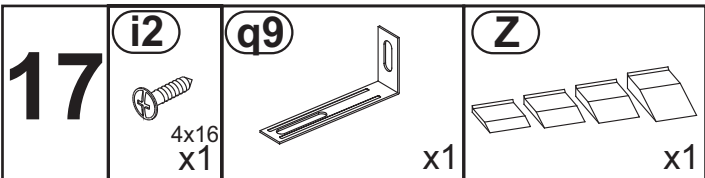
16

o2

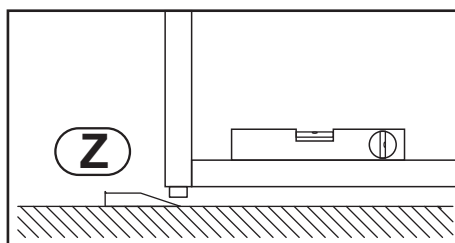
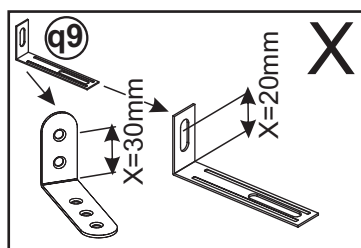
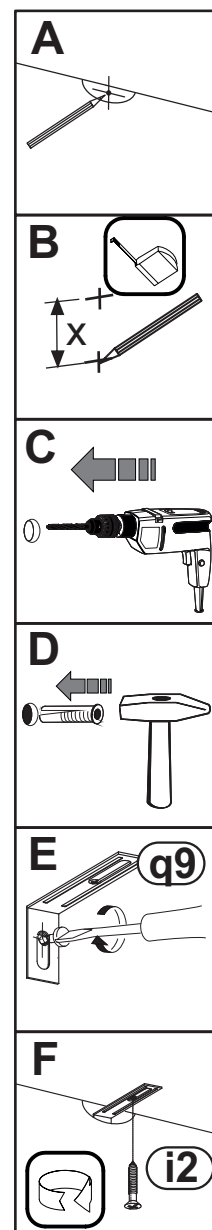
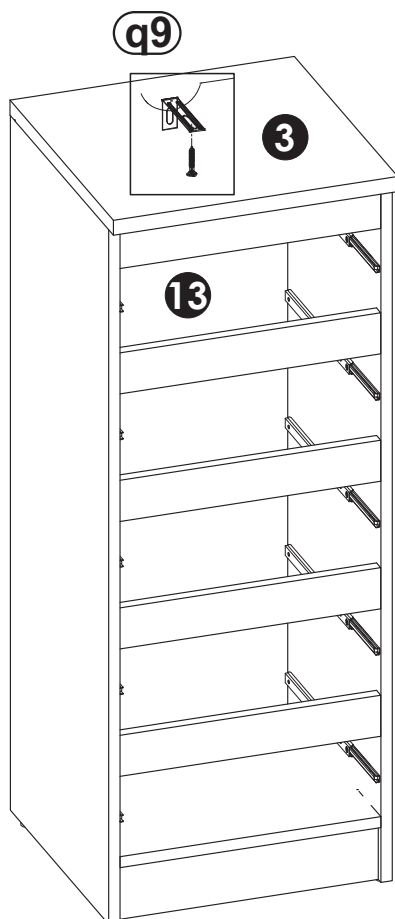


x4





P12/19



HR

VAŽNO: Kako biste izbjegli mogućnost prevrtanja, namještaj se mora pričvrstiti na zid odgovarajućom vrstom vijaka. Različite vrste zidova zahtijevaju različite vrste vijaka. Koristite onu vrstu vijaka koja odgovara vrsti zida u vašem domu. Ukoliko niste sigurni koju vrstu vijaka ili okova upotrijebiti, kontaktirajte prodavaonicu za okove. Uz ovaj proizvod, vijci za pričvršćivanje u zid nisu uključeni.

SRB

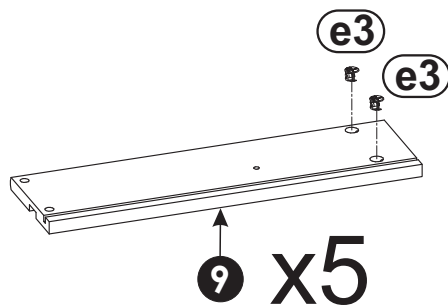
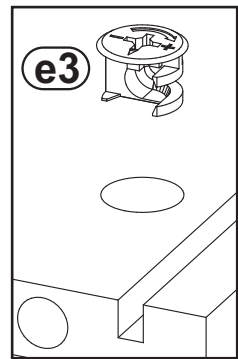
VAŽNO: Kako biste izbjegli mogućnost prevrtanja, nameštaj mora da se pričvrsti na zid odgovarajućom vrstom vijaka. Različite vrste zidova zahtevaju različite vrste vijaka. Koristite onu vrstu vijaka koji odgovaraju vrsti zida u vašem domu. Ako niste sigurni koju vrstu vijaka treba da koristite, kontaktirajte prodavnicu za šrafovsku robu. Uz ovaj proizvod, vijci za pričvršćenje u zid nisu uključeni.

18

e3



x10

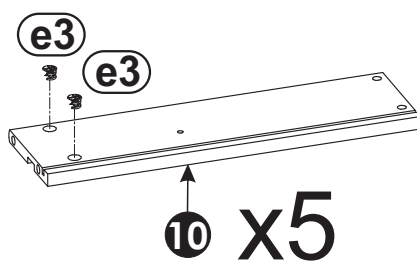


19

e3



x10

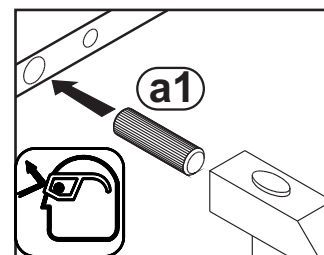
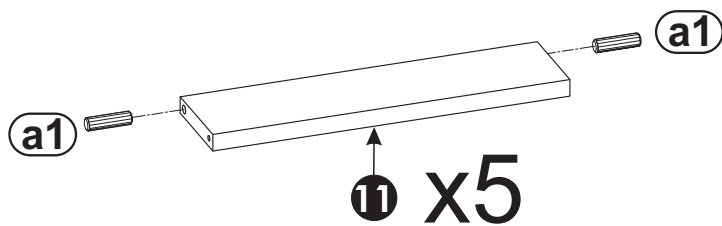


20

a1



8x35
x10

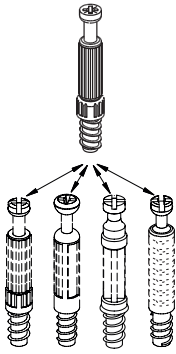
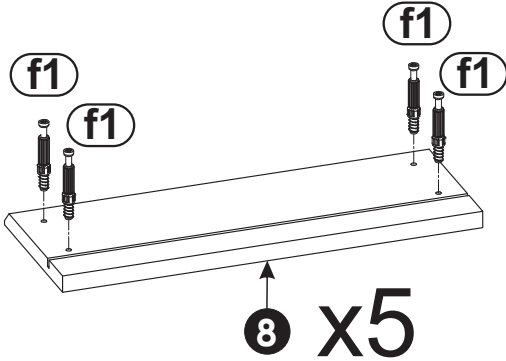


21

f1



x20



P14/19

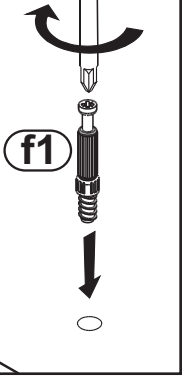


Diagram showing a screw (f1) being inserted into a hole in a wooden base (8).

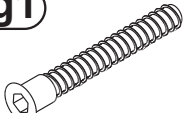
22

g0



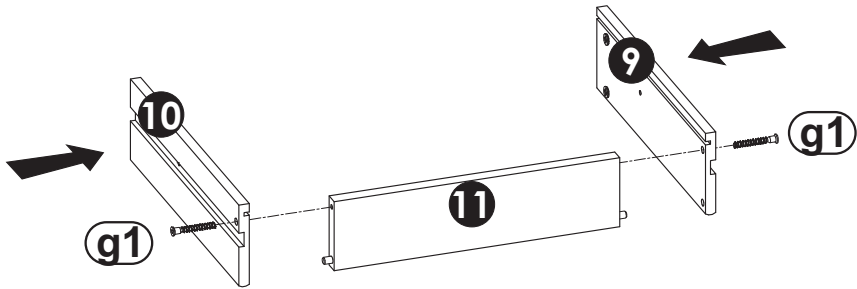
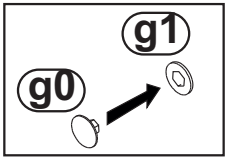
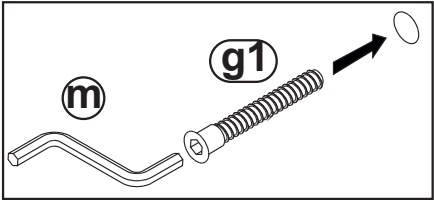
x10

g1



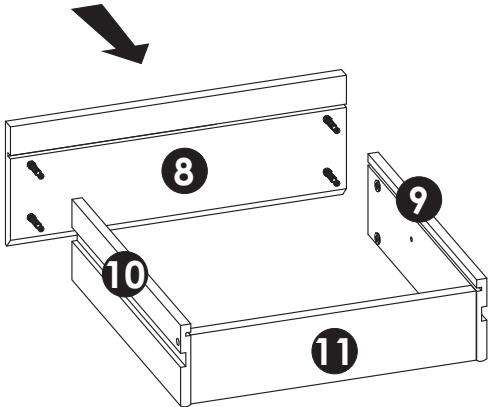
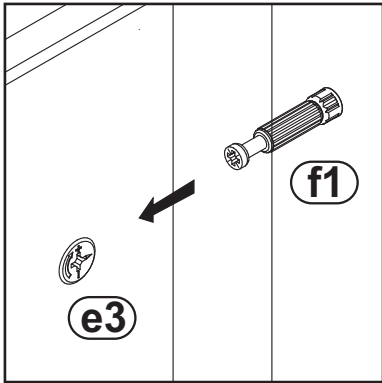
7x50

x10

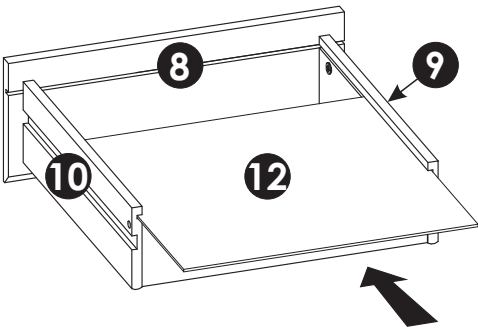


x5

23



x5



x5

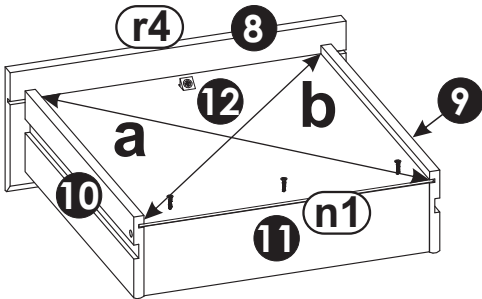
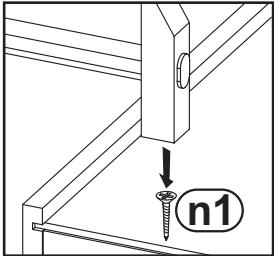
25

n1

3x16
x15

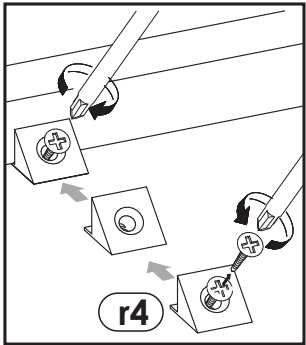
r4

x5



a=b

x5



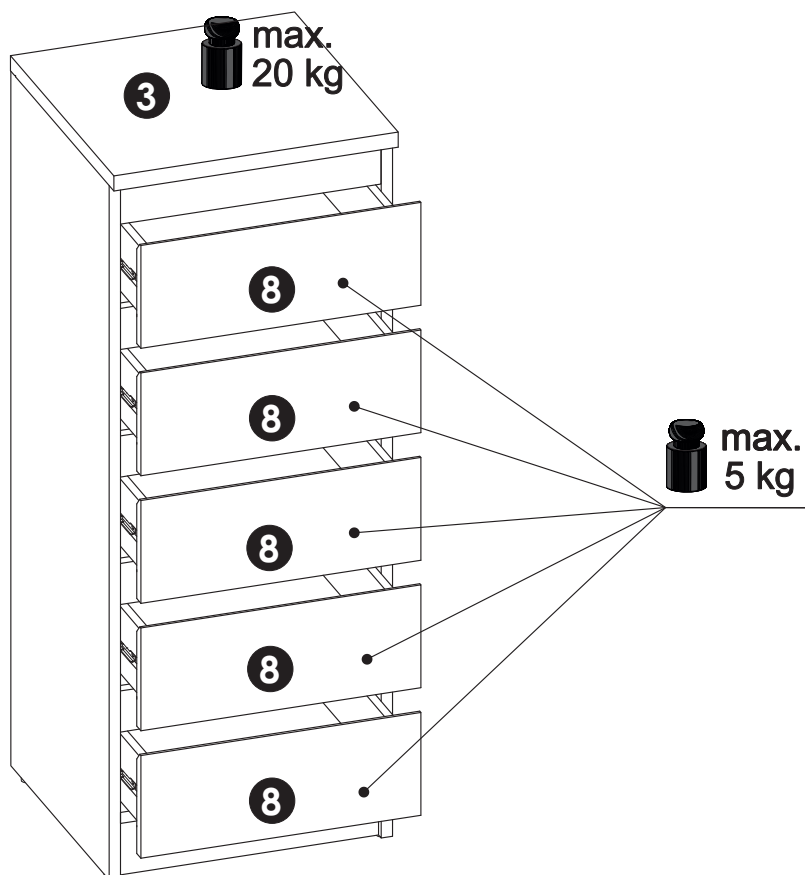
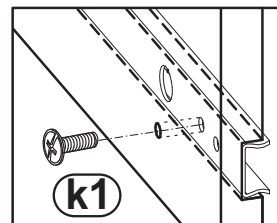
26

k1



4x9
x10

P16/19



FRANCAIS - SUISSE

CONSEILS DE MONTAGE :

- 1 > BIEN ETUDIER LA NOTICE DE MONTAGE.
- 2 > REPEREZ LES PIÈCES CONSTITUANT VOTRE MEUBLE.
- 3 > REGROUPEZ ET CONTRÔLEZ LA QUINCAILLERIE.
- 4 > MUNISSEZ-VOUS DE L'OUTILLAGE NECESSAIRE.
- 5 > AMÉNAGEZ-VOUS UNE ZONE DE MONTAGE.
- 6 > PROCÉDEZ AU MONTAGE.



NE JAMAIS FORCER LES ASSEMBLAGES.
RESSERREZ LES VIS APRES QUELQUES TEMPS D'USAGE.
GARDER VOTRE NOTICE DE MONTAGE, SI UNE PIÈCE
VENAIT A MANQUER, ELLE SERAIT LE PLUS CLAIR
MOYEN DE COMMUNIQUER AVEC VOTRE MAGASIN.

CONSEILS D'ENTRETIEN :

- 1 > DÉPOUSSIÉRER SOIGNEUSEMENT.
- 2 > HUMECTER UN CHIFFON DOUX ET PROPRE D'EAU LÉGÈREMENT SAVONNEUSE (OU DÉTÉRGENT).



**- NE JAMAIS UTILISER
DE PRODUITS ABRASIFS:
POUDRE, LAINE D'ACIER, SOLVANTS.**
**- NE PAS MOUILLER
TROP COPIEUSEMENT.**

	PAPIER DECOR	SURFACES STRATIFIÉES	SURFACES LAQUÉES	BOIS VERNIS	TEXTILE CUIR
EAU SAVONNEUSE (SAVON NEUTRE)	○	○	○	○	○
EAU ADDITIONNÉE		○	○		
ENTRETIEN SPÉCIFIQUE FABRICANT					○

DEUTSCH - SCHWEIZ

MONTAGE ANLEITUNG:

- 1 > DIE MONTAGEANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCHLESEN.
- 2 > DIE EINZELTEILE DES MÖBELSTÜCKS ERMITTELN.
- 3 > DIE BESCHLÄGE ZUSAMMENLEGEN UND PRÜFEN.
- 4 > DAS NOTWENDIGE WERKZEUG ZURECHTLEGEN.
- 5 > EINEN MONTAGEBEREICH FREIMACHEN.
- 6 > DAS MÖBELSTÜCK ZUSAMMENBAUEN.



NIEMALS DIE VERBINDUNGEN ZU STARK ANZIEHEN.
DIE SCHRAUBEN NACH EINIGER ZEIT DES GEBRAUCHS
ERNEUT FESTZIEHEN. DIE MONTAGEANLEITUNG
GUT AUFBEWAHREN: SOLLTE EIN TEIL FEHLEN, IST SIE DAS
BESTE VERSTÄNDIGUNGSMITTEL MIT IHREM GESCHÄFT.

PFLEGEHINWEISE :

- 1 > SORGFÄLTIG ENTSTAUBEN.
- 2 > MIT EINEM WEICHEN, SAUBEREN UND FEUCHTEM TUCH UND LEICHTER SELFENTAUGE REINIGEN.



**- BENUTZEN SIE KEINE
SCHEUERMITTEL WIE PULVER,
STAHLWOLLE, LÖSUNGSMITTEL.**
- NICHT ZU NASS ABWISCHEN.

	DEKORPAPIER	OBERFLÄCHE LAMINAT	OBERFLÄCHE LACK	LACKIERTEM HOLZ	TEXTIL LEDER
SEIFENLAUGE (NEUTRALSEIFE)	○	○	○	○	○
WASSER MIT HAUSHALTSREINIGER		○	○		
PRODUZENT SPEZIFISCHER UNTERHALF					○

ITALIANO - SVIZZERA

CONSIGLI DI MONTAGGIO

- 1 > STUDIARE BENE LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO.
- 2 > PRENDERE CONOSCENZA DEI PEZZI CHE COSTITUISCONO IL MOBILE.
- 3 > RAGGRUPPARE E CONTROLLARE LA FERRAMENTA.
- 4 > MUNIRSI DEGLI UTENSILI NECESSARI.
- 5 > PREPARARE UNA ZONA DI MONTAGGIO.
- 6 > PROCEDERE AL MONTAGGIO.



NON FORZARE MAI GLI ASSEMBLAGGI.
RESTRINGERE LE VITI DOPO UN PERIODO D'UTILIZZO.
CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO, POICHÉ,
SE UN PEZZO DOVESSE MANCARE, ESSE SAREBBERO IL MIGLIORE
MEZZO DI COMUNICAZIONE CON IL RIVENDITORE

CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE :

- 1 > SPOLVERATE ACCURATAMENTE.
- 2 > INUMIDIRE CON ACQUA LEGGERMENTE INSAPONATA UNO STRACCIO MORBIDO E PULITO.



**- NON UTILIZZARE MAI PRODOTTI
ABRASIVI: POLVERE,
LANA DI ACCIAIO, SOLVENTI.**
- NON BAGNARE ECCESSIVAMENTE.

	CARTA	SUPERFICI STRATIFICATE	SUPERFICI LACCATE	SUPERFICI LACCATE / LEGNO VERNICIATO	TESSILE / CUIO
ACQUA CON SAPONE (SAPONE NEUTRO)	○	○	○	○	○
ACQUA CON DETERSIVO		○	○		
MANUTENZIONE SPECIFICA PRODUTTORE					○

TÜRKÇE

MONTAJ TALİMATLARI:

- 1 > Montaj tanıtım yazısını dikkatlice okuyunuz.
- 2 > Mobilyanızı oluşturan parçaları işaretleyiniz.
- 3 > Hırdavatla ilgili parçaları bir araya toplayıp; kontrol ediniz.
- 4 > Gereken araç ve gereci tedarik ediniz.
- 5 > (Kendinize) Bir montaj alanı edininiz.
- 6 > Monte etmeye başlayınız.



MONTAJLARI ZORLAMAYINIZ.
BİRKAÇ KULLANIMDAN SONRA VİDALARI SIKIŞTIRINIZ.
BİR PARÇANIN KAYBOLMASI DURUMUNDA MAĞAZANIZLADAHA
KOLAY İLETİŞİME GEÇEBİLMENİZ İÇİN MONTAJ KULLANIM
TALİMATINIZI SAKLAYINIZ.

BAKIM TALİMATLARI:

- 1 > TOZUNU DİKKATLİCE ALINIZ.
- 2 > YUMUŞAK BİR BEZİ TEMİZ SU VE AZ MİKTARDA SABUNLA(DETERJAN) NEMLENDİRİNİZ.



- ASLA AŞINDIRICI ÜRÜNLER
KULLANMAYINIZ : ÇELİK YÜNÜ,
SOLVENT...
- BOL SUYLA YIKAMAYINIZ.

	SÜS KAĞIDI	KATMAN YÜZEY	LAKE YÜZEY	CİLALI TAHTA	TEKSTİL DERİ
SABUNLU SU (NÖTR SABUN)	☐	☐	☐	☐	☐
DETERJAN KATILMIŞ SU		☐	☐		
ÜRETİCİYE ÖZGÜ BAKIM					☐

ENGLISH

ASSEMBLY ADVICE :

- 1 > CAREFULLY READ THE ASSEMBLY INSTRUCTION.
- 2 > IDENTIFY THE COMPONENTS OF THE FURNITURE.
- 3 > GROUP AND CHECK THE HARDWARE.
- 4 > USE THE REQUIRED TOOLS.
- 5 > CREATE AN ASSEMBLY ZONE.
- 6 > MAKE THE ASSEMBLY.



NEVER FORCE THE CONNECTIONS.
RE-TIGHTEN THE SCREWS AFTER FEW DAYS.
PLEASE RETAIN THE AI LEAFLET FOR FUTURE REFERENCE,
THE AI CONTAINS INFORMATION WHEN CLAIMING
FOR MISSING PARTS.

CLEANING ADVICE:

- 1 > CAREFULLY REMOVE THE DUST.
- 2 > USE A SOFT, CLEAN DAMP CLOTH WITH SOAPY WATER.



**NEVER USE ABRASIVE PRODUCTS
OR SOLVENTS.**
DO NOT APPLY EXCESSIVE PRESSURE
WHEN USING THE DAMP CLOTH.

	PAPER DECOR	LAMINATED SURFACES	LACQUERED SURFACE	VARNISHED WOOD	LEATHER TEXTILE
SOAPY WATER (NEUTRAL SOAP)	☐	☐	☐	☐	☐
WATER WITH DETERGENT		☐	☐		
SPECIFIC SUPPLIER CLEANING					☐

SRBIJA

SAVETI ZA MONTAŽU:

1. PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVA ZA MONTAŽU
2. PROVERITE DA LI IMATE SVE DELOVE
3. SAKUPITE I PROVERITE OKOVE ZA MONTAŽU
4. PRIPREMITE POTREBAN ALAT
5. PRIPREMITE PROSTOR ZA MONTAŽU
6. POČNITE DA MONTIRATE
7. SAČUVAJTE OVA UPUTSTVA
8. PROIZVOD JE NAMENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPOTREBU



NEMOJTE UPOTREBLJAVATI SILU PRILIKOM SKLAPANJA, NAKON
NEKOG VREMENA PONOVO PRITEGNITE ŠRAFOVE, ČUVAJTE
UPUTSTVA ZA MONTAŽU, U SLUČAJU NEDOSTATAKA NEKOG DELA
NAJBOLJE DA KONTAKTIRATE PRODAJNO MESTO.

UPUTSTVA ZA ODRŽAVANJE:

1. PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU
2. PREBRISATI ČISTOM, MEKOM KANINOM NAVLAŽENOM U BLAGOM RASTVORU SAPUNA ILI DETERDŽENTA



ZABRANJENA UPOTREBA HEMIKAJIJA ILI BILO KAKVIH
POMOĆNIH SREDSTAVA ZA RIBANJE, JAKIH
SREDSTAVA ZA ČIŠĆENJE ILI ČELIČNE ŽICE.
ZABRANJENO ČIŠĆENJE SA PREVIŠE VODE/VLAGE.

	HARTIJA	LAMINAT	LAK	DRVO	TEKSTIL/KOŽA
RASTVOR SAPUNA	☐	☐	☐	☐	☐
RASTVOR DETERDŽENTA		☐	☐		
NAMENSKA SREDSTVA					☐

PROIZVOD JE NAMENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPOTREBU

ESPAOL

CONSEJOS PARA EL MONTAJE:

- 1 > ESTUDIE ATENTAMENTE EL MANUAL DE MONTAJE.
- 2 > LOCALICE LAS PIEZAS QUE CONSTITUYEN SU MUEBLE.
- 3 > REUNA Y CONTROLE LOS TORNILLOS.
- 4 > EQUIPE-SE DE LAS HERRAMIENTAS NECESARIAS.
- 5 > PREPARE UMA ZONA DE MONTAJE.
- 6 > REALICE EL MONTAJE.



NO FUERCE NUNCA EN LAS UNIONES. APRIETE LOS TORNILLOS DESPUES DE CIERTO TIEMPO DE UTILIZACION CONSERVE SU MANUAL DE MONTAJE, SI FALTARA UNA PIEZA, SERIA LA MANERA MAS FACIL DE COMUNICAR CON LA TIENDA.

CONSEJOS PARA EL MANTENIMIENTO:

- 1 > DESPULVOREAR CULDAOSAMENTE.
- 2 > HUMEDecer UN PANO SUAVE Y LIMPIO CON AGUA LIGERAMENTE ENJABONADA.



- NO USE NUNCA PRODUCTOS ABRASIVOS TALES COMO: POLVO DE LIMPIAR, LANA DE ACERO, SOLVENTES.
- NO MOJAR EXAGERADAMENTE.

	PAPEL DE DECORACION	SUPERFICIE ESTRATIFICADAS	SUPERFICIE MAQUEADAS	MADERA BARNIZADA	TEXTILL CUERO
AGUA Y JABON (JABON NEUTRO)	○	○	○	○	○
AGUA COM DETERGENTE		○	○		
MANTENIMIENTO ESPECIFICO DEL FABRICANTE					○

PORTUGUS

CONSELHOS DE MONTAGEM:

- 1 > ESTUDE BEM AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM.
- 2 > REUNA AS PEÇAS QUE CONSTITUEM O SEU MÓVEL.
- 3 > REAGRUPE AS FERRAGENS.
- 4 > EQUIPE-SE COM AS FERRAMENTAS NECESSÁRIAS.
- 5 > PREPARE UMA ÁREA PARA A MONTAGEM.
- 6 > INICIE A MONTAGEM.



NUNCA FORÇAR OS ENCAIXES. REAPERTAR OS PARAFUSOS APÓS UM TEMPO DE UTILIZAÇÃO. GUARDAR AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM. CASO FALTE ALGUMA PEÇA, O MAIS ACONSELHÁVEL É CONTATAR O REVENDEDOR.

CONSELHOS PARA A MANUTENÇÃO:

- 1 > ELIMINAR BEM O PÓ.
- 2 > UMEDECER UM PANO SUAVE E LIMPO COM ÁGUA E UM POUCO DE SABO.



- NUNCA UTILIZAR PRODUTOS ABRASIVOS: SAPONÁCEOS, L DE AÇO, SOLVENTES.
- NO MOLHAR DEMASIADO.

	ACABAMENTO IMITAÇÃO	SUPERFÍCIES ESTRATIFICADAS	SUPERFÍCIES LACADAS	MADEIRA ENVERNIZADA	TEXTÉIS PELES
ÁGUA COM SAB O (SABO NEUTRO)	○	○	○	○	○
ÁGUA COM DETERGENTE		○	○		
INSTRUCES ESPECÍFICAS DO FABRICANTE					○

HRVATSKA

UPUTE ZA MONTAŽU:

- 1 > PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTE ZA MONTAŽU.
- 2 > PRIPREMITE SVE DIJELOVE NAMJEŠTAJA.
- 3 > PRIKUPITE I PROVJERITE OKOVE ZA MONTAŽU.
- 4 > PRIPREMITE POTREBAN ALAT.
- 5 > PRIPREMITE PROSTOR ZA MONTAŽU.
- 6 > POČNITE MONTIRATI.
- 7 > SAČUVAJTE OVE UPUTE.
- 8 > PROIZVOD JE NAMJENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPORABU.



NEMOJTE UPOTREBLJAVATI SILU PRILIKOM SKLAPANJA NAKON NEKOG VREMENA PONOVRNO PRITEGNITE VIJKE ČUVAJTE UPUTE ZA MONTAŽU, U SLUČAJU NEDOSTATKA NEKOG DIJELA NAJBOLJE ĆE BITI DA KONTAKIRATE PRODAJNO MJESTO.

UPUTE ZA ODRŽAVANJE:

- 1 > PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU.
- 2 > PREBRISATI ČISTOM, MEKOM TKANINOM NAVLAŽENOJ U BLAGOJ OTOPINI SAPUNA ILI DETERD ŽENTA.



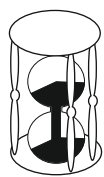
- ZABRANJENA JE UPOTREBA KEMIČALIJA ILI BILO KAKVIH POMOĆNIH SREDSTAVA ZA RIBANJE JAKIH SREDSTAVA ZA ČIŠĆENJE ILI ČELIČNE VUNE.
- ZABRANJENO JE ČIŠĆENJE SA PREVIŠE VODE/VLAGE.

	PAPIR	LAMINAT	LAK	DRVO	TEKSTIL / KOŽA
OTPINAP SAPUNA	○	○	○	○	○
OTPINAP DETERDŽENTA		○	○		
NAMJENSKA SREDSTVA					○

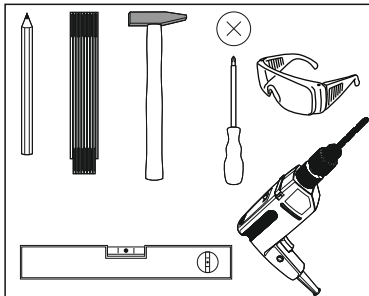
PROIZVOD JE NAMJENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPORABU!

emmezeta.hr

NOTICE DE MONTAGE
ASSEMBLING INSTRUCTIONS
ISTRUZIONI DI MONTAGGIO
MONTAGEANLEITUNG
ISTRUCOES DE MONTAGEM
MANUAL DE MONTAJE
UPUTE O MONTAŽ



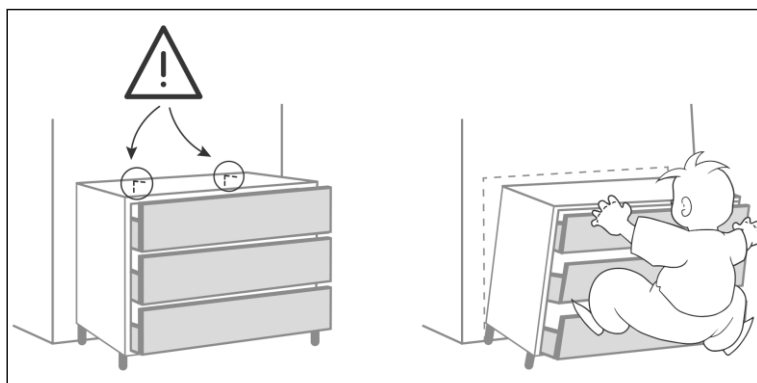
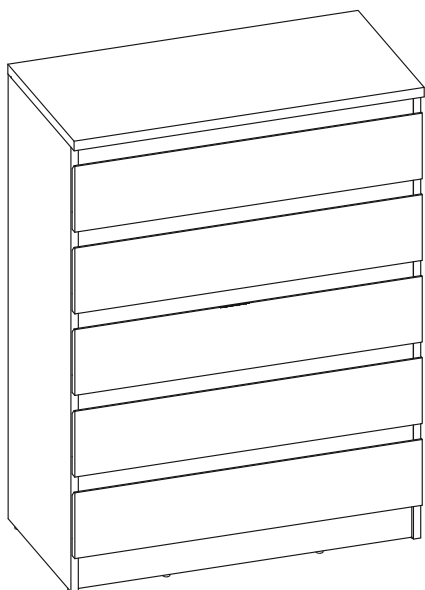
85 MIN



VIVA VIVK01

PRODUCT CODE: **606623/22618518**
606624/22618533

Version: 01-04.2017



AVANT DE COMMENCER, SE
REPORTER AUX CONSEILS
DE MONTAGE EN ANNEXE

**BEFORE STARTING, REFER
TO THE ASSEMBLING ADVICE
IN ANNEX**

VOR DER MONTAGE,
BEILIEGENDE ANWEISUNGEN
BEFOLGEN.

**PRIMA DI COMINCIARE LEGGETE
LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO**

ANTES DE COMERCAR, ADIAR
SE AOS CONSELHOS DE
MONTAGEM EM ANEXO

**ANTES DE EMPEZAR
CONSULTE LOS CONSEJOS
PARA EL MONTAJE**

PRIJE POČETKA MONTAŽE
MOLIMO PAŽLJIVO
PROČITAJTE UPUTE ZA
MONTAŽU

**BASLAMADAN ÖNCE,
EKTEKI MONTAJ TALIMATLARINI
İNCELEYİNİZ**

**PRE POČETKA MONTAŽE MOLIMO
PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVO
ZA MONTAŽU**

FRANCE

CODE INFORMATIQUE	

SWITZERLAND

CODE INFORMATIQUE INFORMATIK CODE CODICE INFORMATICO	

ESPAÑA

CODIGO INFORMATICO	

Türkiye

BİLGİSAYAR KODU	

PORTUGAL

CODEGO INFORMATICO	

ITALIA

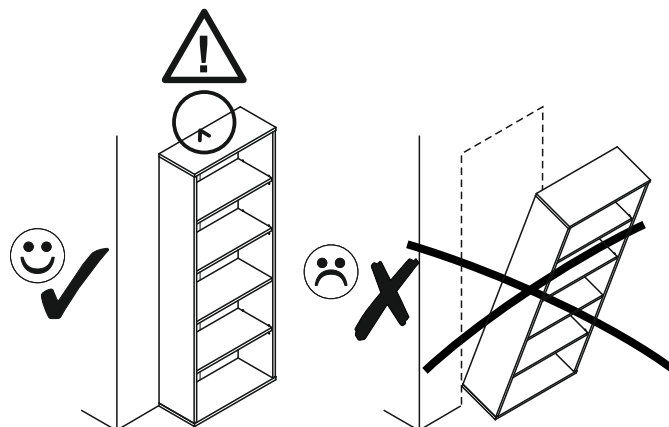
CODICE INFORMATICO	

HRVATSKA

WHITE	606623
SAN REMO BRIGHT	606624

SRBIJA

WHITE	22618518
SAN REMO BRIGHT	22618533



PL.

UWAGA! Mebel należy trwale zamocować do ściany, aby uniknąć ryzyka związanego z przewróceniem się mebla.

W paczce nie ma śrub mocujących, ponieważ rodzaj mocowania należy odpowiednio dobrać do rodzaju ściany. Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną.

SK.

POZOR! Nábytok musí byť trvalo pripevnený k stene tak, aby sa zamedzilo riziku prevrátenia. Balík neobsahuje upevňovacie skrutky, pretože typ upevnenia je treba vybrať podľa typu steny. Inštalácia musí byť vykonaná kvalifikovanou osobou.

FR.

ATTENTION! Ce meuble doit être fixé en permanence au mur pour éviter les risques de chute. Les vis de fixation ne sont pas livrées car le type de fixation doit être choisi en fonction du type de mur. L'installation doit être effectuée par une personne compétente.

HU.

FIGYELEM! Rögzítse a bútorokat a falhoz, hogy elkerülje a bútor felborulásának kockázatát. A készletben nem találhatóak rögzítőcsavarok, mivel a rögzítés típusa a fal típusától függ. Az installációt szakképzett személynek kell elvégeznie.

HR.

NAPOMENA! Namještaj mora biti trajno pričvršćen za zid, kako bi se izbjegao rizik od njegova prevrtanja. U paketu nema vijaka za pričvršćivanje, jer se vrsta montaže mora prilagoditi vrsti zida. Instalacija mora biti izvedena od strane stručne osobe.

EN.

WARNING! To prevent this furniture from tripping over, fix it to the wall permanently. Fixing devices are not included since different wall materials require different types of fixing devices. Installation must be performed by a competent person.

D.

ACHTUNG! Um alle mit dem Umkippen des Möbels verbundenen Risiken auszuschließen, muss das Möbel fest an der Wand verankert werden. Beschläge für die Wandbefestigung sind nicht beige-packt, da diese von der jeweiligen Wandbeschaffenheit abhängig sind. Die Installation muss von einer sachkundigen Person durchgeführt werden.

CZ.

POZOR! Nábytek je nutné pevně připevnit ke zdi, abychom se vyhnuli riziku spojenému s jeho převrnutím. Součástí balení nejsou připevňovací šrouby, protože způsoby připevnění je nutné zvolit podle druhu stěny. Instalace musí být provedena kvalifikovanou osobou.

E.

¡ATENCIÓN! El mueble debe ser fijado permanentemente a la pared para evitar el riesgo relacionado con el vuelco del mueble. En el paquete no hay tornillos de fijación, ya que se debe elegir el tipo de fijación adecuado para el tipo de pared. La instalación debe ser realizada por una persona especializada.

CN.

注意！本家具需要固定在墙上以免倒塌。箱子里没有安装螺钉。因为安装方式需要根据墙的类型调整。必须执行的安装由合格的人。

RU.

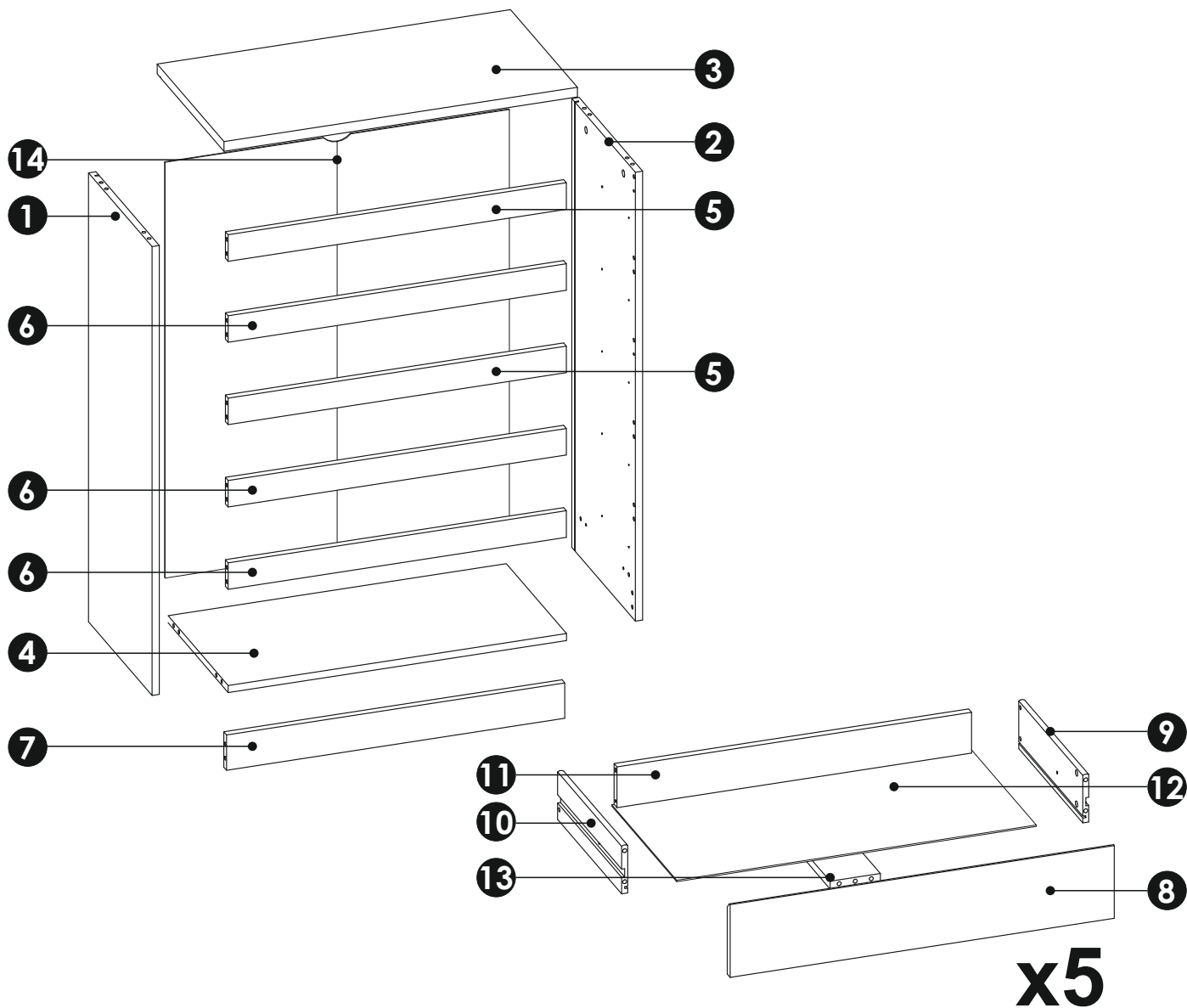
ПРИМЕЧАНИЕ! Эту мебель необходимо всегда прикреплять к стене, чтобы избежать рисков, связанных с переворотом мебели. В пакете нет крепежных винтов, потому что тип крепления должен быть выбран в соответствии с типом стены. Установка должна быть выполнена Компетентным лицом.

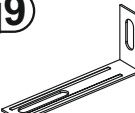
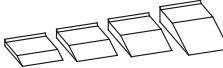
SLO.

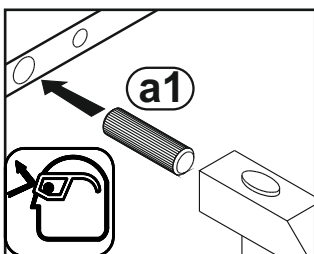
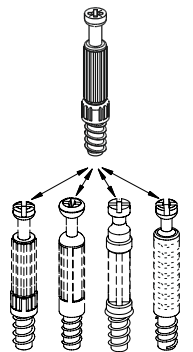
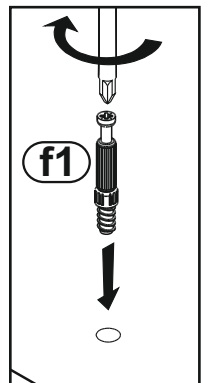
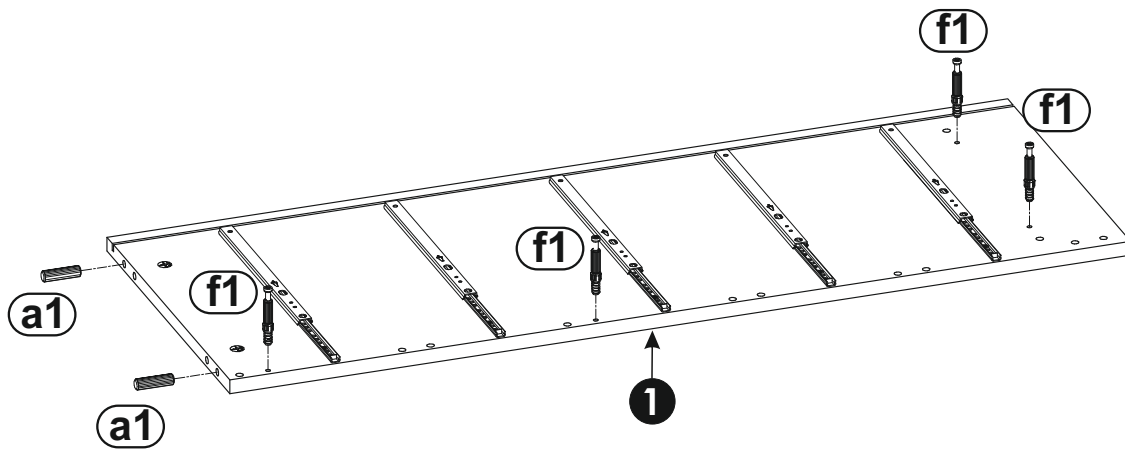
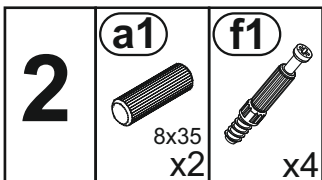
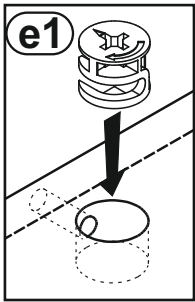
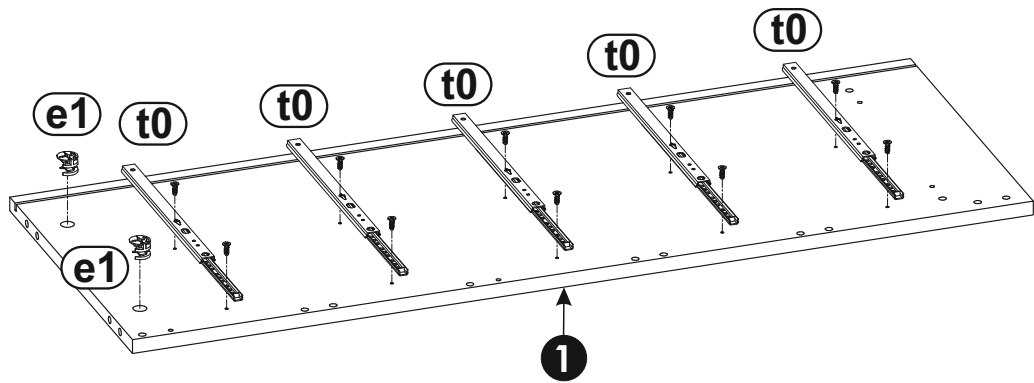
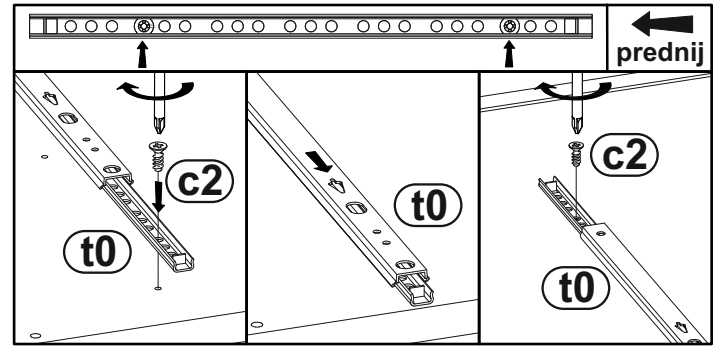
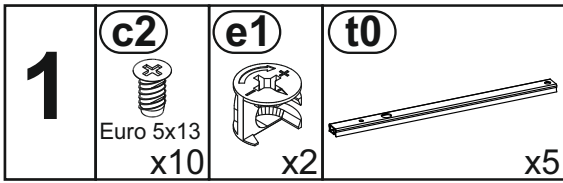
POZOR! Pohišťvo trajno pritrdite na steno, da preprečite tveganje, da se prevrne. V paketu ni pritrdilnih vijakov, saj je treba način pritrditve ustrezno izbrati glede na vrsto stene. Inštalácia musí byť vykonaná Kompetentnou osobou.

I.

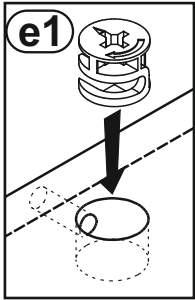
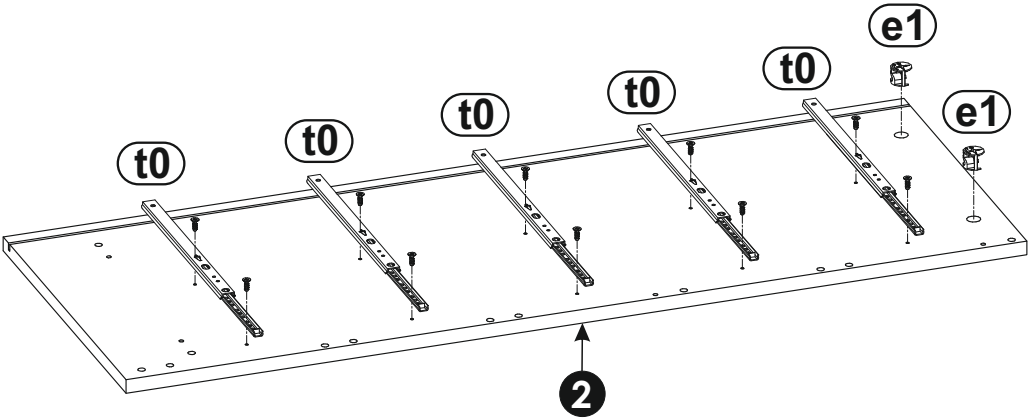
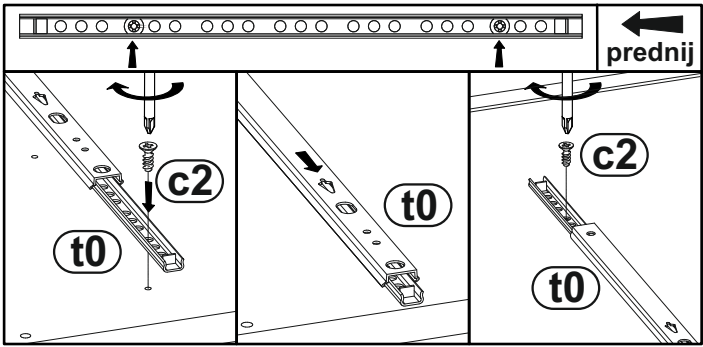
ATTENZIONE! Il mobile deve essere permanentemente fissato alla parete per evitare i rischi derivanti da un ribaltamento del mobile. La confezione non include le viti di fissaggio, in quanto il tipo di fissaggio deve essere scelto in base al tipo di parete. L'installazione deve essere effettuata da una persona competente.



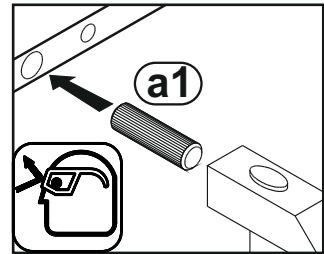
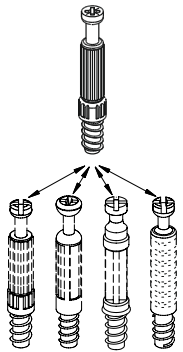
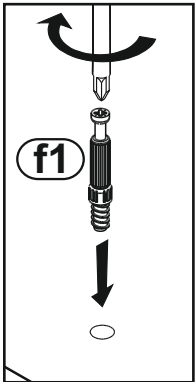
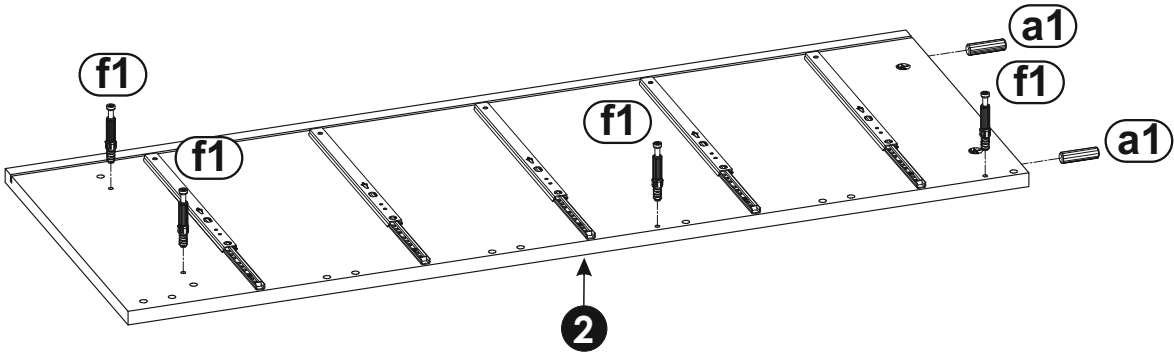
a1  8x35 x...(x48)	c2  Euro 5x13 x...(x20)	e0  x...(x17)	e1  x...(x17)	e3  x...(x20)	f1  x...(x37)	g0  x...(x10)	g1  7x50 x...(x10)	i2  4x16 x....(x1)	j8  3.5x40 x...(x10)
k1  4x9 x...(x10)	m  x....(x1)	n1  3x16 x...(x40)	o2  x....(x6)	q9  x....(x1)	r4  x....(x6)	t0  x...(x10)	Z  x....(x1)		



3	c2  Euro 5x13 x10	e1  x2	t0  x5



4	a1  8x35 x2	f1  x4

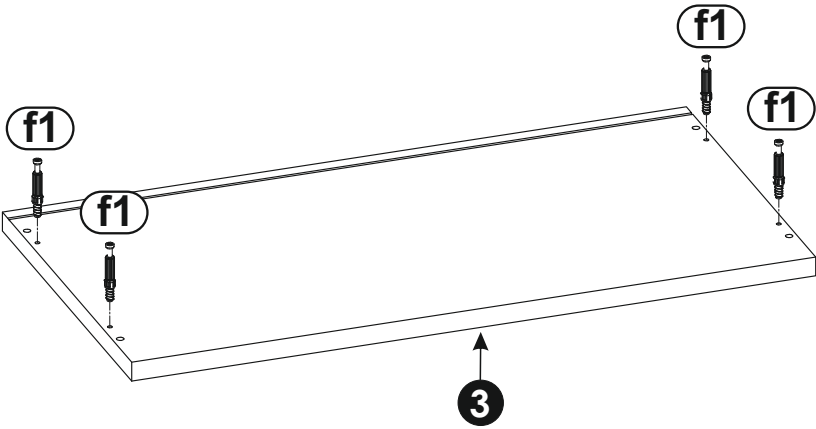


5

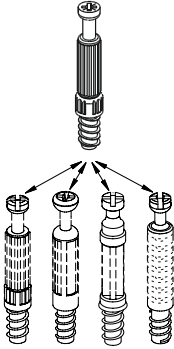
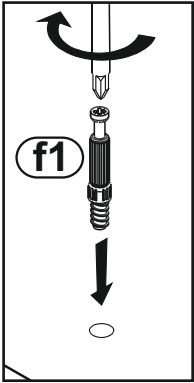
f1



x4



P6/20



6

a1

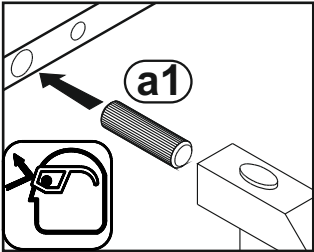
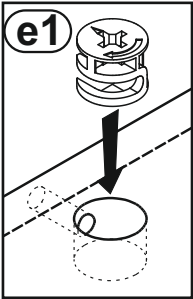
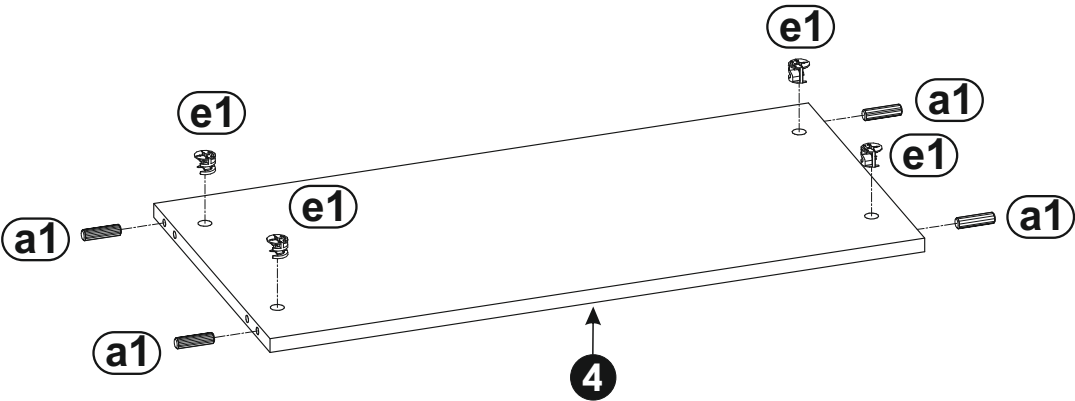


8x35
x4

e1



x4

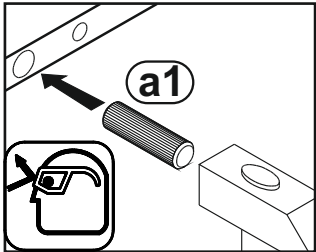
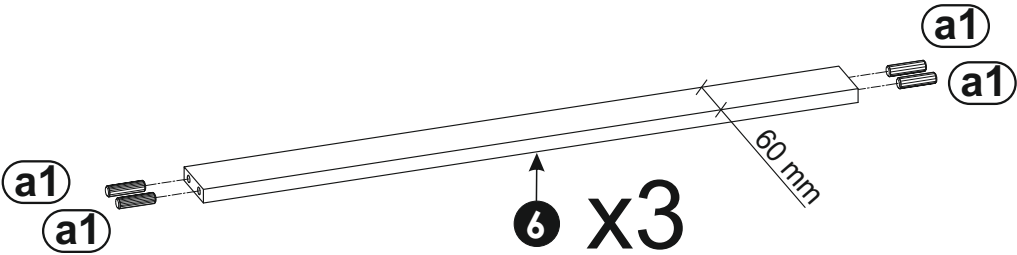


7

a1



8x35
x12

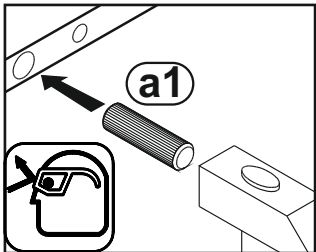
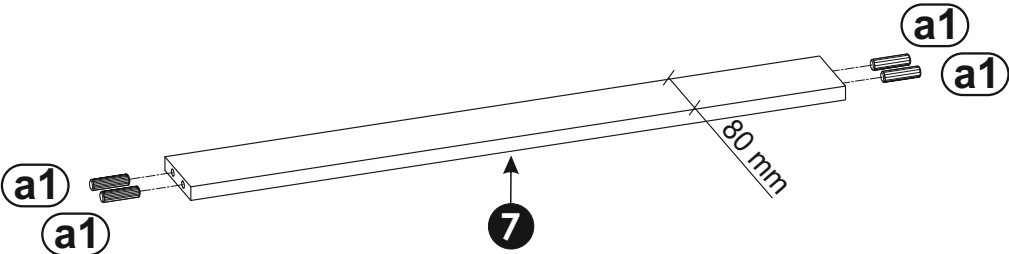


8

a1



8x35
x4



9

a1

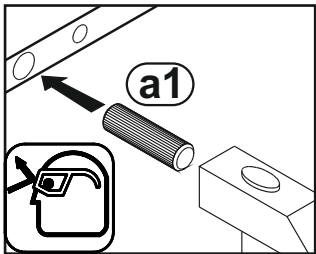
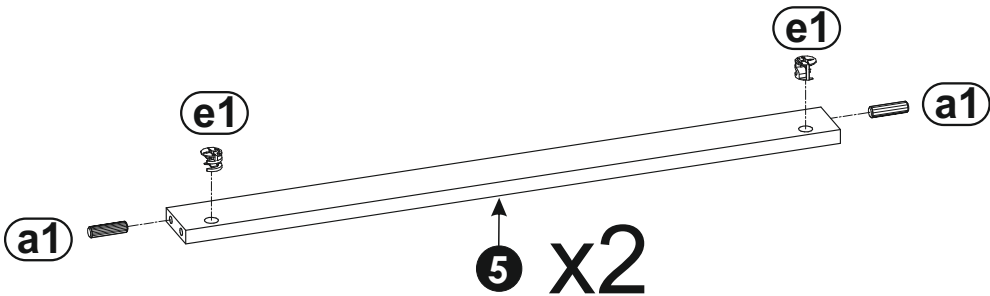
8x35
x4

e1

x4

P8/20

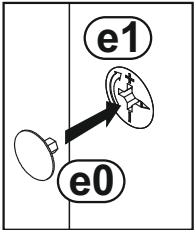
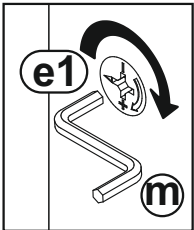
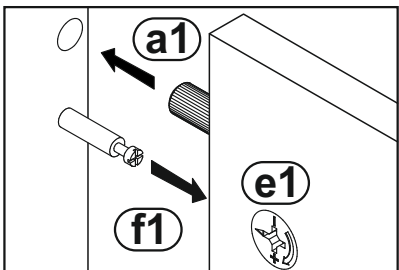
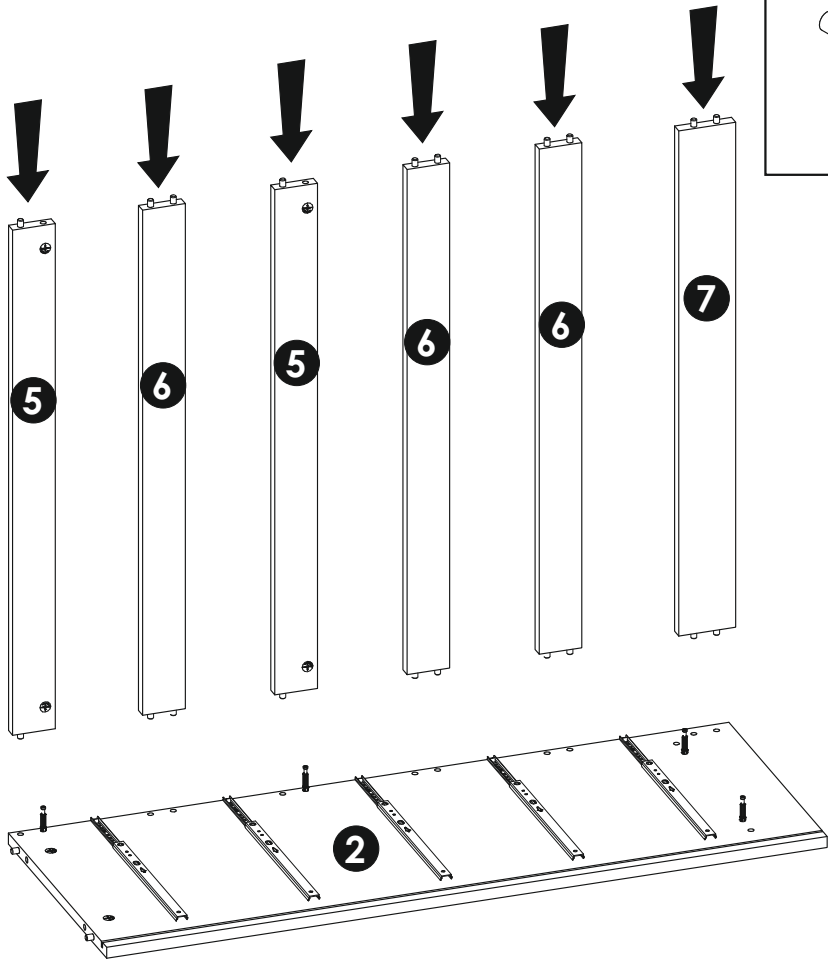
e1



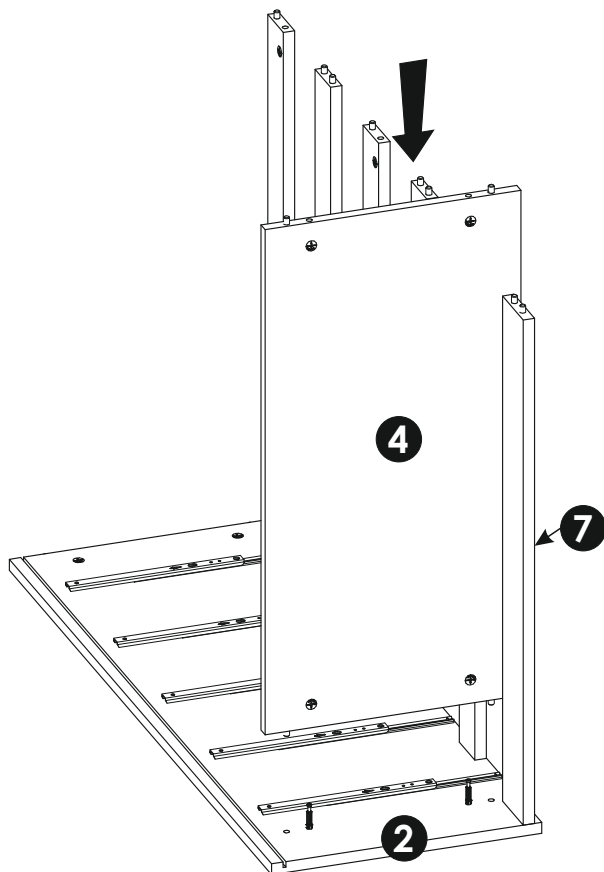
10

e0

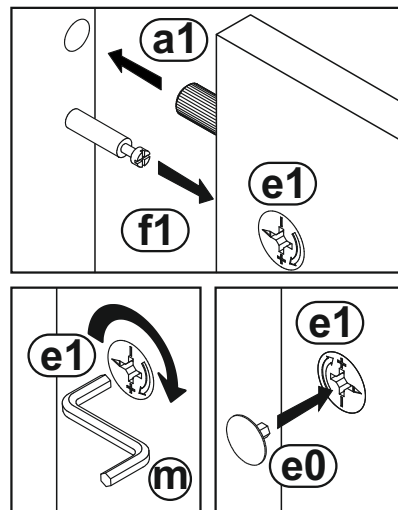
x2



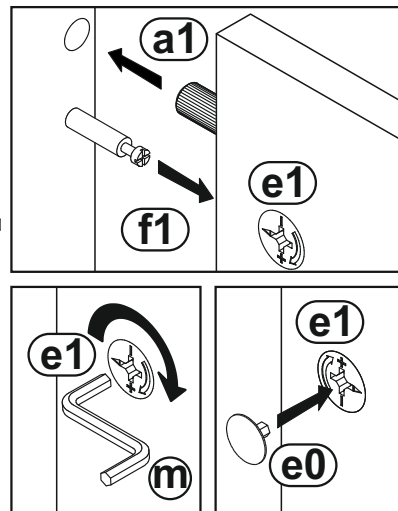
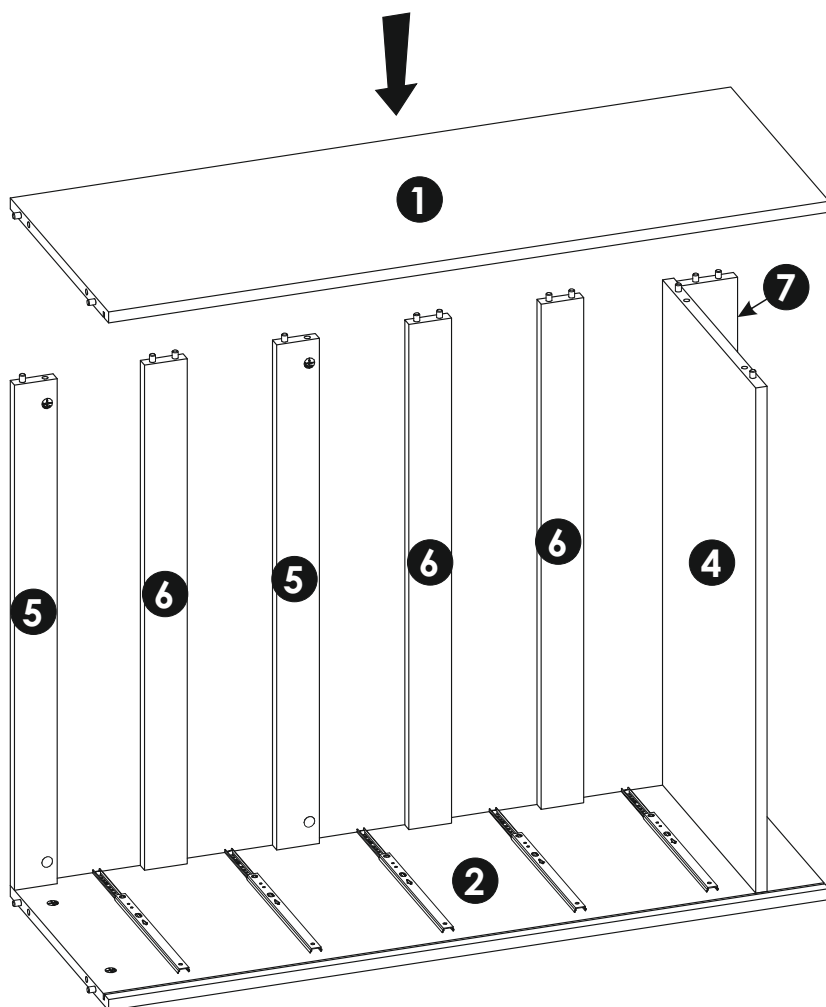
11 **e0**
x2



P9/20



12 **e0**
x4

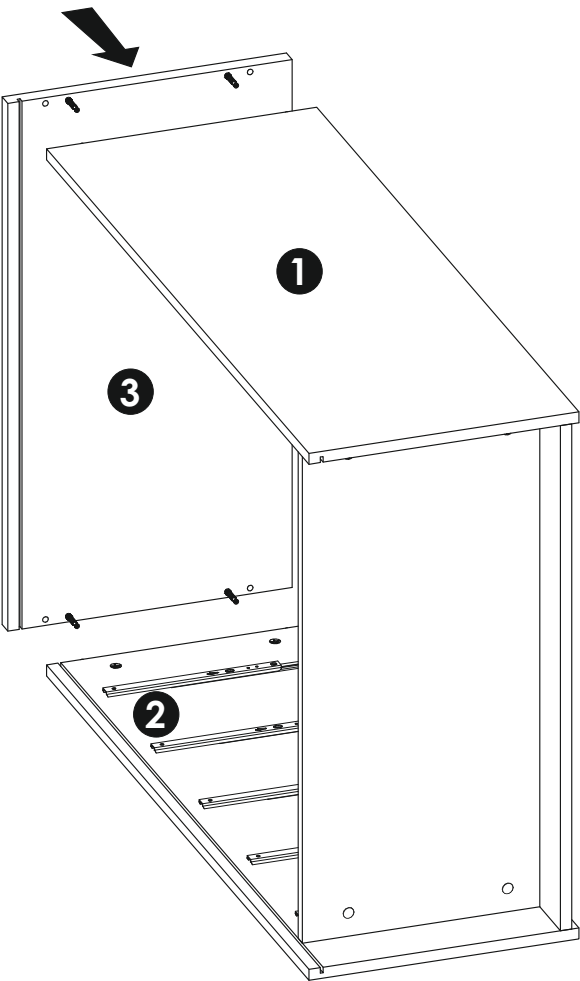


13

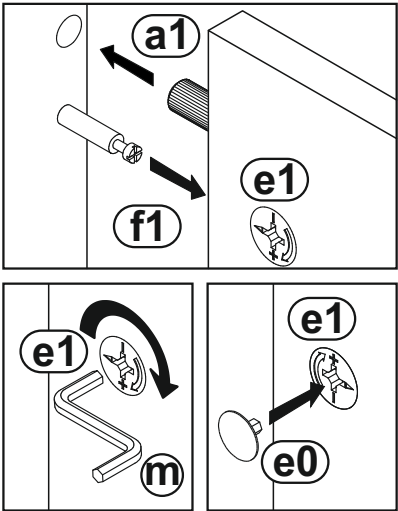
e0



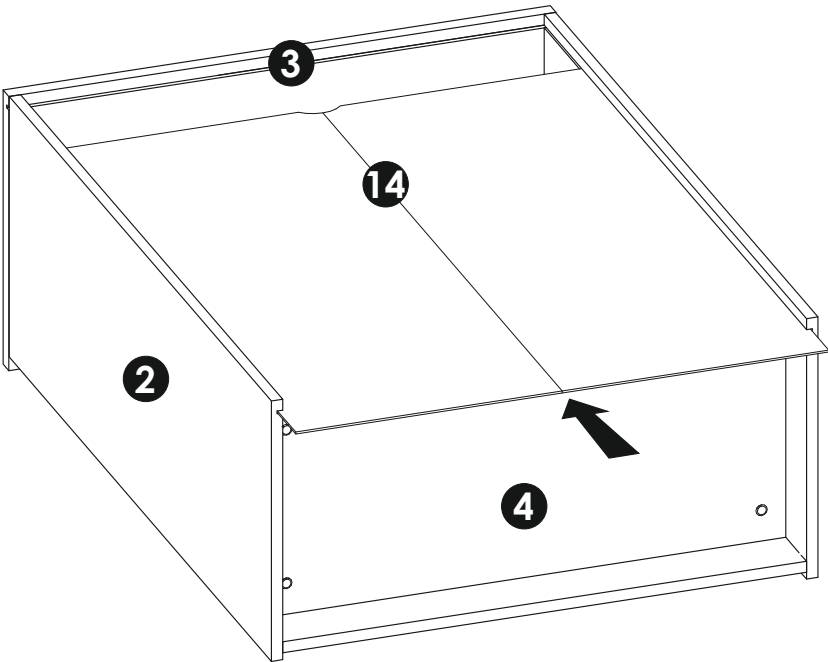
x4



P10/20



14



15	 3x16 x6	 x6
----	---	---

n1

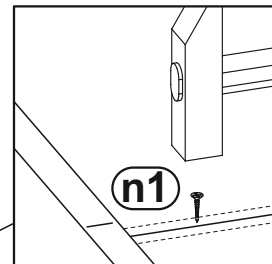


3x16
x6

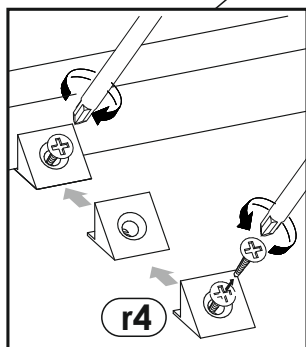
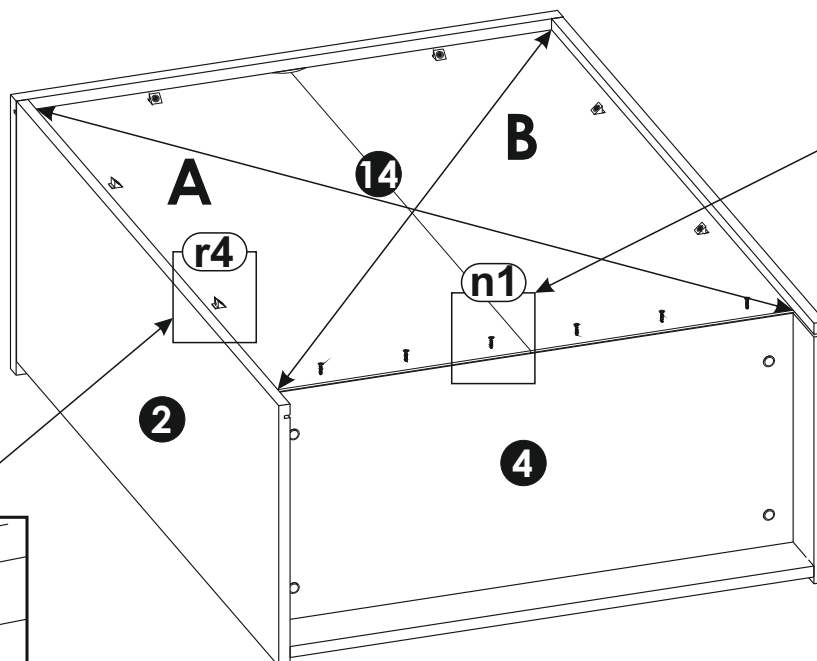
r4



P11/20

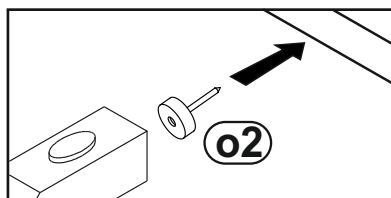
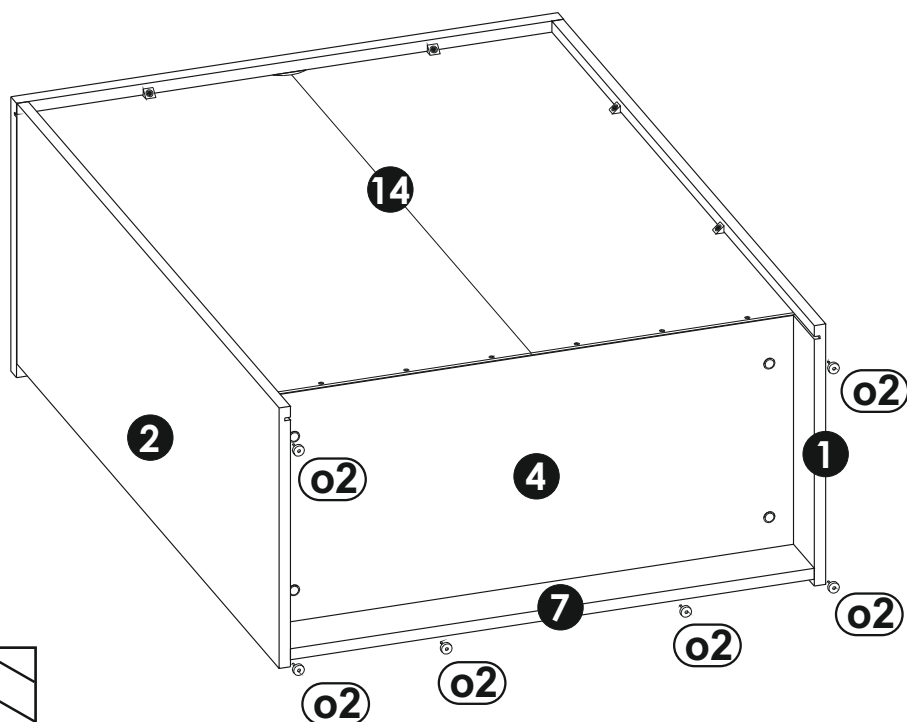


A=B



16	 x6
----	---

o2

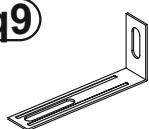


17

i2

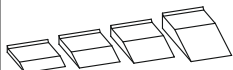
4x16
x1

q9



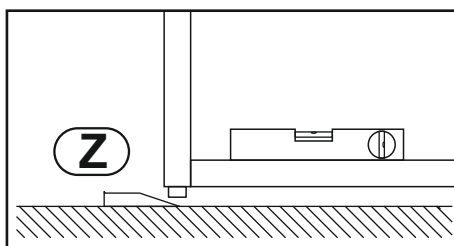
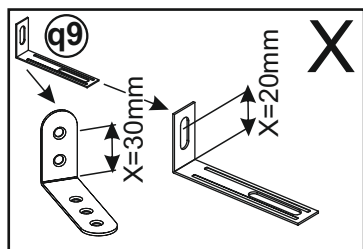
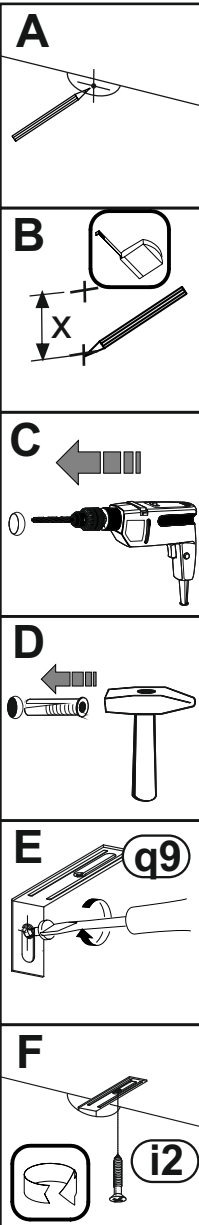
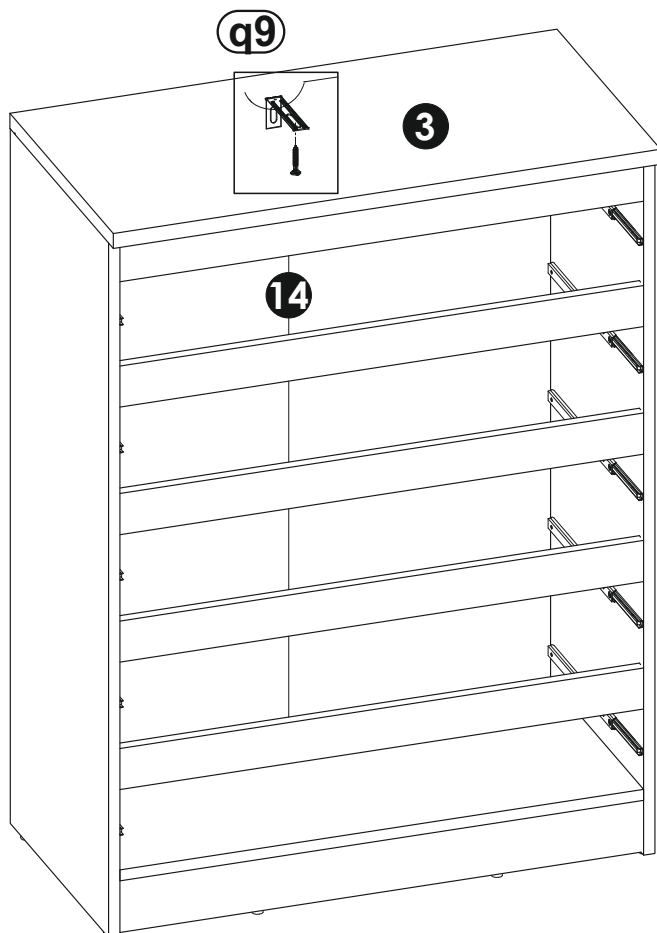
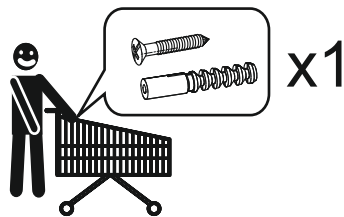
x1

Z



x1

P12/20



HR

VAŽNO: Da bi se izbjeglo slučajno tip-over namještaja, učvršćivanje namještaja na zid je obavezno.

Potreban hardver za spoj zida / namještaja, ovisno o prirodi zida,

Nije navedeno.

Ako imate bilo kakve sumnje,

SRB

VAŽNO: Da biste izbegli slučajno prevrtanja nameštaja, za fiksiranje na namještaja na zid je obavezna.

Potreban hardver za spoj zida / nameštaj, u zavisnosti od prirode zida, je

nije obezbeđeno.

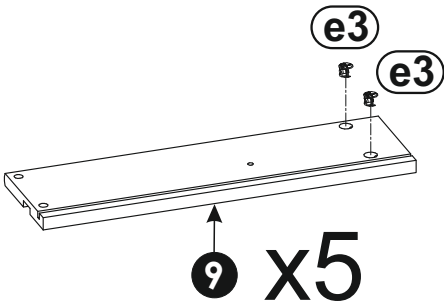
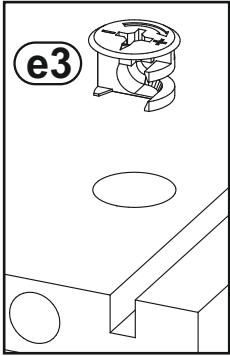
Ako ikakve sumnje, obratiti se lekaru.

18

e3



x10

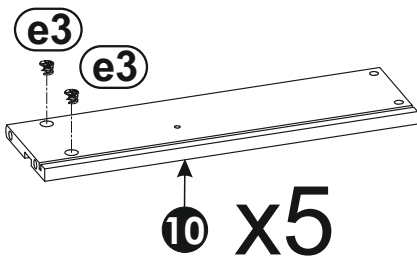
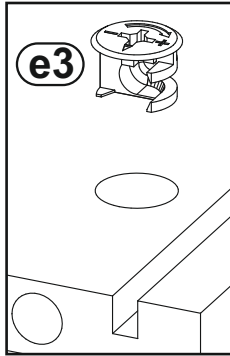


19

e3



x10

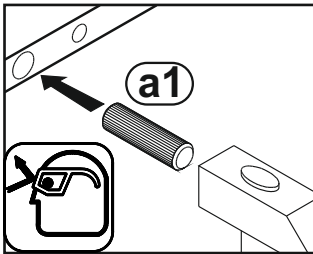
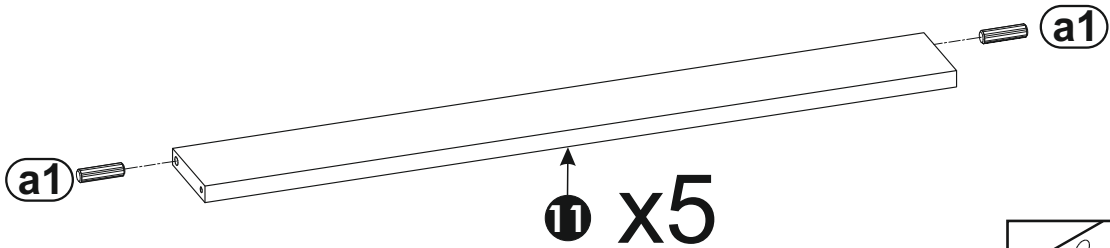


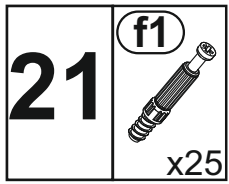
20

a1

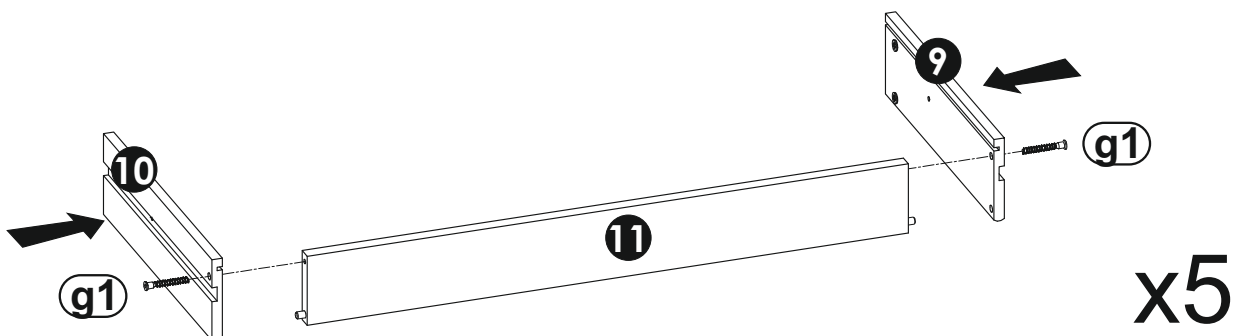
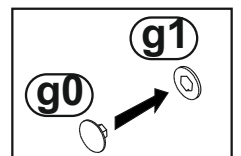
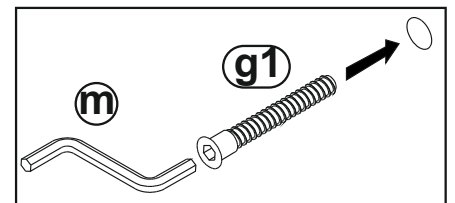
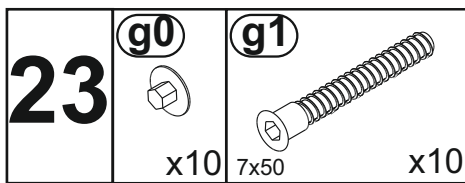
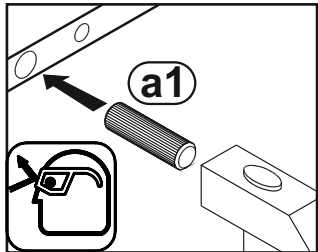
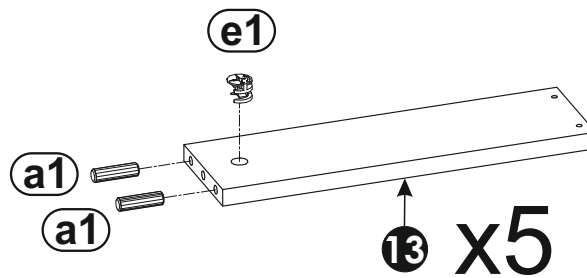
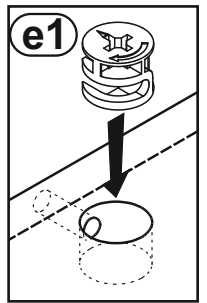
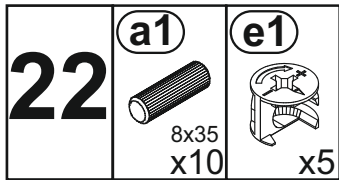
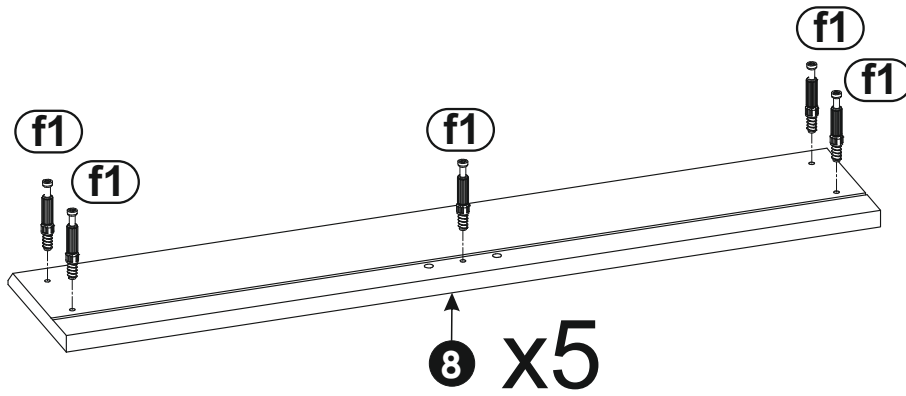
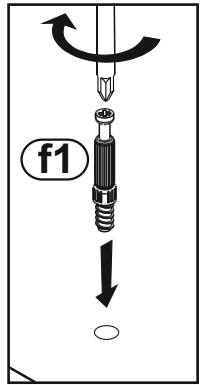
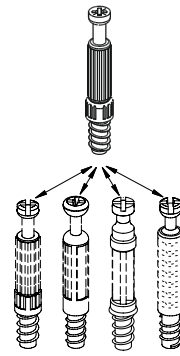


8x35
x10



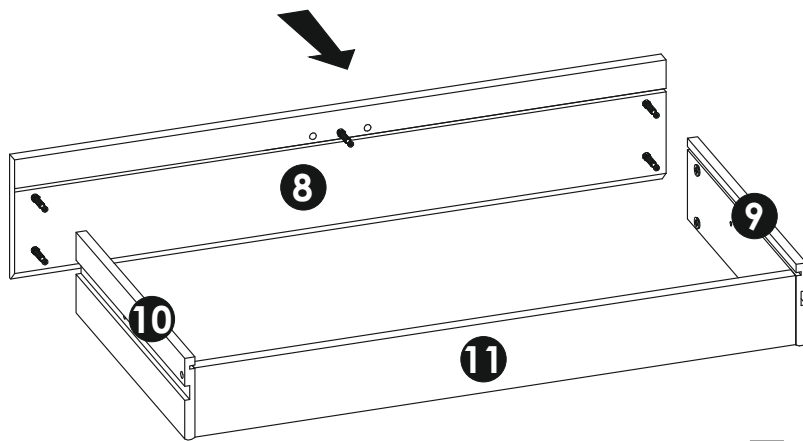
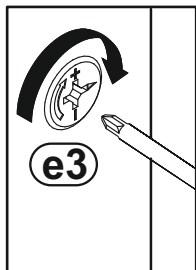
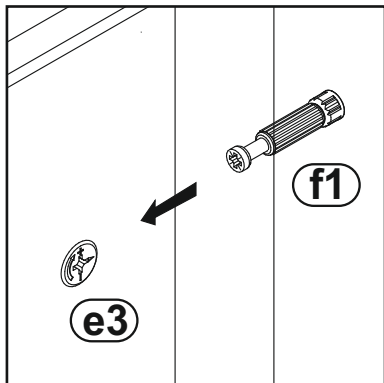


P14/20



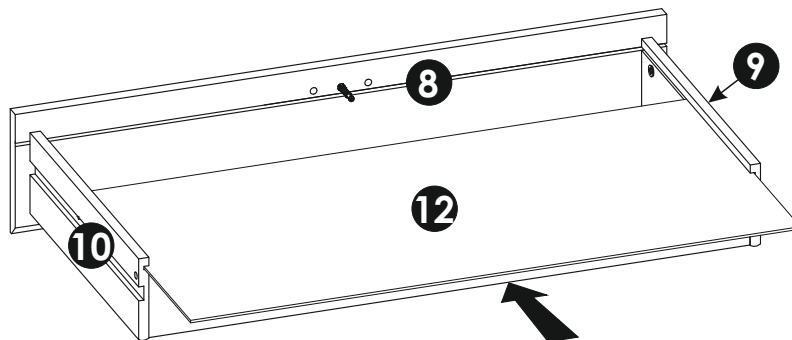
24

P15/20



x5

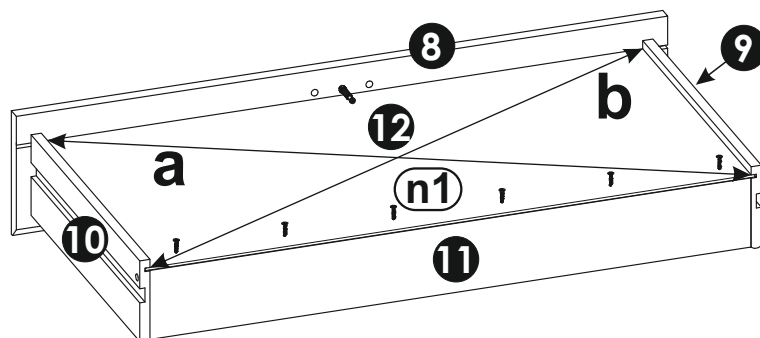
25



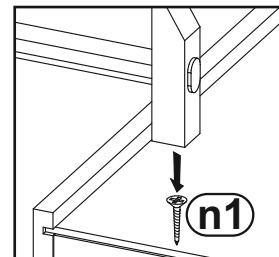
x5

26

n1
3x16
x30



a=b



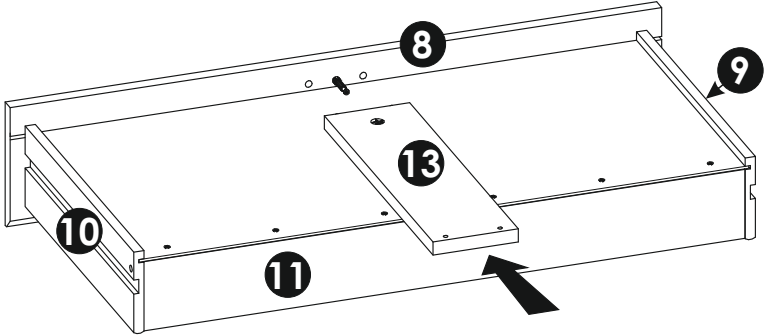
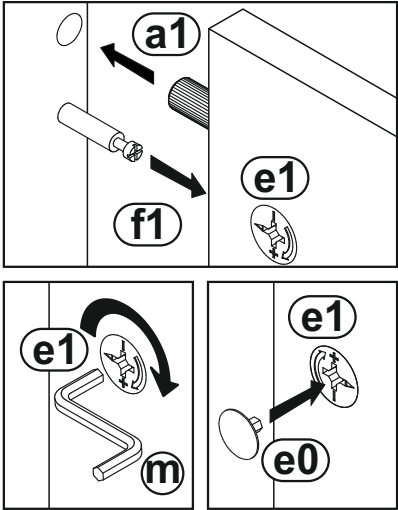
x5

27

e0



x5



x5

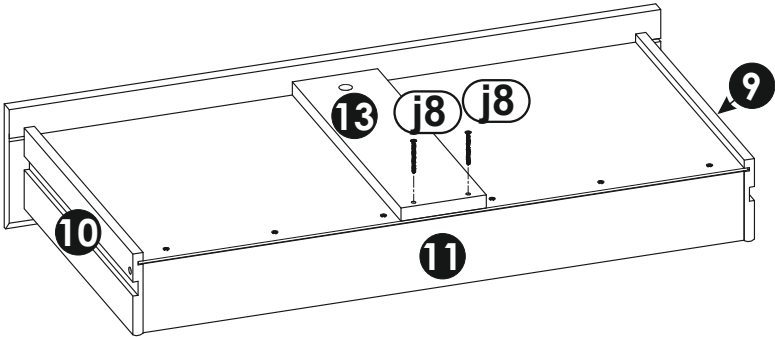
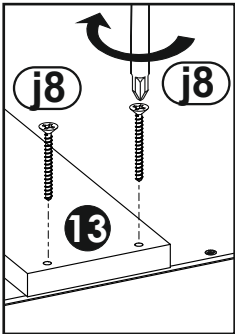
28

j8

3.5x40



x10



x5

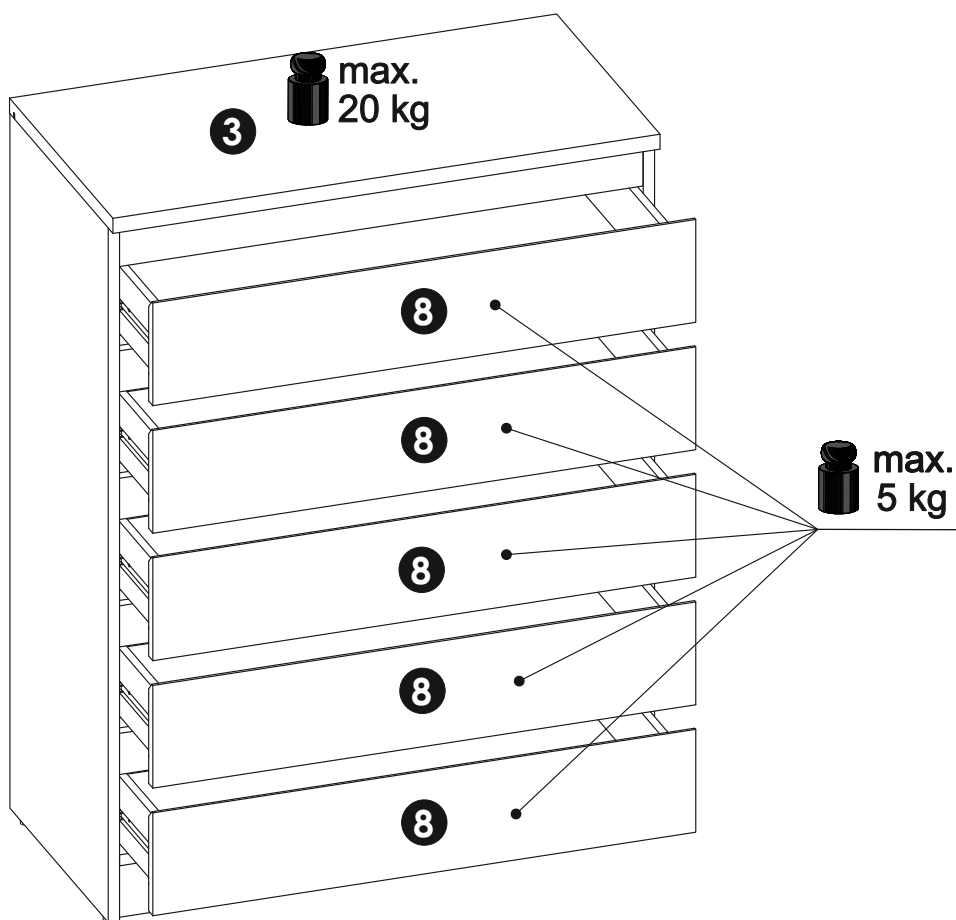
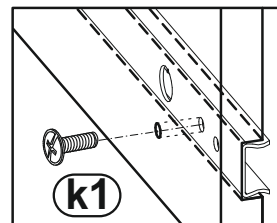
29

k1



4x9
x10

P17/20



FRANCAIS - SUISSE

CONSEILS DE MONTAGE :

- 1 > BIEN ETUDIER LA NOTICE DE MONTAGE.
- 2 > REPEREZ LES PIECES CONSTITUANT VOTRE MEUBLE.
- 3 > REGROUPEZ ET CONTROLEZ LA QUINCAILLERIE.
- 4 > MUNISSEZ-VOUS DE L'OUTILLAGE NECESSAIRE.
- 5 > AMENAGEZ-VOUS UNE ZONE DE MONTAGE.
- 6 > PROCEDEZ AU MONTAGE.



NE JAMAIS FORCER LES ASSEMBLAGES.
RESSERREZ LES VIS APRES QUELQUES TEMPS D'USAGE.
GARDER VOTRE NOTICE DE MONTAGE, SI UNE PIECE
VENAIT A MANQUER, ELLE SERAIT LE PLUS CLAIR
MOYEN DE COMMUNIQUEZ AVEC VOTRE MAGASIN.

CONSEILS D'ENTRETIEN :

- 1 > DÉPOUSSIÉREZ SOIGNEUSEMENT.
- 2 > HUMECTER UN CHIFFON DOUX ET PROPRE D'EAU LÉGÈREMENT SAVONNEUSE (OU DÉTERGENT).



**- NE JAMAIS UTILISER
DE PRODUITS ABRASIFS:
POUDRE, LAINE D'ACIER, SOLVANTS.**
**- NE PAS MOUILLER
TROP COPIEUSEMENT.**

	PAPIER DECOR	SURFACES STRATIFIÉES	SURFACES LAQUÉES	BOIS VERNIS	TEXTILE CUIR
EAU SAVONNEUSE (SAVON NEUTRE)	○	○	○	○	○
EAU ADDITIONNÉE		○	○		
ENTRETIEN SPÉCIFIQUE FABRICANT					○

DEUTSCH - SCHWEIZ

MONTAGE ANLEITUNG:

- 1 > DIE MONTAGEANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCHLESEN.
- 2 > DIE EINZELTEILE DES MÖBELSTÜCKS ERMITTELN.
- 3 > DIE BESCHLÄGE ZUSAMMENLEGEN UND PRÜFEN.
- 4 > DAS NOTWENDIGE WERKZEUG ZURECHTLEGEN.
- 5 > EINEN MONTAGEBEREICH FREIMACHEN.
- 6 > DAS MÖBELSTÜCK ZUSAMMENBAUEN.



NIEMALS DIE VERBINDUNGEN ZU STARK ANZIEHEN.
DIE SCHRAUBEN NACH EINIGER ZEIT DES GEBRAUCHS
ERNEUT FESTZIEHEN. DIE MONTAGEANLEITUNG
GUT AUFBEWAHREN: SOLLTE EIN TEIL FEHLEN, IST SIE DAS
BESTE VERSTÄNDIGUNGSMITTEL MIT IHREM GESCHÄFT.

PFLEGEHINWEISE :

- 1 > SORGFÄLTIG ENTSTAUBEN.
- 2 > MIT EINEM WEICHEN, SAUBEREN UND FEUCHTEM TUCH UND LEICHTER SELFENTAUGE REINIGEN.



**- BENUTZEN SIE KEINE
SCHEUERMITTEL WIE PULVER,
STAHLWOLLE, LÖSUNGSMITTEL.**
- NICHT ZU NASS ABWISCHEN.

	DEKORPAPIER	OBERFLÄCHE LAMINAT	OBERFLÄCHE LACK	LACKIERTEM HOLZ	TEXUL LEDER
SEIFENLAUGE (NEUTRALSEIFE)	○	○	○	○	○
WASSER MIT HAUSHALTSRFINIGER		○	○		
PRODUZENT SPEZIFISCHER UNTERHALF					○

ITALIANO - SVIZZERA

CONSIGLI DI MONTAGGIO

- 1 > STUDIARE BENE LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO.
- 2 > PRENDERE CONOSCENZA DEI PEZZI CHE COSTITUISCONO IL MOBILE.
- 3 > RAGGRUPPARE E CONTROLLARE LA FERRAMENTA.
- 4 > MUNIRSI DEGLI UTENSILI NECESSARI.
- 5 > PREPARARE UNA ZONA DI MONTAGGIO.
- 6 > PROCEDERE AL MONTAGGIO.



NON FORZARE MAI GLI ASSEMBLAGGI.
RESTRINGERE LE VITI DOPO UN PERIODO D'UTILIZZO.
CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO, POICHÉ,
SE UN PEZZO DOVESSE MANCARE, ESSE SAREBBERO IL MIGLIORE
MEZZO DI COMUNICAZIONE CON IL RIVENDITORE

CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE :

- 1 > SPOLVERATE ACCURATAMENTE.
- 2 > INUMIDIRE CON ACQUA LEGGERMENTE INSAPONATA UNO STRACCIO MORBIDO E PULITO.



**- NON UTILIZZARE MAI PRODOTTI
ABRASIVI: POLVERE,
LANA DI ACCIAIO, SOLVENTI.**
- NON BAGNARE ECCESSIVAMENTE.

	CARTA	SUPERFICI STRATIFICATE	SUPERFICI LACCATE	SUPERFICI LACCATE / LEGNO VERNICIATO	TESSILE / CUIOIO
ACQUA CON SAPONE (SAPONE NEUTRO)	○	○	○	○	○
ACQUA CON DETERSIVO		○	○		
MANUTENZIONE SPECIFICA PRODUTTORE					○

emmezeta

TÜRKÇE

MONTAJ TALİMATLARI:

- 1 > Montaj tanıtım yazısını dikkatlice okuyunuz.
- 2 > Mobilyanızı oluşturan parçaları işaretleyiniz.
- 3 > Hırdavatla ilgili parçaları bir araya toplayıp; kontrol ediniz.
- 4 > Gereken araç ve gereci tedarik ediniz.
- 5 > (Kendinize) Bir montaj alanı edininiz.
- 6 > Monte etmeye başlayınız.



MONTAJLARI ZORLAMAYINIZ.
BİRKAÇ KULLANIMDAN SONRA VİDALARI SIKIŞTIRINIZ.
BİR PARÇANIN KAYBOLMASI DURUMUNDA MAĞAZANIZLADAHA
KOLAY İLETİŞİME GEÇEBİLMENİZ İÇİN MONTAJ KULLANIM
TALİMATINIZI SAKLAYINIZ.

BAKIM TALİMATLARI:

- 1 > TOZUNU DİKKATLİCE ALINIZ.
- 2 > YUMUŞAK BİR BEZİ TEMİZ SU VE AZ MİKTARDA SABUNLA(DETERJAN) NEMLENDİRİNİZ.



**- ASLA AŞINDIRICI ÜRÜNLER
KULLANMAYINIZ : ÇELİK YÜNÜ,
SOLVENT...
- BOL SUYLA YIKAMAYINIZ.**

	SÜS KAĞIDI	KATMAN YÜZEY	LAKE YÜZEY	CİLALI TAHTA	TEKSTİL DERİ
SABUNLU SU (NÖTR SABUN)	○	○	○	○	○
DETERJAN KATILMIŞ SU		○	○		
ÜRETİCİYE ÖZGÜ BAKIM					○

ENGLISH

ASSEMBLY ADVICE :

- 1 > CAREFULLY READ THE ASSEMBLY INSTRUCTION.
- 2 > IDENTIFY THE COMPONENTS OF THE FURNITURE.
- 3 > GROUP AND CHECK THE HARDWARE.
- 4 > USE THE REQUIRED TOOLS.
- 5 > CREATE AN ASSEMBLY ZONE.
- 6 > MAKE THE ASSEMBLY.



NEVER FORCE THE CONNECTIONS.
RE-TIGHTEN THE SCREWS AFTER FEW DAYS.
PLEASE RETAIN THE AI LEAFLET FOR FUTURE REFERENCE,
THE AI CONTAINS INFORMATION WHEN CLAIMING
FOR MISSING PARTS.

CLEANING ADVICE:

- 1 > CAREFULLY REMOVE THE DUST.
- 2 > USE A SOFT, CLEAN DAMP CLOTH WITH SOAPY WATER.



**NEVER USE ABRASIVE PRODUCTS
OR SOLVENTS.
DO NOT APPLY EXCESSIVE PRESSURE
WHEN USING THE DAMP CLOTH.**

	PAPER DECOR	LAMINATED SURFACES	LACQUERED SURFACE	VARNISHED WOOD	LEATHER TEXTILE
SOAPY WATER (NEUTRAL SOAP)	○	○	○	○	○
WATER WITH DETERGENT		○	○		
SPECIFIC SUPPLIER CLEANING					○

SRBIJA

SAVETI ZA MONTAŽU:

1. PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVA ZA MONTAŽU
2. PROVERITE DA LI IMATE SVE DELOVE
3. SAKUPITE I PROVERITE OKOVE ZA MONTAŽU
4. PRIPREMITE POTREBAN ALAT
5. PRIPREMITE PROSTOR ZA MONTAŽU
6. POČNITE DA MONTIRATE
7. SAČUVAJTE OVA UPUTSTVA
8. PROIZVOD JE NAMENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPOTREBU



**NEMOJTE UPOTREBLJAVATI SILU PRILIKOM SKLAPANJA, NAKON
NEKOG VREMENA PONOVO PRITEGNITE ŠRAFOVE, ČUVAJTE
UPUTSTVA ZA MONTAŽU, U SLUČAJU NEDOSTATAKA NEKOG DELA
NAJBOLJE DA KONTAKTIRATE PRODAJNO MESTO.**

UPUTSTVA ZA ODRŽAVANJE:

1. PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU
2. PREBRISATI ČISTOM, MEKOM TKANINOM NAVLAŽENOM U BLAGOM RASTVORU SAPUNA ILI DETERDŽENTA



**ZABRANJENA UPOTREBA HEMIKA LIJA ILI BILO KAKVIH
POMOĆNIH SREDSTAVA ZA RIBANJE, JAKIH
SREDSTAVA ZA ČIŠĆENJE ILI ČELIČNE ŽICE.
ZABRANJENO ČIŠĆENJE SA PREVIŠE VODE/VLAGE.**

	HARTIJA	LAMINAT	LAK	DRVO	TEKSTIL/KOŽA
RASTVOR SAPUNA	○	○	○	○	○
RASTVOR DETERDŽENTA		○	○		
NAMENSKA SREDSTVA					○

PROIZVOD JE NAMENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPOTREBU

emmezeta

ESPAOL

CONSEJOS PARA EL MONTAJE:

- 1 > ESTUDIE ATENTAMENTE EL MANUAL DE MONTAJE.
- 2 > LOCALICE LAS PIEZAS QUE CONSTITUYEN SU MUEBLE.
- 3 > REUNA Y CONTROLE LOS TORNILLOS.
- 4 > EQUIPE-SE DE LAS HERRAMIENTAS NECESARIAS.
- 5 > PREPARE UMA ZONA DE MONTAJE.
- 6 > REALICE EL MONTAJE.



NO FUERCE NUNCA EN LAS UNIONES. APRIETE LOS TORNILLOS DESPUES DE CIERTO TIEMPO DE UTILIZACION CONSERVE SU MANUAL DE MONTAJE, SI FALTARA UNA PIEZA, SERIA LA MANERA MAS FACIL DE COMUNICAR CON LA TIENDA.

CONSEJOS PARA EL MANTENIMIENTO:

- 1 > DESPOLVOREAR CULDAOSAMENTE.
- 2 > HUMEDecer UN PANO SUAVE Y LIMPIO CON AGUA LIGERAMENTE ENJABONADA.



- NO USE NUNCA PRODUCTOS ABRASIVOS TALES COMO: POLVO DE LIMPIAR, LANA DE ACERO, SOLVENTES.
- NO MOJAR EXAGERADAMENTE.

	PAPEL DE DECORACION	SUPERFICIE ESTRATIFICADAS	SUPERFICIE MAQUEADAS	MADERA BARNIZADA	TEXTILL CUERO
AGUA Y JABON (JABON NEUTRO)	☐	☐	☐	☐	☐
AGUA COM DETERGENTE		☐	☐		
MANTENIMIENTO ESPECIFICO DEL FABRICANTE					☐

PORTUGUS

CONSELHOS DE MONTAGEM:

- 1 > ESTUDE BEM AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM.
- 2 > REUNA AS PEÇAS QUE CONSTITUEM O SEU MÓVEL.
- 3 > REAGRUPE AS FERRAGENS.
- 4 > EQUIPE-SE COM AS FERRAMENTAS NECESSÁRIAS.
- 5 > PREPARE UMA ÁREA PARA A MONTAGEM.
- 6 > INICIE A MONTAGEM.



NUNCA FORÇAR OS ENCAIXES. REAPERTAR OS PARAFUSOS APÓS UM TEMPO DE UTILIZAÇÃO. GUARDAR AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM. CASO FALTE ALGUMA PEÇA, O MAIS ACONSELHÁVEL É CONTATAR O REVENDEDOR.

CONSELHOS PARA A MANUTENÇÃO :

- 1 > ELIMINAR BEM O PÓ.
- 2 > UMEDECER UM PANO SUAVE E LIMPO COM ÁGUA E UM POUCO DE SABO.



- NUNCA UTILIZAR PRODUTOS ABRASIVOS: SAPONÁCEOS, L DE AÇO, SOLVENTES.
- NO MOLHAR DEMASIADO.

	ACABAMENTO IMITAÇÃO	SUPERFÍCIES ESTRATIFICADAS	SUPERFÍCIES LACADAS	MADEIRA ENVERNIZADA	TEXTÉIS PELES
ÁGUA COM SAB O (SABO NEUTRO)	☐	☐	☐	☐	☐
ÁGUA COM DETERGENTE		☐	☐		
INSTRUÇÕES ESPECÍFICAS DO FABRICANTE					☐

HRVATSKA

UPUTE ZA MONTAŽU:

- 1 > PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTE ZA MONTAŽU.
- 2 > PRIPREMITE SVE DIJELOVE NAMJEŠTAJA.
- 3 > PRIKUPITE I PROVJERITE OKOVE ZA MONTAŽU.
- 4 > PRIPREMITE POTREBAN ALAT.
- 5 > PRIPREMITE PROSTOR ZA MONTAŽU.
- 6 > POČNITE MONTIRATI.
- 7 > SAČUVAJTE OVE UPUTE.
- 8 > PROIZVOD JE NAMJENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPORABU.



NEMOJTE UPOTREBLJAVATI SILU PRILIKOM SKLAPANJA NAKON NEKOG VREMENA PONOVRNO PRITEGNITE VIJKE ČUVAJTE UPUTE ZA MONTAŽU, U SLUČAJU NEDOSTATKA NEKOG DIJELA NAJBOLJE ĆE BITI DA KONTAKIRATE PRODAJNO MJESTO.

UPUTE ZA ODRŽAVANJE:

- 1 > PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU.
- 2 > PREBRISATI ČISTOM, MEKOM TKANINOM NAVLAŽENOJ U BLAGOJ OTOPINI SAPUNA ILI DETERD ŽENTA.



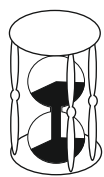
- ZABRANJENA JE UPOTREBA KEMIKA LIJA ILI BILO KAKVIH POMOĆNIH SREDSTAVA ZA RIBANJE JAKIH SREDSTAVA ZA ČIŠĆENJE ILI ČELIČNE VUNE.
- ZABRANJENO JE ČIŠĆENJE SA PREVIŠE VODE/VLAGE.

	PAPIR	LAMINAT	LAK	DRVO	TEKSTIL / KOŽA
OTPIN A SAPUNA	☐	☐	☐	☐	☐
OTPIN A DETERDŽENTA		☐	☐		
NAMJENSKA SREDSTVA					☐

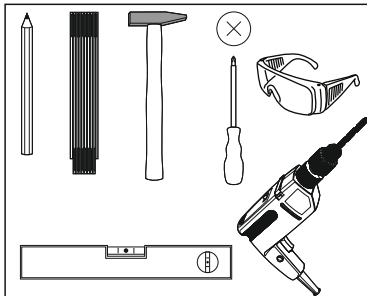
PROIZVOD JE NAMJENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPORABU!

emmezeta.hr

NOTICE DE MONTAGE
ASSEMBLING INSTRUCTIONS
ISTRUZIONI DI MONTAGGIO
MONTAGEANLEITUNG
ISTRUCOES DE MONTAGEM
MANUAL DE MONTAJE
UPUTE O MONTAŽ



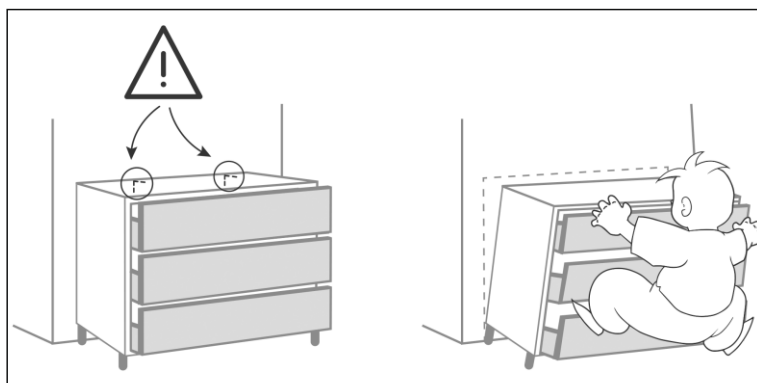
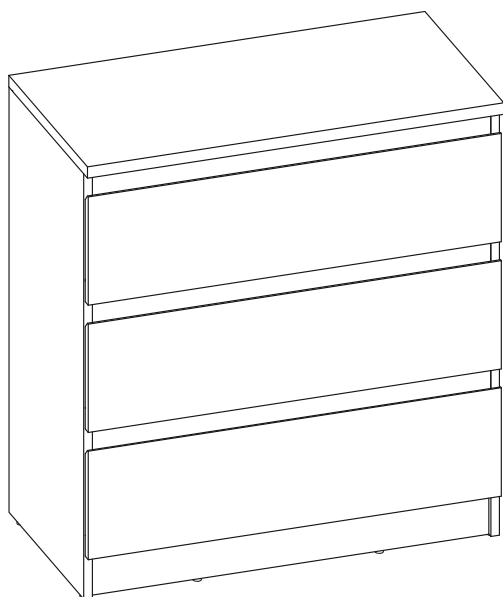
70 MIN



VIVA VIVK02

PRODUCT CODE: **606627/22619607**
606628/22619615

Version: 01-04.2017



AVANT DE COMMENCER, SE
REPORTER AUX CONSEILS
DE MONTAGE EN ANNEXE

**BEFORE STARTING, REFER
TO THE ASSEMBLING ADVICE
IN ANNEX**

VOR DER MONTAGE,
BEILIEGENDE ANWEISUNGEN
BEFOLGEN.

**PRIMA DI COMINCIARE LEGGETE
LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO**

ANTES DE COMERCAR, ADIAR
SE AOS CONSELHOS DE
MONTAGEM EM ANEXO

**ANTES DE EMPEZAR
CONSULTE LOS CONSEJOS
PARA EL MONTAJE**

PRIJE POČETKA MONTAŽE
MOLIMO PAŽLJIVO
PROČITAJTE UPUTE ZA
MONTAŽU

**BASLAMADAN ÖNCE,
EKTEKI MONTAJ TALIMATLARINI
İNCELEYİNİZ**

**PRE POČETKA MONTAŽE MOLIMO
PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVO
ZA MONTAŽU**

FRANCE

CODE INFORMATIQUE	

SWITZERLAND

CODE INFORMATIQUE	
INFORMATIK CODE	
CODICE INFORMATICO	

ESPAÑA

CODIGO INFORMATICO	

TÜRKİYE

BİLGİSAYAR KODU	

PORTUGAL

CODIGO INFORMATICO	

ITALIA

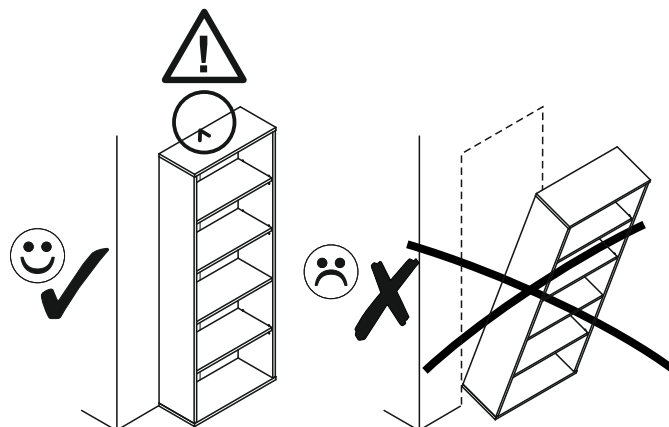
CODICE INFORMATICO	

HRVATSKA

WHITE	606627
SAN REMO BRIGHT	606628

SRBIJA

WHITE	22619607
SAN REMO BRIGHT	22619615



PL.

UWAGA! Mebel należy trwale zamocować do ściany, aby uniknąć ryzyka związanego z przewróceniem się mebla.

W paczce nie ma śrub mocujących, ponieważ rodzaj mocowania należy odpowiednio dobrać do rodzaju ściany. Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną.

SK.

POZOR! Nábytok musí byť trvalo pripevnený k stene tak, aby sa zamedzilo riziku prevrátenia. Balík neobsahuje upevňovacie skrutky, pretože typ upevnenia je treba vybrať podľa typu steny. Inštalácia musí byť vykonaná kvalifikovanou osobou.

FR.

ATTENTION! Ce meuble doit être fixé en permanence au mur pour éviter les risques de chute. Les vis de fixation ne sont pas livrées car le type de fixation doit être choisi en fonction du type de mur. L'installation doit être effectuée par une personne compétente.

HU.

FIGYELEM! Rögzítse a bútorokat a falhoz, hogy elkerülje a bútor felborulásának kockázatát. A készletben nem található a rögzítőcsavarok, mivel a rögzítés típusa a fal típusától függ. Az installációt szakképzett személynek kell elvégeznie.

HR.

NAPOMENA! Namještaj mora biti trajno pričvršćen za zid, kako bi se izbjegao rizik od njegova prevrtanja. U paketu nema vijaka za pričvršćivanje, jer se vrsta montaže mora prilagoditi vrsti zida. Instalacija mora biti izvedena od strane stručne osobe.

EN.

WARNING! To prevent this furniture from tripping over, fix it to the wall permanently. Fixing devices are not included since different wall materials require different types of fixing devices. Installation must be performed by a competent person.

D.

ACHTUNG! Um alle mit dem Umkippen des Möbels verbundenen Risiken auszuschließen, muss das Möbel fest an der Wand verankert werden. Beschläge für die Wandbefestigung sind nicht beige-packt, da diese von der jeweiligen Wandbeschaffenheit abhängig sind. Die Installation muss von einer sachkundigen Person durchgeführt werden.

CZ.

POZOR! Nábytek je nutné pevně připevnit ke zdi, abychom se vyhnuli riziku spojenému s jeho převrnutím. Součástí balení nejsou připevňovací šrouby, protože způsoby připevnění je nutné zvolit podle druhu stěny. Instalace musí být provedena kvalifikovanou osobou.

E.

¡ATENCIÓN! El mueble debe ser fijado permanentemente a la pared para evitar el riesgo relacionado con el vuelco del mueble. En el paquete no hay tornillos de fijación, ya que se debe elegir el tipo de fijación adecuado para el tipo de pared. La instalación debe ser realizada por una persona especializada.

CN.

注意！本家具需要固定在墙上以免倒塌。箱子里没有安装螺钉。因为安装方式需要根据墙的类型调整。必须执行的安装由合格的人。

RU.

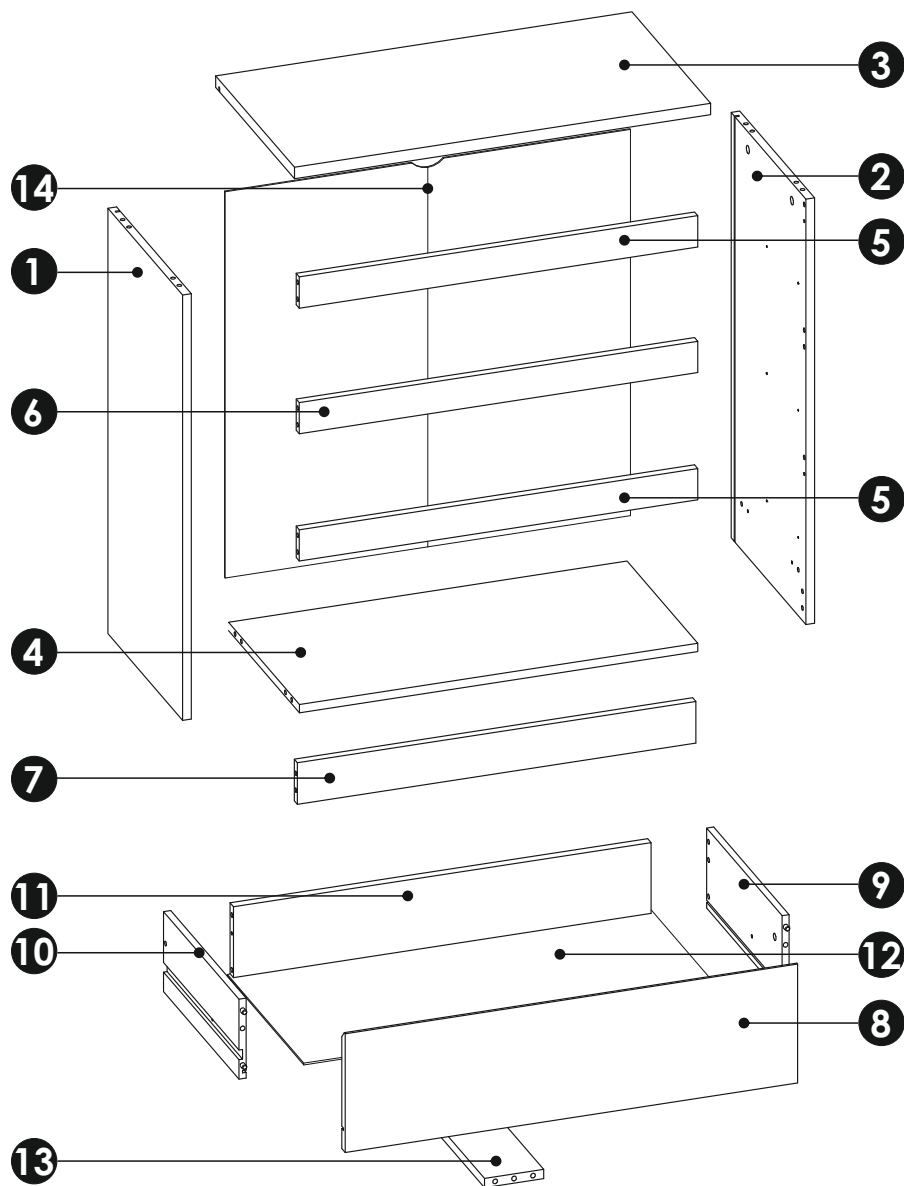
ПРИМЕЧАНИЕ! Эту мебель необходимо всегда прикреплять к стене, чтобы избежать рисков, связанных с переворотом мебели. В пакете нет крепежных винтов, потому что тип крепления должен быть выбран в соответствии с типом стены. Установка должна быть выполнена Компетентным лицом.

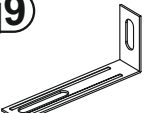
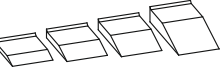
SLO.

POZOR! Pohišťvo trajno pritrdite na steno, da preprečite tveganje, da se prevrne. V paketu ni pritrdilnih vijakov, saj je treba način pritrditve ustrezno izbrati glede na vrsto stene. Inštalácia musí byť vykonaná Kompetentnou osobou.

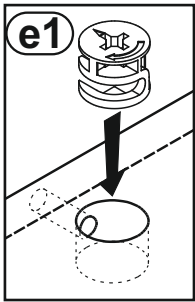
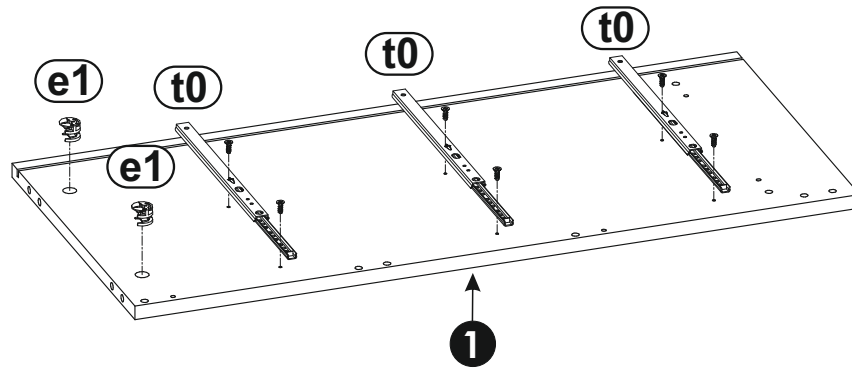
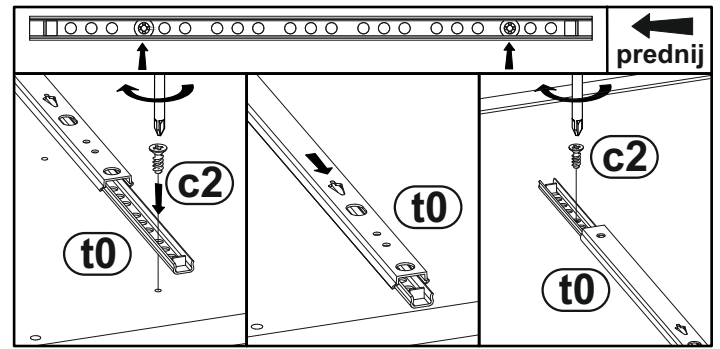
I.

ATTENZIONE! Il mobile deve essere permanentemente fissato alla parete per evitare i rischi derivanti da un ribaltamento del mobile. La confezione non include le viti di fissaggio, in quanto il tipo di fissaggio deve essere scelto in base al tipo di parete. L'installazione deve essere effettuata da una persona competente.

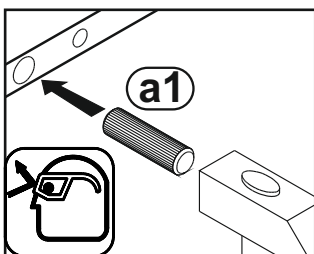
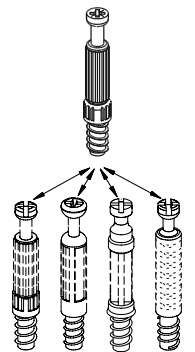
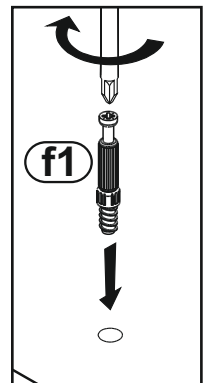
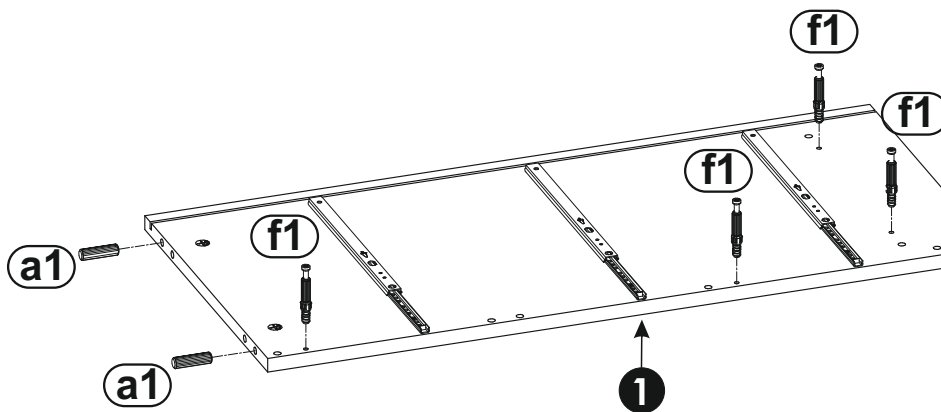


a1  8x35 x...(x38)	c2  Euro 5x13 x...(x12)	e0  x...(x15)	e1  x...(x15)	e3  x....(x6)	f1  x...(x21)	g0  x....(x6)	g1  7x50 x....(x6)	i2  4x16 x....(x1)	j8  3.5x40 x....(x6)
k1  4x9 x....(x6)	m  x....(x1)	n1  3x16 x...(x30)	o2  x....(x6)	q9  x....(x1)	r4  x....(x6)	t0  x....(x6)	Z  x....(x1)		

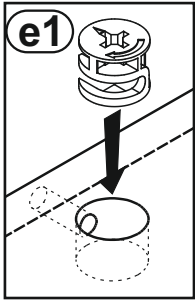
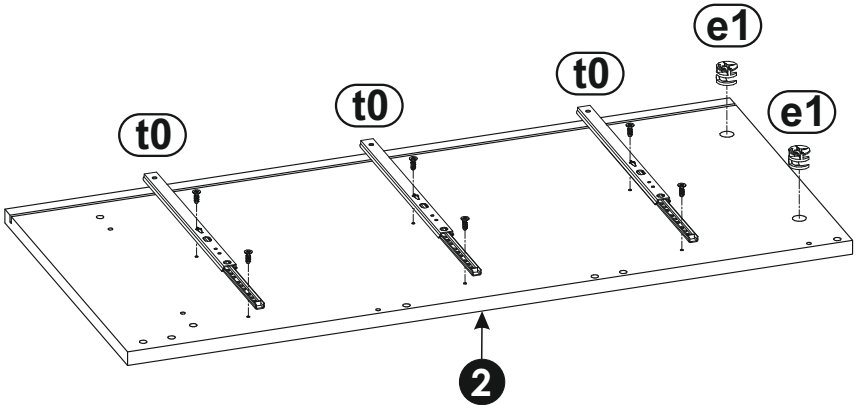
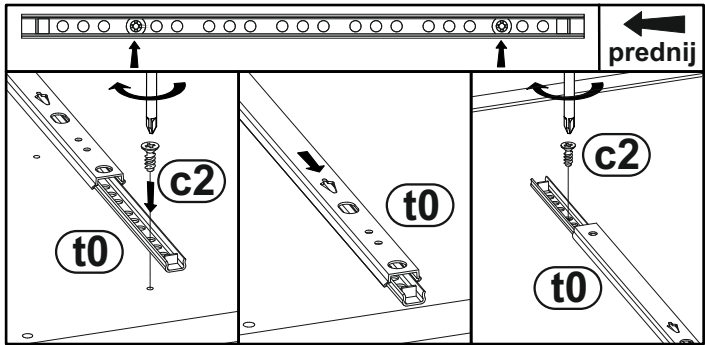
1	c2  Euro 5x13 x6	e1  x2	t0  x3



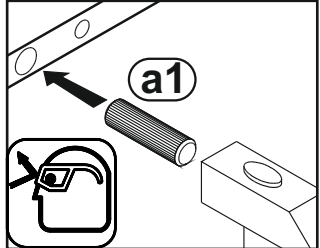
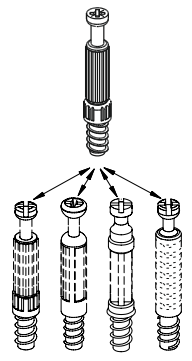
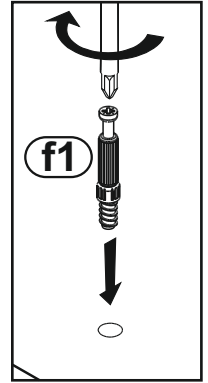
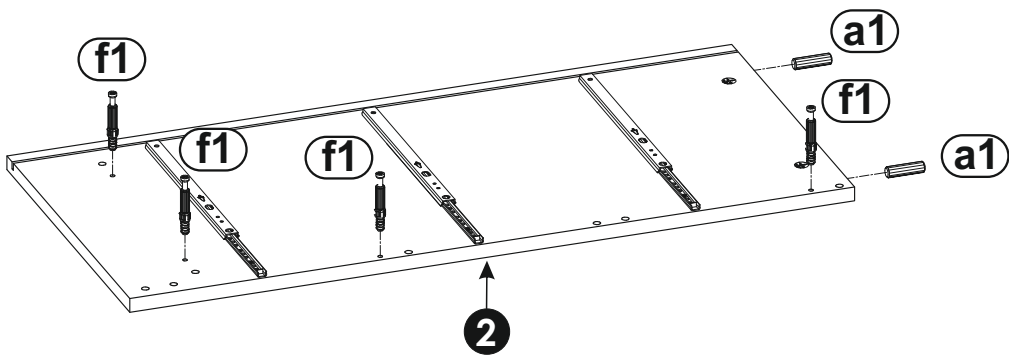
2	a1  8x35 x2	f1  x4



3	c2  Euro 5x13 x6	e1  x2	t0  x3



4	a1  8x35 x2	f1  x4

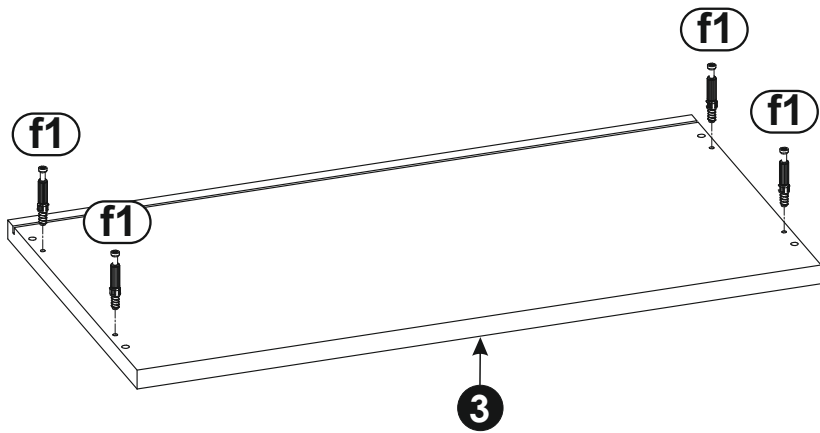


5

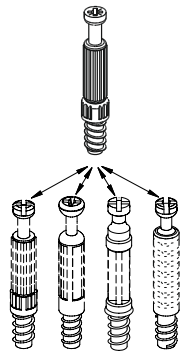
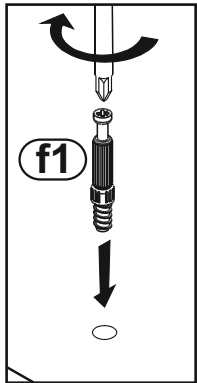
f1



x4



P6/20



6

a1

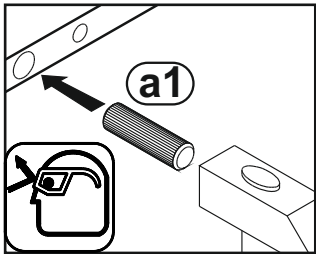
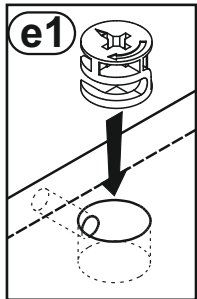
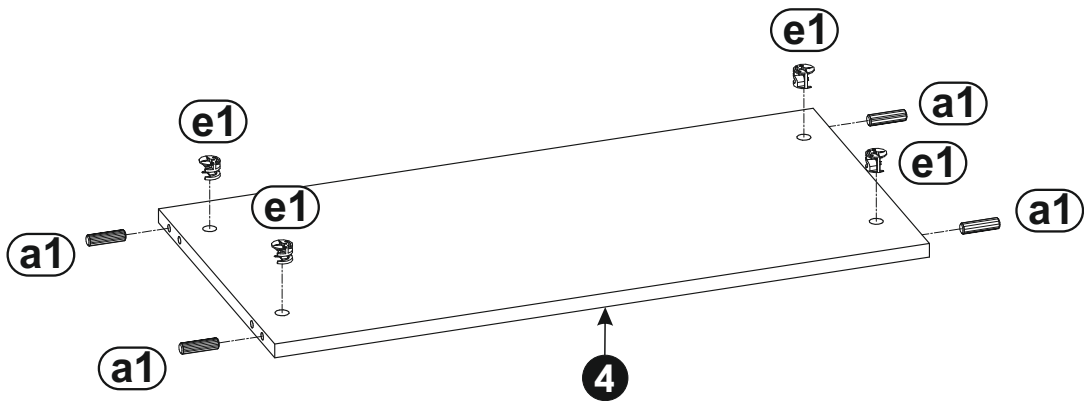


8x35
x4

e1



x4

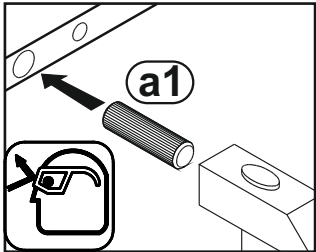
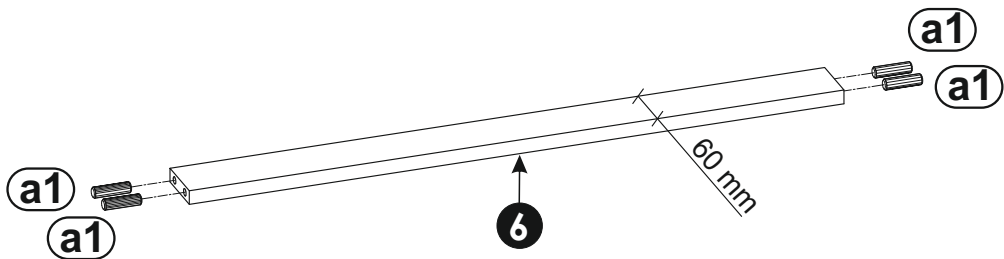


7

a1



8x35
x4

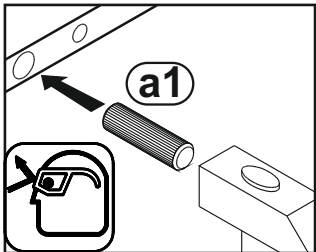
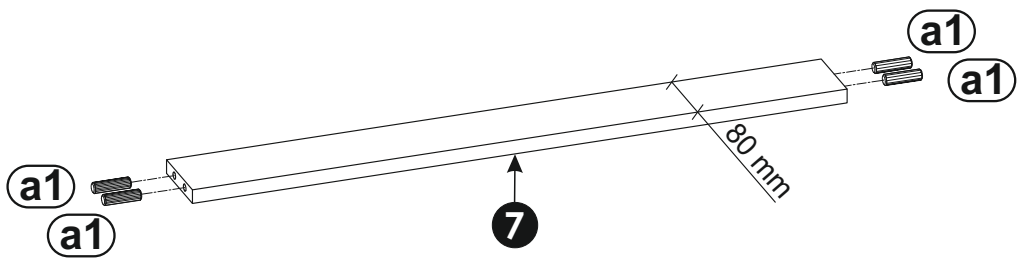


8

a1



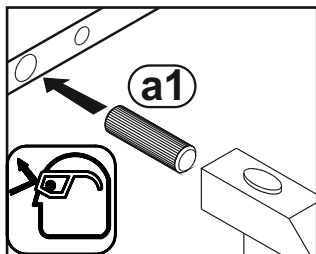
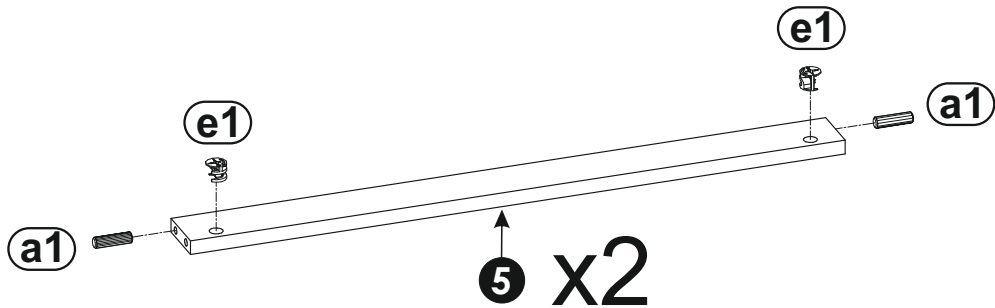
8x35
x4



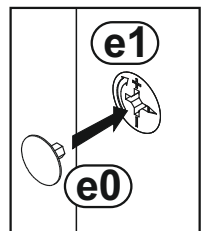
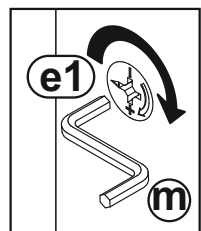
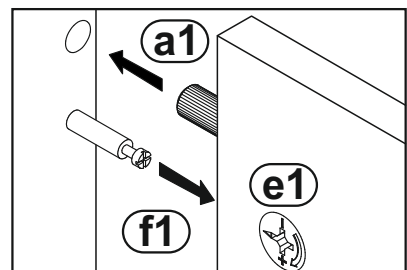
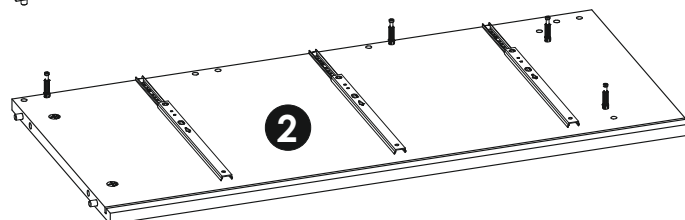
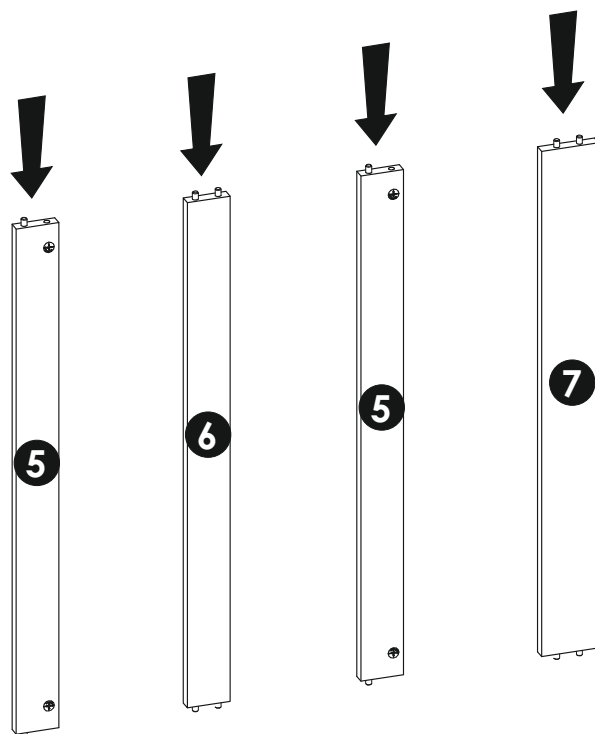
9	a1	e1
	8x35 x4	x4

P8/20

e1



10	e0
	x2

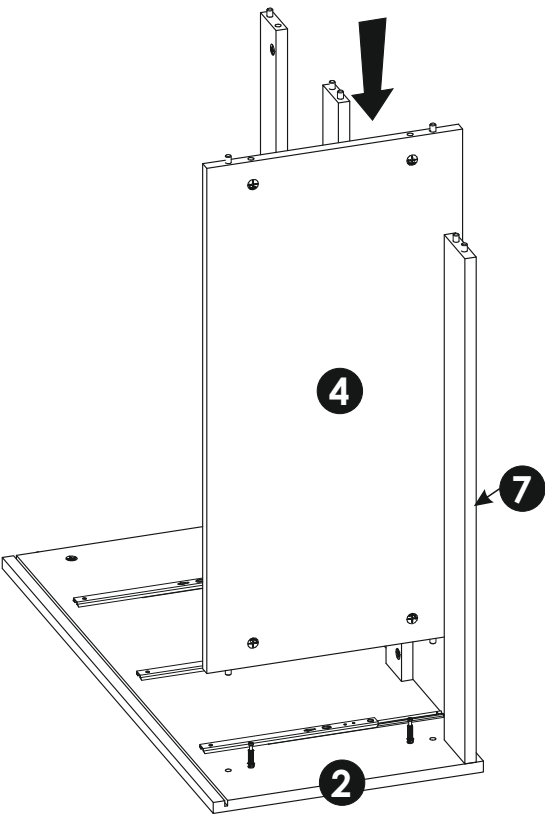


11

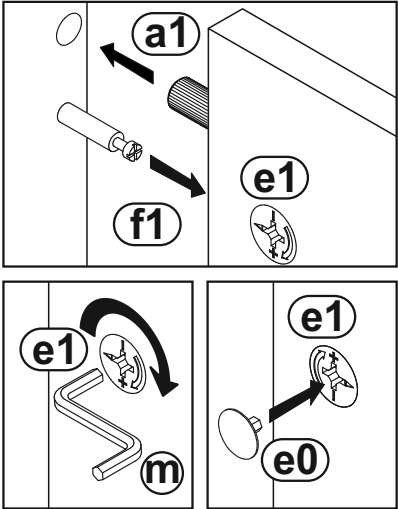
e0



x2



P9/20

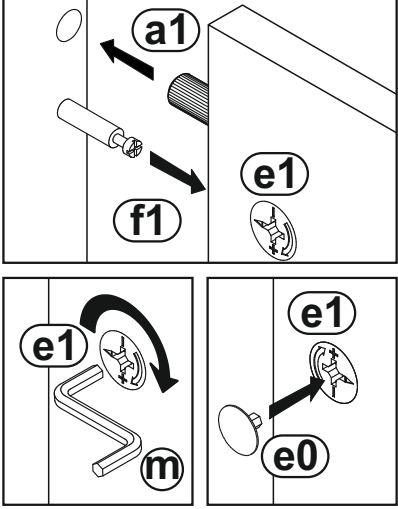
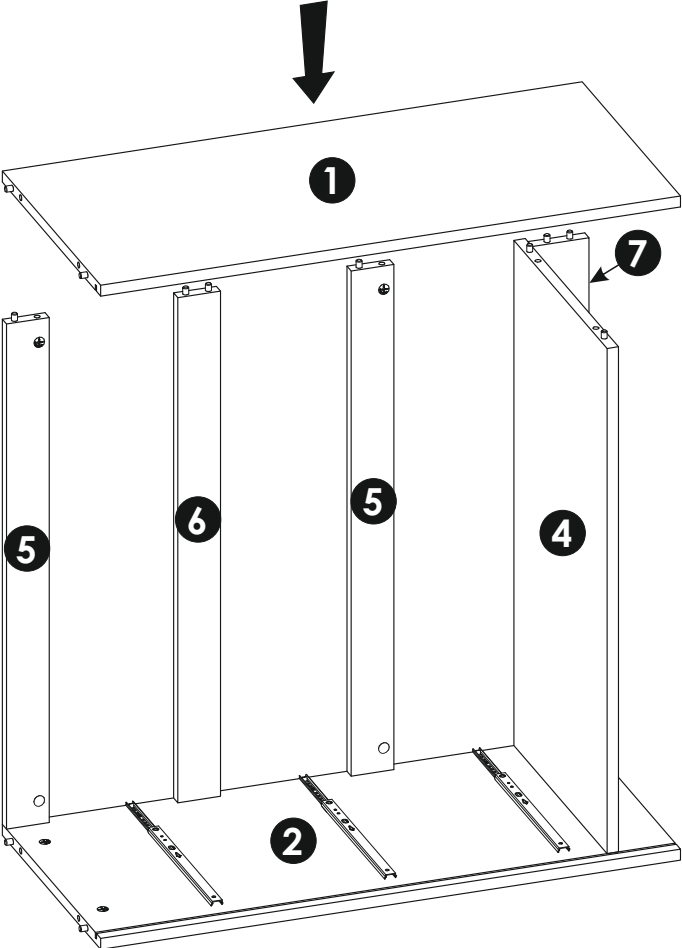


12

e0



x4

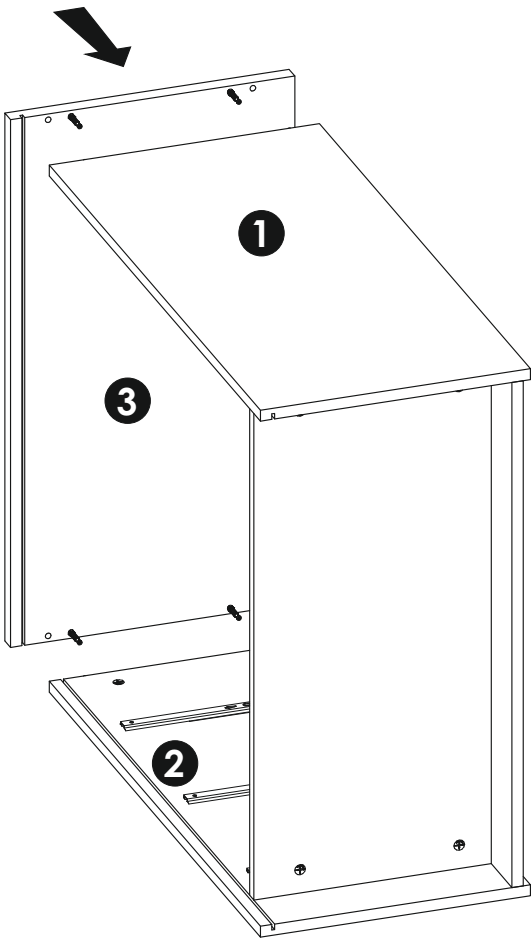


13

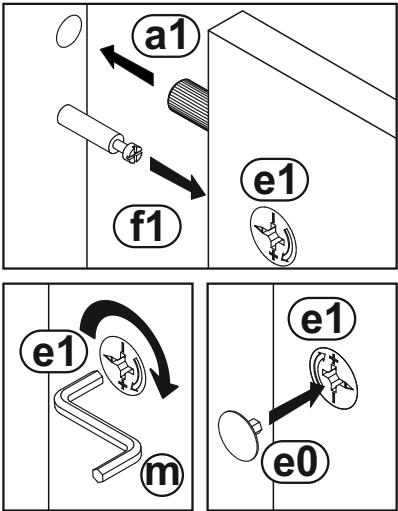
e0



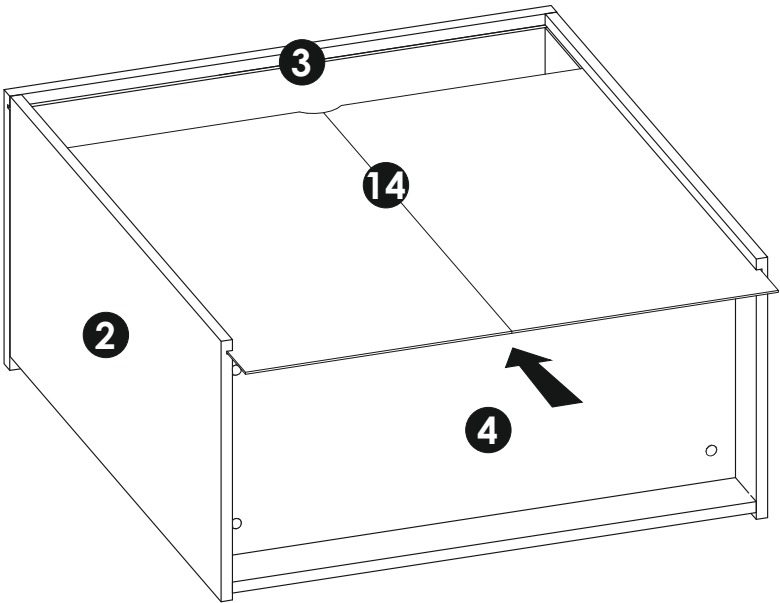
x4



P10/20



14



15

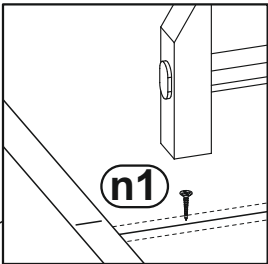
n1

3x16
x6

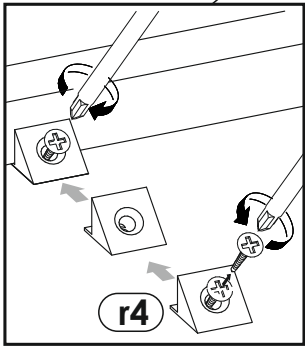
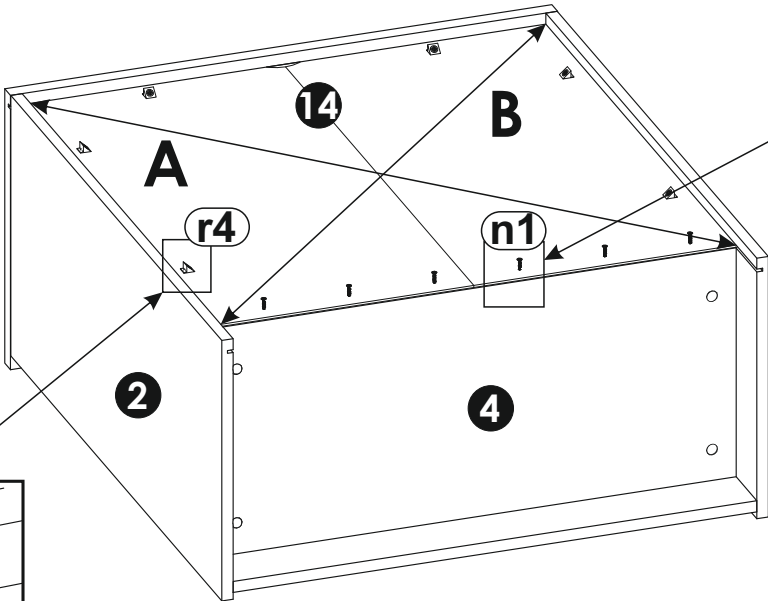
r4

x6

P11/20



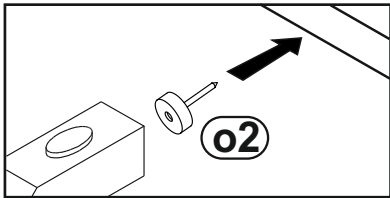
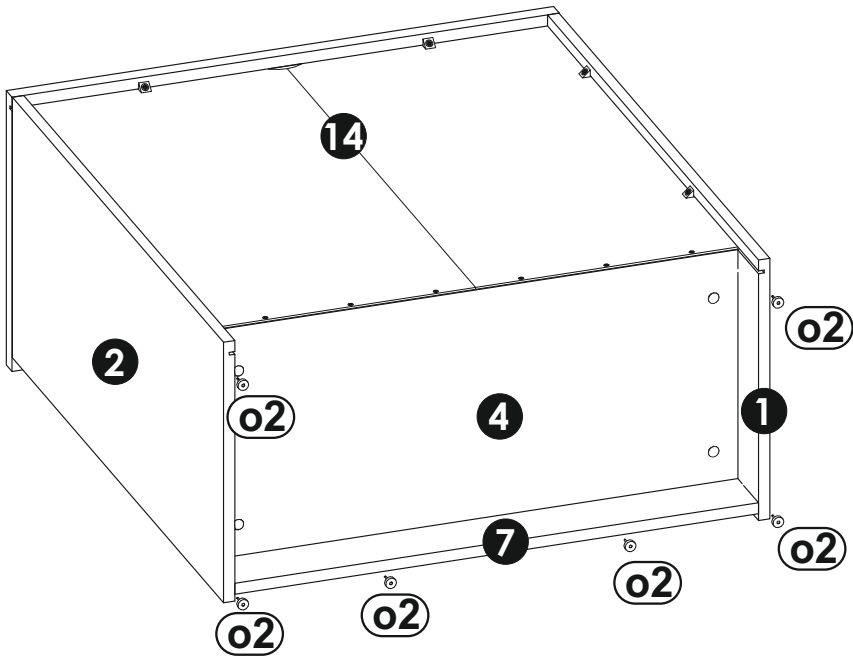
A=B

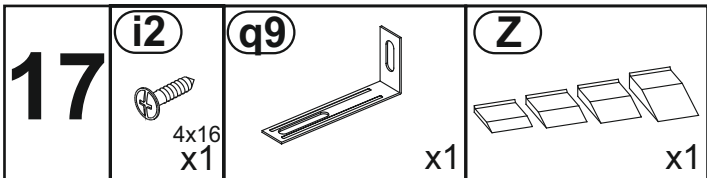


16

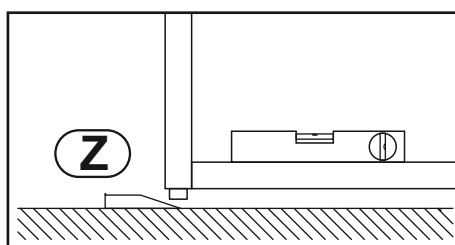
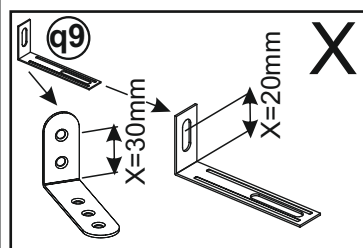
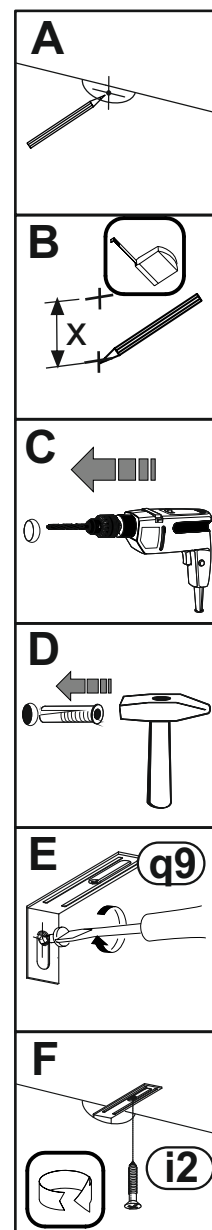
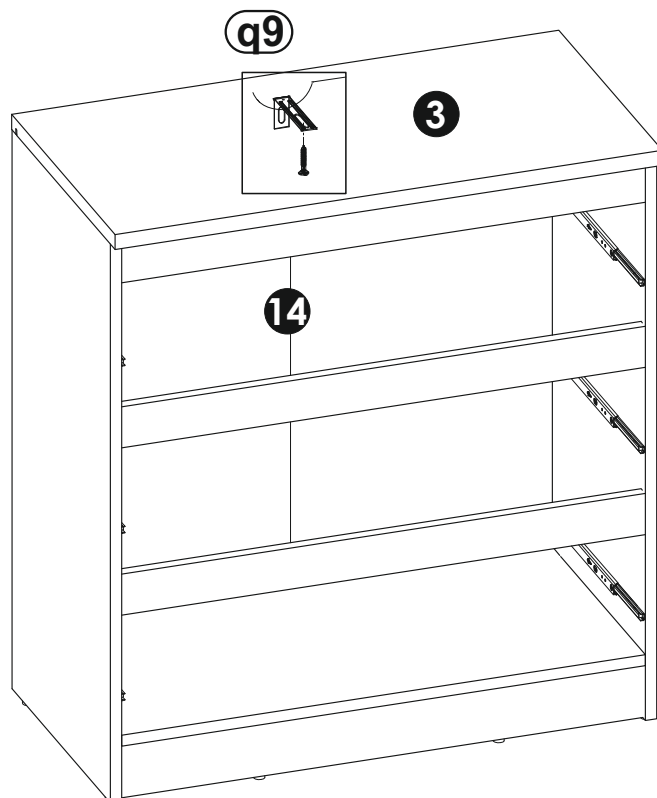
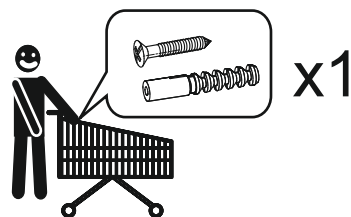
o2

x6





P12/20



HR

VAŽNO: Da bi se izbjeglo slučajno tip-over namještaja, učvršćivanje namještaja na zid je obavezno.

Potreban hardver za spoj zida / namještaja, ovisno o prirodi zida,

Nije navedeno.

Ako imate bilo kakve sumnje,

SRB

VAŽNO: Da biste izbegli slučajno prevrtanja nameštaja, za fiksiranje na namještaja na zid je obavezna.

Potreban hardver za spoj zida / nameštaj, u zavisnosti od prirode zida, je

nije obezbeđeno.

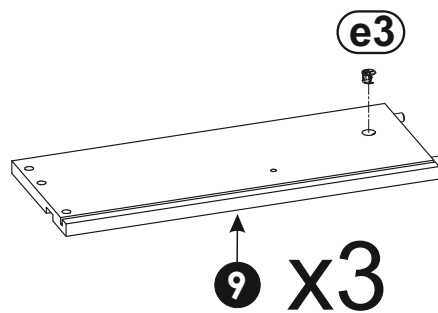
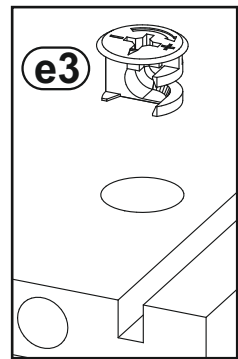
Ako ikakve sumnje, obratiti se lekaru.

18

e3



x3

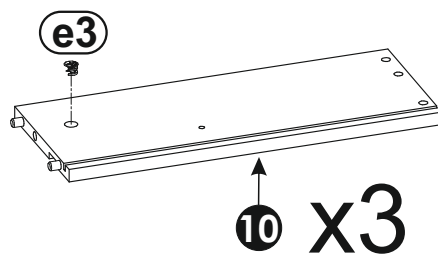


19

e3



x3

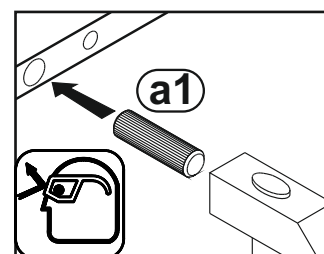
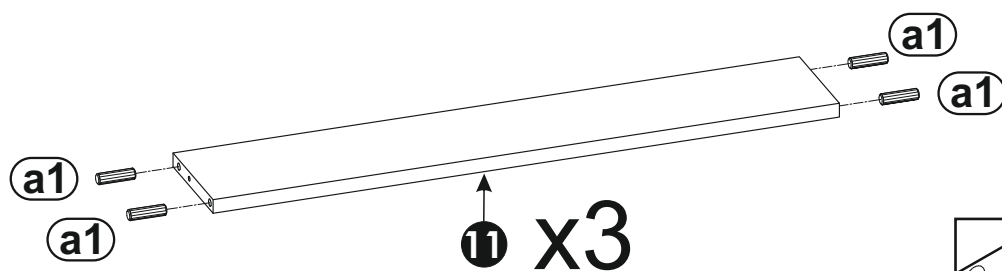


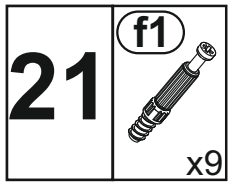
20

a1

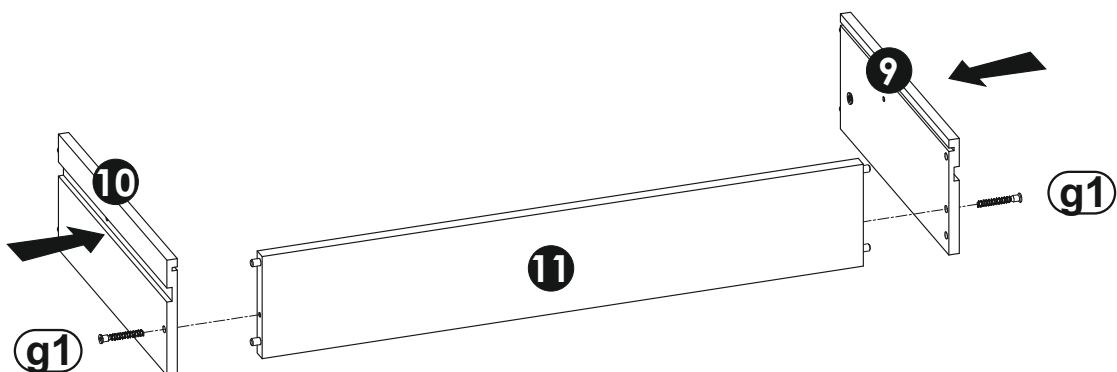
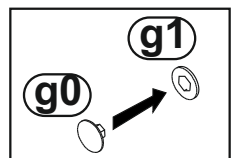
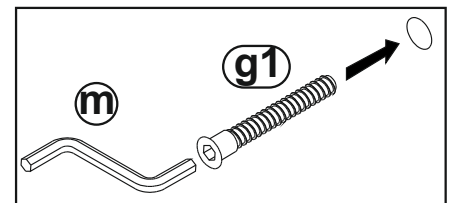
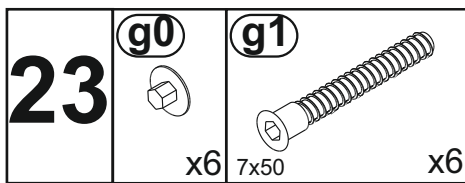
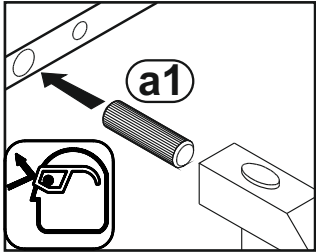
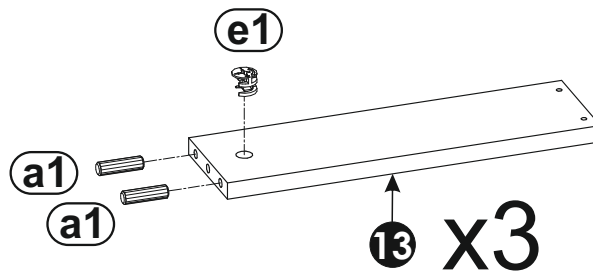
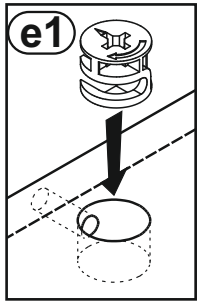
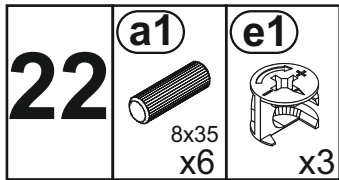
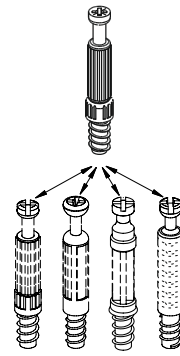
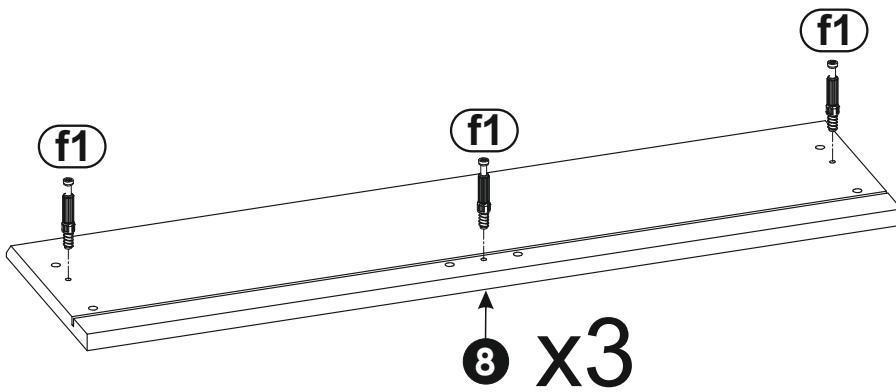
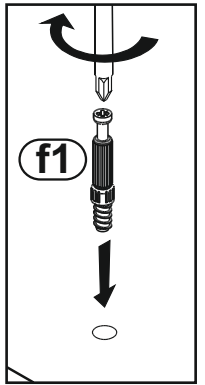


8x35
x12





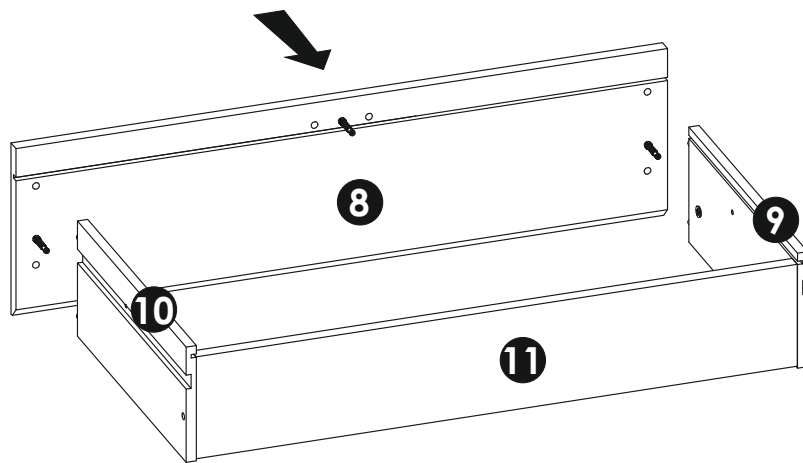
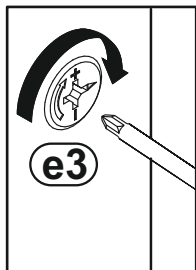
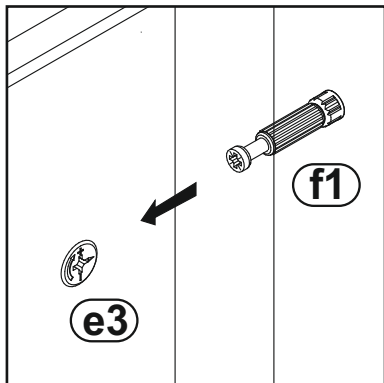
P14/20



x3

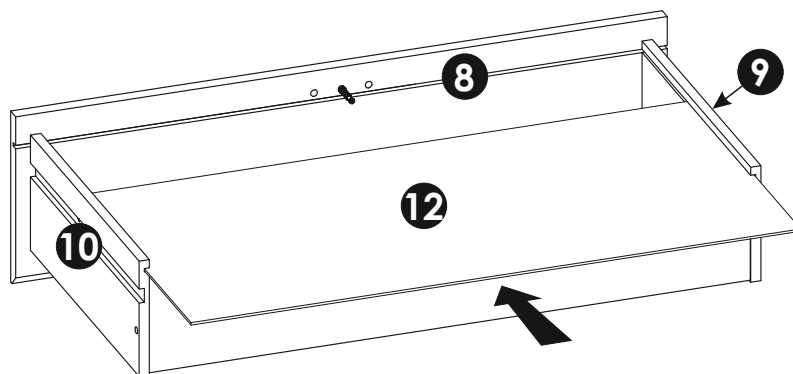
24

P15/20



x3

25

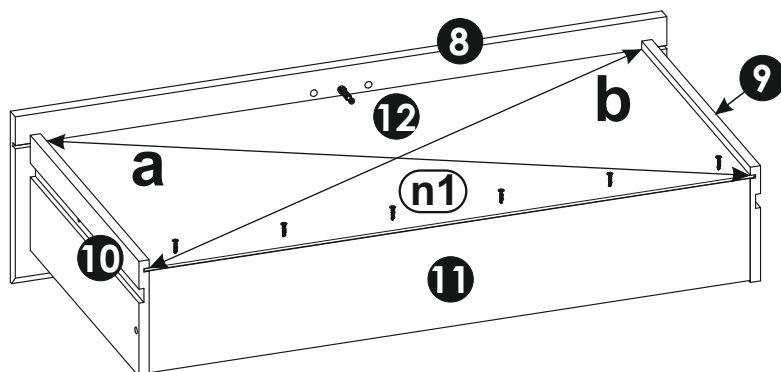


x3

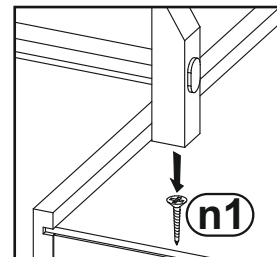
26

n1

3x16
x18



a=b



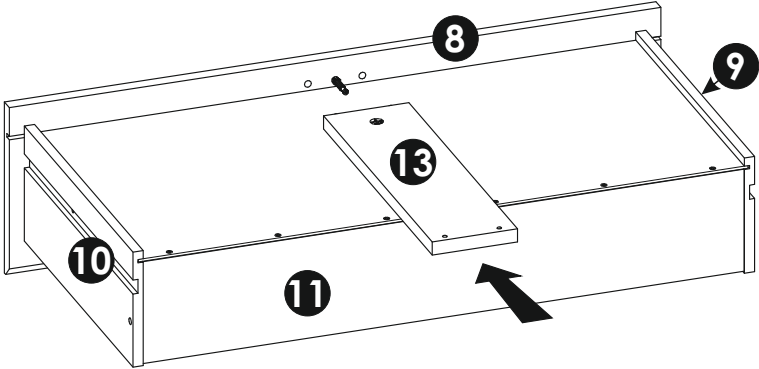
x3

27

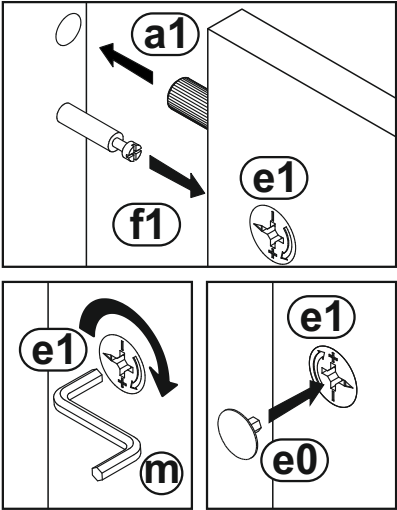
e0



x3



P16/20

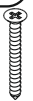


x3

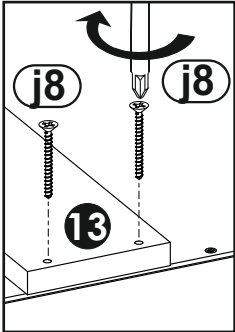
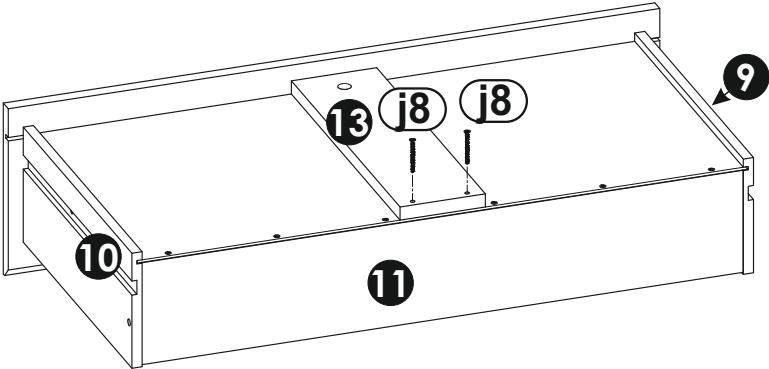
28

j8

3.5x40



x6



x3

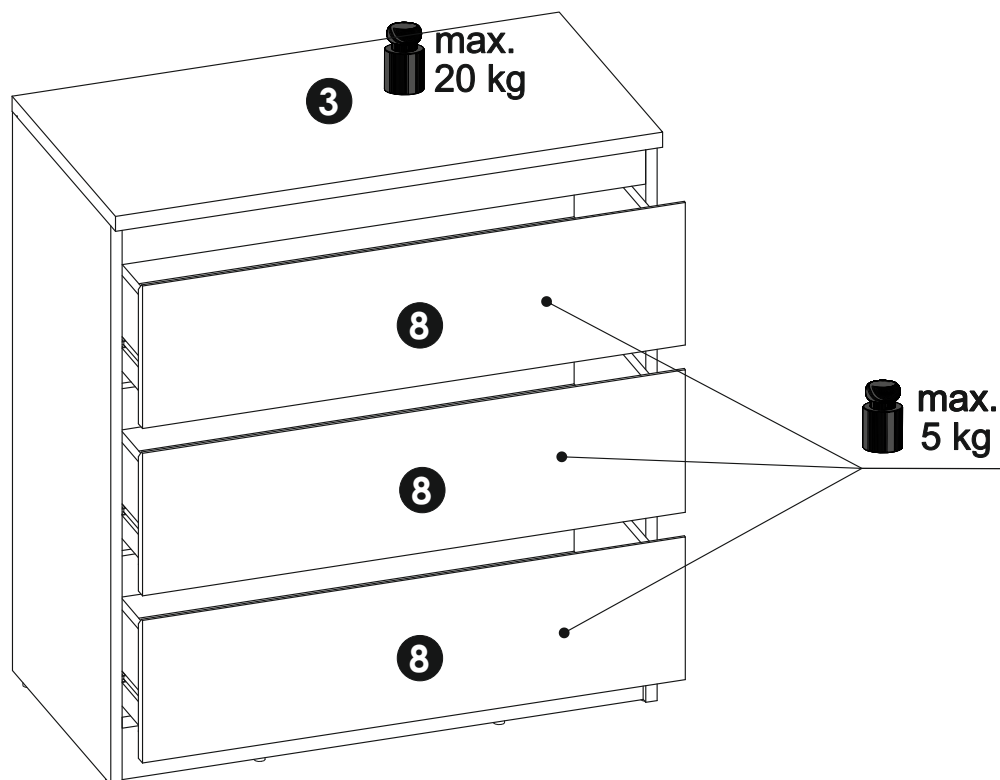
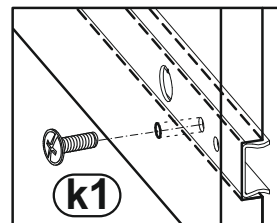
29

k1



4x9
x10

P17/20



FRANCAIS - SUISSE

CONSEILS DE MONTAGE :

- 1 > BIEN ETUDIER LA NOTICE DE MONTAGE.
- 2 > REPEREZ LES PIECES CONSTITUANT VOTRE MEUBLE.
- 3 > REGROUPEZ ET CONTROLEZ LA QUINCAILLERIE.
- 4 > MUNISSEZ-VOUS DE L'OUTILLAGE NECESSAIRE.
- 5 > AMENAGEZ-VOUS UNE ZONE DE MONTAGE.
- 6 > PROCEDEZ AU MONTAGE.



NE JAMAIS FORCER LES ASSEMBLAGES.
RESSERREZ LES VIS APRES QUELQUES TEMPS D'USAGE.
GARDER VOTRE NOTICE DE MONTAGE, SI UNE PIECE
VENAIT A MANQUER, ELLE SERAIT LE PLUS CLAIR
MOYEN DE COMMUNIQUEZ AVEC VOTRE MAGASIN.

CONSEILS D'ENTRETIEN :

- 1 > DÉPOUSSIÉREZ SOIGNEUSEMENT.
- 2 > HUMECTER UN CHIFFON DOUX ET PROPRE D'EAU LÉGÈREMENT SAVONNEUSE (OU DÉTERGENT).



**- NE JAMAIS UTILISER
DE PRODUITS ABRASIFS:
POUDRE, LAINE D'ACIER, SOLVANTS.**
**- NE PAS MOUILLER
TROP COPIEUSEMENT.**

	PAPIER DECOR	SURFACES STRATIFIÉES	SURFACES LAQUÉES	BOIS VERNIS	TEXTILE CUIR
EAU SAVONNEUSE (SAVON NEUTRE)	○	○	○	○	○
EAU ADDITIONNÉE		○	○		
ENTRETIEN SPÉCIFIQUE FABRICANT					○

DEUTSCH - SCHWEIZ

MONTAGE ANLEITUNG:

- 1 > DIE MONTAGEANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCHLESEN.
- 2 > DIE EINZELTEILE DES MÖBELSTÜCKS ERMITTELN.
- 3 > DIE BESCHLÄGE ZUSAMMENLEGEN UND PRÜFEN.
- 4 > DAS NOTWENDIGE WERKZEUG ZURECHTLEGEN.
- 5 > EINEN MONTAGEBEREICH FREIMACHEN.
- 6 > DAS MÖBELSTÜCK ZUSAMMENBAUEN.



NIEMALS DIE VERBINDUNGEN ZU STARK ANZIEHEN.
DIE SCHRAUBEN NACH EINIGER ZEIT DES GEBRAUCHS
ERNEUT FESTZIEHEN. DIE MONTAGEANLEITUNG
GUT AUFBEWAHREN: SOLLTE EIN TEIL FEHLEN, IST SIE DAS
BESTE VERSTÄNDIGUNGSMITTEL MIT IHREM GESCHÄFT.

PFLEGEHINWEISE :

- 1 > SORGFÄLTIG ENTSTAUBEN.
- 2 > MIT EINEM WEICHEN, SAUBEREN UND FEUCHTEM TUCH UND LEICHTER SELFENTAUGE REINIGEN.



**- BENUTZEN SIE KEINE
SCHEUERMITTEL WIE PULVER,
STAHLWOLLE, LÖSUNGSMITTEL.**
- NICHT ZU NASS ABWLSCHEN.

	DEKORPAPIER	OBERFLÄCHE LAMINAT	OBERFLÄCHE LACK	LACKIERTEM HOLZ	TEXUL LEDER
SEIFENLAUGE (NEUTRALSEIFE)	○	○	○	○	○
WASSER MIT HAUSHALTSRFINIGER		○	○		
PRODUZENT SPEZIFISCHER UNTERHALF					○

ITALIANO - SVIZZERA

CONSIGLI DI MONTAGGIO

- 1 > STUDIARE BENE LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO.
- 2 > PRENDERE CONOSCENZA DEI PEZZI CHE COSTITUISCONO IL MOBILE.
- 3 > RAGGRUPPARE E CONTROLLARE LA FERRAMENTA.
- 4 > MUNIRSI DEGLI UTENSILI NECESSARI.
- 5 > PREPARARE UNA ZONA DI MONTAGGIO.
- 6 > PROCEDERE AL MONTAGGIO.



NON FORZARE MAI GLI ASSEMBLAGGI.
RESTRINGERE LE VITI DOPO UN PERIODO D'UTILIZZO.
CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO, POICHE',
SE UN PEZZO DOVESSE MANCARE, ESSE SAREBBERO IL MIGLIORE
MEZZO DI COMUNICAZIONE CON IL RIVENDITORE

CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE :

- 1 > SPOLVERATE ACCURATAMENTE.
- 2 > INUMIDIRE CON ACQUA LEGGERMENTE INSAPONATA UNO STRACCIO MORBIDO E PULITO.



**- NON UTILIZZARE MAI PRODOTTI
ABRASIVI: POLVERE,
LANA DI ACCIAIO, SOLVENTI.**
- NON BAGNARE ECCESSIVAMENTE.

	CARTA	SUPERFICI STRATIFICATE	SUPERFICI LACCATE	SUPERFICI LACCATE / LEGNO VERNICIATO	TESSILE / CUIOIO
ACQUA CON SAPONE (SAPONE NEUTRO)	○	○	○	○	○
ACQUA CON DETERSIVO		○	○		
MANUTENZIONE SPECIFICA PRODUTTORE					○

emmezeta

TÜRKÇE

MONTAJ TALİMATLARI:

- 1 > Montaj tanıtım yazısını dikkatlice okuyunuz.
- 2 > Mobilyanızı oluşturan parçaları işaretleyiniz.
- 3 > Hırdavatla ilgili parçaları bir araya toplayıp; kontrol ediniz.
- 4 > Gereken araç ve gereci tedarik ediniz.
- 5 > (Kendinize) Bir montaj alanı edininiz.
- 6 > Monte etmeye başlayınız.



MONTAJLARI ZORLAMAYINIZ.
BİRKAÇ KULLANIMDAN SONRA VİDALARI SIKIŞTIRINIZ.
BİR PARÇANIN KAYBOLMASI DURUMUNDA MAĞAZANIZLADAHA
KOLAY İLETİŞİME GEÇEBİLMENİZ İÇİN MONTAJ KULLANIM
TALİMATINIZI SAKLAYINIZ.

BAKIM TALİMATLARI:

- 1 > TOZUNU DİKKATLİCE ALINIZ.
- 2 > YUMUŞAK BİR BEZİ TEMİZ SU VE AZ MİKTARDA SABUNLA(DETERJAN) NEMLENDİRİNİZ.



**- ASLA AŞINDIRICI ÜRÜNLER
KULLANMAYINIZ : ÇELİK YÜNÜ,
SOLVENT...
- BOL SUYLA YIKAMAYINIZ.**

	SÜS KAĞIDI	KATMAN YÜZEY	LAKE YÜZEY	CİLALI TAHTA	TEKSTİL DERİ
SABUNLU SU (NÖTR SABUN)	☐	☐	☐	☐	☐
DETERJAN KATILMIŞ SU		☐	☐		
ÜRETİCİYE ÖZGÜ BAKIM					☐

ENGLISH

ASSEMBLY ADVICE :

- 1 > CAREFULLY READ THE ASSEMBLY INSTRUCTION.
- 2 > IDENTIFY THE COMPONENTS OF THE FURNITURE.
- 3 > GROUP AND CHECK THE HARDWARE.
- 4 > USE THE REQUIRED TOOLS.
- 5 > CREATE AN ASSEMBLY ZONE.
- 6 > MAKE THE ASSEMBLY.



NEVER FORCE THE CONNECTIONS.
RE-TIGHTEN THE SCREWS AFTER FEW DAYS.
PLEASE RETAIN THE AI LEAFLET FOR FUTURE REFERENCE,
THE AI CONTAINS INFORMATION WHEN CLAIMING
FOR MISSING PARTS.

CLEANING ADVICE:

- 1 > CAREFULLY REMOVE THE DUST.
- 2 > USE A SOFT, CLEAN DAMP CLOTH WITH SOAPY WATER.



**NEVER USE ABRASIVE PRODUCTS
OR SOLVENTS.
DO NOT APPLY EXCESSIVE PRESSURE
WHEN USING THE DAMP CLOTH.**

	PAPER DECOR	LAMINATED SURFACES	LACQUERED SURFACE	VARNISHED WOOD	LEATHER TEXTILE
SOAPY WATER (NEUTRAL SOAP)	☐	☐	☐	☐	☐
WATER WITH DETERGENT		☐	☐		
SPECIFIC SUPPLIER CLEANING					☐

SRBIJA

SAVETI ZA MONTAŽU:

1. PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVA ZA MONTAŽU
2. PROVERITE DA LI IMATE SVE DELOVE
3. SAKUPITE I PROVERITE OKOVE ZA MONTAŽU
4. PRIPREMITE POTREBAN ALAT
5. PRIPREMITE PROSTOR ZA MONTAŽU
6. POČNITE DA MONTIRATE
7. SAČUVAJTE OVA UPUTSTVA
8. PROIZVOD JE NAMENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPOTREBU



**NEMOJTE UPOTREBLJAVATI SILU PRILIKOM SKLAPANJA, NAKON
NEKOG VREMENA PONOVO PRITEGNITE ŠRAFOVE, ČUVAJTE
UPUTSTVA ZA MONTAŽU, U SLUČAJU NEDOSTATAKA NEKOG DELA
NAJBOLJE DA KONTAKTIRATE PRODAJNO MESTO.**

UPUTSTVA ZA ODRŽAVANJE:

1. PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU
2. PREBRISATI ČISTOM, MEKOM TKANINOM NAVLAŽENOM U BLAGOM RASTVORU SAPUNA ILI DETERDŽENTA



**ZABRANJENA UPOTREBA HEMIKA LIJA ILI BILO KAKVIH
POMOĆNIH SREDSTAVA ZA RIBANJE, JAKIH
SREDSTAVA ZA ČIŠĆENJE ILI ČELIČNE ŽICE.
ZABRANJENO ČIŠĆENJE SA PREVIŠE VODE/VLAGE.**

	HARTIJA	LAMINAT	LAK	DRVO	TEKSTIL/KOŽA
RASTVOR SAPUNA	☐	☐	☐	☐	☐
RASTVOR DETERDŽENTA		☐	☐		
NAMENSKA SREDSTVA					☐

PROIZVOD JE NAMENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPOTREBU

emmezeta

ESPAOL

CONSEJOS PARA EL MONTAJE:

- 1 > ESTUDIE ATENTAMENTE EL MANUAL DE MONTAJE.
- 2 > LOCALICE LAS PIEZAS QUE CONSTITUYEN SU MUEBLE.
- 3 > REUNA Y CONTROLE LOS TORNILLOS.
- 4 > EQUIPE-SE DE LAS HERRAMIENTAS NECESARIAS.
- 5 > PREPARE UNA ZONA DE MONTAJE.
- 6 > REALICE EL MONTAJE.



NO FUERCE NUNCA EN LAS UNIONES. APRIETE LOS TORNILLOS DESPUES DE CIERTO TIEMPO DE UTILIZACION CONSERVE SU MANUAL DE MONTAJE, SI FALTARA UNA PIEZA, SERIA LA MANERA MAS FACIL DE COMUNICAR CON LA TIENDA.

CONSEJOS PARA EL MANTENIMIENTO:

- 1 > DESPOLVOREAR CULDAOSAMENTE.
- 2 > HUMEDecer UN PANO SUAVE Y LIMPIO CON AGUA LIGERAMENTE ENJABONADA.



- NO USE NUNCA PRODUCTOS ABRASIVOS TALES COMO: POLVO DE LIMPIAR, LANA DE ACERO, SOLVENTES.
- NO MOJAR EXAGERADAMENTE.

	PAPEL DE DECORACION	SUPERFICIE ESTRATIFICADAS	SUPERFICIE MAQUEADAS	MADERA BARNIZADA	TEXTILL CUERO
AGUA Y JABON (JABON NEUTRO)	☐	☐	☐	☐	☐
AGUA COM DETERGENTE		☐	☐		
MANTENIMIENTO ESPECIFICO DEL FABRICANTE					☐

PORTUGUS

CONSELHOS DE MONTAGEM:

- 1 > ESTUDE BEM AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM.
- 2 > REUNA AS PEÇAS QUE CONSTITUEM O SEU MÓVEL.
- 3 > REAGRUPE AS FERRAGENS.
- 4 > EQUIPE-SE COM AS FERRAMENTAS NECESSÁRIAS.
- 5 > PREPARE UMA ÁREA PARA A MONTAGEM.
- 6 > INICIE A MONTAGEM.



NUNCA FORÇAR OS ENCAIXES. REAPERTAR OS PARAFUSOS APÓS UM TEMPO DE UTILIZAÇÃO. GUARDAR AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM. CASO FALTE ALGUMA PEÇA, O MAIS ACONSELHÁVEL É CONTATAR O REVENDEDOR.

CONSELHOS PARA A MANUTENÇÃO :

- 1 > ELIMINAR BEM O PÓ.
- 2 > UMEDECER UM PANO SUAVE E LIMPO COM ÁGUA E UM POUCO DE SABO.



- NUNCA UTILIZAR PRODUTOS ABRASIVOS: SAPONÁCEOS, L DE AÇO, SOLVENTES.
- NO MOLHAR DEMASIADO.

	ACABAMENTO IMITAÇÃO	SUPERFÍCIES ESTRATIFICADAS	SUPERFÍCIES LACADAS	MADEIRA ENVERNIZADA	TEXTÉIS PELES
ÁGUA COM SAB O (SABO NEUTRO)	☐	☐	☐	☐	☐
ÁGUA COM DETERGENTE		☐	☐		
INSTRUÇÕES ESPECÍFICAS DO FABRICANTE					☐

HRVATSKA

UPUTE ZA MONTAŽU:

- 1 > PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTE ZA MONTAŽU.
- 2 > PRIPREMITE SVE DIJELOVE NAMJEŠTAJA.
- 3 > PRIKUPITE I PROVJERITE OKOVE ZA MONTAŽU.
- 4 > PRIPREMITE POTREBAN ALAT.
- 5 > PRIPREMITE PROSTOR ZA MONTAŽU.
- 6 > POČNITE MONTIRATI.
- 7 > SAČUVAJTE OVE UPUTE.
- 8 > PROIZVOD JE NAMJENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPORABU.



NEMOJTE UPOTREBLJAVATI SILU PRILIKOM SKLAPANJA NAKON NEKOG VREMENA PONOVRNO PRITEGNITE VIJKE ČUVAJTE UPUTE ZA MONTAŽU, U SLUČAJU NEDOSTATKA NEKOG DIJELA NAJBOLJE ĆE BITI DA KONTAKIRATE PRODAJNO MJESTO.

UPUTE ZA ODRŽAVANJE:

- 1 > PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU.
- 2 > PREBRISATI ČISTOM, MEKOM TKANINOM NAVLAŽENOJ U BLAGOJ OTOPINI SAPUNA ILI DETERD ŽENTA.



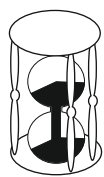
- ZABRANJENA JE UPOTREBA KEMIČALIJA ILI BILO KAKVIH POMOĆNIH SREDSTAVA ZA RIBANJE JAKIH SREDSTAVA ZA ČIŠĆENJE ILI ČELIČNE VUNE.
- ZABRANJENO JE ČIŠĆENJE SA PREVIŠE VODE/VLAGE.

	PAPIR	LAMINAT	LAK	DRVO	TEKSTIL / KOŽA
OTPINAP SAPUNA	☐	☐	☐	☐	☐
OTPINAP DETERDŽENTA		☐	☐		
NAMJENSKA SREDSTVA					☐

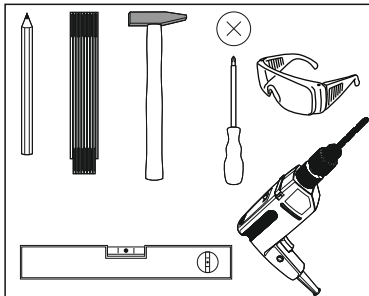
PROIZVOD JE NAMJENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPORABU!

emmezeta.hr

NOTICE DE MONTAGE
ASSEMBLING INSTRUCTIONS
ISTRUZIONI DI MONTAGGIO
MONTAGEANLEITUNG
ISTRUCOES DE MONTAGEM
MANUAL DE MONTAJE
UPUTE O MONTAŽ



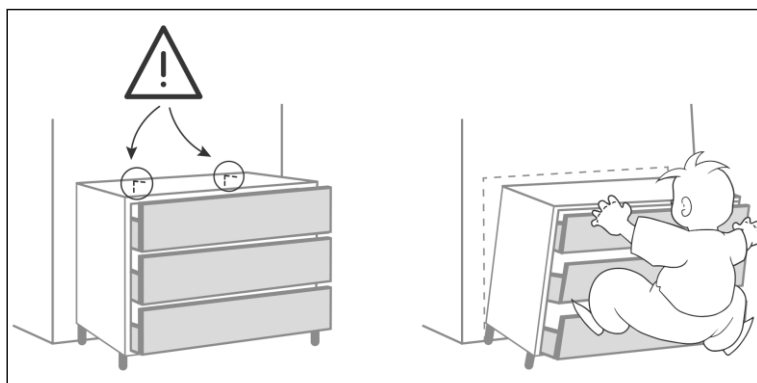
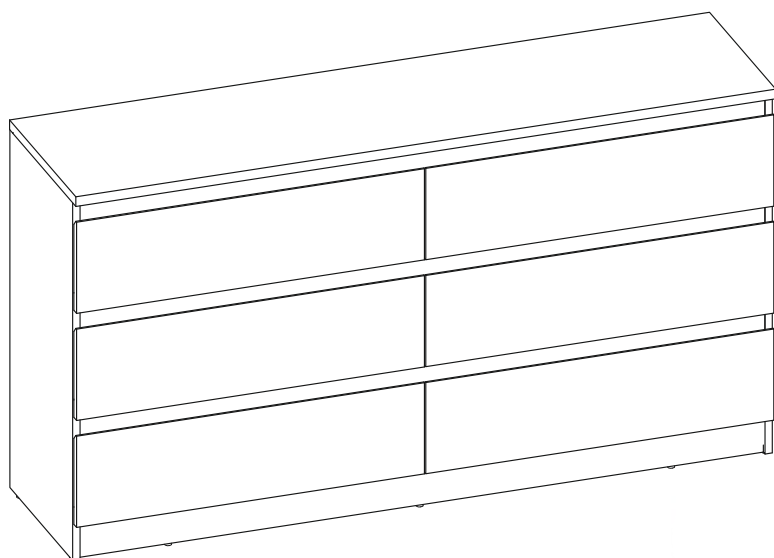
110 MIN



VIVA VIVK03

PRODUCT CODE: **606630/22619970**
606631/22619988

Version: 01-04.2017



AVANT DE COMMENCER, SE
REPORTER AUX CONSEILS
DE MONTAGE EN ANNEXE

**BEFORE STARTING, REFER
TO THE ASSEMBLING ADVICE
IN ANNEX**

VOR DER MONTAGE,
BEILIEGENDE ANWEISUNGEN
BEFOLGEN.

**PRIMA DI COMINCIARE LEGGETE
LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO**

ANTES DE COMERCAR, ADIAR
SE AOS CONSELHOS DE
MONTAGEM EM ANEXO

**ANTES DE EMPEZAR
CONSULTE LOS CONSEJOS
PARA EL MONTAJE**

PRIJE POČETKA MONTAŽE
MOLIMO PAŽLJIVO
PROČITAJTE UPUTE ZA
MONTAŽU

**BASLAMADAN ÖNCE,
EKTEKI MONTAJ TALIMATLARINI
İNCELEYİNİZ**

**PRE POČETKA MONTAŽE MOLIMO
PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVO
ZA MONTAŽU**

FRANCE

CODE INFORMATIQUE	

SWITZERLAND

CODE INFORMATIQUE INFORMATIK CODE CODICE INFORMATICO	

ESPAÑA

CODIGO INFORMATICO	

TÜRKİYE

BİLGİSAYAR KODU	

PORTUGAL

CODEGO INFORMATICO	

ITALIA

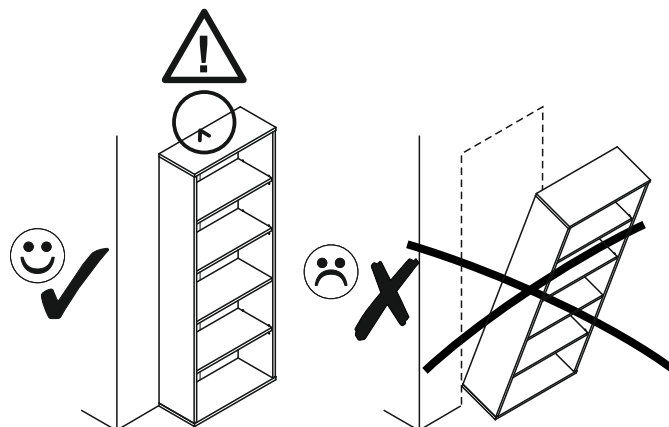
CODICE INFORMATICO	

HRVATSKA

WHITE	606630
SAN REMO BRIGHT	606631

SRBIJA

WHITE	22619970
SAN REMO BRIGHT	22619988



PL.

UWAGA! Mebel należy trwale zamocować do ściany, aby uniknąć ryzyka związanego z przewróceniem się mebla.

W paczce nie ma śrub mocujących, ponieważ rodzaj mocowania należy odpowiednio dobrać do rodzaju ściany. Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną.

SK.

POZOR! Nábytok musí byť trvalo pripevnený k stene tak, aby sa zamedzilo riziku prevrátenia. Balík neobsahuje upevňovacie skrutky, pretože typ upevnenia je treba vybrať podľa typu steny. Inštalácia musí byť vykonaná kvalifikovanou osobou.

FR.

ATTENTION! Ce meuble doit être fixé en permanence au mur pour éviter les risques de chute. Les vis de fixation ne sont pas livrées car le type de fixation doit être choisi en fonction du type de mur. L'installation doit être effectuée par une personne compétente.

HU.

FIGYELEM! Rögzítse a bútorokat a falhoz, hogy elkerülje a bútor felborulásának kockázatát. A készletben nem található a rögzítőcsavarok, mivel a rögzítés típusa a fal típusától függ. Az installációt szakképzett személynek kell elvégeznie.

HR.

NAPOMENA! Namještaj mora biti trajno pričvršćen za zid, kako bi se izbjegao rizik od njegova prevrtanja. U paketu nema vijaka za pričvršćivanje, jer se vrsta montaže mora prilagoditi vrsti zida. Instalacija mora biti izvedena od strane stručne osobe.

EN.

WARNING! To prevent this furniture from tripping over, fix it to the wall permanently. Fixing devices are not included since different wall materials require different types of fixing devices. Installation must be performed by a competent person.

D.

ACHTUNG! Um alle mit dem Umkippen des Möbels verbundenen Risiken auszuschließen, muss das Möbel fest an der Wand verankert werden. Beschläge für die Wandbefestigung sind nicht beigegeben, da diese von der jeweiligen Wandbeschaffenheit abhängig sind. Die Installation muss von einer sachkundigen Person durchgeführt werden.

CZ.

POZOR! Nábytek je nutné pevně připevnit ke zdi, abychom se vyhnuli riziku spojenému s jeho převrnutím. Součástí balení nejsou připevňovací šrouby, protože způsoby připevnění je nutné zvolit podle druhu stěny. Instalace musí být provedena kvalifikovanou osobou.

E.

¡ATENCIÓN! El mueble debe ser fijado permanentemente a la pared para evitar el riesgo relacionado con el vuelco del mueble. En el paquete no hay tornillos de fijación, ya que se debe elegir el tipo de fijación adecuado para el tipo de pared. La instalación debe ser realizada por una persona especializada.

CN.

注意！本家具需要固定在墙上以免倒塌。箱子里没有安装螺钉。因为安装方式需要根据墙的类型调整。必须执行的安装由合格的人。

RU.

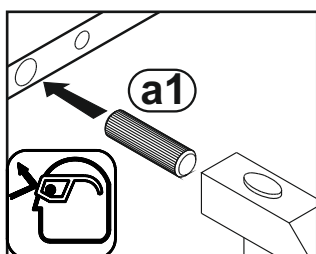
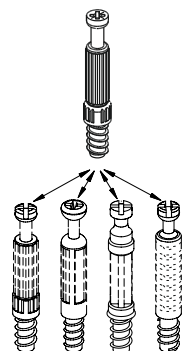
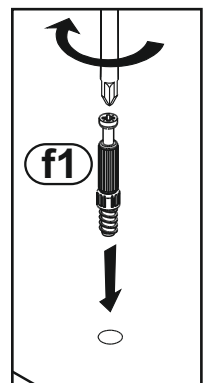
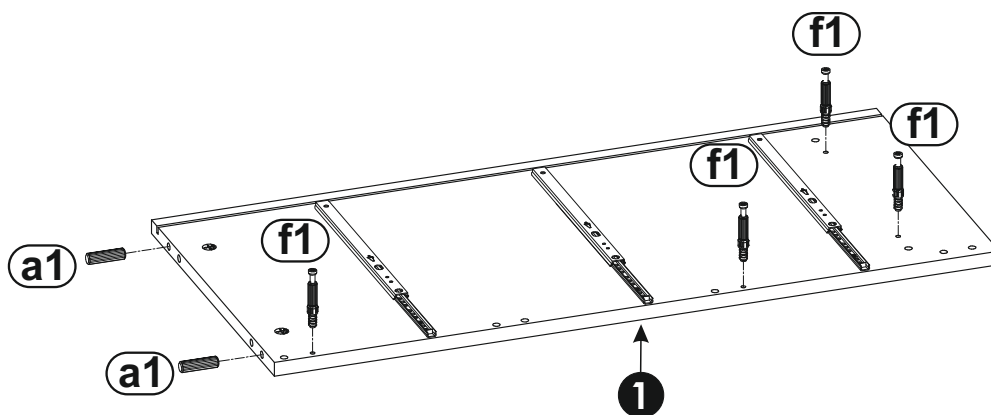
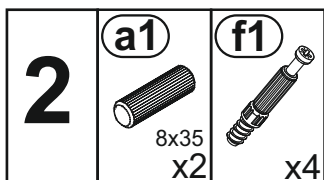
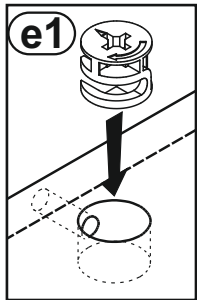
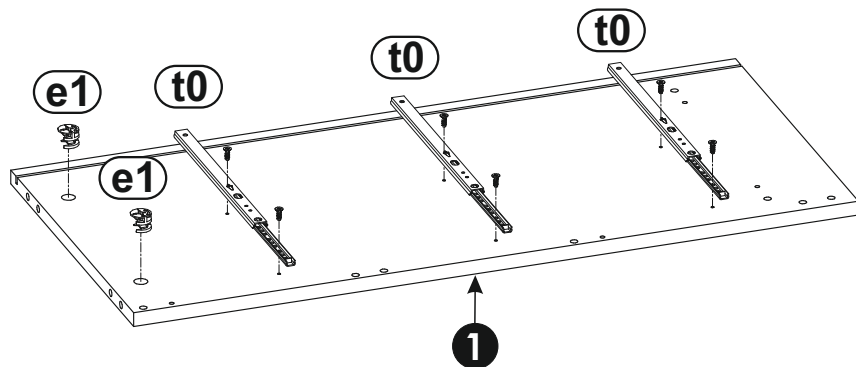
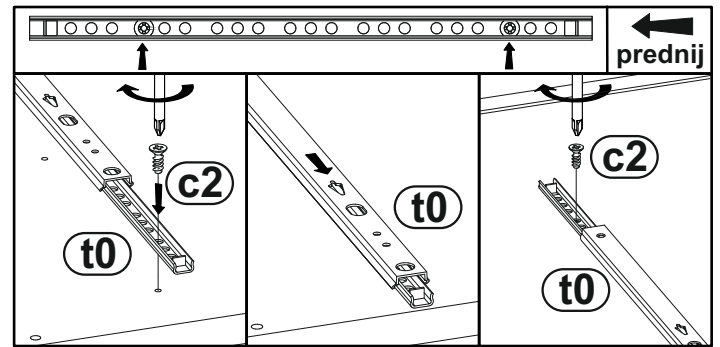
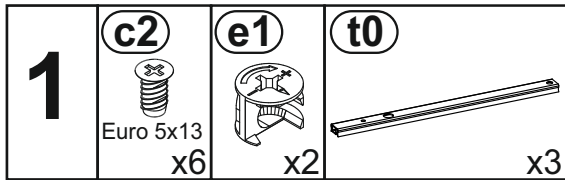
ПРИМЕЧАНИЕ! Эту мебель необходимо всегда прикреплять к стене, чтобы избежать рисков, связанных с переворотом мебели. В пакете нет крепежных винтов, потому что тип крепления должен быть выбран в соответствии с типом стены. Установка должна быть выполнена Компетентным лицом.

SLO.

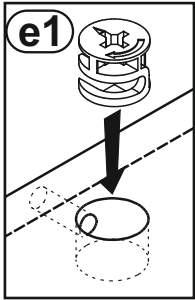
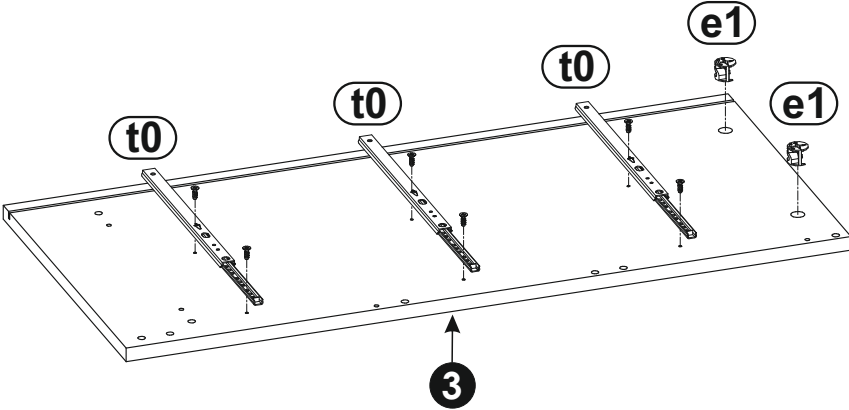
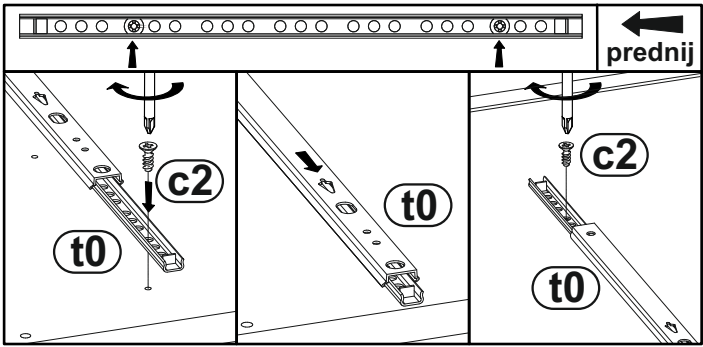
POZOR! Pohišťvo trajno pritrdite na steno, da preprečite tveganje, da se prevrne. V paketu ni pritrdilnih vijakov, saj je treba način pritrditve ustrezno izbrati glede na vrsto stene. Inštalácia musí byť vykonaná Kompetentnou osobou.

I.

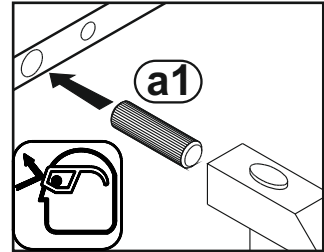
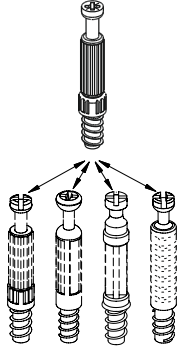
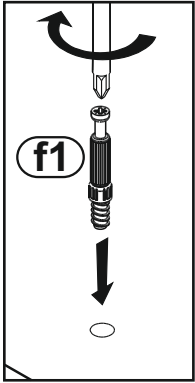
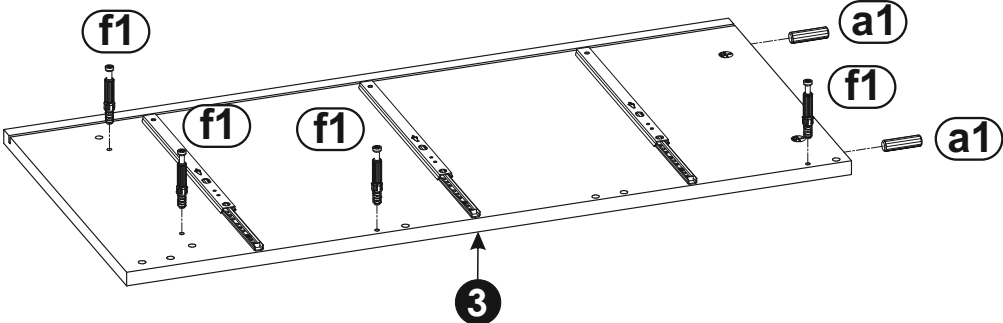
ATTENZIONE! Il mobile deve essere permanentemente fissato alla parete per evitare i rischi derivanti da un ribaltamento del mobile. La confezione non include le viti di fissaggio, in quanto il tipo di fissaggio deve essere scelto in base al tipo di parete. L'installazione deve essere effettuata da una persona competente.



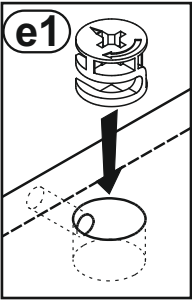
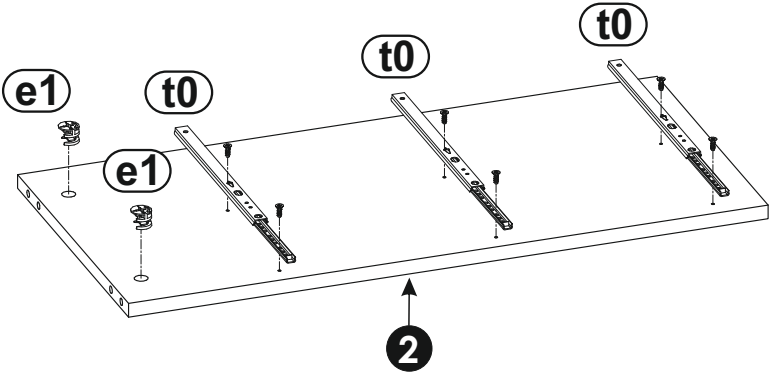
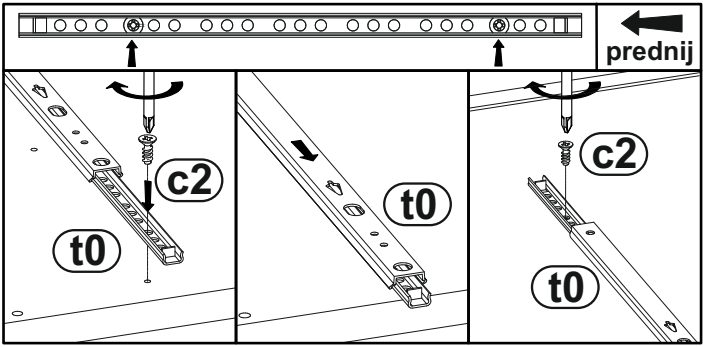
3	c2  Euro 5x13 x6	e1  x2	t0  x3



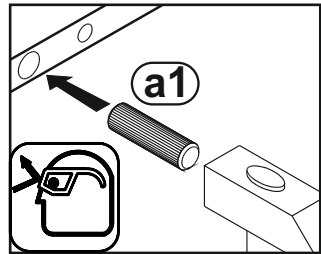
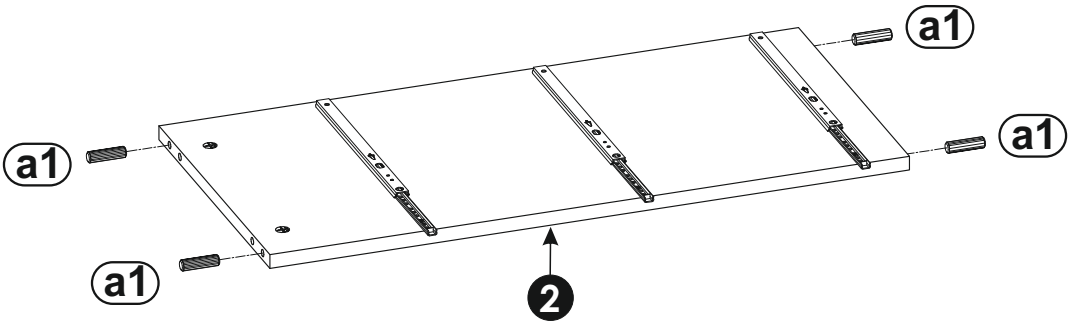
4	a1  8x35 x2	f1  x4

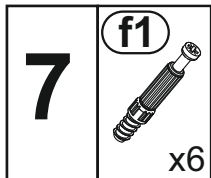


5	c2  Euro 5x13 x6	e1  x2	t0  x3

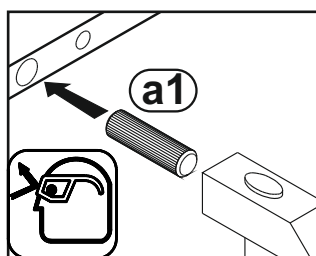
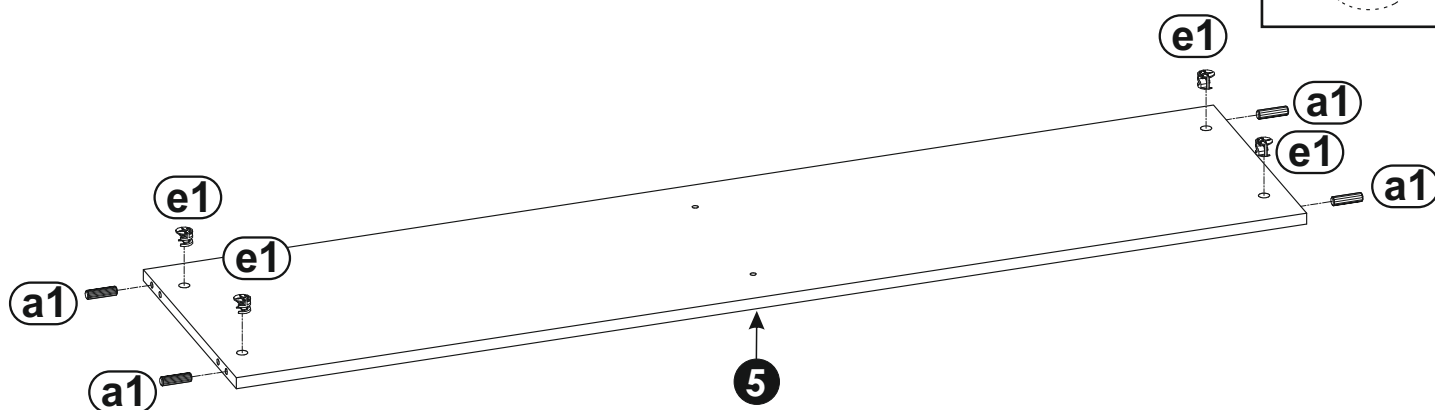
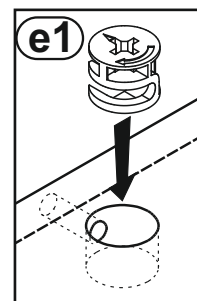
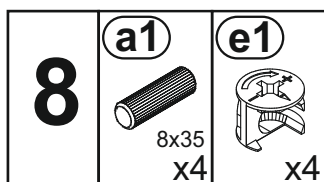
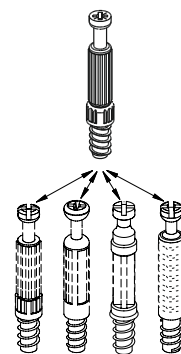
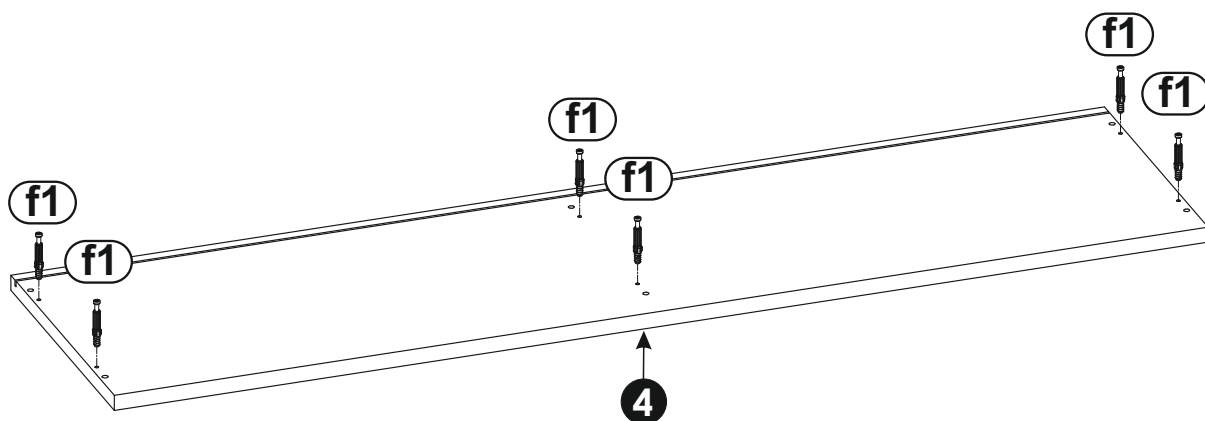
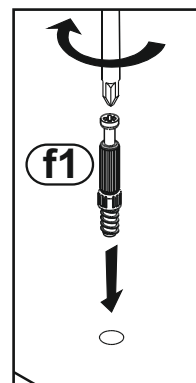


6	a1  8x35 x4	





P7/25



9

a1

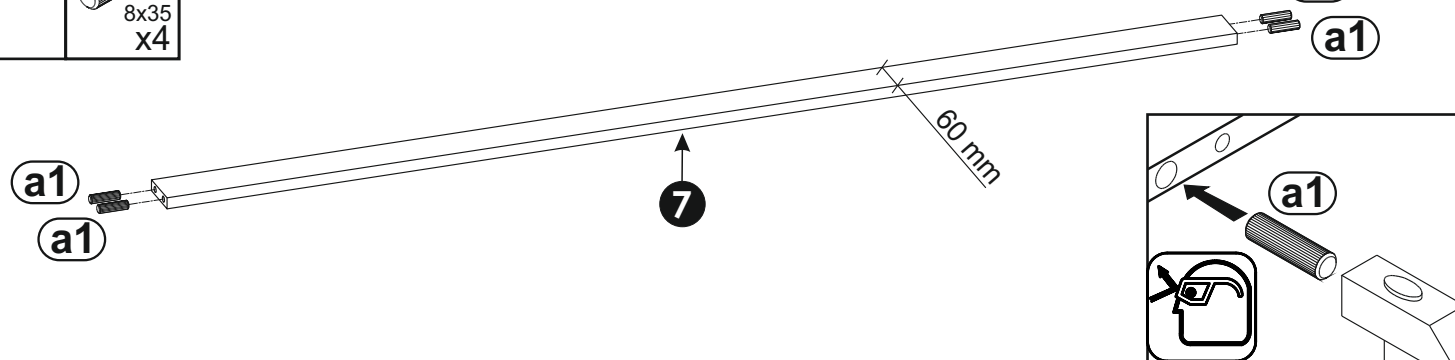


8x35
x4

P8/25

a1

a1



10

a1



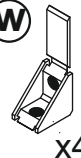
8x35
x4

n2

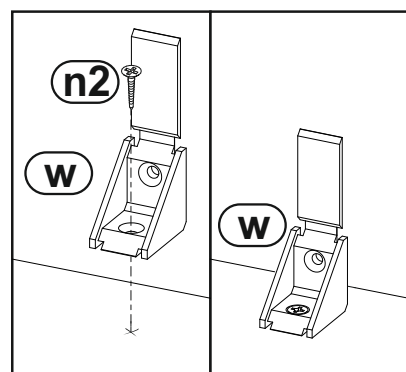
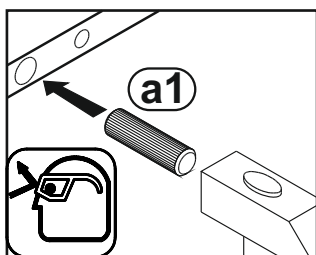
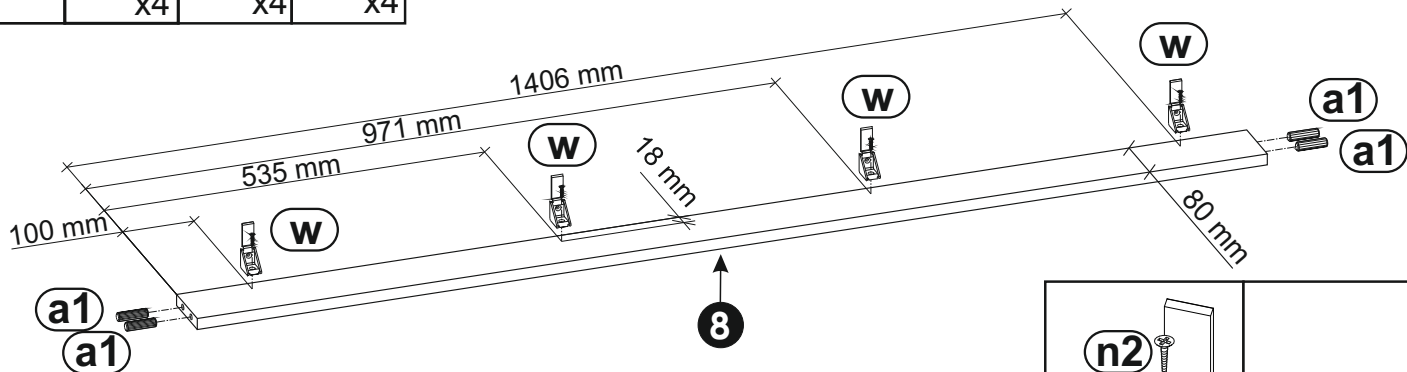


3,5x16
x4

w



x4



11

n2

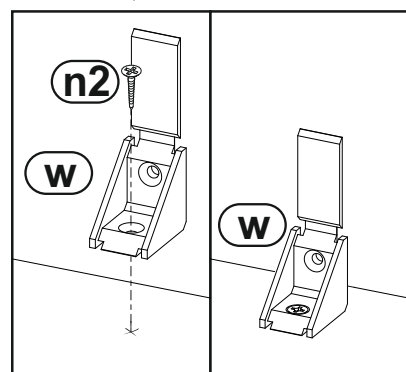
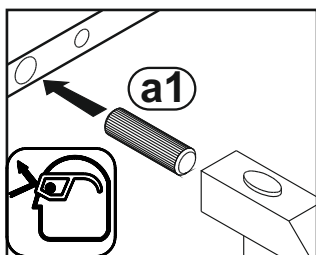
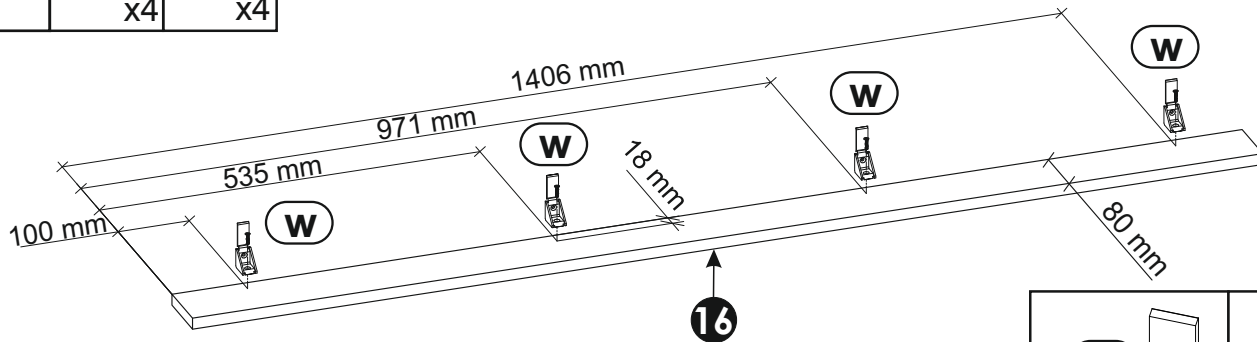


3,5x16
x4

w



x4



12

a1

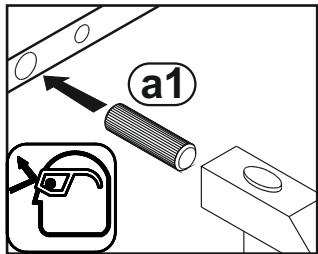
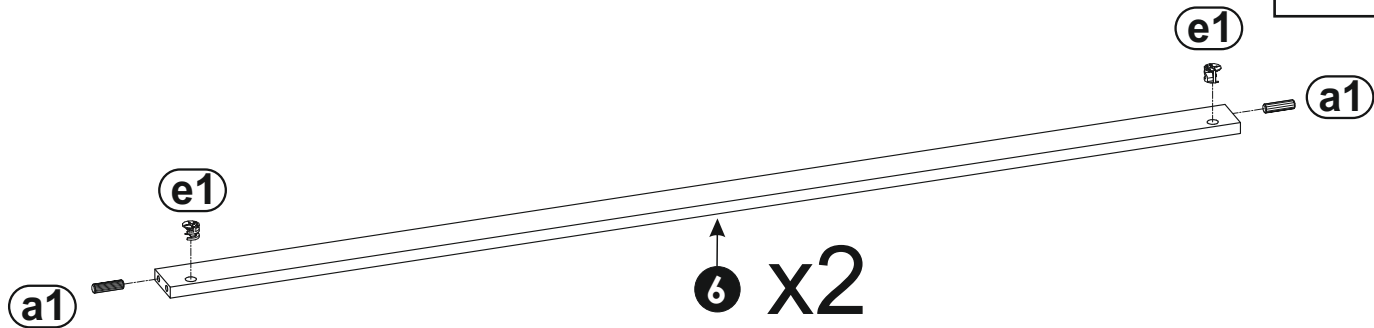
8x35
x4

e1

x4

P9/25

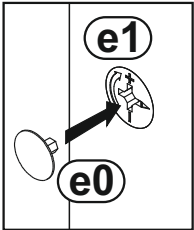
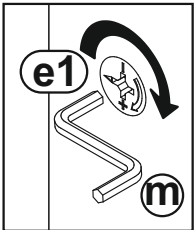
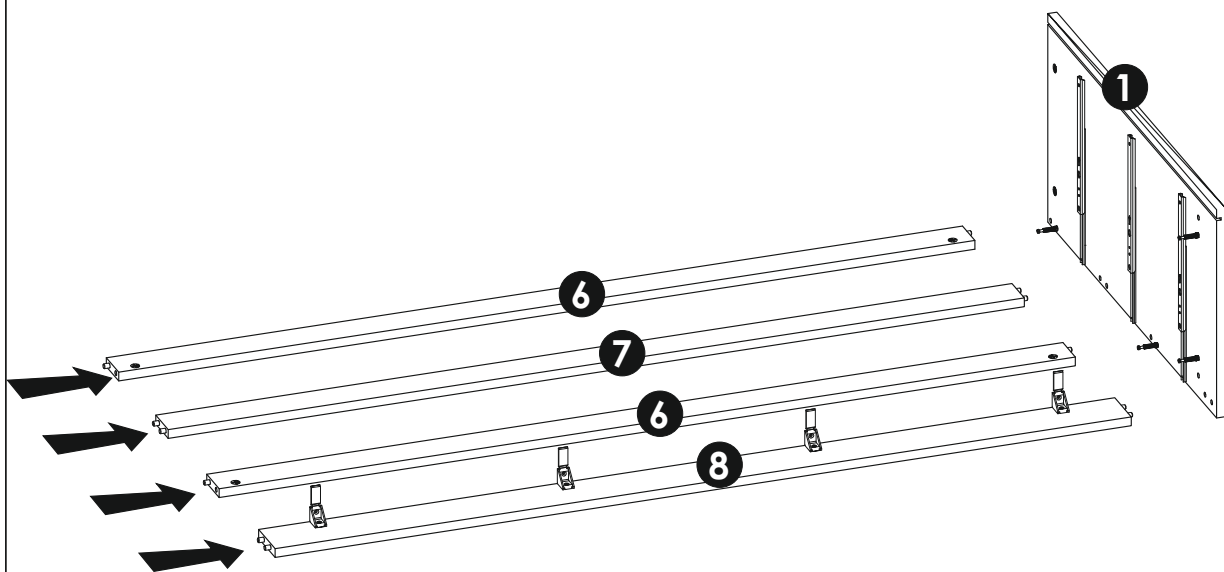
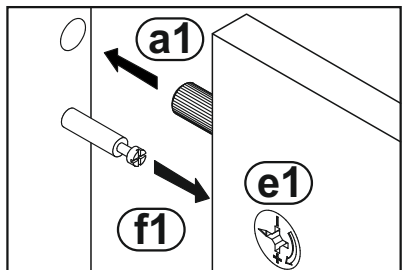
e1



13

e0

x2



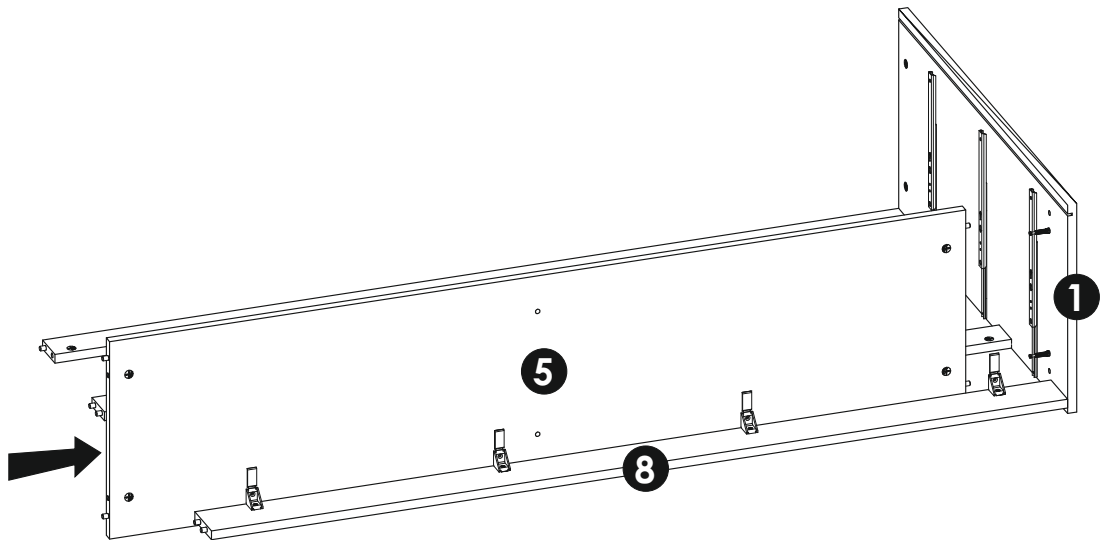
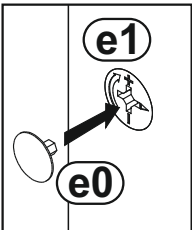
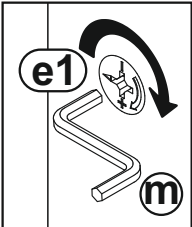
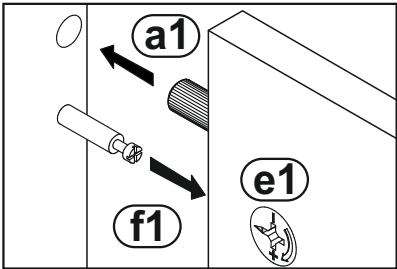
14

e0



x2

P10/25

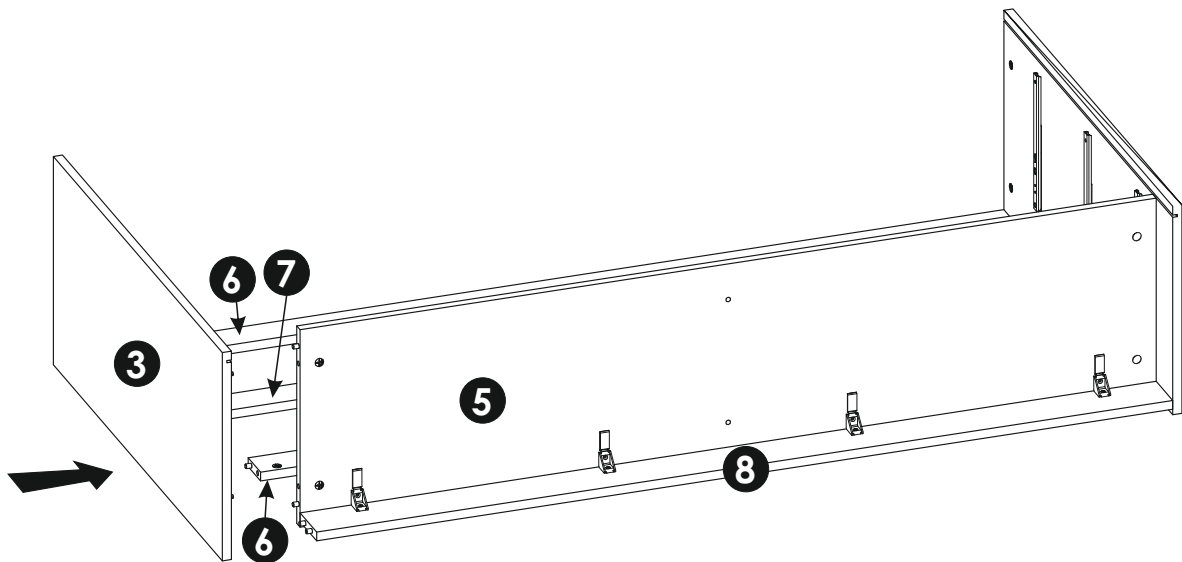
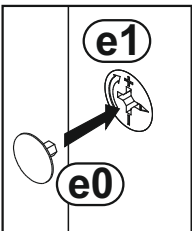
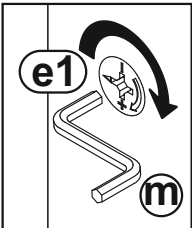
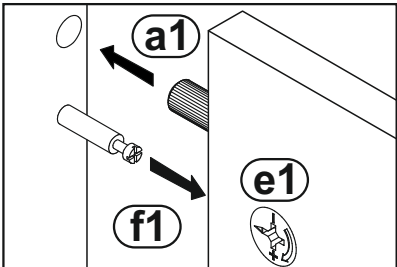


15

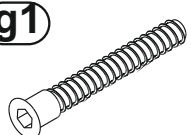
e0



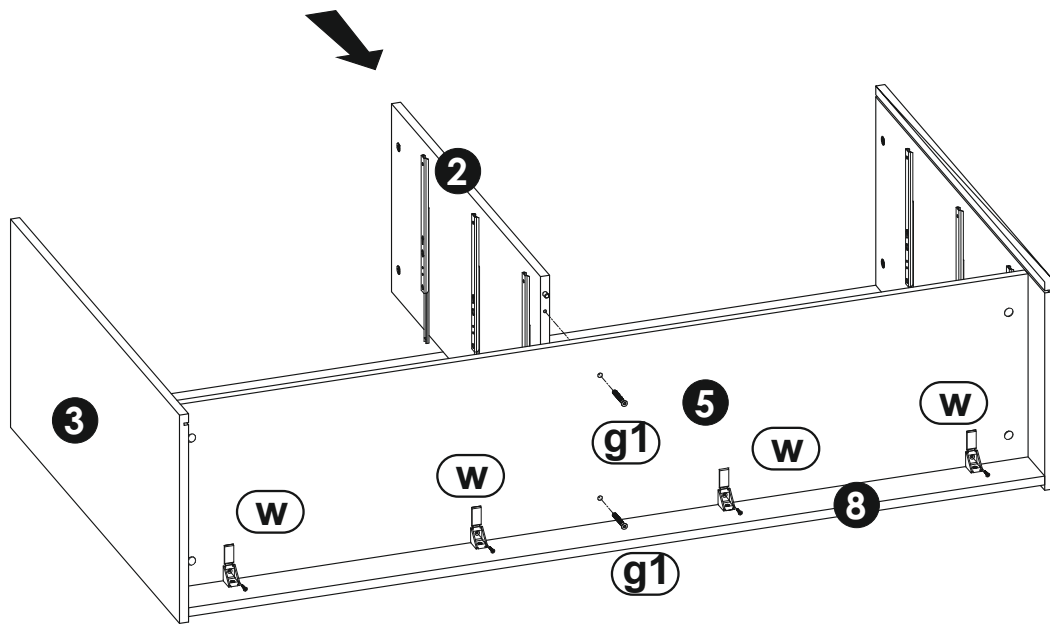
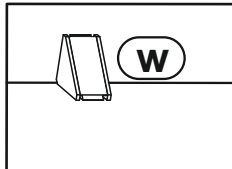
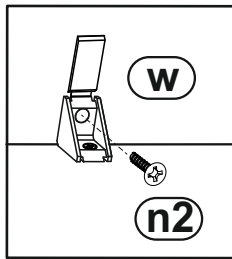
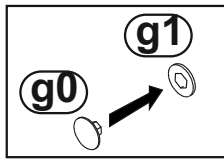
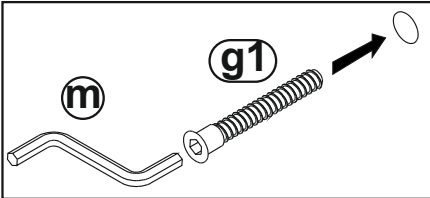
x4



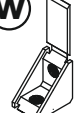
16

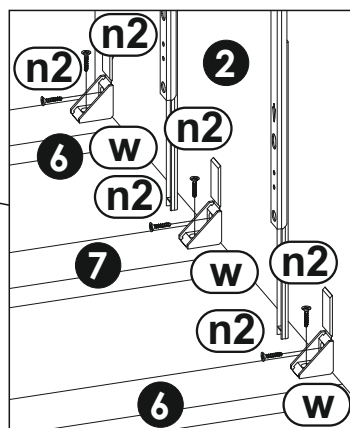
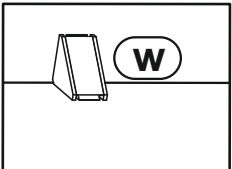
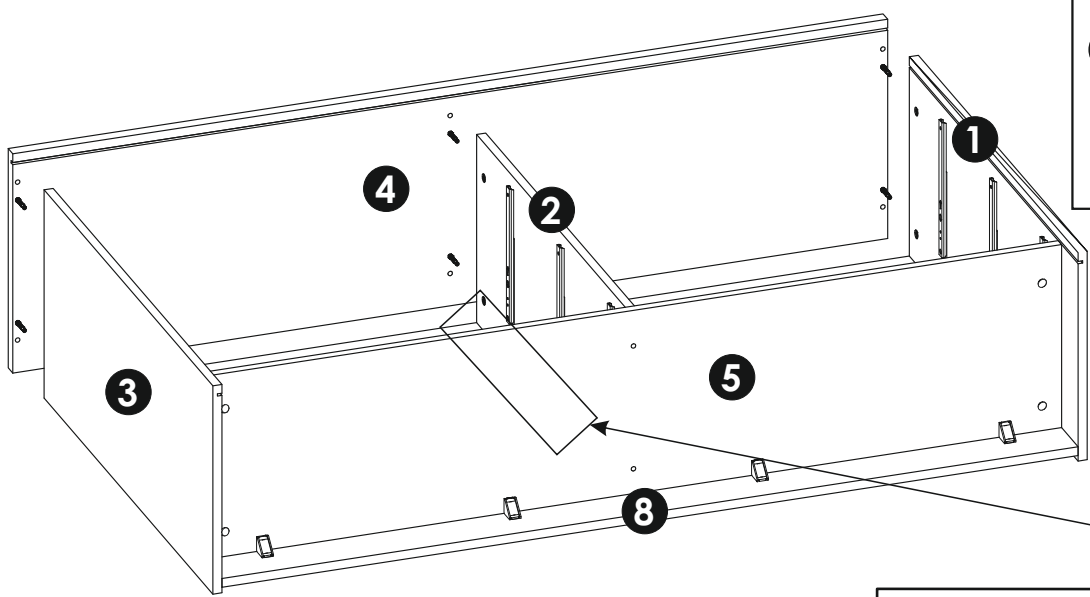
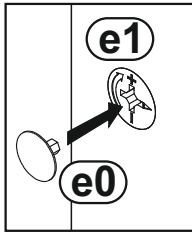
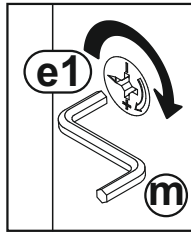
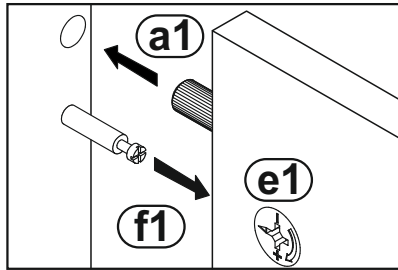
(g0)  x2	(g1)  7x50 x2	(n2)  3,5x16 x4
---	---	---

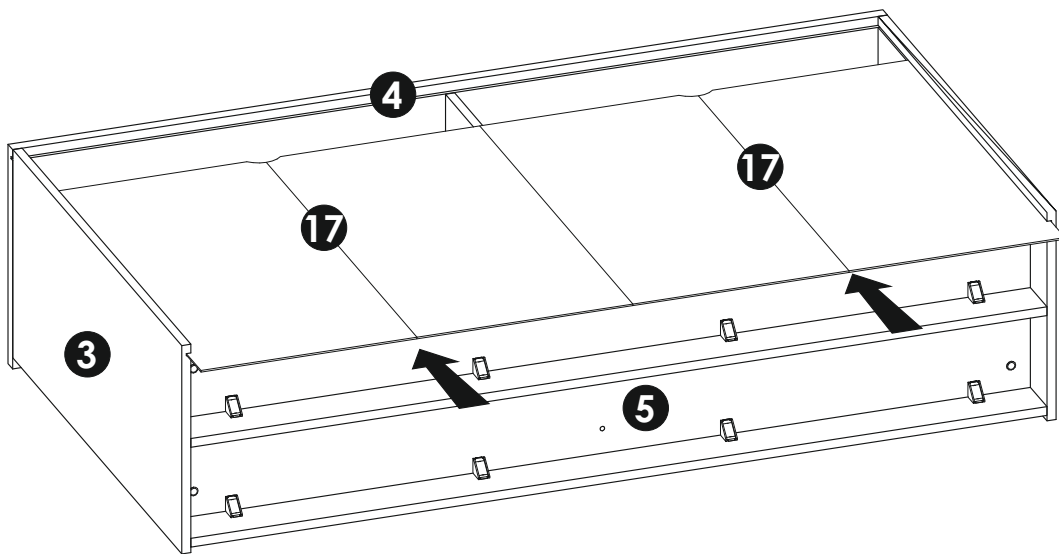
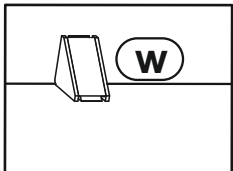
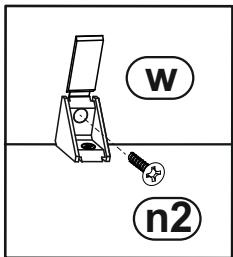
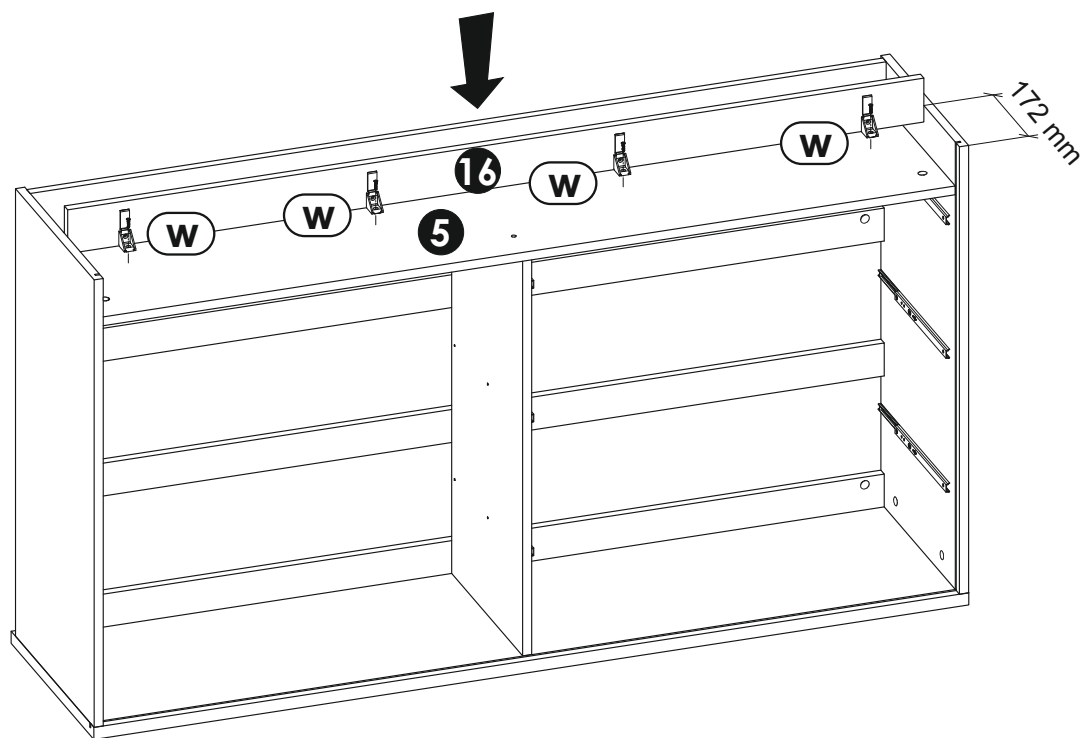
P11/25



17

(e0)  x6	(n2)  3,5x16 x6	(w)  x3
--	--	---





20

n1

3x16
x17

r1

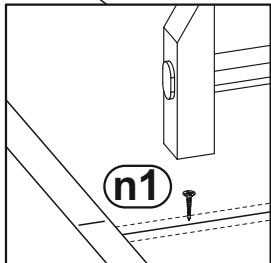
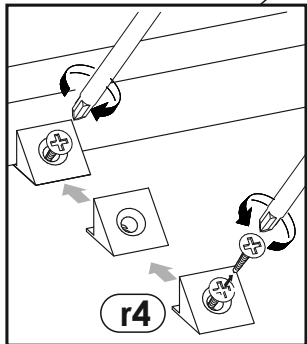
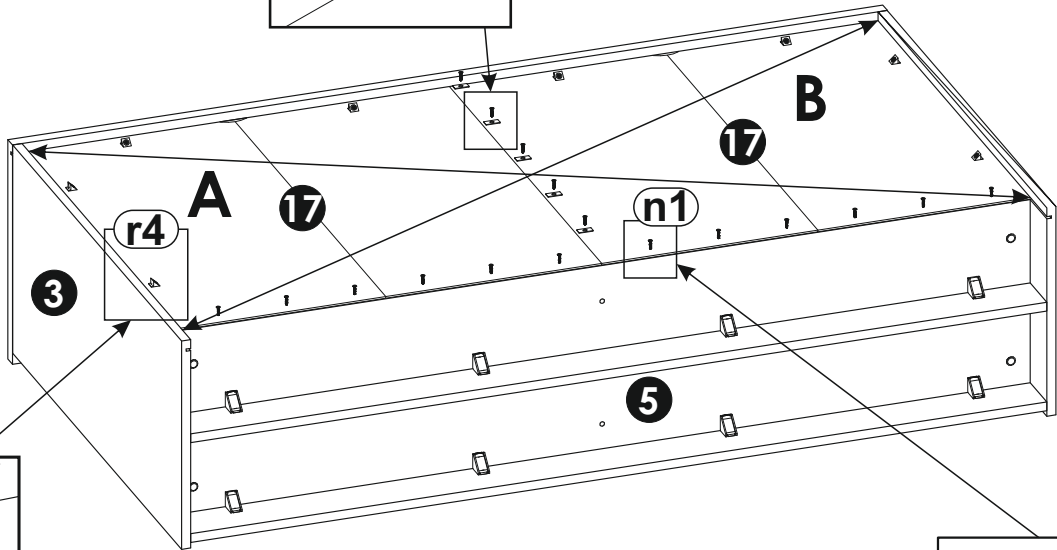
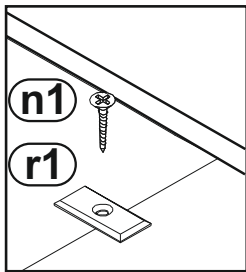
x5

r4

x8

P13/25

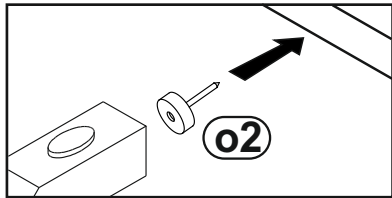
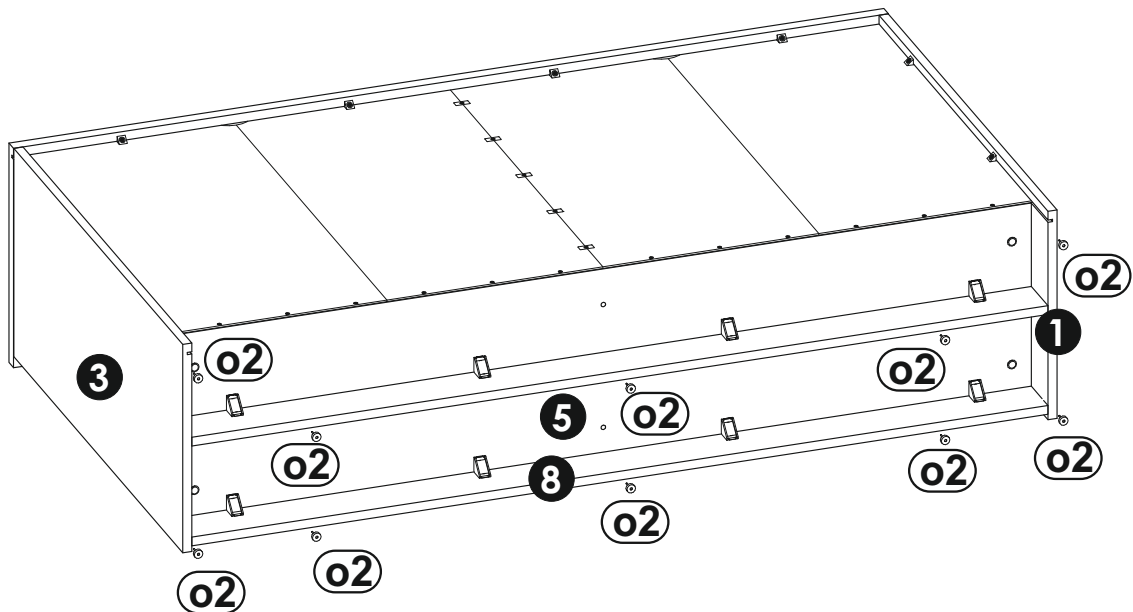
A=B

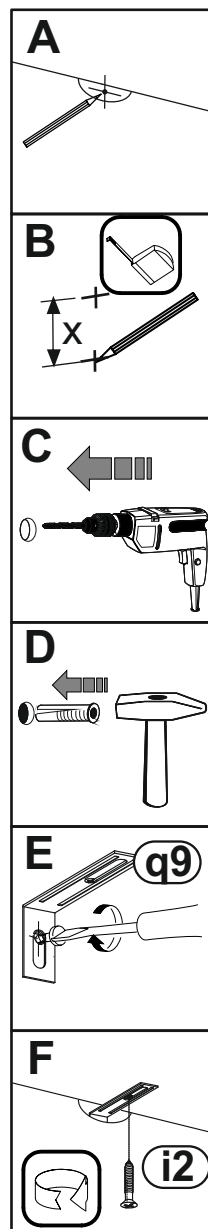
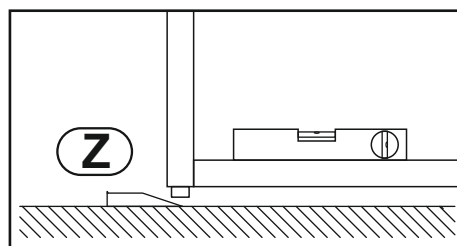
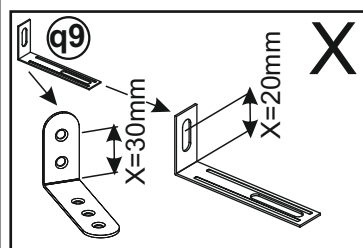
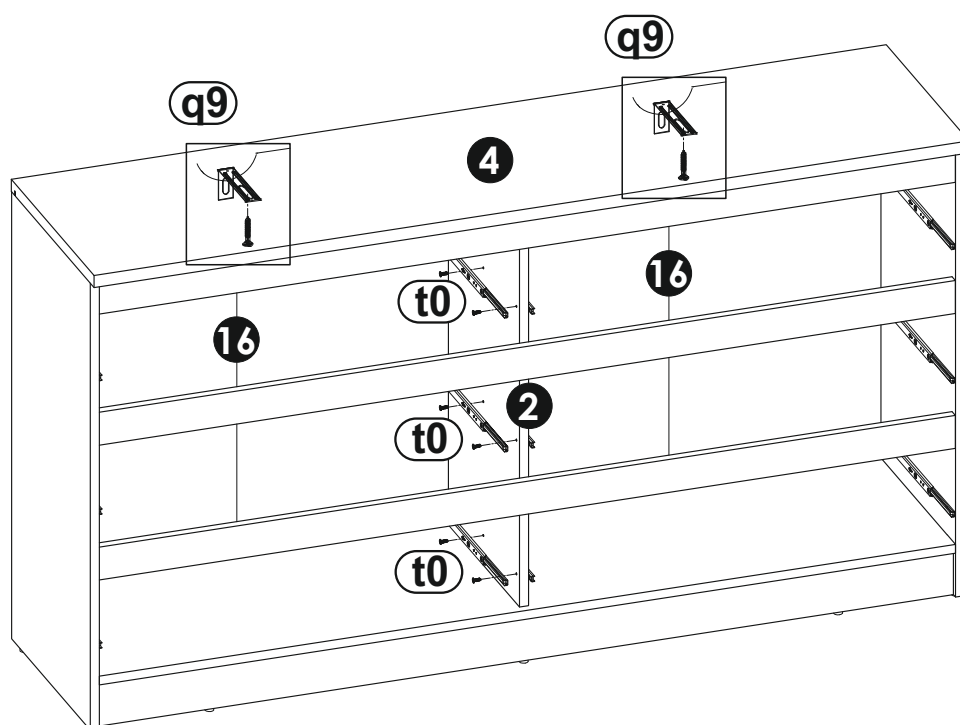
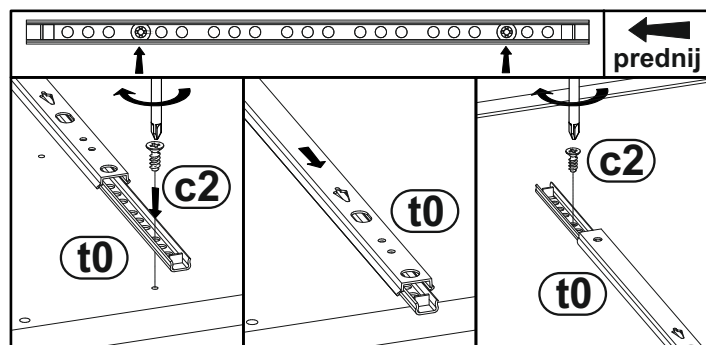


21

o2

x11





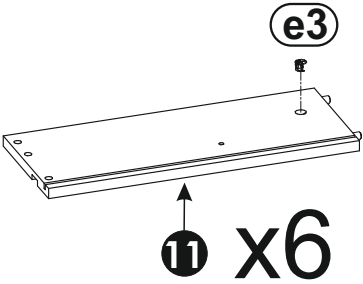
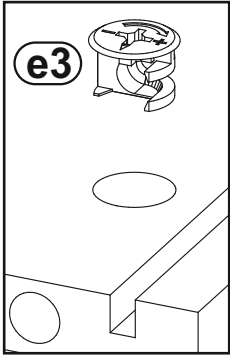
Ako ikakve sumnje, obratiti se
lekaru.

23

e3



x6

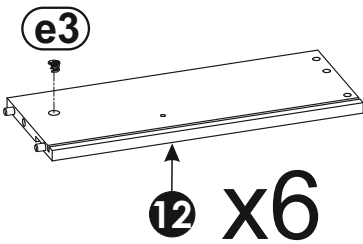
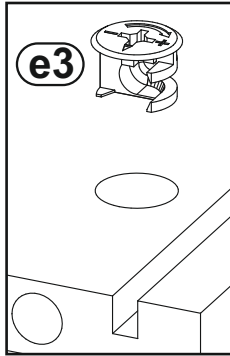


24

e3



x6

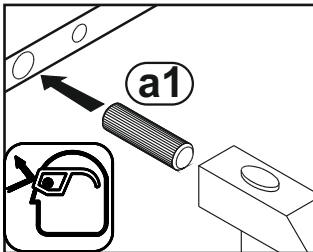
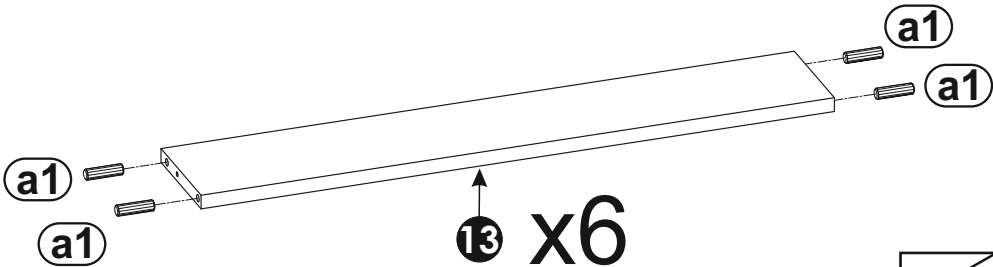


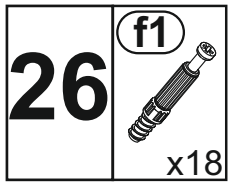
25

a1

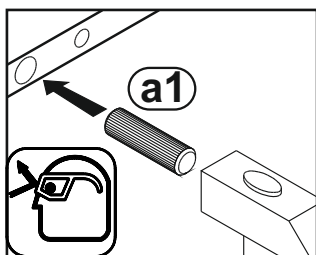
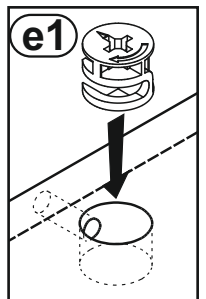
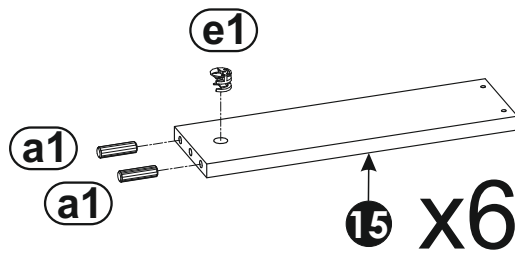
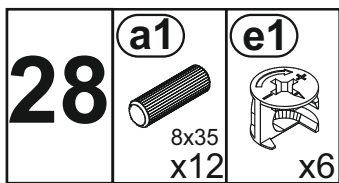
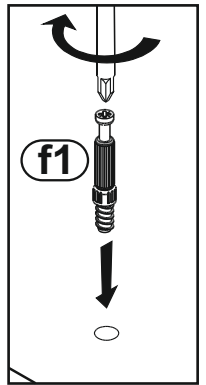
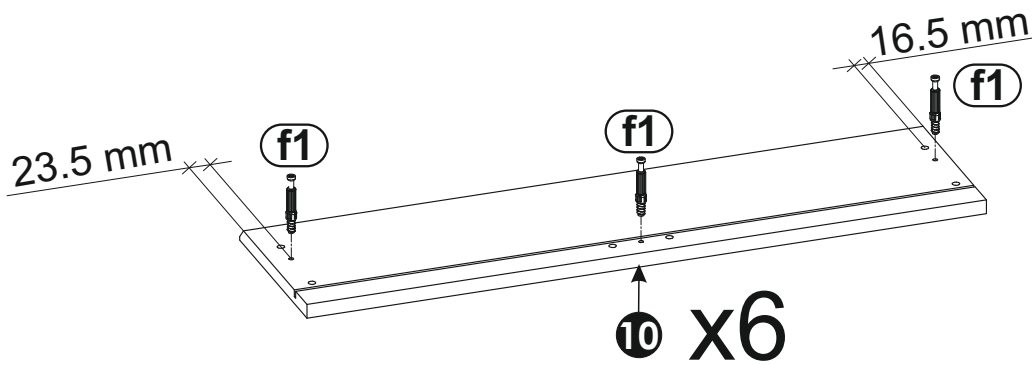
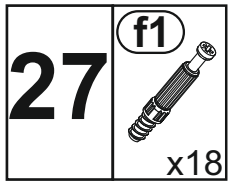
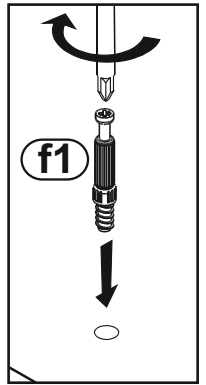
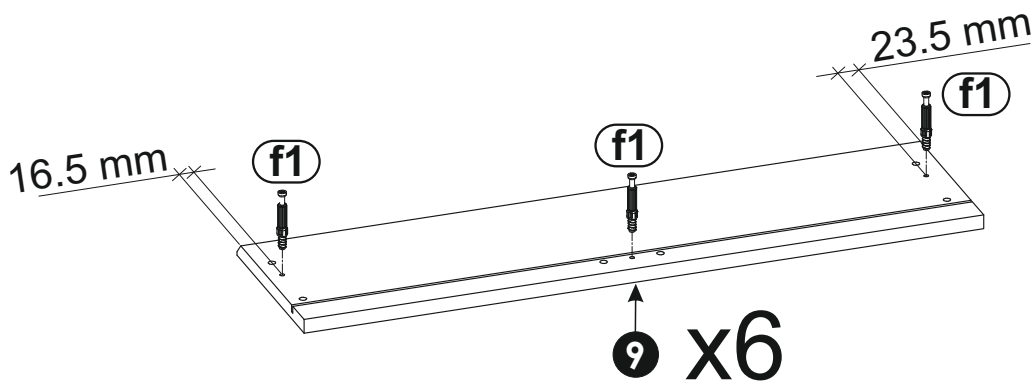


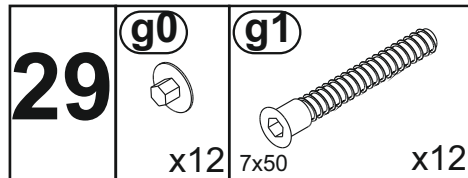
8x35
x24



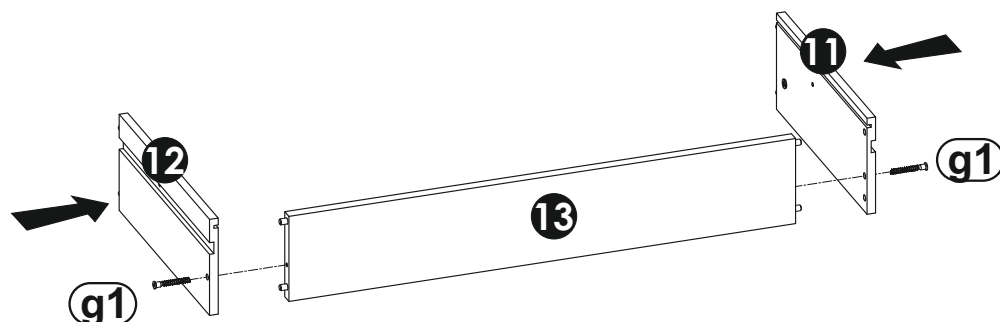
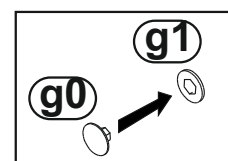
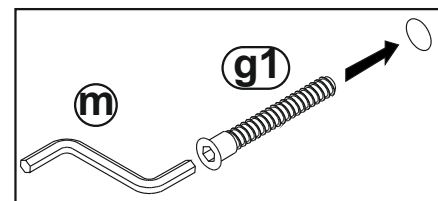


P16/25



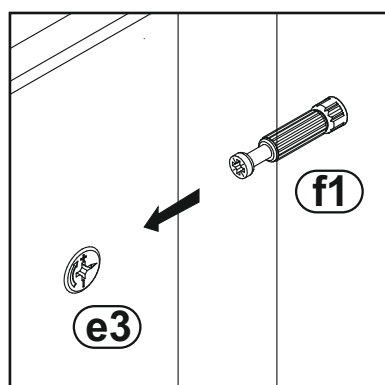
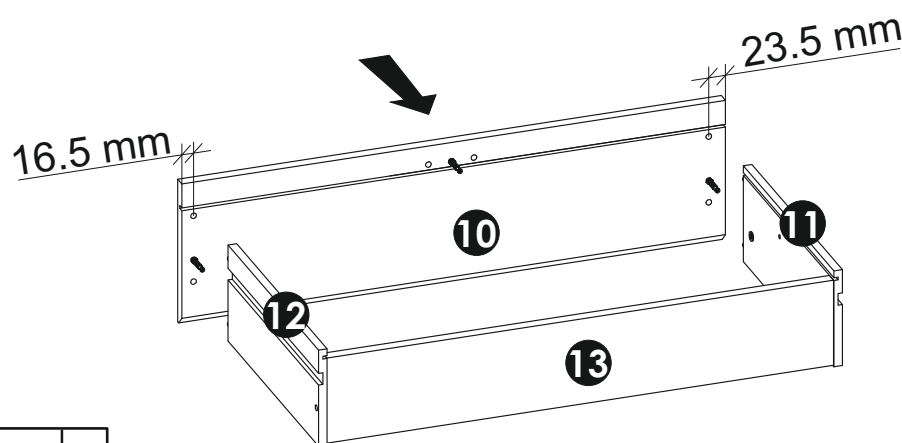


P17/25



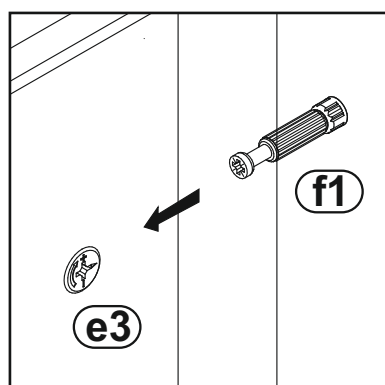
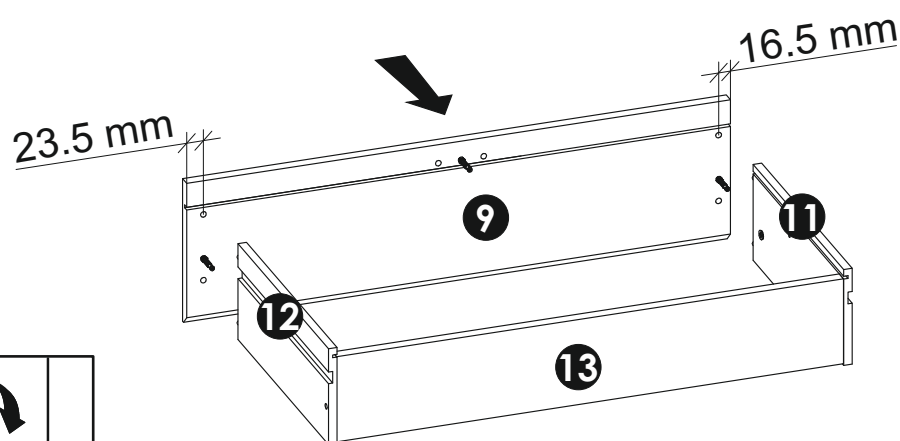
x6

30



x3

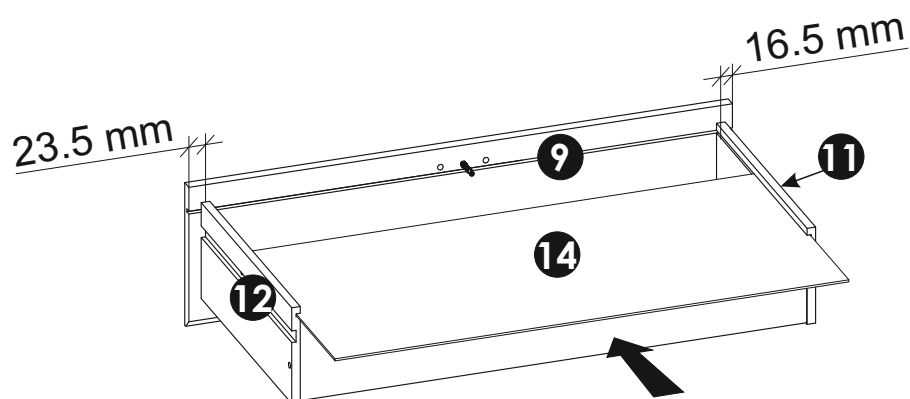
31



x3

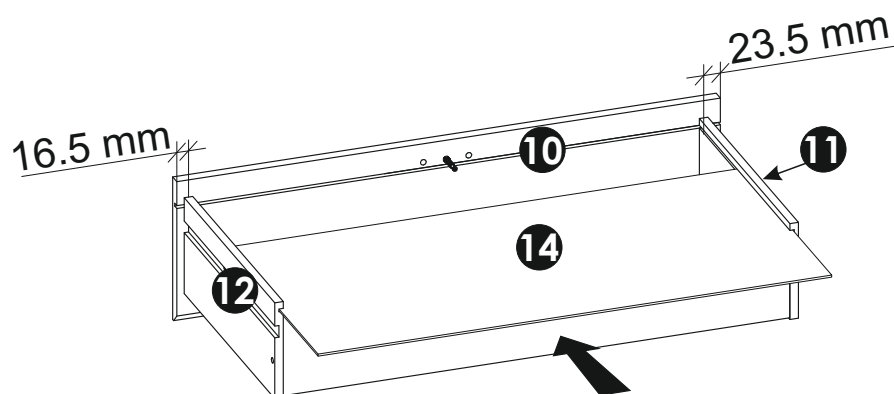
32

P18/25



x3

33



x3

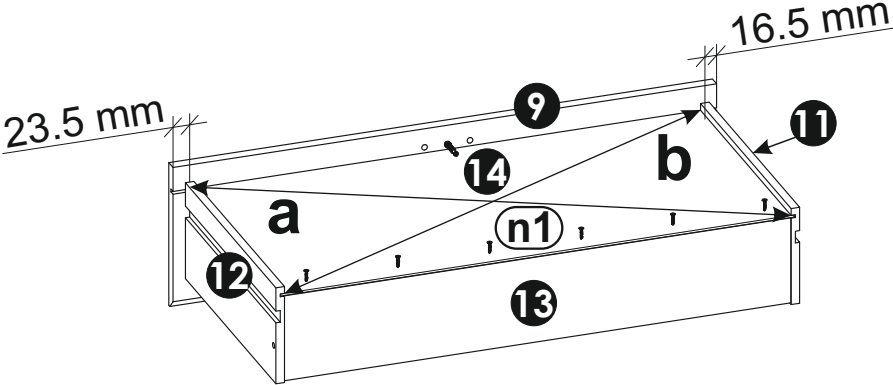
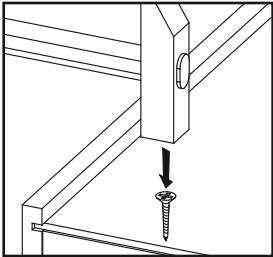
34

n1



3x16
x18

P19/25



a=b

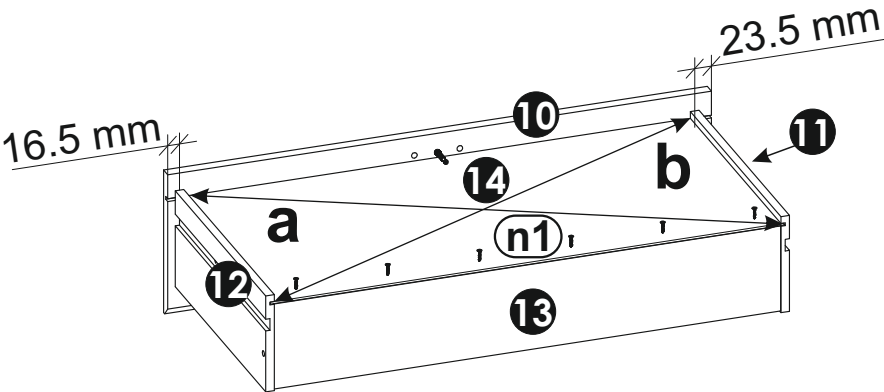
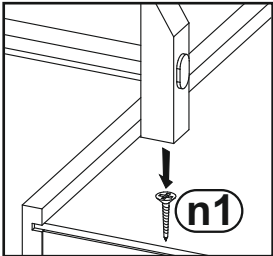
x3

35

n1

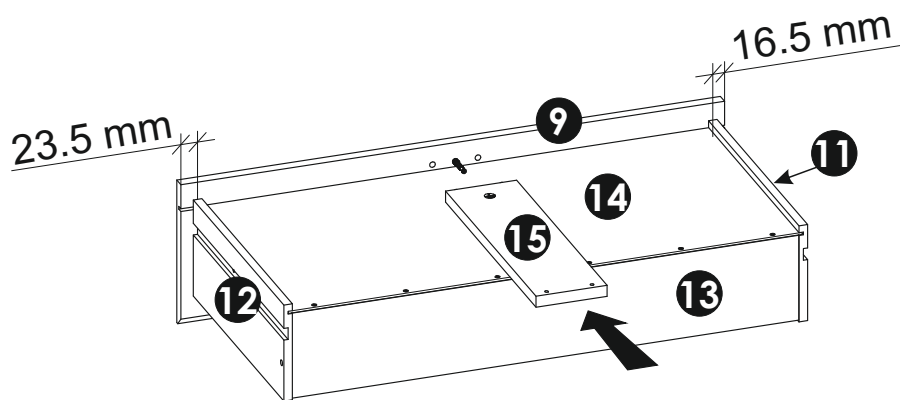
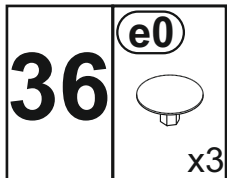


3x16
x18

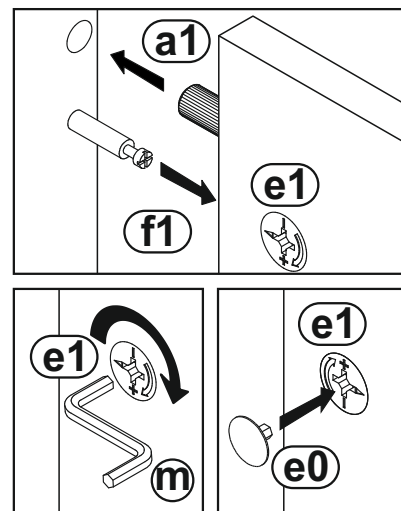


a=b

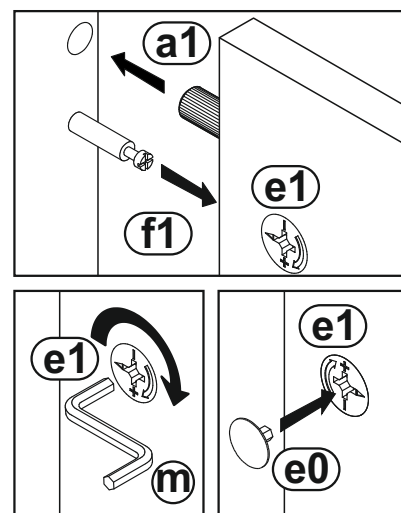
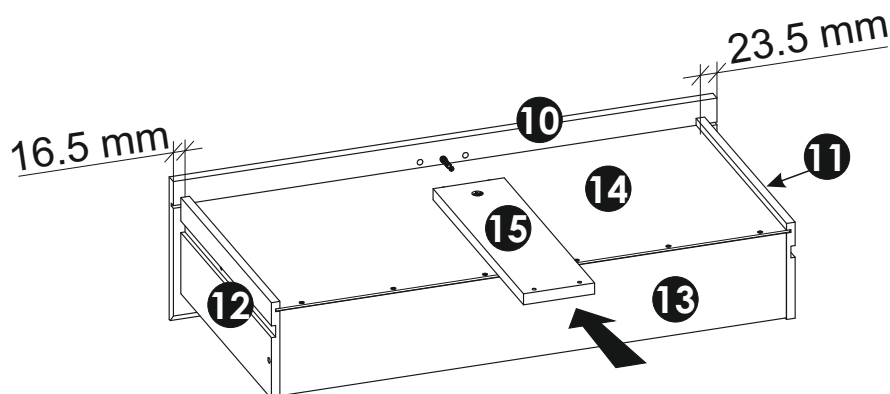
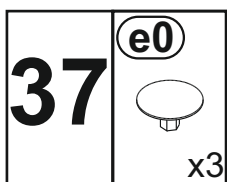
x3



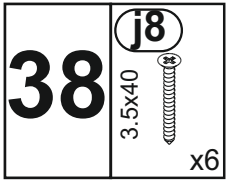
P20/25



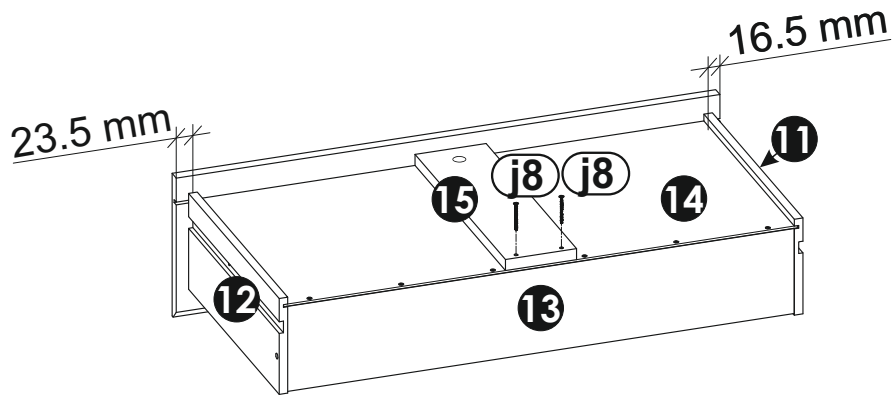
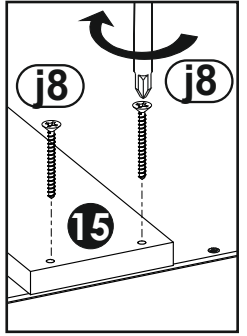
x3



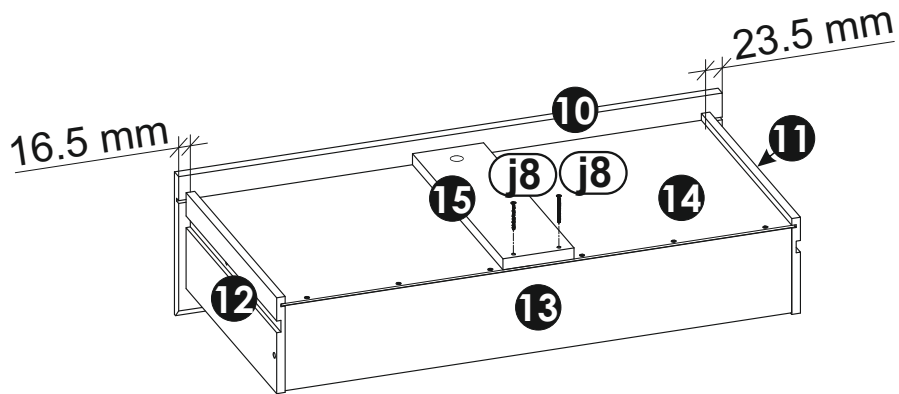
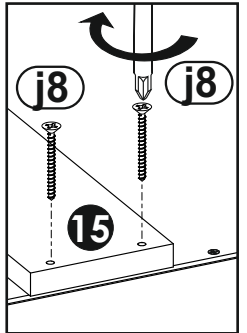
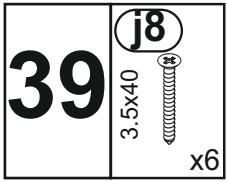
x3



P21/25



x3



x3

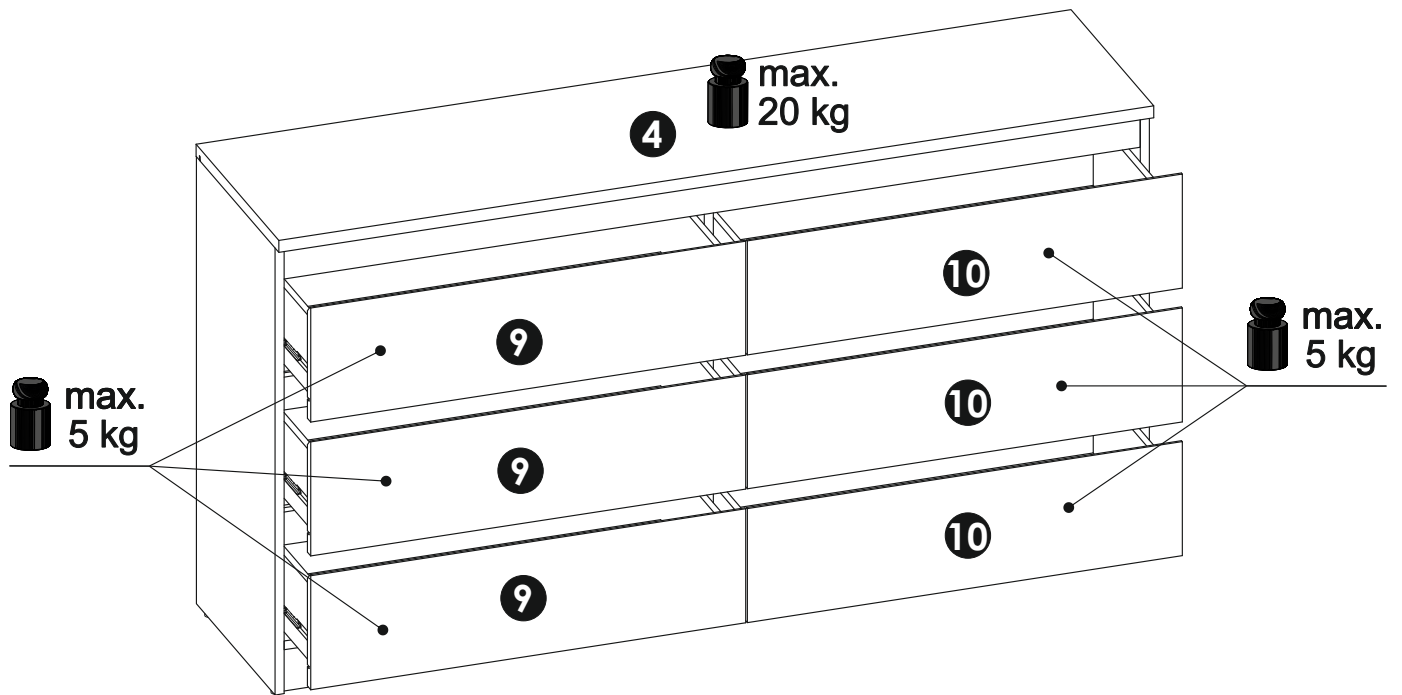
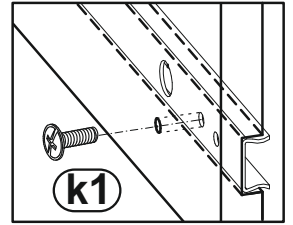
40

k1



4x9
x12

P22/25



FRANCAIS - SUISSE

CONSEILS DE MONTAGE :

- 1 > BIEN ETUDIER LA NOTICE DE MONTAGE.
- 2 > REPEREZ LES PIECES CONSTITUANT VOTRE MEUBLE.
- 3 > REGROUPEZ ET CONTROLEZ LA QUINCAILLERIE.
- 4 > MUNISSEZ-VOUS DE L'OUTILLAGE NECESSAIRE.
- 5 > AMENAGEZ-VOUS UNE ZONE DE MONTAGE.
- 6 > PROCEDEZ AU MONTAGE.



NE JAMAIS FORCER LES ASSEMBLAGES.
RESSERREZ LES VIS APRES QUELQUES TEMPS D'USAGE.
GARDER VOTRE NOTICE DE MONTAGE, SI UNE PIECE
VENAIT A MANQUER, ELLE SERAIT LE PLUS CLAIR
MOYEN DE COMMUNIQUEZ AVEC VOTRE MAGASIN.

CONSEILS D'ENTRETIEN :

- 1 > DÉPOUSSIÉREZ SOIGNEUSEMENT.
- 2 > HUMECTER UN CHIFFON DOUX ET PROPRE D'EAU LÉGÈREMENT SAVONNEUSE (OU DÉTERGENT).



**- NE JAMAIS UTILISER
DE PRODUITS ABRASIFS:
POUDRE, LAINE D'ACIER, SOLVANTS.**
**- NE PAS MOUILLER
TROP COPIEUSEMENT.**

	PAPIER DECOR	SURFACES STRATIFIÉES	SURFACES LAQUÉES	BOIS VERNIS	TEXTILE CUIR
EAU SAVONNEUSE (SAVON NEUTRE)	○	○	○	○	○
EAU ADDITIONNÉE		○	○		
ENTRETIEN SPÉCIFIQUE FABRICANT					○

DEUTSCH - SCHWEIZ

MONTAGE ANLEITUNG:

- 1 > DIE MONTAGEANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCHLESEN.
- 2 > DIE EINZELTEILE DES MÖBELSTÜCKS ERMITTELN.
- 3 > DIE BESCHLÄGE ZUSAMMENLEGEN UND PRÜFEN.
- 4 > DAS NOTWENDIGE WERKZEUG ZURECHTLEGEN.
- 5 > EINEN MONTAGEBEREICH FREIMACHEN.
- 6 > DAS MÖBELSTÜCK ZUSAMMENBAUEN.



NIEMALS DIE VERBINDUNGEN ZU STARK ANZIEHEN.
DIE SCHRAUBEN NACH EINIGER ZEIT DES GEBRAUCHS
ERNEUT FESTZIEHEN. DIE MONTAGEANLEITUNG
GUT AUFBEWAHREN: SOLLTE EIN TEIL FEHLEN, IST SIE DAS
BESTE VERSTÄNDIGUNGSMITTEL MIT IHREM GESCHÄFT.

PFLEGEHINWEISE :

- 1 > SORGFÄLTIG ENTSTAUBEN.
- 2 > MIT EINEM WEICHEN, SAUBEREN UND FEUCHTEM TUCH UND LEICHTER SELFENTAUGE REINIGEN.



**- BENUTZEN SIE KEINE
SCHEUERMITTEL WIE PULVER,
STAHLWOLLE, LÖSUNGSMITTEL.**
- NICHT ZU NASS ABWLSCHEN.

	DEKORPAPIER	OBERFLÄCHE LAMINAT	OBERFLÄCHE LACK	LACKIERTEM HOLZ	TEXUL LEDER
SEIFENLAUGE (NEUTRALSEIFE)	○	○	○	○	○
WASSER MIT HAUSHALTSRFINIGER		○	○		
PRODUZENT SPEZIFISCHER UNTERHALF					○

ITALIANO - SVIZZERA

CONSIGLI DI MONTAGGIO

- 1 > STUDIARE BENE LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO.
- 2 > PRENDERE CONOSCENZA DEI PEZZI CHE COSTITUISCONO IL MOBILE.
- 3 > RAGGRUPPARE E CONTROLLARE LA FERRAMENTA.
- 4 > MUNIRSI DEGLI UTENSILI NECESSARI.
- 5 > PREPARARE UNA ZONA DI MONTAGGIO.
- 6 > PROCEDERE AL MONTAGGIO.



NON FORZARE MAI GLI ASSEMBLAGGI.
RESTRINGERE LE VITI DOPO UN PERIODO D'UTILIZZO.
CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO, POICHE',
SE UN PEZZO DOVESSE MANCARE, ESSE SAREBBERO IL MIGLIORE
MEZZO DI COMUNICAZIONE CON IL RIVENDITORE

CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE :

- 1 > SPOLVERATE ACCURATAMENTE.
- 2 > INUMIDIRE CON ACQUA LEGGERMENTE INSAPONATA UNO STRACCIO MORBIDO E PULITO.



**- NON UTILIZZARE MAI PRODOTTI
ABRASIVI: POLVERE,
LANA DI ACCIAIO, SOLVENTI.**
- NON BAGNARE ECCESSIVAMENTE.

	CARTA	SUPERFICI STRATIFICATE	SUPERFICI LACCATE	SUPERFICI LACCATE / LEGNO VERNICIATO	TESSILE / CUIOIO
ACQUA CON SAPONE (SAPONE NEUTRO)	○	○	○	○	○
ACQUA CON DETERSIVO		○	○		
MANUTENZIONE SPECIFICA PRODUTTORE					○

emmezeta

TÜRKÇE

MONTAJ TALİMATLARI:

- 1 > Montaj tanıtım yazısını dikkatlice okuyunuz.
- 2 > Mobilyanızı oluşturan parçaları işaretleyiniz.
- 3 > Hırdavatla ilgili parçaları bir araya toplayıp; kontrol ediniz.
- 4 > Gereken araç ve gereci tedarik ediniz.
- 5 > (Kendinize) Bir montaj alanı edininiz.
- 6 > Monte etmeye başlayınız.



MONTAJLARI ZORLAMAYINIZ.
BİRKAÇ KULLANIMDAN SONRA VİDALARI SIKIŞTIRINIZ.
BİR PARÇANIN KAYBOLMASI DURUMUNDA MAĞAZANIZLADAHA
KOLAY İLETİŞİME GEÇEBİLMENİZ İÇİN MONTAJ KULLANIM
TALİMATINIZI SAKLAYINIZ.

BAKIM TALİMATLARI:

- 1 > TOZUNU DİKKATLİCE ALINIZ.
- 2 > YUMUŞAK BİR BEZİ TEMİZ SU VE AZ MİKTARDA SABUNLA(DETERJAN) NEMLENDİRİNİZ.



**- ASLA AŞINDIRICI ÜRÜNLER
KULLANMAYINIZ : ÇELİK YÜNÜ,
SOLVENT...
- BOL SUYLA YIKAMAYINIZ.**

	SÜS KAĞIDI	KATMAN YÜZEY	LAKE YÜZEY	CİLALI TAHTA	TEKSTİL DERİ
SABUNLU SU (NÖTR SABUN)	☐	☐	☐	☐	☐
DETERJAN KATILMIŞ SU		☐	☐		
ÜRETİCİYE ÖZGÜ BAKIM					☐

ENGLISH

ASSEMBLY ADVICE :

- 1 > CAREFULLY READ THE ASSEMBLY INSTRUCTION.
- 2 > IDENTIFY THE COMPONENTS OF THE FURNITURE.
- 3 > GROUP AND CHECK THE HARDWARE.
- 4 > USE THE REQUIRED TOOLS.
- 5 > CREATE AN ASSEMBLY ZONE.
- 6 > MAKE THE ASSEMBLY.



NEVER FORCE THE CONNECTIONS.
RE-TIGHTEN THE SCREWS AFTER FEW DAYS.
PLEASE RETAIN THE AI LEAFLET FOR FUTURE REFERENCE,
THE AI CONTAINS INFORMATION WHEN CLAIMING
FOR MISSING PARTS.

CLEANING ADVICE:

- 1 > CAREFULLY REMOVE THE DUST.
- 2 > USE A SOFT, CLEAN DAMP CLOTH WITH SOAPY WATER.



**NEVER USE ABRASIVE PRODUCTS
OR SOLVENTS.
DO NOT APPLY EXCESSIVE PRESSURE
WHEN USING THE DAMP CLOTH.**

	PAPER DECOR	LAMINATED SURFACES	LACQUERED SURFACE	VARNISHED WOOD	LEATHER TEXTILE
SOAPY WATER (NEUTRAL SOAP)	☐	☐	☐	☐	☐
WATER WITH DETERGENT		☐	☐		
SPECIFIC SUPPLIER CLEANING					☐

SRBIJA

SAVETI ZA MONTAŽU:

1. PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVA ZA MONTAŽU
2. PROVERITE DA LI IMATE SVE DELOVE
3. SAKUPITE I PROVERITE OKOVE ZA MONTAŽU
4. PRIPREMITE POTREBAN ALAT
5. PRIPREMITE PROSTOR ZA MONTAŽU
6. POČNITE DA MONTIRATE
7. SAČUVAJTE OVA UPUTSTVA
8. PROIZVOD JE NAMENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPOTREBU



**NEMOJTE UPOTREBLJAVATI SILU PRILIKOM SKLAPANJA, NAKON
NEKOG VREMENA PONOVO PRITEGNITE ŠRAFOVE, ČUVAJTE
UPUTSTVA ZA MONTAŽU, U SLUČAJU NEDOSTATAKA NEKOG DELA
NAJBOLJE DA KONTAKTIRATE PRODAJNO MESTO.**

UPUTSTVA ZA ODRŽAVANJE:

1. PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU
2. PREBRISATI ČISTOM, MEKOM TKANINOM NAVLAŽENOM U BLAGOM RASTVORU SAPUNA ILI DETERDŽENTA



**ZABRANJENA UPOTREBA HEMIKA LIJA ILI BILO KAKVIH
POMOĆNIH SREDSTAVA ZA RIBANJE, JAKIH
SREDSTAVA ZA ČIŠĆENJE ILI ČELIČNE ŽICE.
ZABRANJENO ČIŠĆENJE SA PREVIŠE VODE/VLAGE.**

	HARTIJA	LAMINAT	LAK	DRVO	TEKSTIL/KOŽA
RASTVOR SAPUNA	☐	☐	☐	☐	☐
RASTVOR DETERDŽENTA		☐	☐		
NAMENSKA SREDSTVA					☐

PROIZVOD JE NAMENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPOTREBU

emmezeta

ESPAOL

CONSEJOS PARA EL MONTAJE:

- 1 > ESTUDIE ATENTAMENTE EL MANUAL DE MONTAJE.
- 2 > LOCALICE LAS PIEZAS QUE CONSTITUYEN SU MUEBLE.
- 3 > REUNA Y CONTROLE LOS TORNILLOS.
- 4 > EQUIPE-SE DE LAS HERRAMIENTAS NECESARIAS.
- 5 > PREPARE UNA ZONA DE MONTAJE.
- 6 > REALICE EL MONTAJE.



NO FUERCE NUNCA EN LAS UNIONES. APRIETE LOS TORNILLOS DESPUES DE CIERTO TIEMPO DE UTILIZACION CONSERVE SU MANUAL DE MONTAJE, SI FALTARA UNA PIEZA, SERIA LA MANERA MAS FACIL DE COMUNICAR CON LA TIENDA.

CONSEJOS PARA EL MANTENIMIENTO:

- 1 > DESPOLVOREAR CULDAOSAMENTE.
- 2 > HUMEDECER UN PANO SUAVE Y LIMPIO CON AGUA LIGERAMENTE ENJABONADA.



- NO USE NUNCA PRODUCTOS ABRASIVOS TALES COMO: POLVO DE LIMPIAR, LANA DE ACERO, SOLVENTES.
- NO MOJAR EXAGERADAMENTE.

	PAPEL DE DECORACION	SUPERFICIE ESTRATIFICADAS	SUPERFICIE MAQUEADAS	MADERA BARNIZADA	TEXTILL CUERO
AGUA Y JABON (JABON NEUTRO)	☐	☐	☐	☐	☐
AGUA COM DETERGENTE		☐	☐		
MANTENIMIENTO ESPECIFICO DEL FABRICANTE					☐

PORTUGUS

CONSELHOS DE MONTAGEM:

- 1 > ESTUDE BEM AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM.
- 2 > REUNA AS PEÇAS QUE CONSTITUEM O SEU MÓVEL.
- 3 > REAGRUPE AS FERRAGENS.
- 4 > EQUIPE-SE COM AS FERRAMENTAS NECESSÁRIAS.
- 5 > PREPARE UMA ÁREA PARA A MONTAGEM.
- 6 > INICIE A MONTAGEM.



NUNCA FORÇAR OS ENCAIXES. REAPERTAR OS PARAFUSOS APÓS UM TEMPO DE UTILIZAÇÃO. GUARDAR AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM. CASO FALTE ALGUMA PEÇA, O MAIS ACONSELHÁVEL É CONTATAR O REVENDEDOR.

CONSELHOS PARA A MANUTENÇÃO :

- 1 > ELIMINAR BEM O PÓ.
- 2 > UMEDECER UM PANO SUAVE E LIMPO COM ÁGUA E UM POUCO DE SABO.



- NUNCA UTILIZAR PRODUTOS ABRASIVOS: SAPONÁCEOS, L DE AÇO, SOLVENTES.
- NO MOLHAR DEMASIADO.

	ACABAMENTO IMITAÇÃO	SUPERFÍCIES ESTRATIFICADAS	SUPERFÍCIES LACADAS	MADEIRA ENVERNIZADA	TEXTÉIS PELES
ÁGUA COM SAB O (SABO NEUTRO)	☐	☐	☐	☐	☐
ÁGUA COM DETERGENTE		☐	☐		
INSTRUÇÕES ESPECÍFICAS DO FABRICANTE					☐

HRVATSKA

UPUTE ZA MONTAŽU:

- 1 > PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTE ZA MONTAŽU.
- 2 > PRIPREMITE SVE DIJELOVE NAMJEŠTAJA.
- 3 > PRIKUPITE I PROVJERITE OKOVE ZA MONTAŽU.
- 4 > PRIPREMITE POTREBAN ALAT.
- 5 > PRIPREMITE PROSTOR ZA MONTAŽU.
- 6 > POČNITE MONTIRATI.
- 7 > SAČUVAJTE OVE UPUTE.
- 8 > PROIZVOD JE NAMJENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPORABU.



NEMOJTE UPOTREBLJAVATI SILU PRILIKOM SKLAPANJA NAKON NEKOG VREMENA PONOVRNO PRITEGNITE VIJKE ČUVAJTE UPUTE ZA MONTAŽU, U SLUČAJU NEDOSTATKA NEKOG DIJELA NAJBOLJE ĆE BITI DA KONTAKIRATE PRODAJNO MJESTO.

UPUTE ZA ODRŽAVANJE:

- 1 > PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU.
- 2 > PREBRISATI ČISTOM, MEKOM TKANINOM NAVLAŽENOJ U BLAGOJ OTOPINI SAPUNA ILI DETERD ŽENTA.



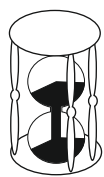
- ZABRANJENA JE UPOTREBA KEMIČALIJA ILI BILO KAKVIH POMOĆNIH SREDSTAVA ZA RIBANJE JAKIH SREDSTAVA ZA ČIŠĆENJE ILI ČELIČNE VUNE.
- ZABRANJENO JE ČIŠĆENJE SA PREVIŠE VODE/VLAGE.

	PAPIR	LAMINAT	LAK	DRVO	TEKSTIL / KOŽA
OTPINAP SAPUNA	☐	☐	☐	☐	☐
OTPINAP DETERDŽENTA		☐	☐		
NAMJENSKA SREDSTVA					☐

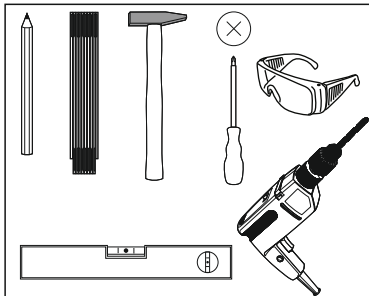
PROIZVOD JE NAMJENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPORABU!

emmezeta.hr

NOTICE DE MONTAGE
ASSEMBLING INSTRUCTIONS
ISTRUZIONI DI MONTAGGIO
MONTAGEANLEITUNG
ISTRUCOES DE MONTAGEM
MANUAL DE MONTAJE
UPUTE O MONTAŽ



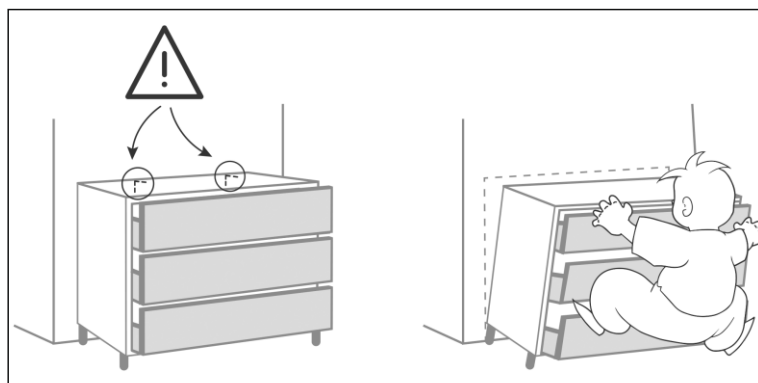
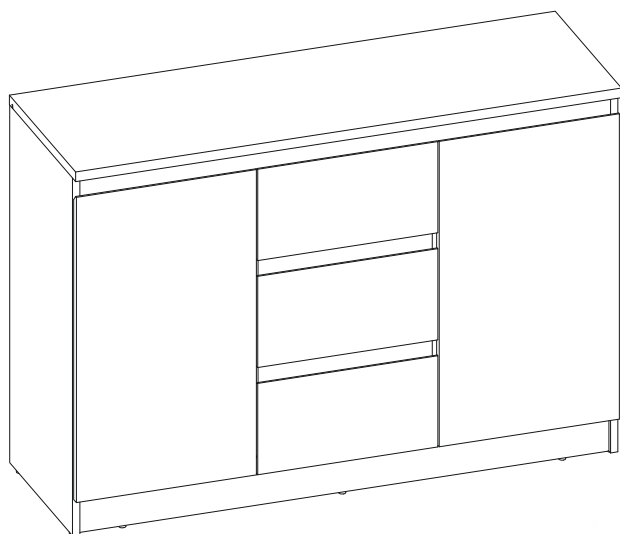
105 MIN



VIVA VIVK05

PRODUCT CODE: **606632/22620018**
606633/22620042

Version: 01-04.2017



AVANT DE COMMENCER, SE
REPORTER AUX CONSEILS
DE MONTAGE EN ANNEXE

**BEFORE STARTING, REFER
TO THE ASSEMBLING ADVICE
IN ANNEX**

VOR DER MONTAGE,
BEILIEGENDE ANWEISUNGEN
BEFOLGEN.

**PRIMA DI COMINCIARE LEGGETE
LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO**

ANTES DE COMERCAR, ADIAR
SE AOS CONSELHOS DE
MONTAGEM EM ANEXO

**ANTES DE EMPEZAR
CONSULTE LOS CONSEJOS
PARA EL MONTAJE**

PRIJE POČETKA MONTAŽE
MOLIMO PAŽLJIVO
PROČITAJTE UPUTE ZA
MONTAŽU

**BASLAMADAN ÖNCE,
EKTEKI MONTAJ TALIMATLARINI
İNCELEYİNİZ**

**PRE POČETKA MONTAŽE MOLIMO
PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVO
ZA MONTAŽU**

FRANCE

CODE INFORMATIQUE	

SWITZERLAND

CODE INFORMATIQUE INFORMATIK CODE CODICE INFORMATICO	

ESPAÑA

CODIGO INFORMATICO	

TÜRKİYE

BİLGİSAYAR KODU	

PORTUGAL

CODEGO INFORMATICO	

ITALIA

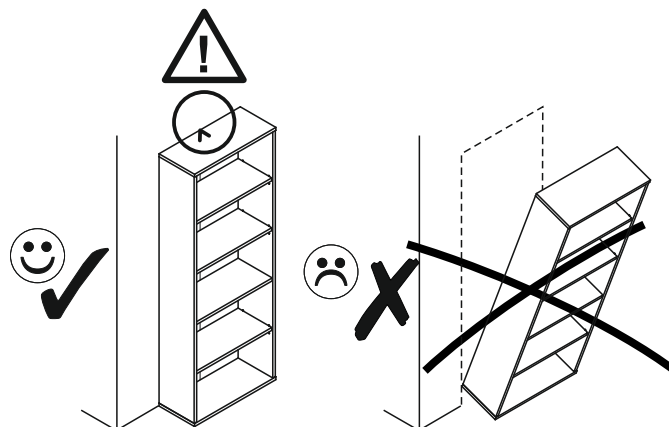
CODICE INFORMATICO	

HRVATSKA

WHITE	606632
SAN REMO BRIGHT	606633

SRBIJA

WHITE	22620018
SAN REMO BRIGHT	22620042



PL.

UWAGA! Mebel należy trwale zamocować do ściany, aby uniknąć ryzyka związanego z przewróceniem się mebla.

W paczce nie ma śrub mocujących, ponieważ rodzaj mocowania należy odpowiednio dobrać do rodzaju ściany. Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną.

SK.

POZOR! Nábytok musí byť trvalo pripevnený k stene tak, aby sa zamedzilo riziku prevrátenia. Balík neobsahuje upevňovacie skrutky, pretože typ upevnenia je treba vybrať podľa typu steny. Inštalácia musí byť vykonaná kvalifikovanou osobou.

FR.

ATTENTION! Ce meuble doit être fixé en permanence au mur pour éviter les risques de chute. Les vis de fixation ne sont pas livrées car le type de fixation doit être choisi en fonction du type de mur. L'installation doit être effectuée par une personne compétente.

HU.

FIGYELEM! Rögzítse a bútorokat a falhoz, hogy elkerülje a bútor felborulásának kockázatát. A készletben nem találhatóak rögzítőcsavarok, mivel a rögzítés típusa a fal típusától függ. Az installációt szakképzett személynek kell elvégeznie.

HR.

NAPOMENA! Namještaj mora biti trajno pričvršćen za zid, kako bi se izbjegao rizik od njegova prevrtanja. U paketu nema vijaka za pričvršćivanje, jer se vrsta montaže mora prilagoditi vrsti zida. Instalacija mora biti izvedena od strane stručne osobe.

EN.

WARNING! To prevent this furniture from tripping over, fix it to the wall permanently. Fixing devices are not included since different wall materials require different types of fixing devices. Installation must be performed by a competent person.

D.

ACHTUNG! Um alle mit dem Umkippen des Möbels verbundenen Risiken auszuschließen, muss das Möbel fest an der Wand verankert werden. Beschläge für die Wandbefestigung sind nicht beigegeben, da diese von der jeweiligen Wandbeschaffenheit abhängig sind. Die Installation muss von einer sachkundigen Person durchgeführt werden.

CZ.

POZOR! Nábytek je nutné pevně připevnit ke zdi, abychom se vyhnuli riziku spojenému s jeho převrnutím. Součástí balení nejsou připevňovací šrouby, protože způsoby připevnění je nutné zvolit podle druhu stěny. Instalace musí být provedena kvalifikovanou osobou.

E.

¡ATENCIÓN! El mueble debe ser fijado permanentemente a la pared para evitar el riesgo relacionado con el vuelco del mueble. En el paquete no hay tornillos de fijación, ya que se debe elegir el tipo de fijación adecuado para el tipo de pared. La instalación debe ser realizada por una persona especializada.

CN.

注意！本家具需要固定在墙上以免倒塌。箱子里没有安装螺钉。因为安装方式需要根据墙的类型调整。必须执行的安装由合格的人。

RU.

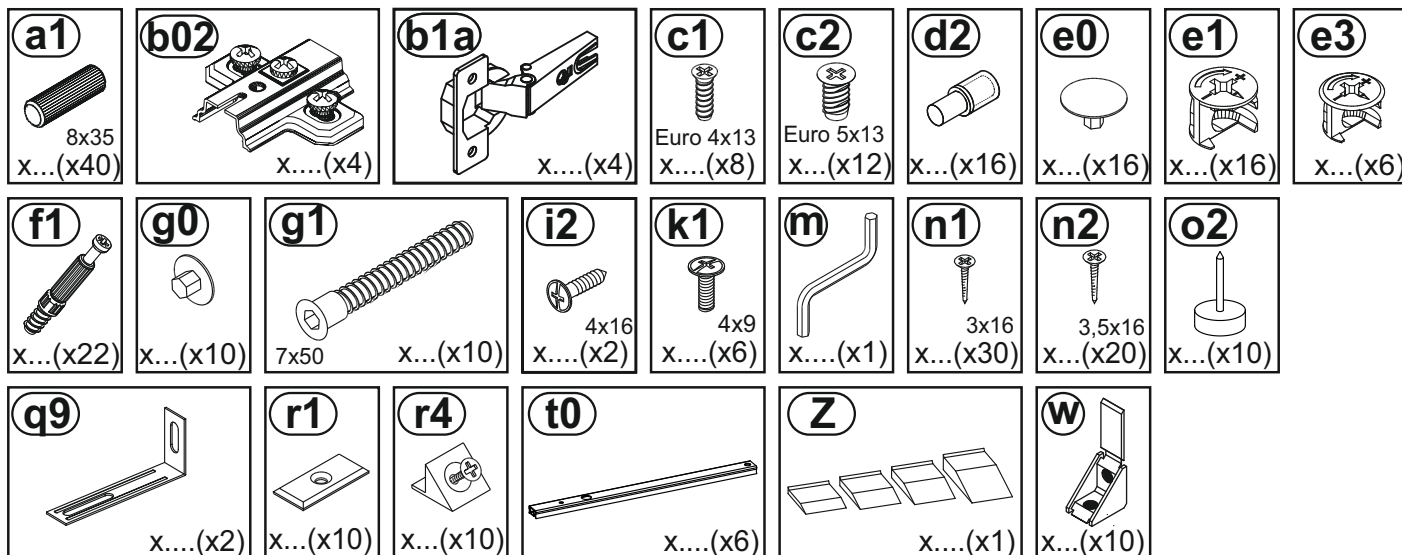
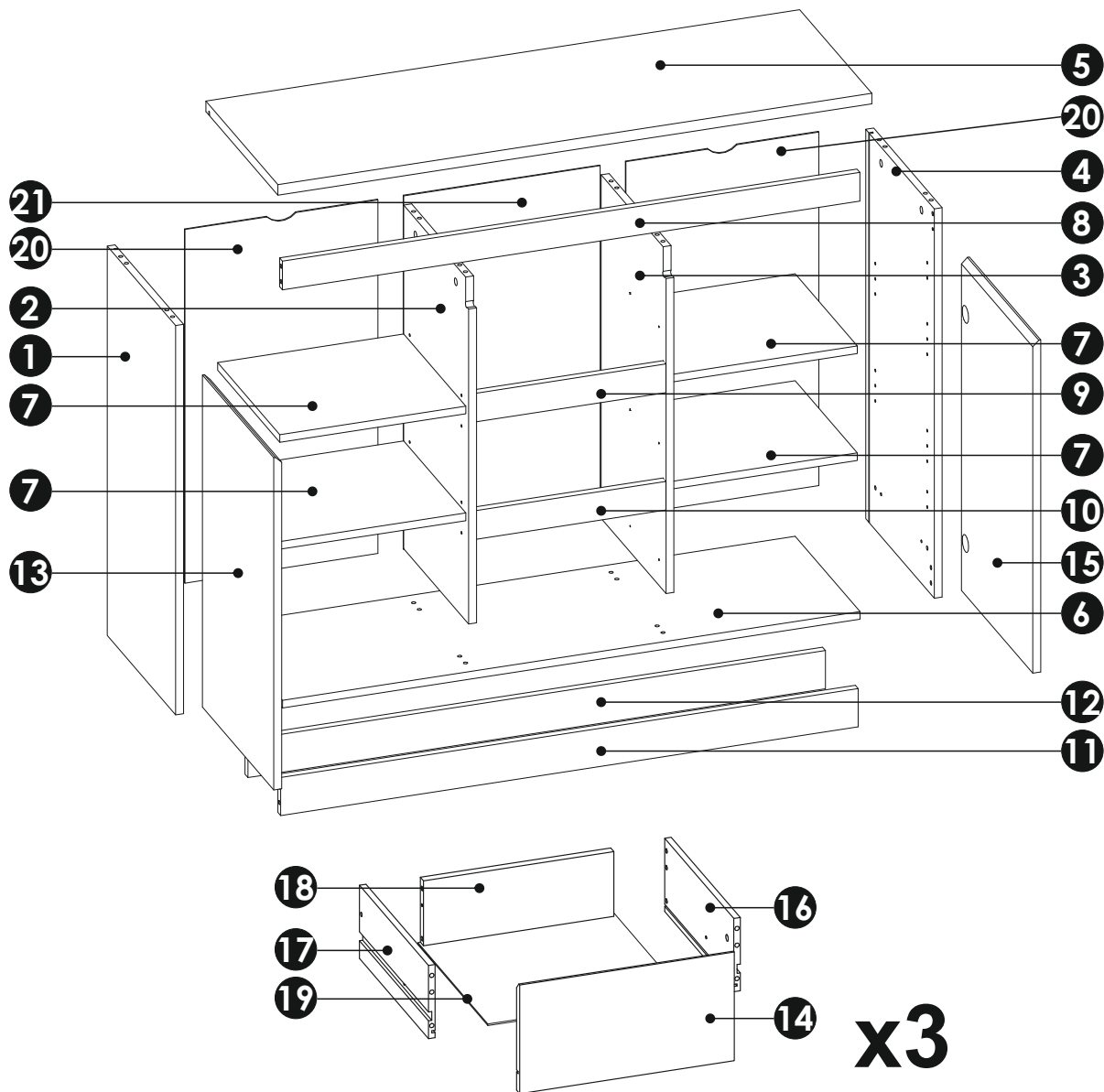
ПРИМЕЧАНИЕ! Эту мебель необходимо всегда прикреплять к стене, чтобы избежать рисков, связанных с переворотом мебели. В пакете нет крепежных винтов, потому что тип крепления должен быть выбран в соответствии с типом стены. Установка должна быть выполнена Компетентным лицом.

SLO.

POZOR! Pohišstvo trajno pritrdite na steno, da preprečite tveganje, da se prevrne. V paketu ni pritrdilnih vijakov, saj je treba način pritrditve ustrezno izbrati glede na vrsto stene. Inštalacija musí biti vykonaná Kompetentnou osobou.

I.

ATTENZIONE! Il mobile deve essere permanentemente fissato alla parete per evitare i rischi derivanti da un ribaltamento del mobile. La confezione non include le viti di fissaggio, in quanto il tipo di fissaggio deve essere scelto in base al tipo di parete. L'installazione deve essere effettuata da una persona competente.



1

a1

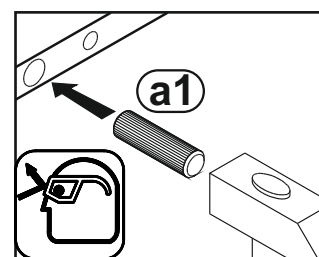
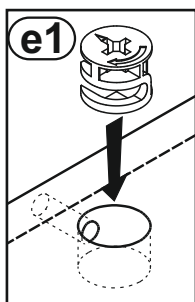
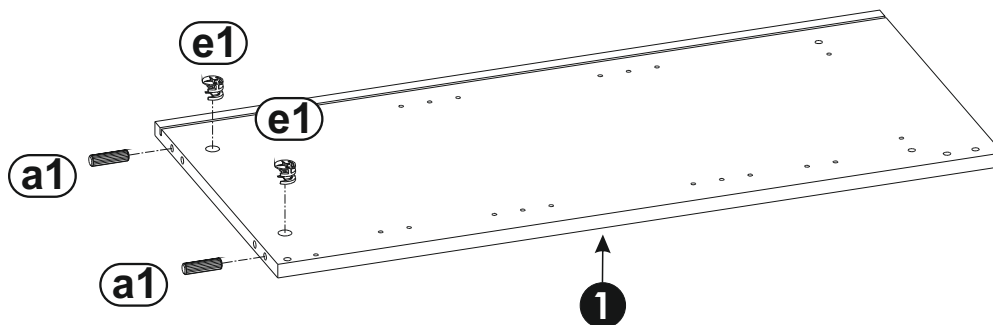


8x35
x2

e1



x2



2

b02

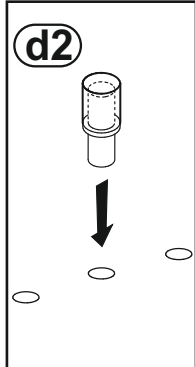
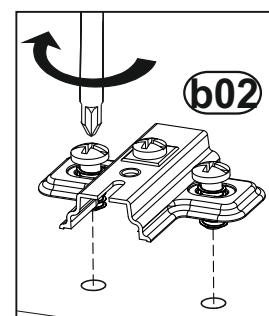
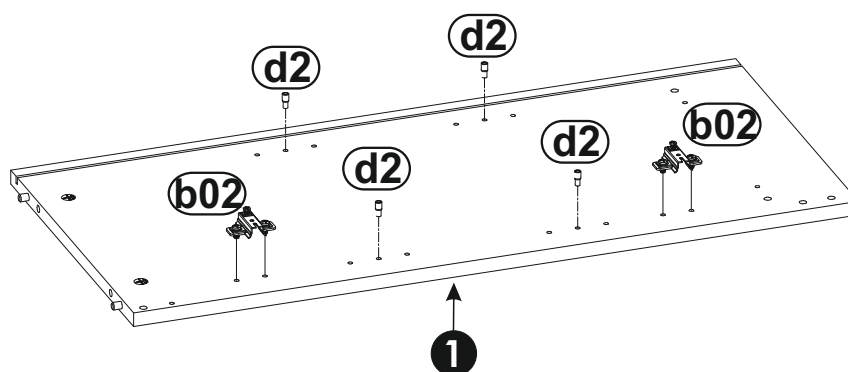


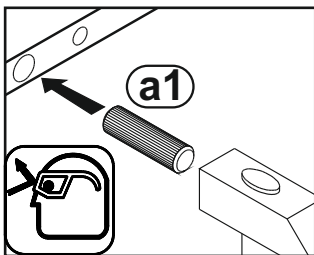
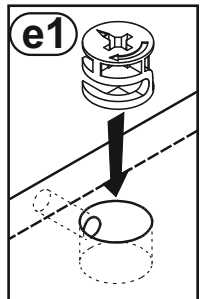
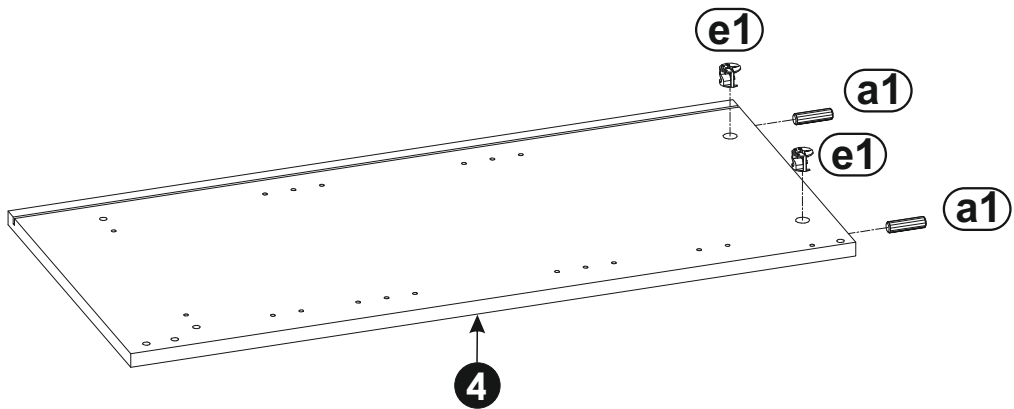
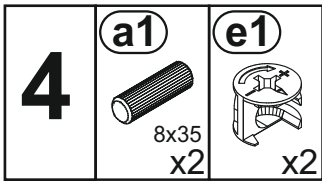
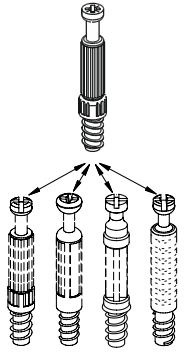
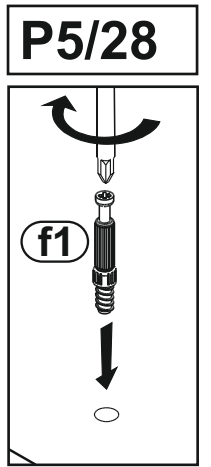
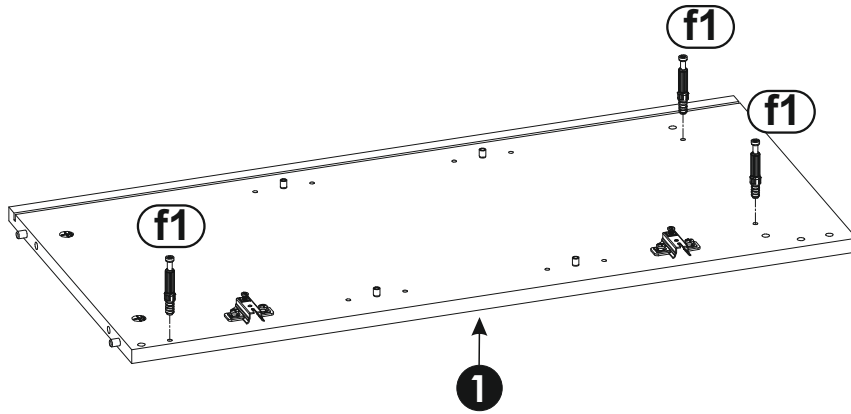
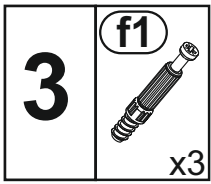
x2

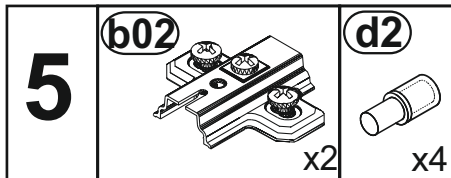
d2



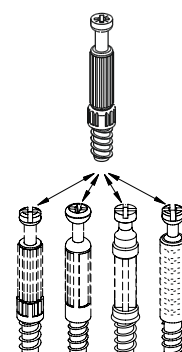
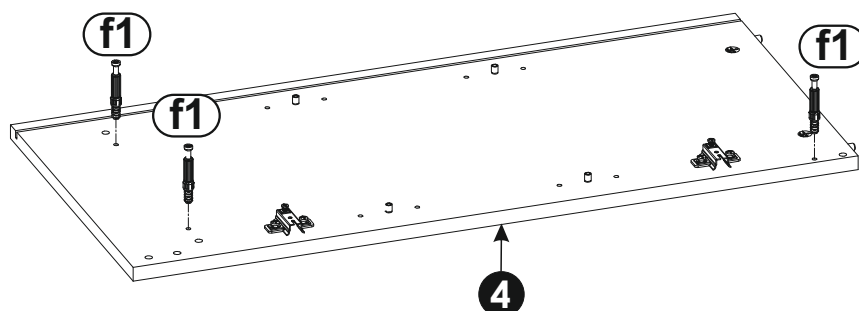
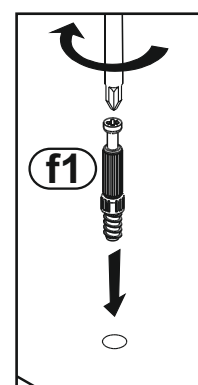
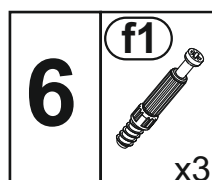
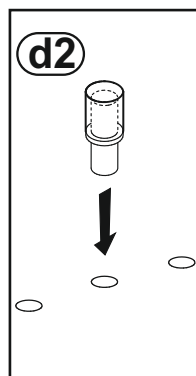
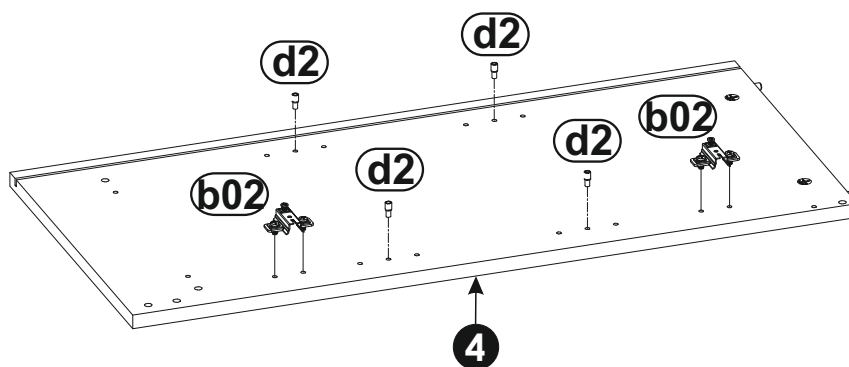
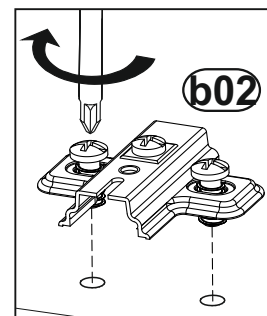
x4

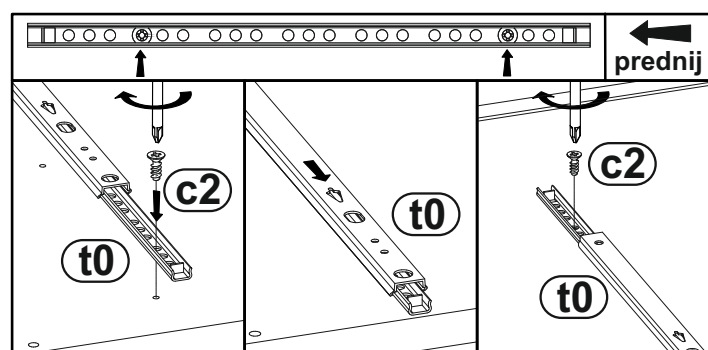
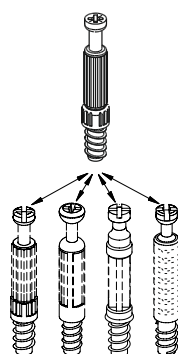
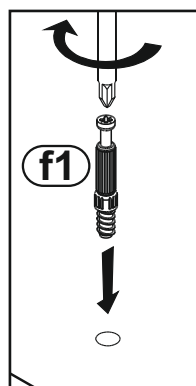
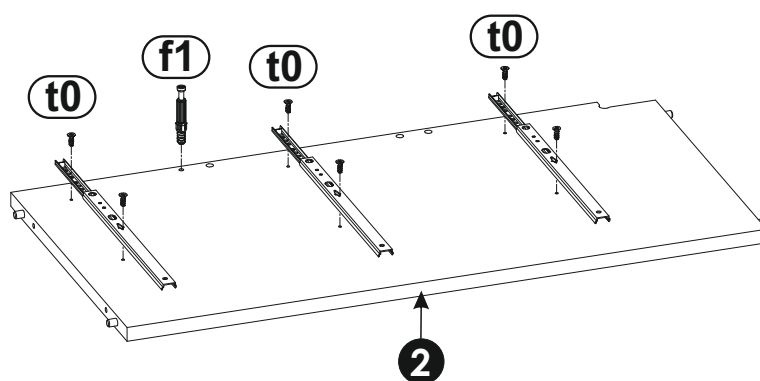
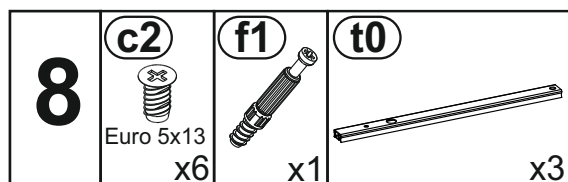
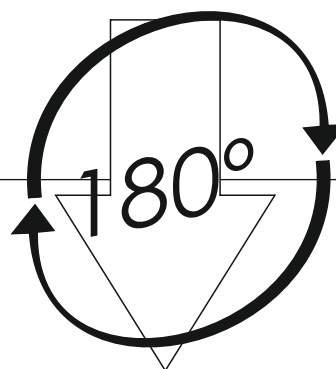
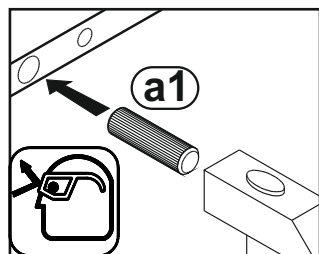
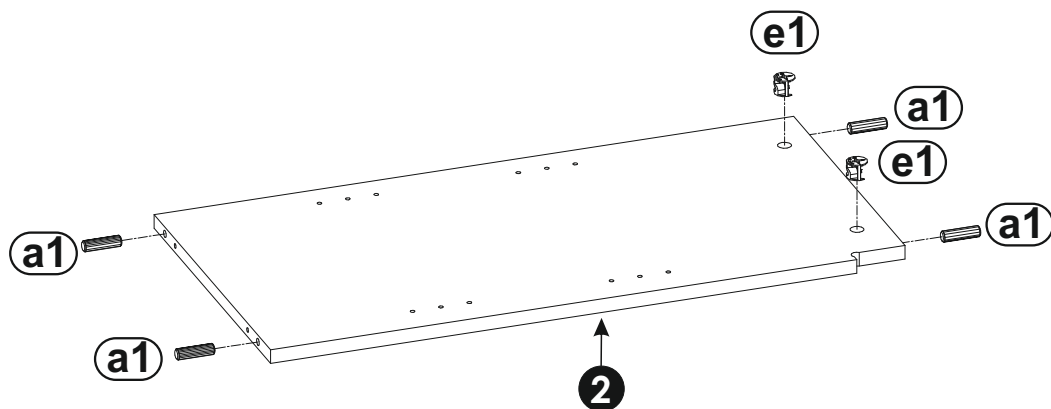
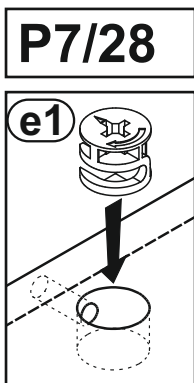
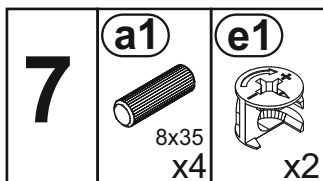






P6/28





9

a1

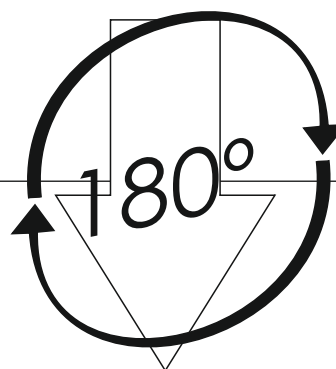
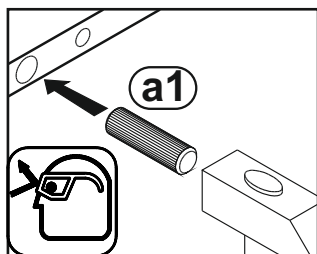
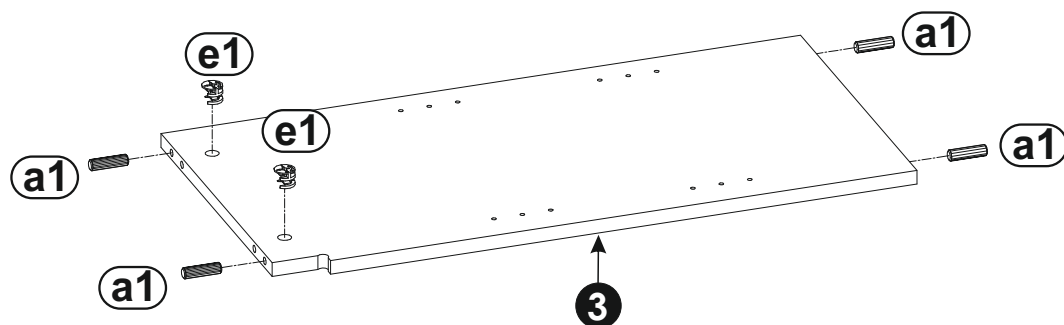
8x35
x4

e1

x2

P8/28

e1



10

c2

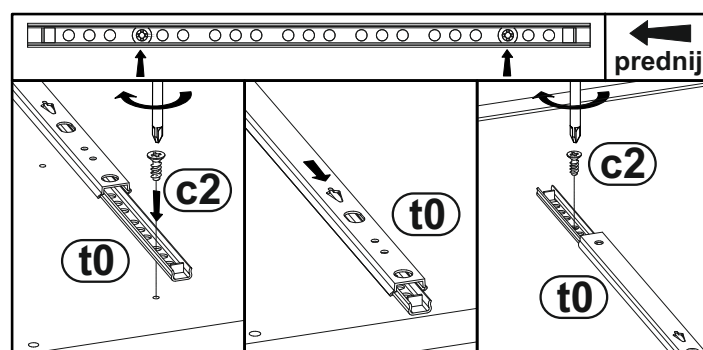
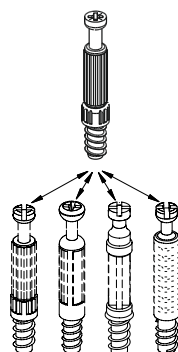
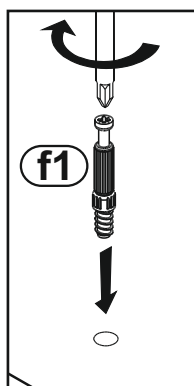
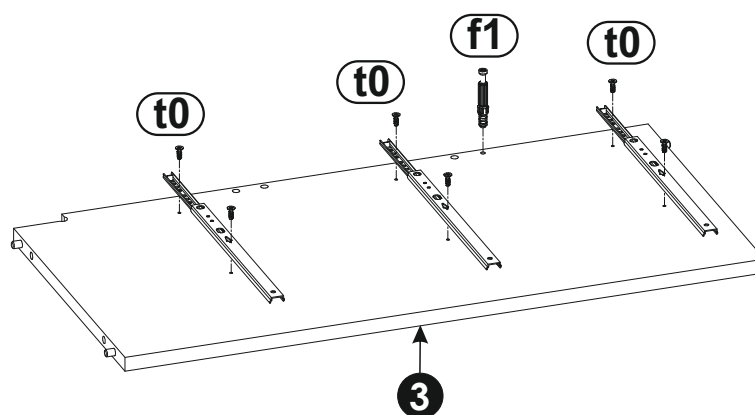
Euro 5x13
x6

f1

x1

t0

x3



11

a1

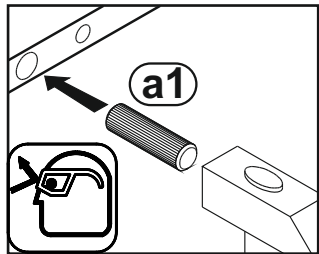
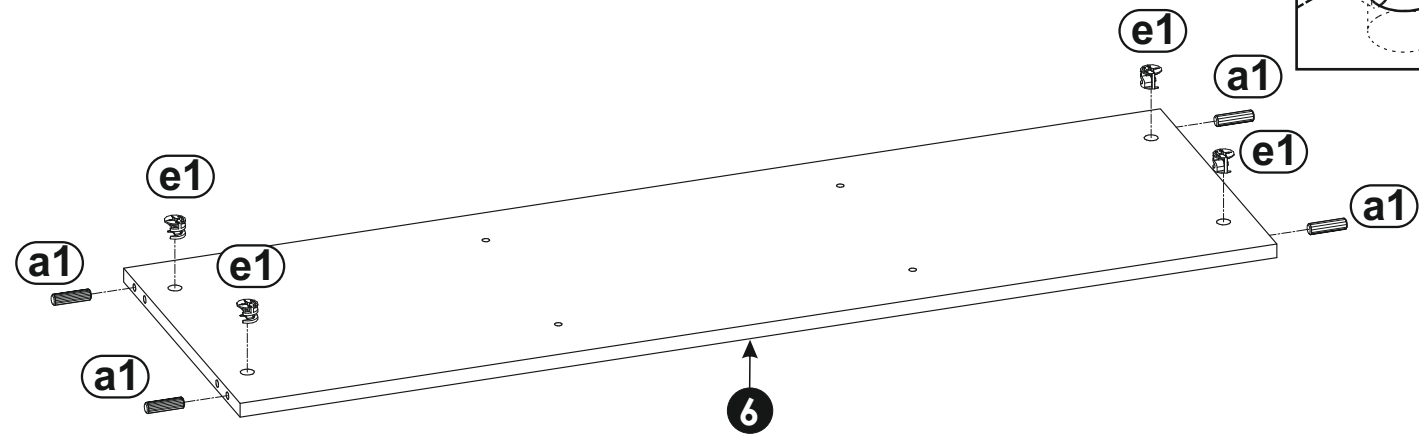
8x35
x4

e1

x4

P9/28

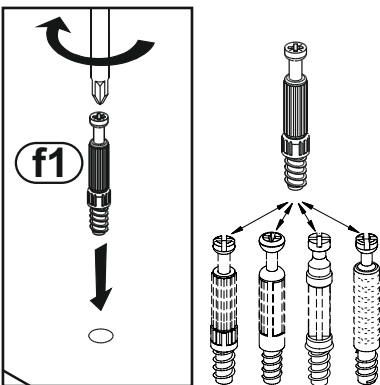
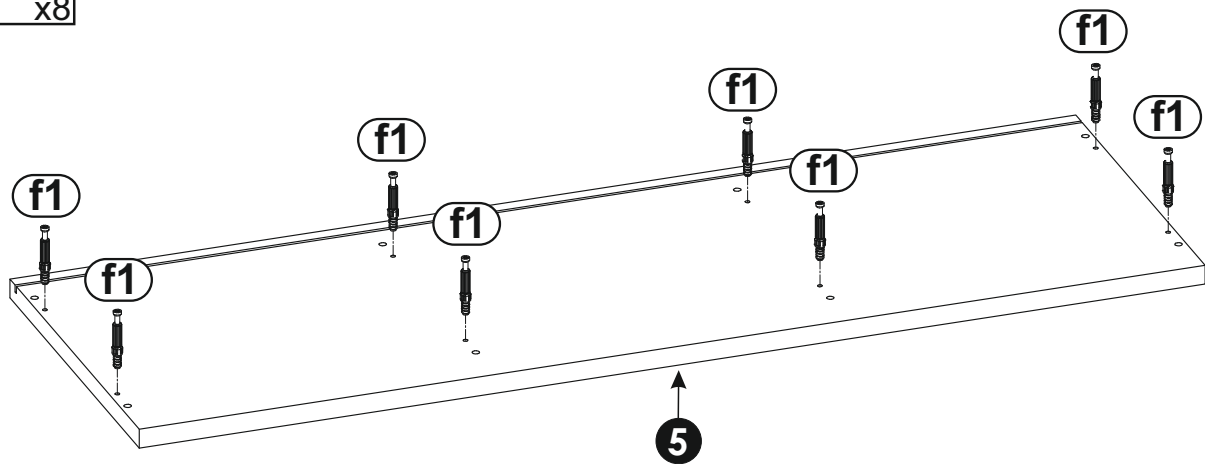
e1



12

f1

x8

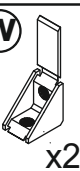


13

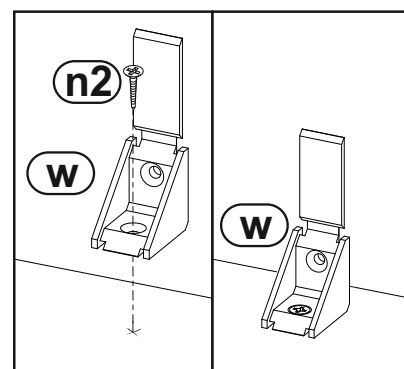
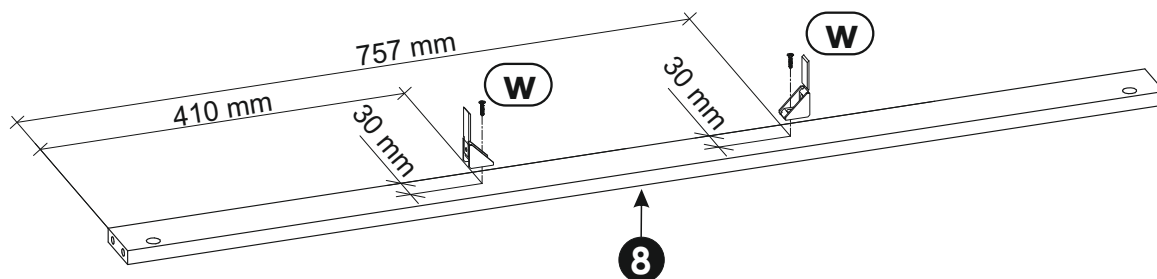
n2

3,5x16
x2

w



P10/28

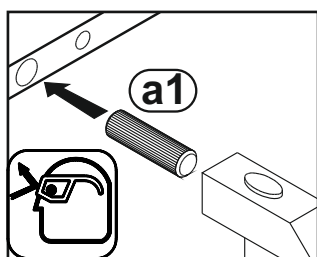
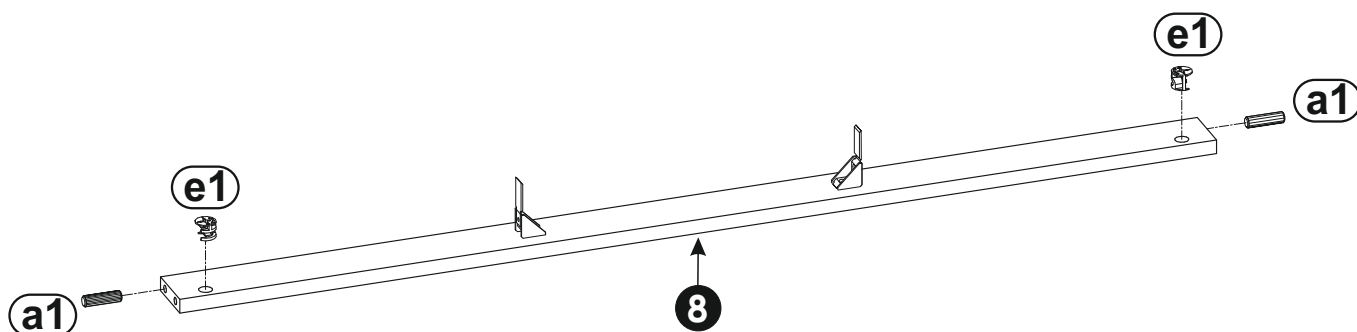
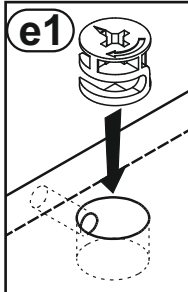


14

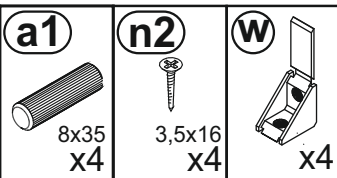
a1

8x35
x2

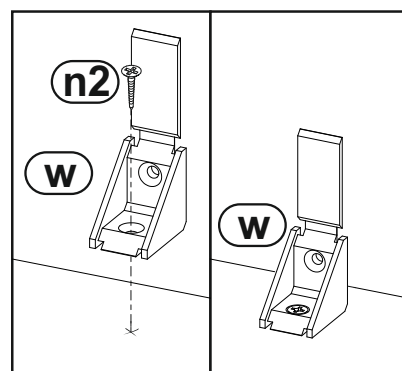
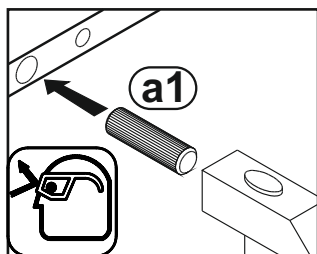
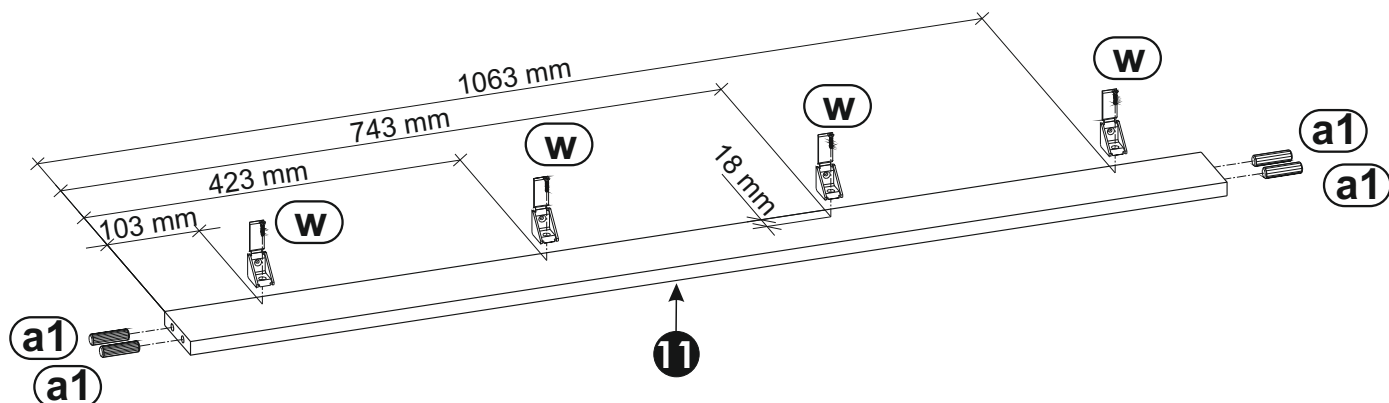
e1



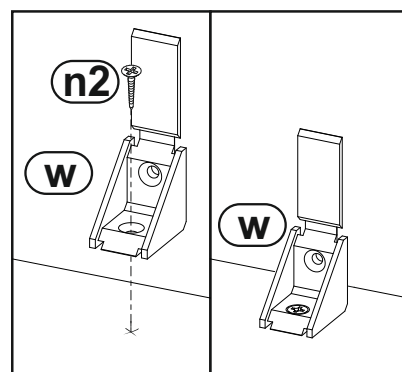
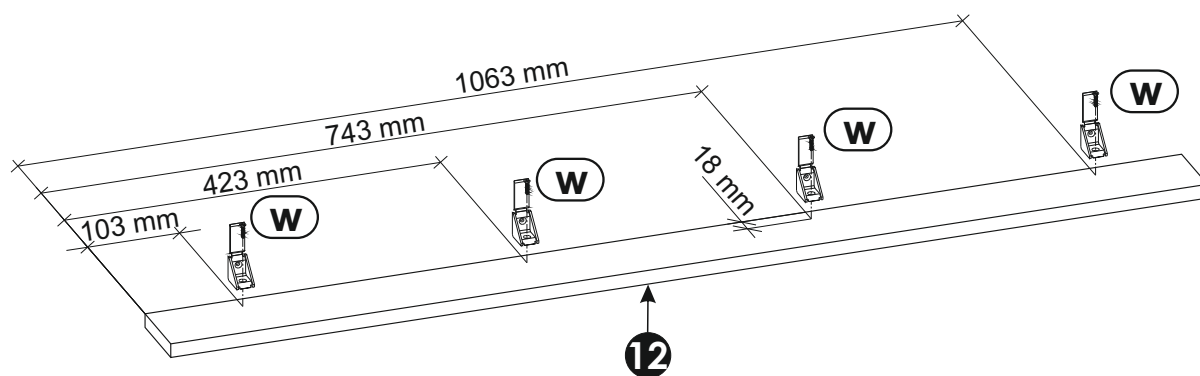
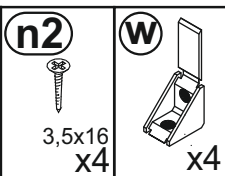
15



P11/28



16

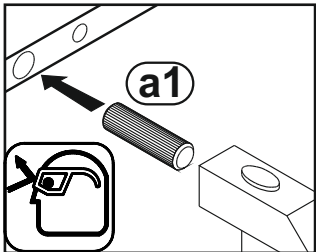
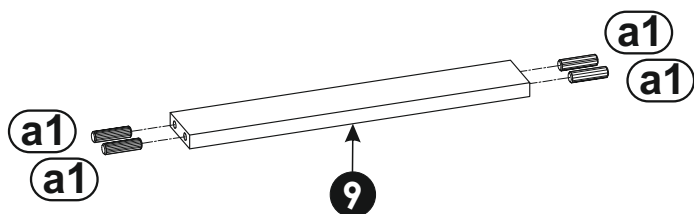


17

a1



8x35
x4



18

a1

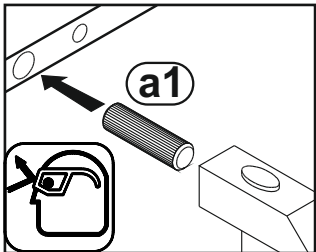
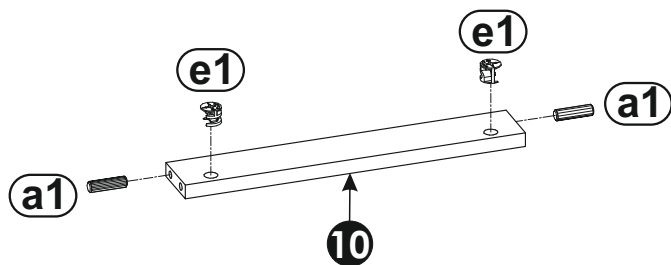
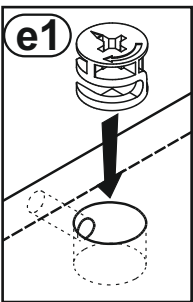


8x35
x2

e1



x2



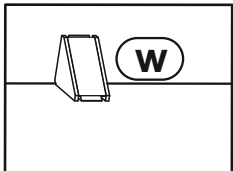
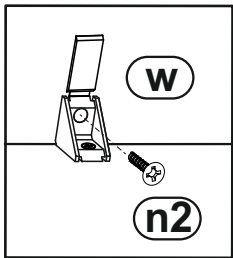
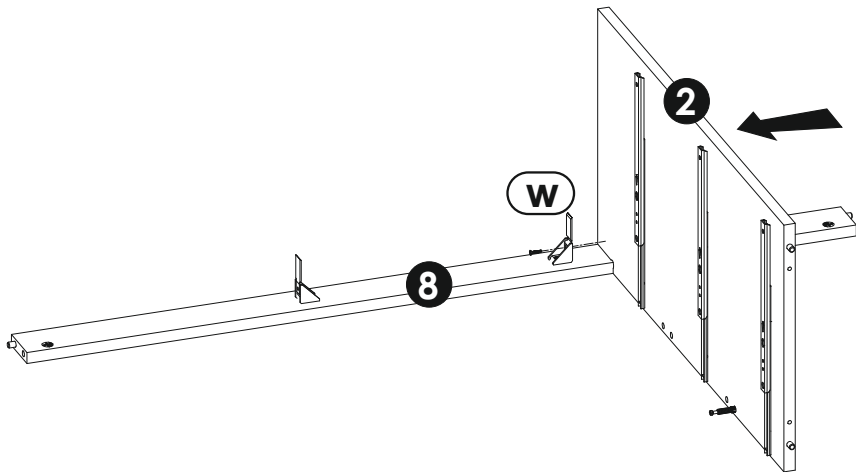
19

n2



3,5x16

x1

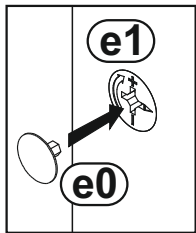
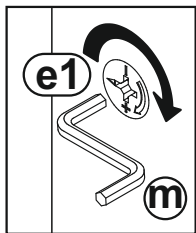
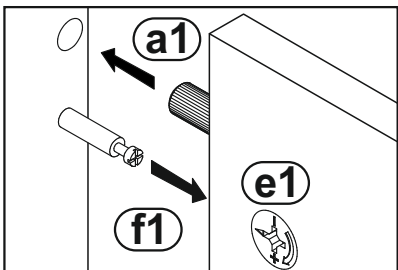
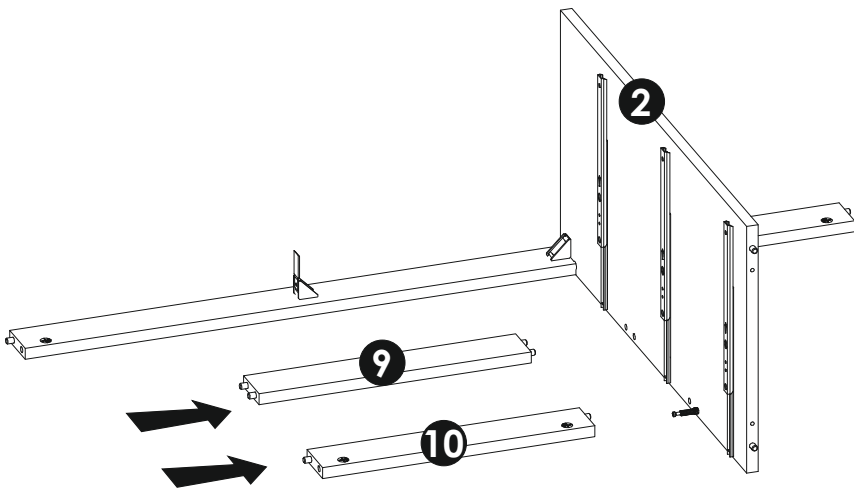


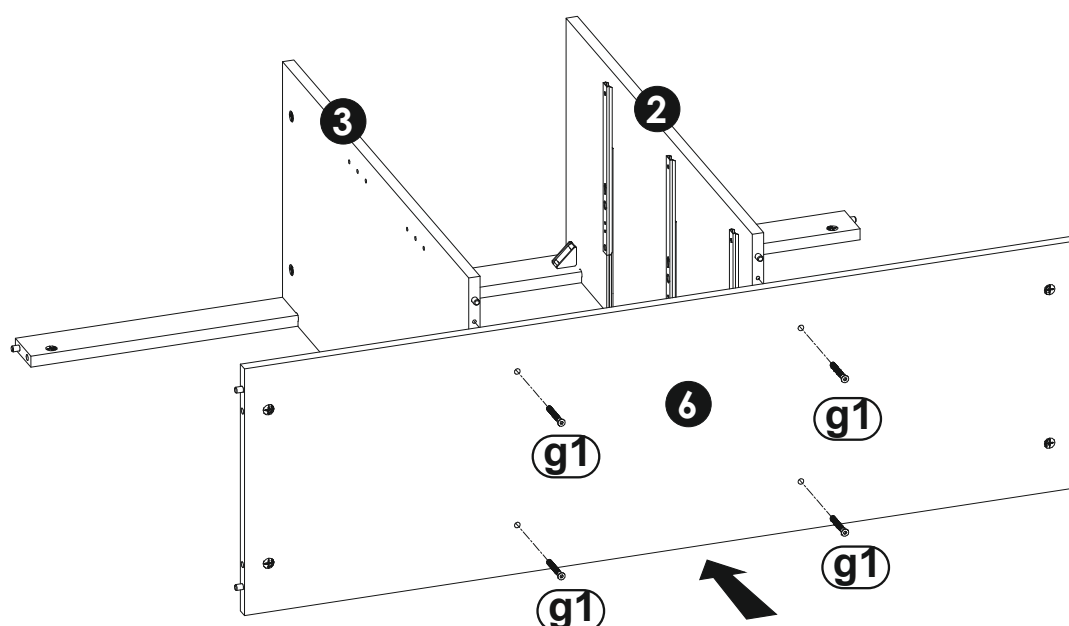
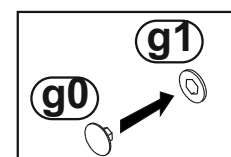
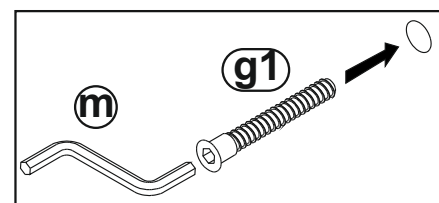
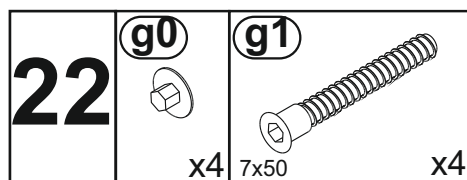
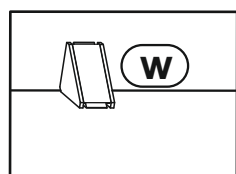
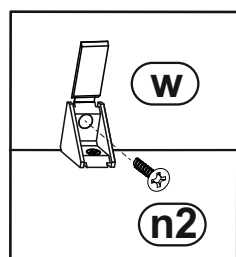
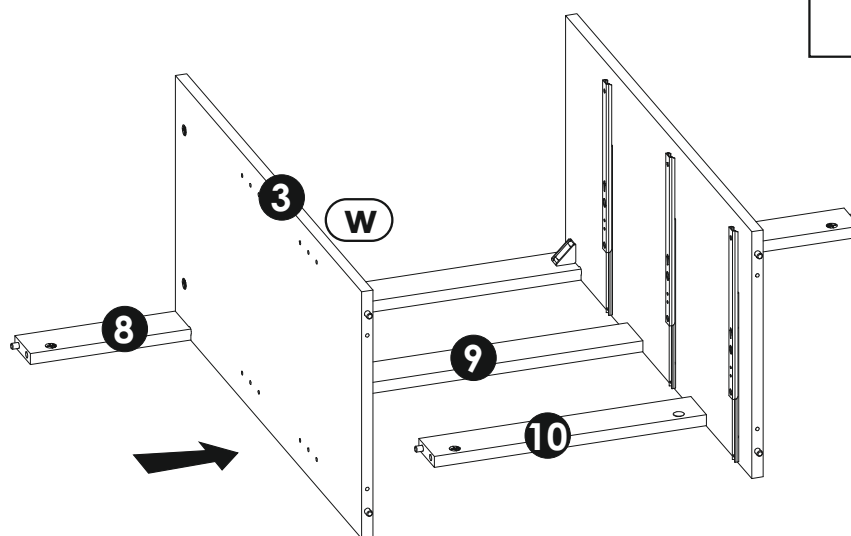
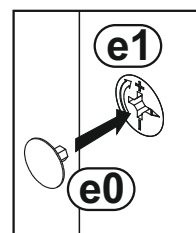
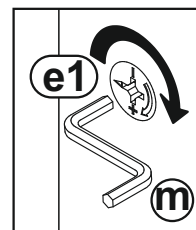
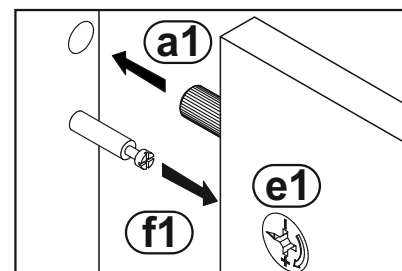
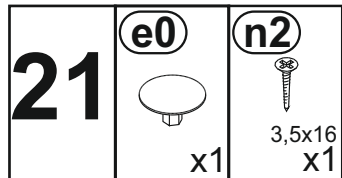
20

e0



x1

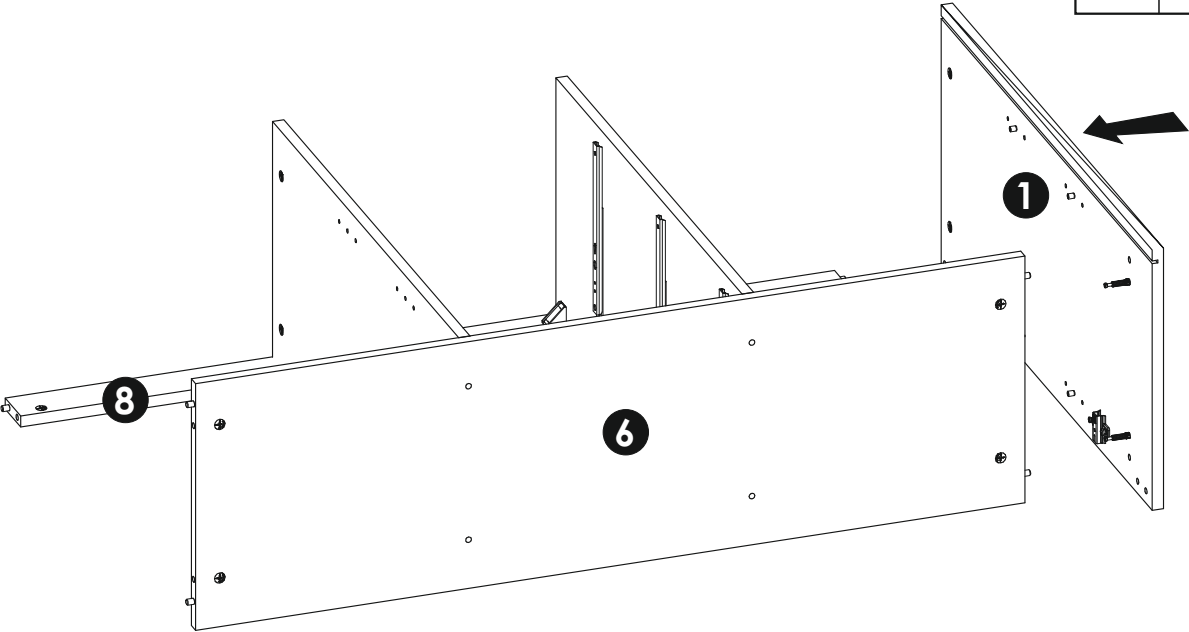
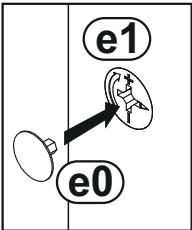
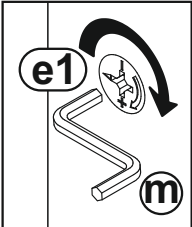
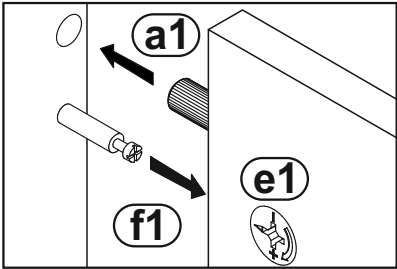




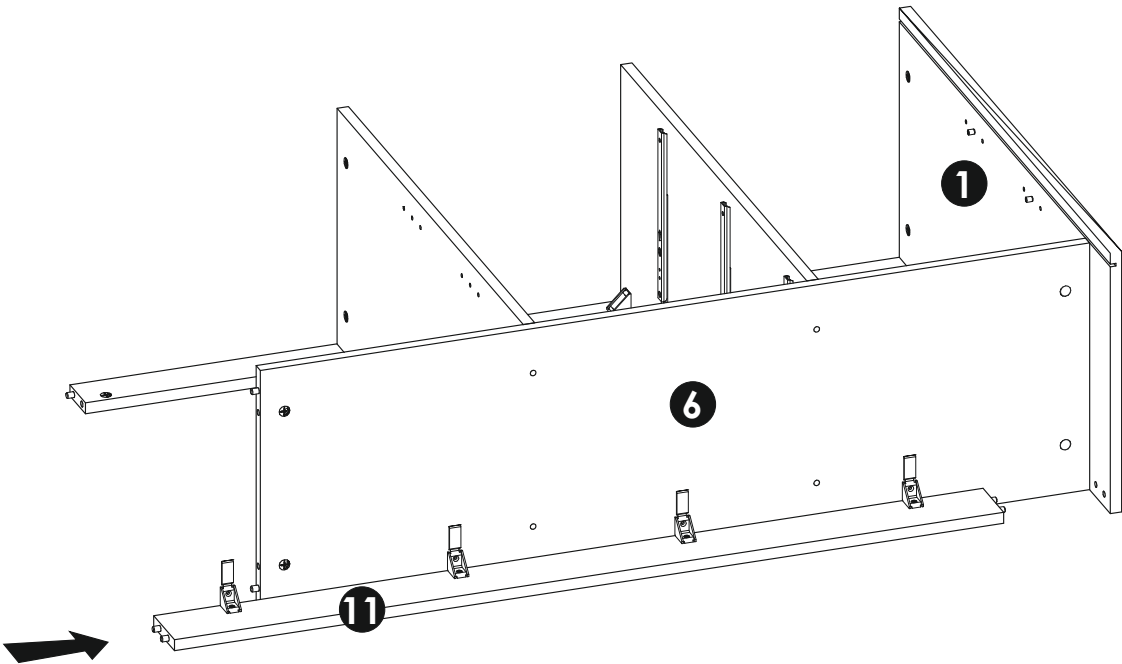
23

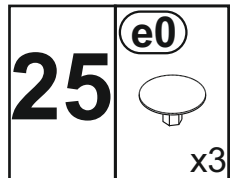
e0

x3

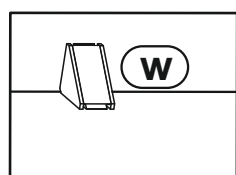
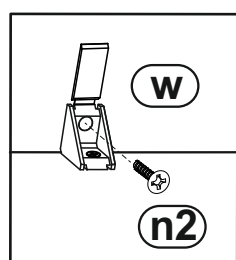
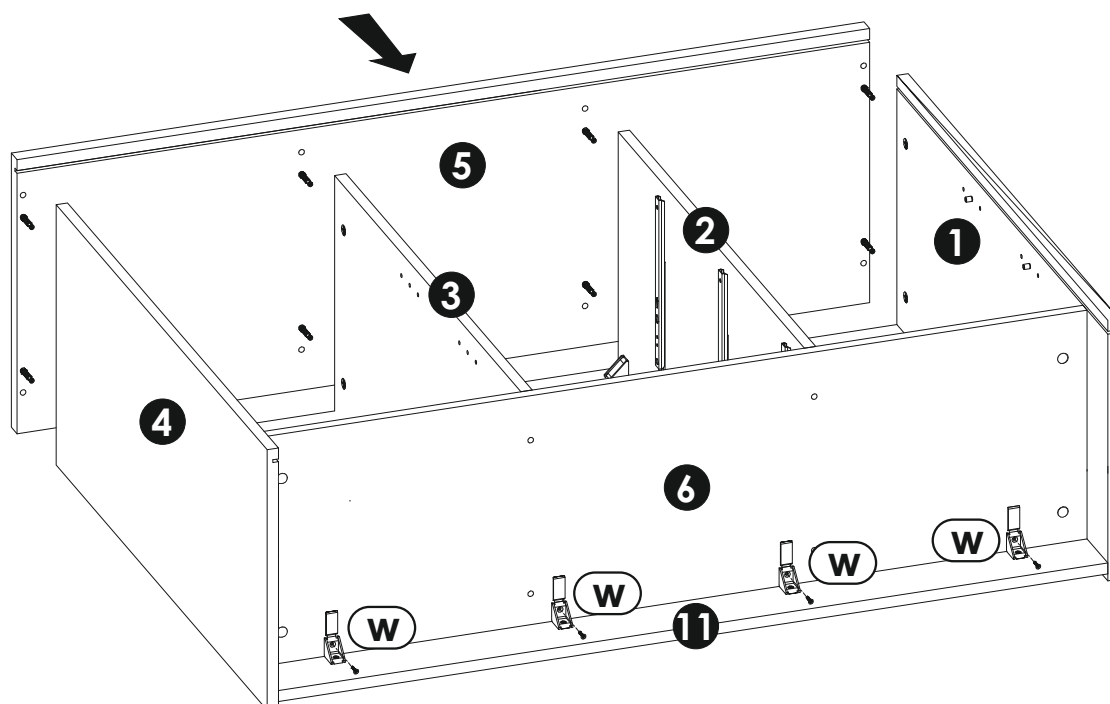
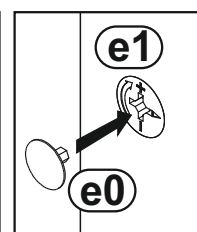
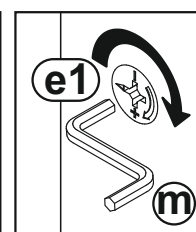
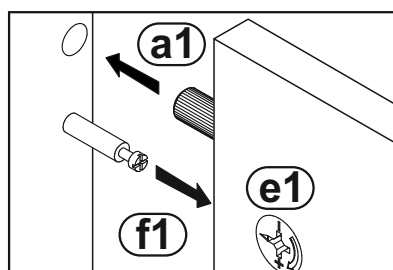
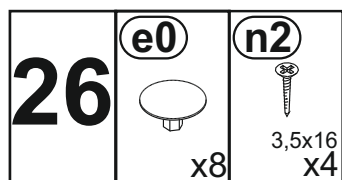
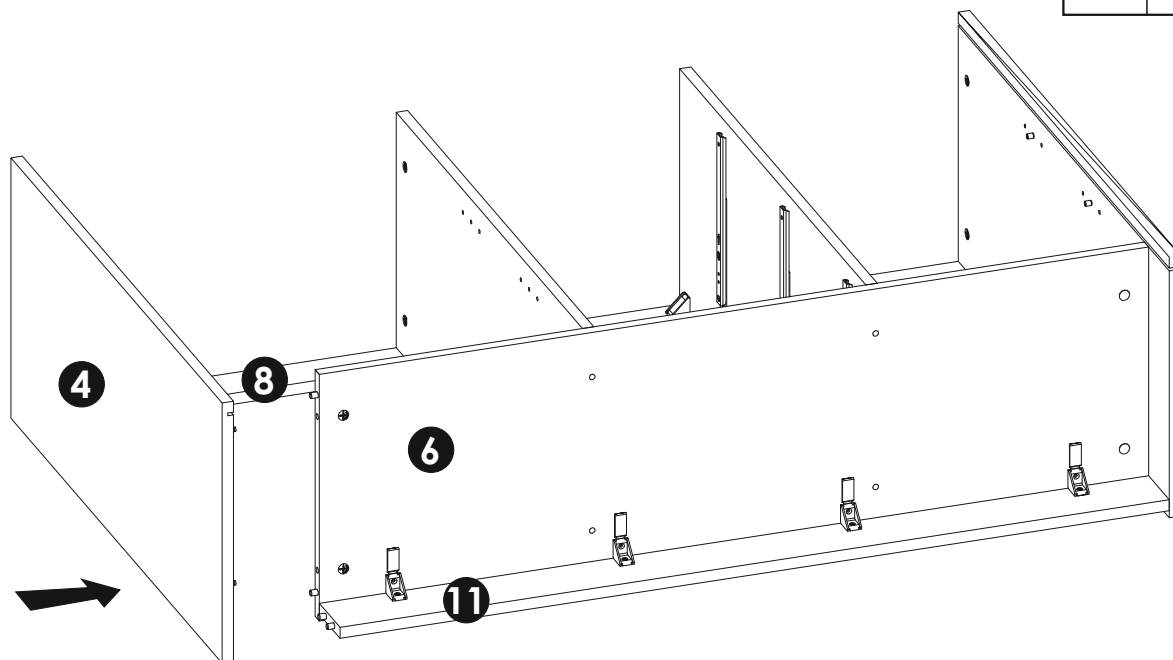
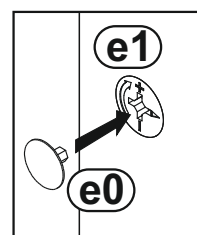
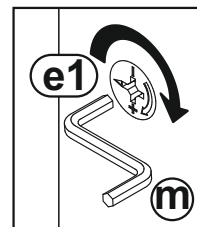
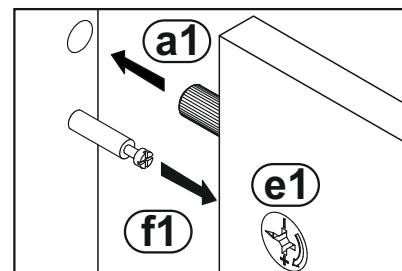


24





P16/28

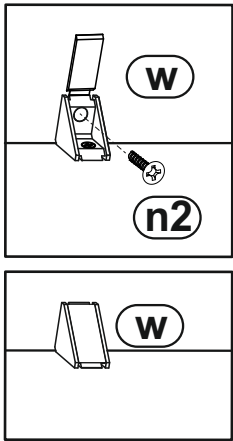
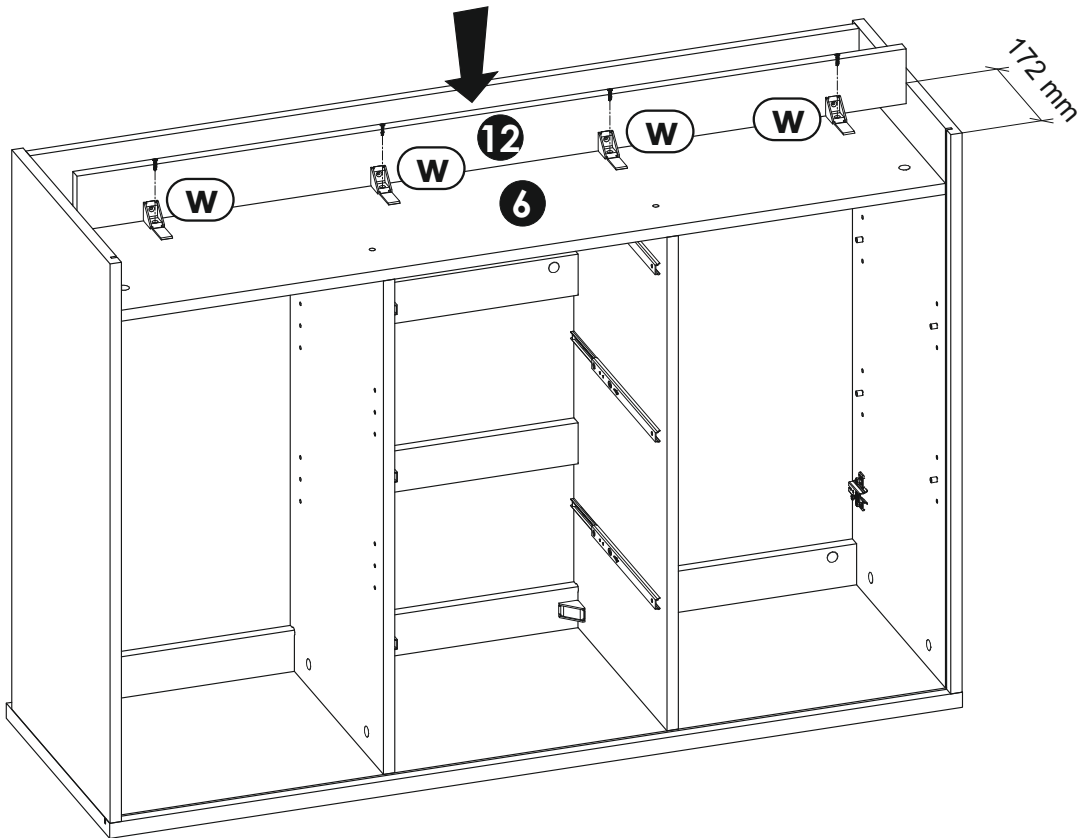


27

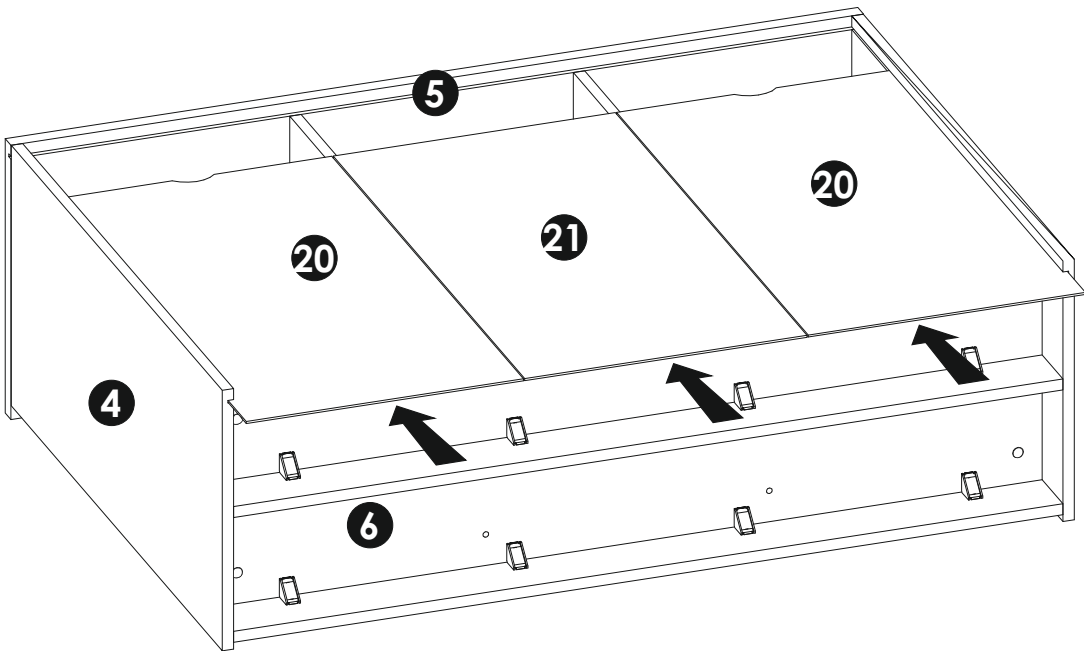
n2



3,5x16
x4



28



29

n1

3x16
x10

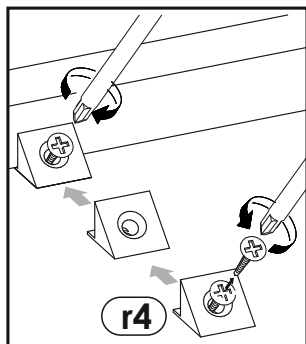
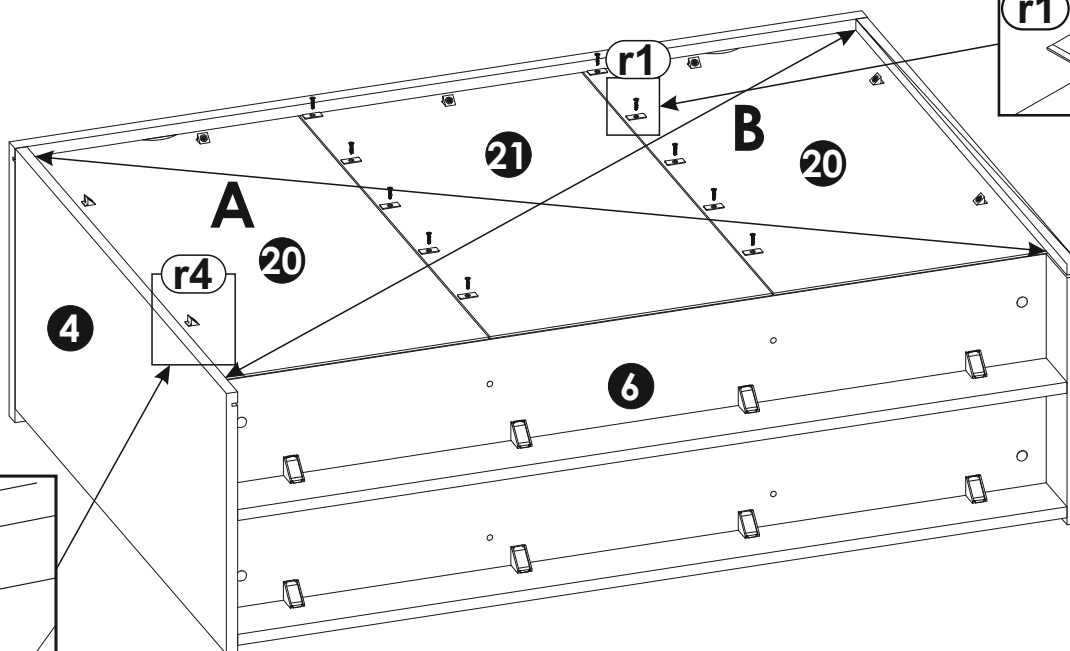
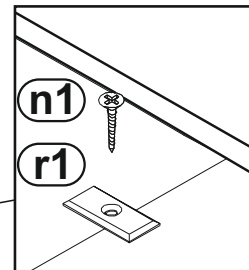
r1

x10

r4

x7

A=B



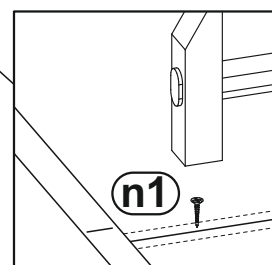
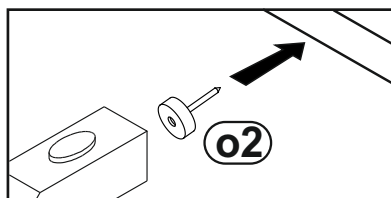
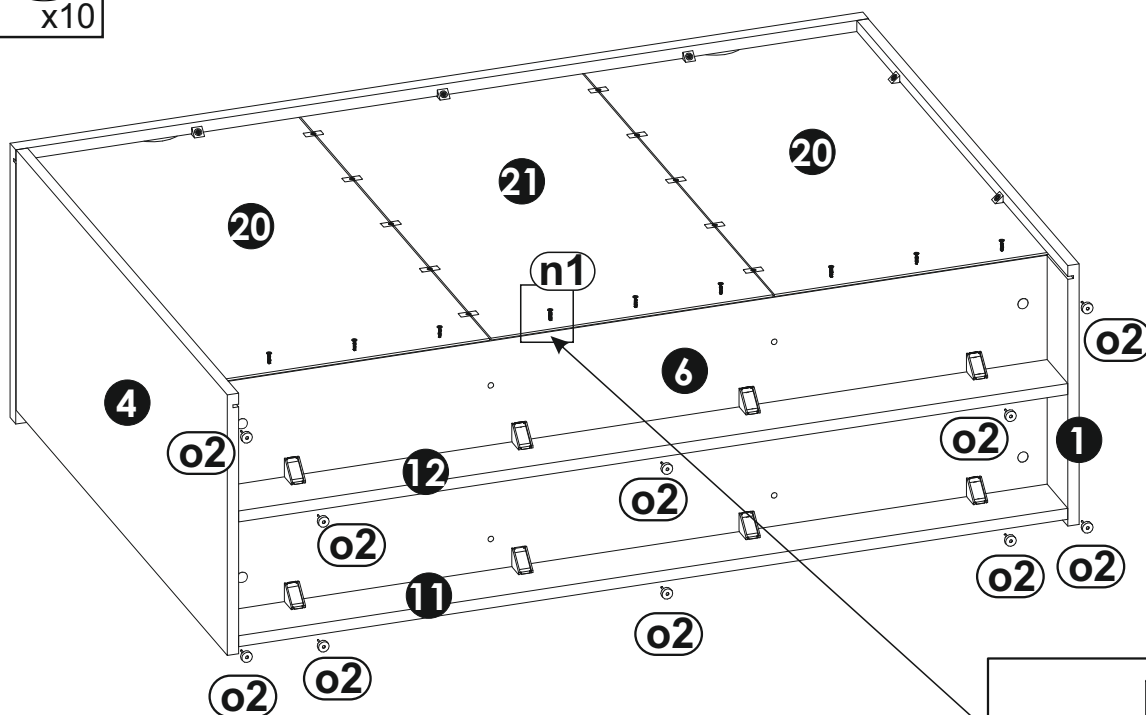
30

n1

3x16
x9

o2

x10



31

d2



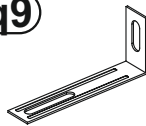
x8

i2



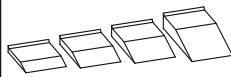
4x16
x2

q9



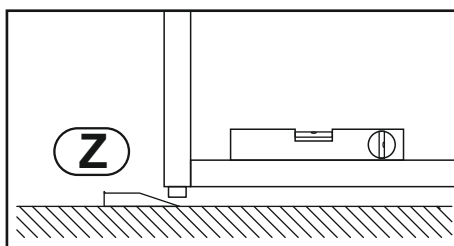
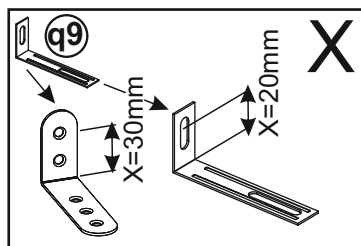
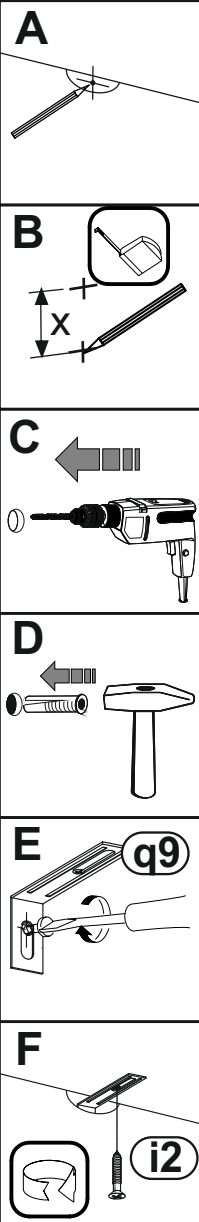
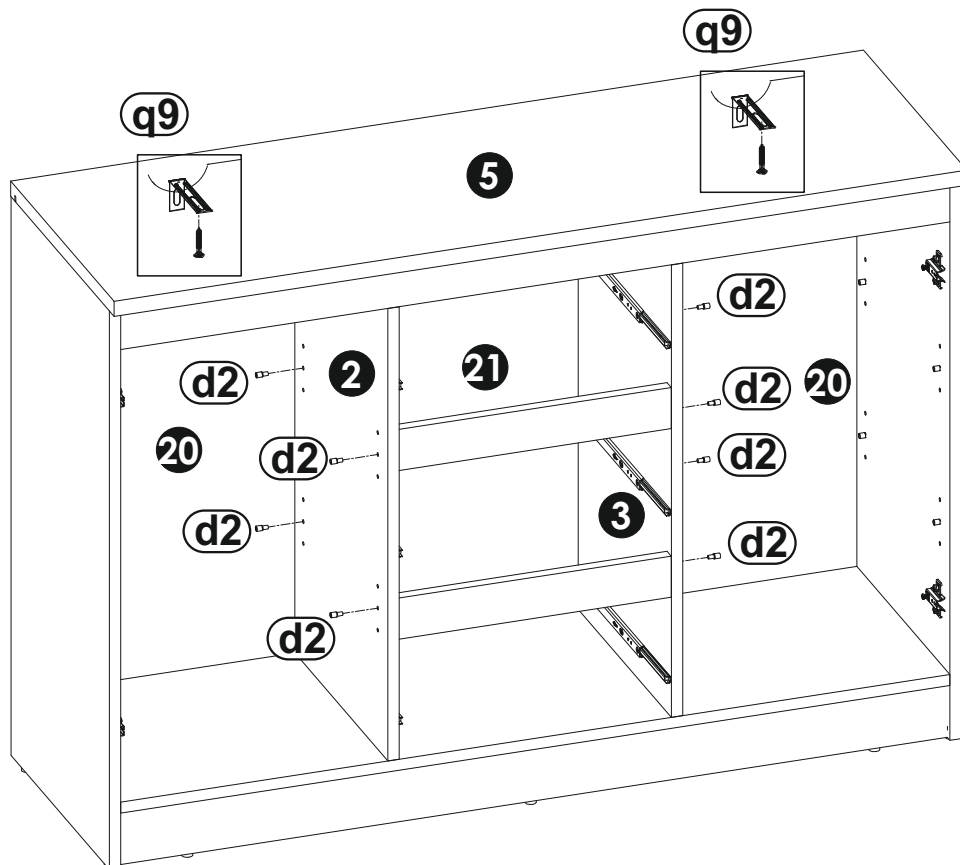
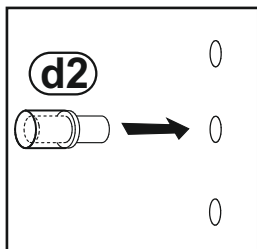
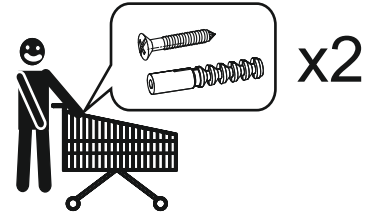
x2

Z



x1

P19/28



HR

VAŽNO: Da bi se izbjeglo slučajno tip-over namještaja, učvršćivanje namještaja na zid je obavezno.

Potreban hardver za spoj zida / namještaja, ovisno o prirodi zida,

Nije navedeno.

Ako imate bilo kakve sumnje,

SRB

VAŽNO: Da biste izbegli slučajno prevrtanja nameštaja, za fiksiranje na namještaja na zid je obavezna.

Potreban hardver za spoj zida / nameštaj, u zavisnosti od prirode zida, je

nije obezbeđeno.

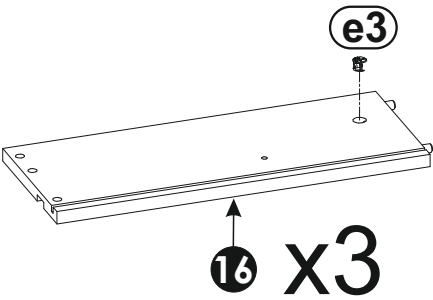
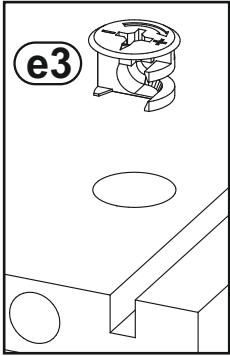
Ako ikakve sumnje, obratiti se lekaru.

32

e3



x3

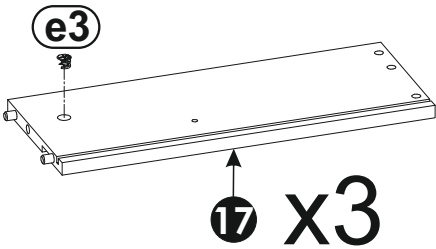
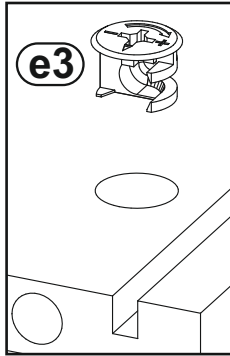


33

e3



x3

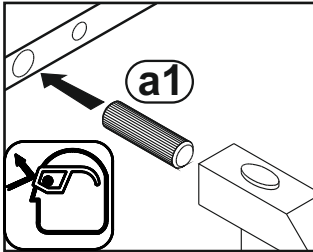
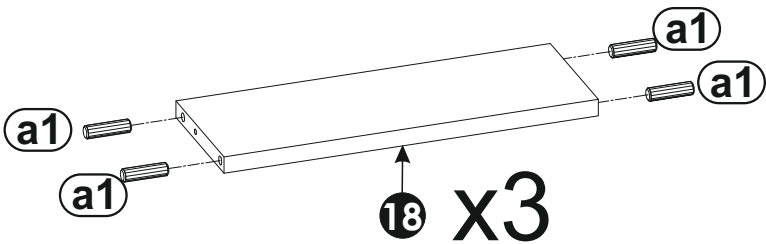


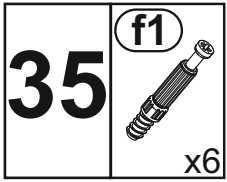
34

a1

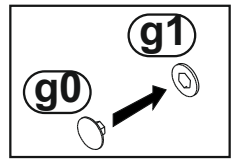
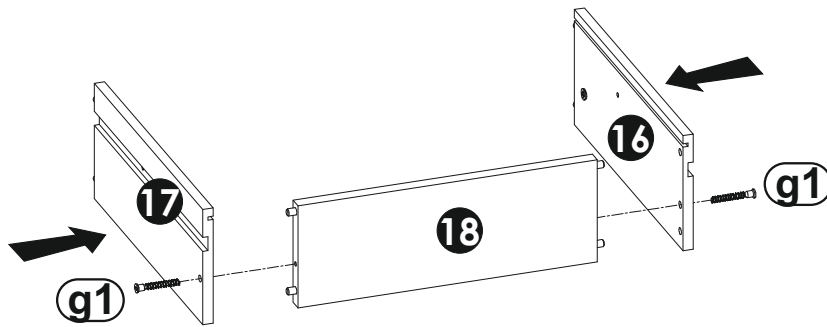
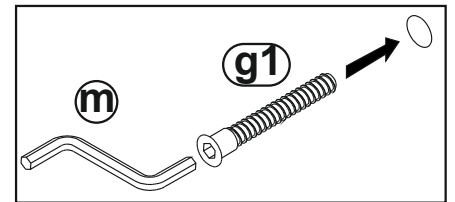
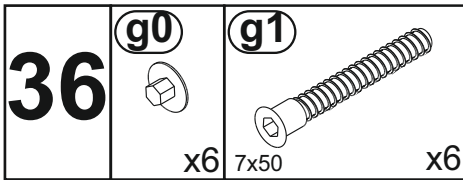
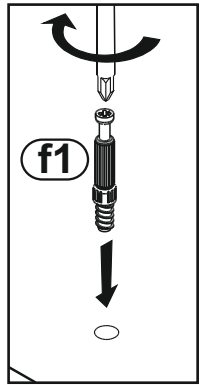
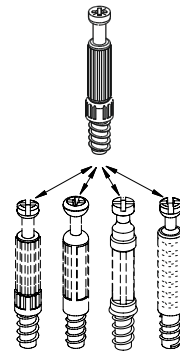
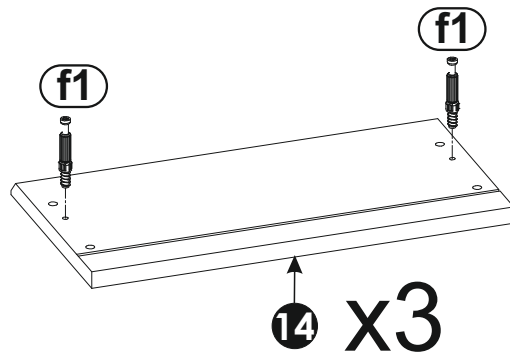


8x35
x12



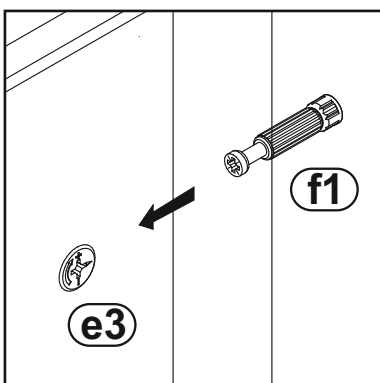
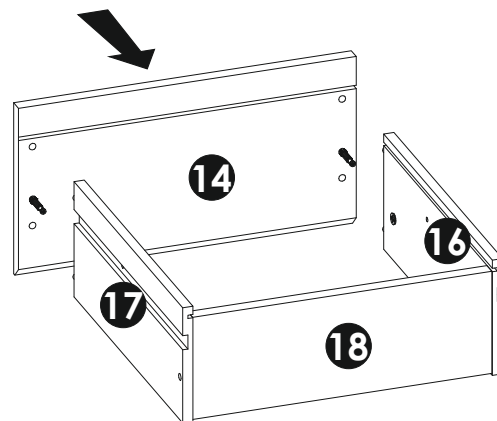


P21/28

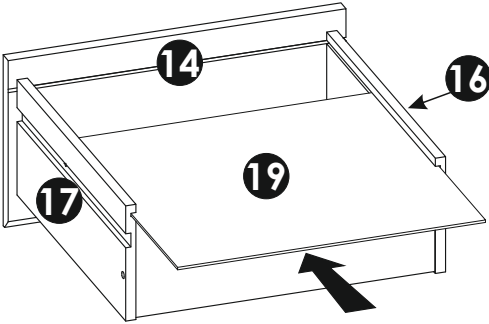


x3

37



x3



x3

39

n1

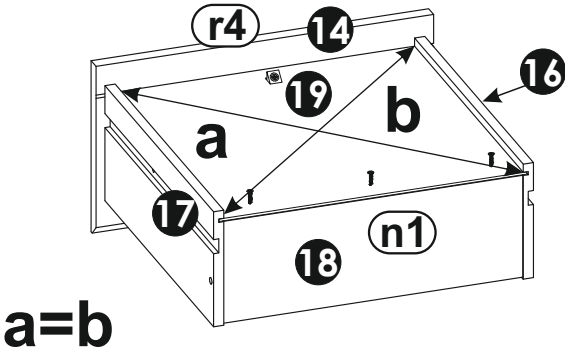
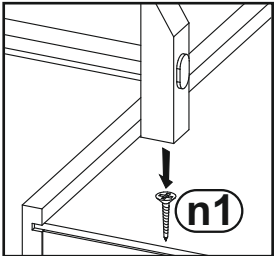


3x16
x9

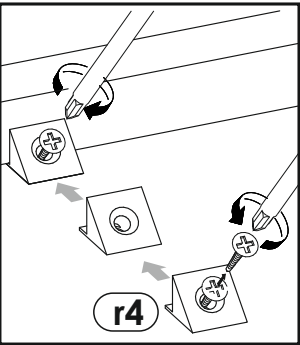
r4



x3



x3



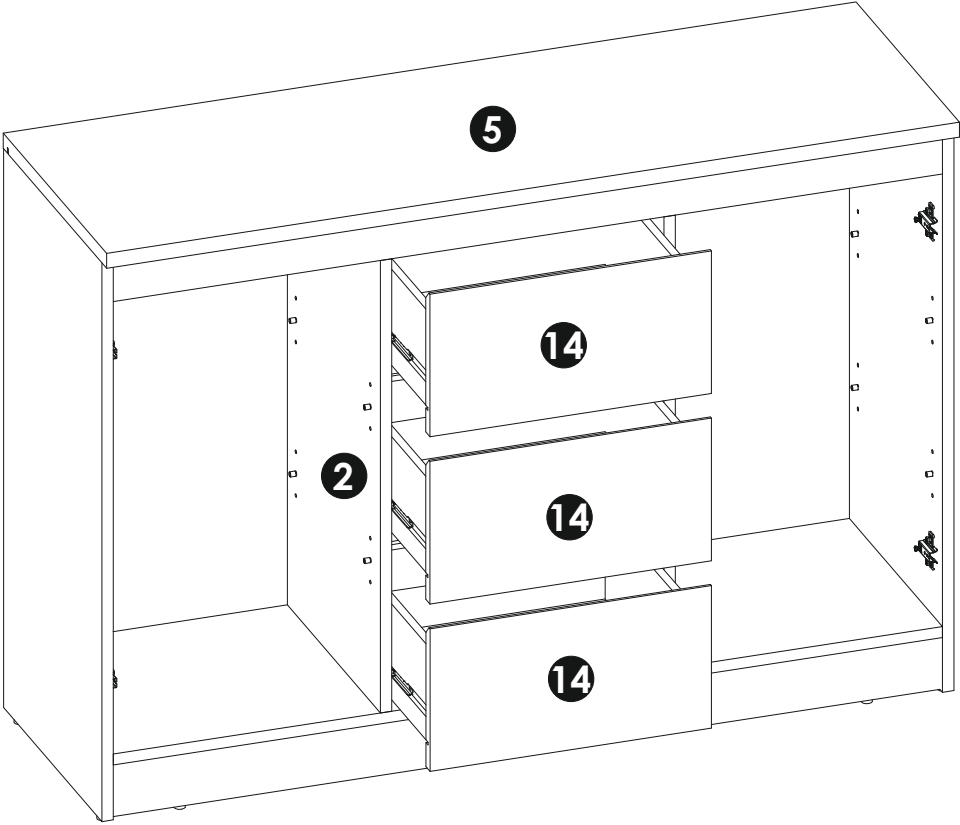
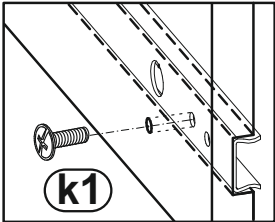
40

k1



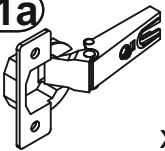
4x9
x6

P23/28



41

b1a



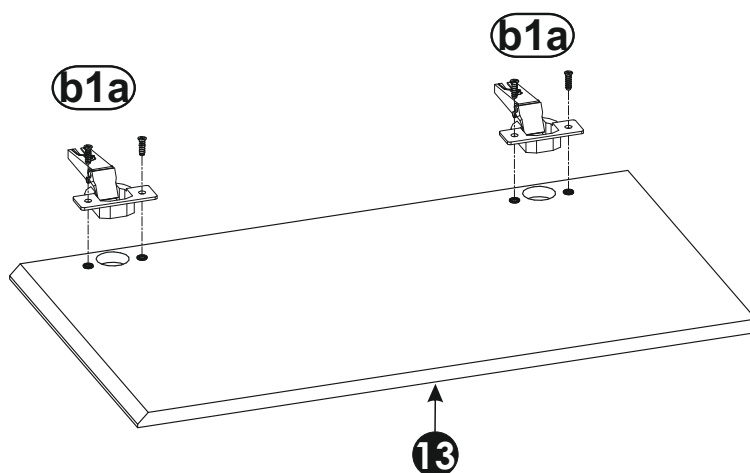
c1



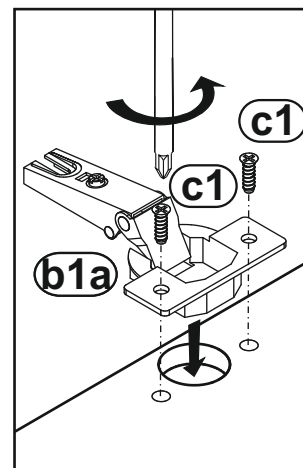
Euro 4x13

x2

x4

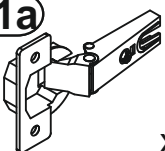


P24/28



42

b1a



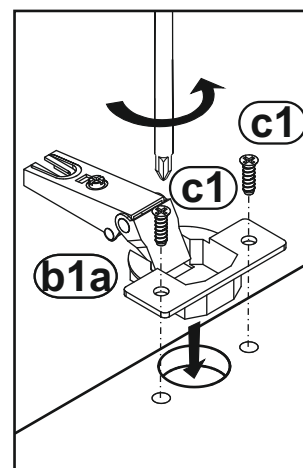
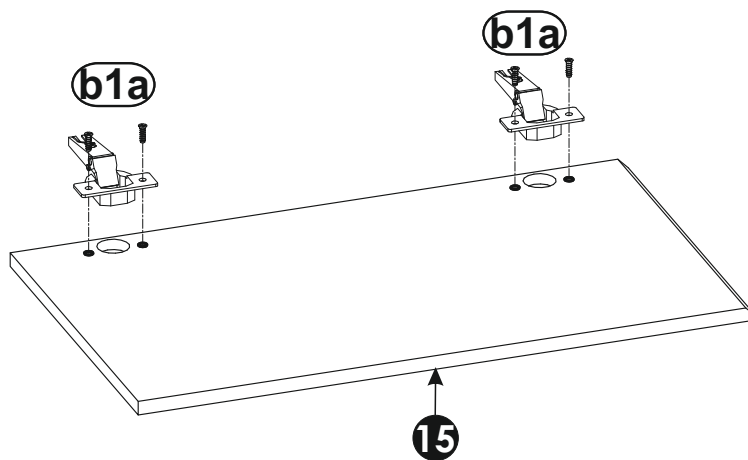
c1

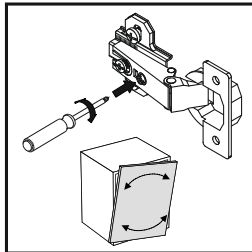
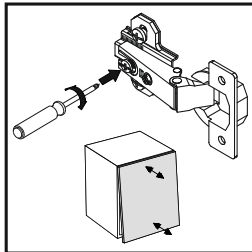
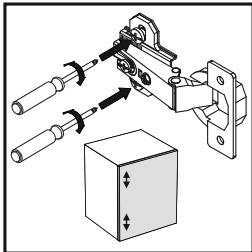
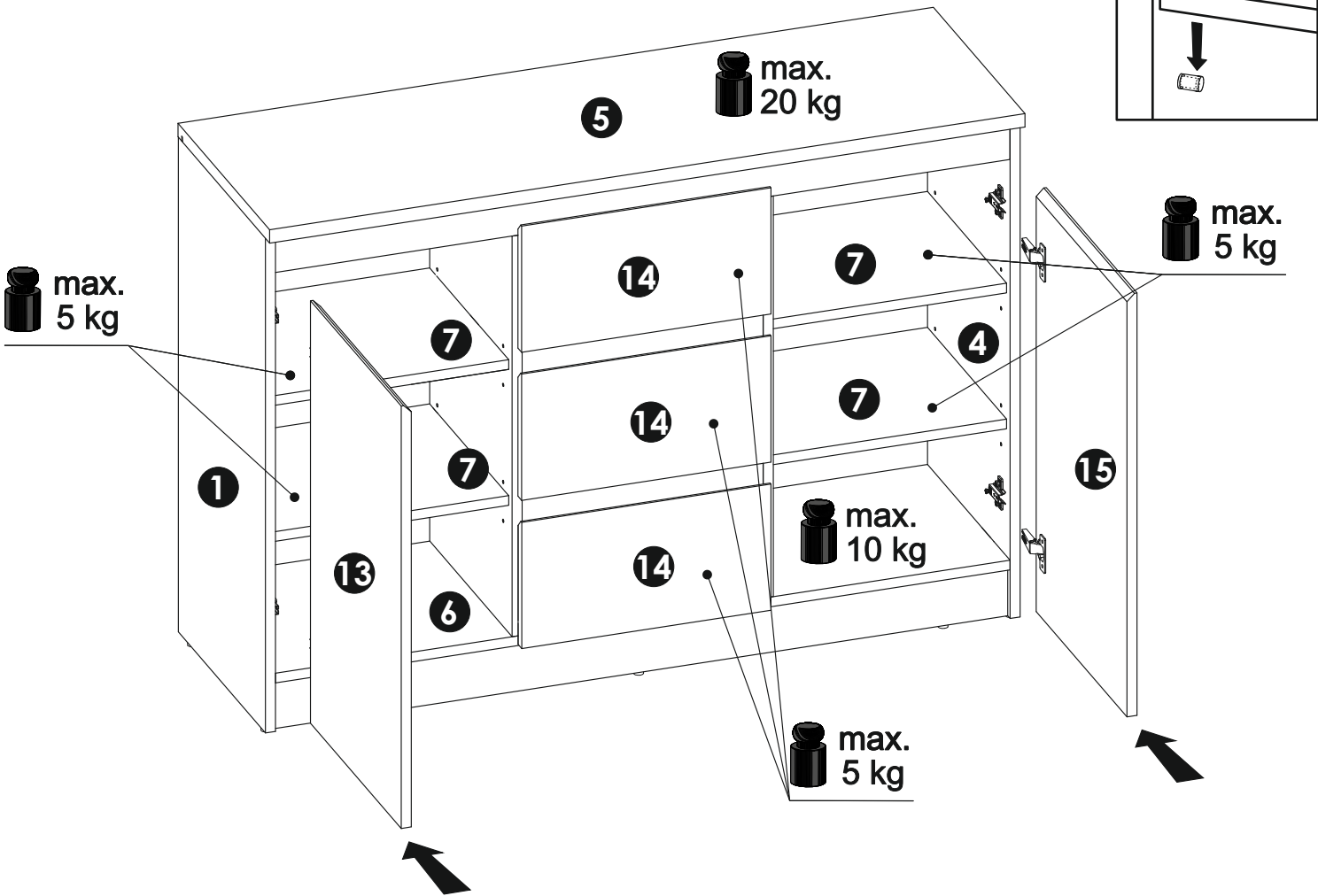
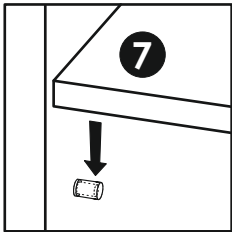
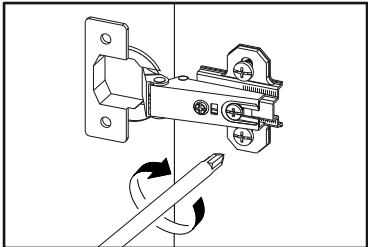
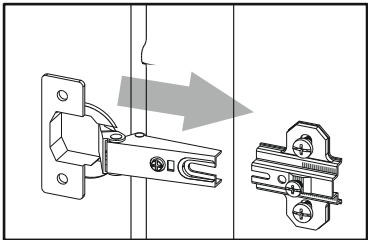


Euro 4x13

x2

x4





FRANCAIS - SUISSE

CONSEILS DE MONTAGE :

- 1 > BIEN ETUDIER LA NOTICE DE MONTAGE.
- 2 > REPEREZ LES PIECES CONSTITUANT VOTRE MEUBLE.
- 3 > REGROUPEZ ET CONTROLEZ LA QUINCAILLERIE.
- 4 > MUNISSEZ-VOUS DE L'OUTILLAGE NECESSAIRE.
- 5 > AMENAGEZ-VOUS UNE ZONE DE MONTAGE.
- 6 > PROCEDEZ AU MONTAGE.



NE JAMAIS FORCER LES ASSEMBLAGES.
RESSERREZ LES VIS APRES QUELQUES TEMPS D'USAGE.
GARDER VOTRE NOTICE DE MONTAGE, SI UNE PIECE
VENAIT A MANQUER, ELLE SERAIT LE PLUS CLAIR
MOYEN DE COMMUNIQUEZ AVEC VOTRE MAGASIN.

CONSEILS D'ENTRETIEN :

- 1 > DÉPOUSSIÉREZ SOIGNEUSEMENT.
- 2 > HUMECTER UN CHIFFON DOUX ET PROPRE D'EAU LÉGÈREMENT SAVONNEUSE (OU DÉTERGENT).



**- NE JAMAIS UTILISER
DE PRODUITS ABRASIFS:
POUDRE, LAINE D'ACIER, SOLVANTS.**
**- NE PAS MOUILLER
TROP COPIEUSEMENT.**

	PAPIER DECOR	SURFACES STRATIFIÉES	SURFACES LAQUÉES	BOIS VERNIS	TEXTILE CUIR
EAU SAVONNEUSE (SAVON NEUTRE)	○	○	○	○	○
EAU ADDITIONNÉE		○	○		
ENTRETIEN SPÉCIFIQUE FABRICANT					○

DEUTSCH - SCHWEIZ

MONTAGE ANLEITUNG:

- 1 > DIE MONTAGEANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCHLESEN.
- 2 > DIE EINZELTEILE DES MÖBELSTÜCKS ERMITTELN.
- 3 > DIE BESCHLÄGE ZUSAMMENLEGEN UND PRÜFEN.
- 4 > DAS NOTWENDIGE WERKZEUG ZURECHTLEGEN.
- 5 > EINEN MONTAGEBEREICH FREIMACHEN.
- 6 > DAS MÖBELSTÜCK ZUSAMMENBAUEN.



NIEMALS DIE VERBINDUNGEN ZU STARK ANZIEHEN.
DIE SCHRAUBEN NACH EINIGER ZEIT DES GEBRAUCHS
ERNEUT FESTZIEHEN. DIE MONTAGEANLEITUNG
GUT AUFBEWAHREN: SOLLTE EIN TEIL FEHLEN, IST SIE DAS
BESTE VERSTÄNDIGUNGSMITTEL MIT IHREM GESCHÄFT.

PFLEGEHINWEISE :

- 1 > SORGFÄLTIG ENTSTAUBEN.
- 2 > MIT EINEM WEICHEN, SAUBEREN UND FEUCHTEM TUCH UND LEICHTER SELFENTAUGE REINIGEN.



**- BENUTZEN SIE KEINE
SCHEUERMITTEL WIE PULVER,
STAHLWOLLE, LÖSUNGSMITTEL.**
- NICHT ZU NASS ABWLSCHEN.

	DEKORPAPIER	OBERFLÄCHE LAMINAT	OBERFLÄCHE LACK	LACKIERTEM HOLZ	TEXUL LEDER
SEIFENLAUGE (NEUTRALSEIFE)	○	○	○	○	○
WASSER MIT HAUSHALTSRFINIGER		○	○		
PRODUZENT SPEZIFISCHER UNTERHALT					○

ITALIANO - SVIZZERA

CONSIGLI DI MONTAGGIO

- 1 > STUDIARE BENE LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO.
- 2 > PRENDERE CONOSCENZA DEI PEZZI CHE COSTITUISCONO IL MOBILE.
- 3 > RAGGRUPPARE E CONTROLLARE LA FERRAMENTA.
- 4 > MUNIRSI DEGLI UTENSILI NECESSARI.
- 5 > PREPARARE UNA ZONA DI MONTAGGIO.
- 6 > PROCEDERE AL MONTAGGIO.



NON FORZARE MAI GLI ASSEMBLAGGI.
RESTRINGERE LE VITI DOPO UN PERIODO D'UTILIZZO.
CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO, POICHE',
SE UN PEZZO DOVESSE MANCARE, ESSE SAREBBERO IL MIGLIORE
MEZZO DI COMUNICAZIONE CON IL RIVENDITORE

CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE :

- 1 > SPOLVERATE ACCURATAMENTE.
- 2 > INUMIDIRE CON ACQUA LEGGERMENTE INSAPONATA UNO STRACCIO MORBIDO E PULITO.



**- NON UTILIZZARE MAI PRODOTTI
ABRASIVI: POLVERE,
LANA DI ACCIAIO, SOLVENTI.**
- NON BAGNARE ECCESSIVAMENTE.

	CARTA	SUPERFICI STRATIFICATE	SUPERFICI LACCATE	SUPERFICI LACCATE / LEGNO VERNICIATO	TESSILE / CUIOIO
ACQUA CON SAPONE (SAPONE NEUTRO)	○	○	○	○	○
ACQUA CON DETERSIVO		○	○		
MANUTENZIONE SPECIFICA PRODUTTORE					○

emmezeta

TÜRKÇE

MONTAJ TALİMATLARI:

- 1 > Montaj tanıtım yazısını dikkatlice okuyunuz.
- 2 > Mobilyanızı oluşturan parçaları işaretleyiniz.
- 3 > Hırdavatla ilgili parçaları bir araya toplayıp; kontrol ediniz.
- 4 > Gereken araç ve gereci tedarik ediniz.
- 5 > (Kendinize) Bir montaj alanı edininiz.
- 6 > Monte etmeye başlayınız.



MONTAJLARI ZORLAMAYINIZ.
BİRKAÇ KULLANIMDAN SONRA VİDALARI SIKIŞTIRINIZ.
BİR PARÇANIN KAYBOLMASI DURUMUNDA MAĞAZANIZLADAHA
KOLAY İLETİŞİME GEÇEBİLMENİZ İÇİN MONTAJ KULLANIM
TALİMATINIZI SAKLAYINIZ.

BAKIM TALİMATLARI:

- 1 > TOZUNU DİKKATLİCE ALINIZ.
- 2 > YUMUŞAK BİR BEZİ TEMİZ SU VE AZ MİKTARDA SABUNLA(DETERJAN) NEMLENDİRİNİZ.



**- ASLA AŞINDIRICI ÜRÜNLER
KULLANMAYINIZ : ÇELİK YÜNÜ,
SOLVENT...
- BOL SUYLA YIKAMAYINIZ.**

	SÜS KAĞIDI	KATMAN YÜZEY	LAKE YÜZEY	CİLALI TAHTA	TEKSTİL DERİ
SABUNLU SU (NÖTR SABUN)	○	○	○	○	○
DETERJAN KATILMIŞ SU		○	○		
ÜRETİCİYE ÖZGÜ BAKIM					○

ENGLISH

ASSEMBLY ADVICE :

- 1 > CAREFULLY READ THE ASSEMBLY INSTRUCTION.
- 2 > IDENTIFY THE COMPONENTS OF THE FURNITURE.
- 3 > GROUP AND CHECK THE HARDWARE.
- 4 > USE THE REQUIRED TOOLS.
- 5 > CREATE AN ASSEMBLY ZONE.
- 6 > MAKE THE ASSEMBLY.



NEVER FORCE THE CONNECTIONS.
RE-TIGHTEN THE SCREWS AFTER FEW DAYS.
PLEASE RETAIN THE AI LEAFLET FOR FUTURE REFERENCE,
THE AI CONTAINS INFORMATION WHEN CLAIMING
FOR MISSING PARTS.

CLEANING ADVICE:

- 1 > CAREFULLY REMOVE THE DUST.
- 2 > USE A SOFT, CLEAN DAMP CLOTH WITH SOAPY WATER.



**NEVER USE ABRASIVE PRODUCTS
OR SOLVENTS.
DO NOT APPLY EXCESSIVE PRESSURE
WHEN USING THE DAMP CLOTH.**

	PAPER DECOR	LAMINATED SURFACES	LACQUERED SURFACE	VARNISHED WOOD	LEATHER TEXTILE
SOAPY WATER (NEUTRAL SOAP)	○	○	○	○	○
WATER WITH DETERGENT		○	○		
SPECIFIC SUPPLIER CLEANING					○

SRBIJA

SAVETI ZA MONTAŽU:

1. PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVA ZA MONTAŽU
2. PROVERITE DA LI IMATE SVE DELOVE
3. SAKUPITE I PROVERITE OKOVE ZA MONTAŽU
4. PRIPREMITE POTREBAN ALAT
5. PRIPREMITE PROSTOR ZA MONTAŽU
6. POČNITE DA MONTIRATE
7. SAČUVAJTE OVA UPUTSTVA
8. PROIZVOD JE NAMENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPOTREBU



**NEMOJTE UPOTREBLJAVATI SILU PRILIKOM SKLAPANJA, NAKON
NEKOG VREMENA PONOVO PRITEGNITE ŠRAFOVE, ČUVAJTE
UPUTSTVA ZA MONTAŽU, U SLUČAJU NEDOSTATAKA NEKOG DELA
NAJBOLJE DA KONTAKTIRATE PRODAJNO MESTO.**

UPUTSTVA ZA ODRŽAVANJE:

1. PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU
2. PREBRISATI ČISTOM, MEKOM TKANINOM NAVLAŽENOM U BLAGOM RASTVORU SAPUNA ILI DETERDŽENTA



**ZABRANJENA UPOTREBA HEMIKA LIJA ILI BILO KAKVIH
POMOĆNIH SREDSTAVA ZA RIBANJE, JAKIH
SREDSTAVA ZA ČIŠĆENJE ILI ČELIČNE ŽICE.
ZABRANJENO ČIŠĆENJE SA PREVIŠE VODE/VLAGE.**

	HARTIJA	LAMINAT	LAK	DRVO	TEKSTIL/KOŽA
RASTVOR SAPUNA	○	○	○	○	○
RASTVOR DETERDŽENTA		○	○		
NAMENSKA SREDSTVA					○

PROIZVOD JE NAMENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPOTREBU

emmezeta

ESPAOL

CONSEJOS PARA EL MONTAJE:

- 1 > ESTUDIE ATENTAMENTE EL MANUAL DE MONTAJE.
- 2 > LOCALICE LAS PIEZAS QUE CONSTITUYEN SU MUEBLE.
- 3 > REUNA Y CONTROLE LOS TORNILLOS.
- 4 > EQUIPE-SE DE LAS HERRAMIENTAS NECESARIAS.
- 5 > PREPARE UNA ZONA DE MONTAJE.
- 6 > REALICE EL MONTAJE.



NO FUERCE NUNCA EN LAS UNIONES. APRIETE LOS TORNILLOS DESPUES DE CIERTO TIEMPO DE UTILIZACION CONSERVE SU MANUAL DE MONTAJE, SI FALTARA UNA PIEZA, SERIA LA MANERA MAS FACIL DE COMUNICAR CON LA TIENDA.

CONSEJOS PARA EL MANTENIMIENTO:

- 1 > DESPOLVOREAR CULDAOSAMENTE.
- 2 > HUMEDecer UN PANO SUAVE Y LIMPIO CON AGUA LIGERAMENTE ENJABONADA.



- NO USE NUNCA PRODUCTOS ABRASIVOS TALES COMO: POLVO DE LIMPIAR, LANA DE ACERO, SOLVENTES.
- NO MOJAR EXAGERADAMENTE.

	PAPEL DE DECORACION	SUPERFICIE ESTRATIFICADAS	SUPERFICIE MAQUEADAS	MADERA BARNIZADA	TEXTILL CUERO
AGUA Y JABON (JABON NEUTRO)	☐	☐	☐	☐	☐
AGUA COM DETERGENTE		☐	☐		
MANTENIMIENTO ESPECIFICO DEL FABRICANTE					☐

PORTUGUS

CONSELHOS DE MONTAGEM:

- 1 > ESTUDE BEM AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM.
- 2 > REUNA AS PEÇAS QUE CONSTITUEM O SEU MÓVEL.
- 3 > REAGRUPE AS FERRAGENS.
- 4 > EQUIPE-SE COM AS FERRAMENTAS NECESSÁRIAS.
- 5 > PREPARE UMA ÁREA PARA A MONTAGEM.
- 6 > INICIE A MONTAGEM.



NUNCA FORÇAR OS ENCAIXES. REAPERTAR OS PARAFUSOS APÓS UM TEMPO DE UTILIZAÇÃO. GUARDAR AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM. CASO FALTE ALGUMA PEÇA, O MAIS ACONSELHÁVEL É CONTATAR O REVENDEDOR.

CONSELHOS PARA A MANUTENÇÃO :

- 1 > ELIMINAR BEM O PÓ.
- 2 > UMEDECER UM PANO SUAVE E LIMPO COM ÁGUA E UM POUCO DE SABO.



- NUNCA UTILIZAR PRODUTOS ABRASIVOS: SAPONÁCEOS, L DE AÇO, SOLVENTES.
- NO MOLHAR DEMASIADO.

	ACABAMENTO IMITAÇÃO	SUPERFÍCIES ESTRATIFICADAS	SUPERFÍCIES LACADAS	MADEIRA ENVERNIZADA	TEXTÉIS PELES
ÁGUA COM SAB O (SABO NEUTRO)	☐	☐	☐	☐	☐
ÁGUA COM DETERGENTE		☐	☐		
INSTRUÇÕES ESPECÍFICAS DO FABRICANTE					☐

HRVATSKA

UPUTE ZA MONTAŽU:

- 1 > PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTE ZA MONTAŽU.
- 2 > PRIPREMITE SVE DIJELOVE NAMJEŠTAJA.
- 3 > PRIKUPITE I PROVJERITE OKOVE ZA MONTAŽU.
- 4 > PRIPREMITE POTREBAN ALAT.
- 5 > PRIPREMITE PROSTOR ZA MONTAŽU.
- 6 > POČNITE MONTIRATI.
- 7 > SAČUVAJTE OVE UPUTE.
- 8 > PROIZVOD JE NAMJENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPORABU.



NEMOJTE UPOTREBLJAVATI SILU PRILIKOM SKLAPANJA NAKON NEKOG VREMENA PONOVRNO PRITEGNITE VIJKE ČUVAJTE UPUTE ZA MONTAŽU, U SLUČAJU NEDOSTATKA NEKOG DIJELA NAJBOLJE ĆE BITI DA KONTAKIRATE PRODAJNO MJESTO.

UPUTE ZA ODRŽAVANJE:

- 1 > PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU.
- 2 > PREBRISATI ČISTOM, MEKOM TKANINOM NAVLAŽENOJ U BLAGOJ OTOPINI SAPUNA ILI DETERD ŽENTA.



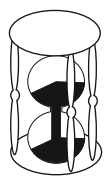
- ZABRANJENA JE UPOTREBA KEMIČALIJA ILI BILO KAKVIH POMOĆNIH SREDSTAVA ZA RIBANJE JAKIH SREDSTAVA ZA ČIŠĆENJE ILI ČELIČNE VUNE.
- ZABRANJENO JE ČIŠĆENJE SA PREVIŠE VODE/VLAGE.

	PAPIR	LAMINAT	LAK	DRVO	TEKSTIL / KOŽA
OTPINAP SAPUNA	☐	☐	☐	☐	☐
OTPINAP DETERDŽENTA		☐	☐		
NAMJENSKA SREDSTVA					☐

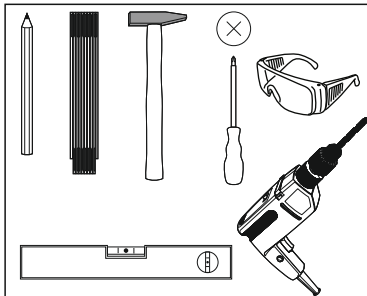
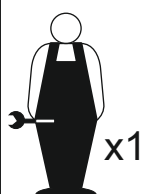
PROIZVOD JE NAMJENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPORABU!

emmezeta.hr

NOTICE DE MONTAGE
ASSEMBLING INSTRUCTIONS
ISTRUZIONI DI MONTAGGIO
MONTAGEANLEITUNG
ISTRUCOES DE MONTAGEM
MANUAL DE MONTAJE
UPUTE O MONTAŽ



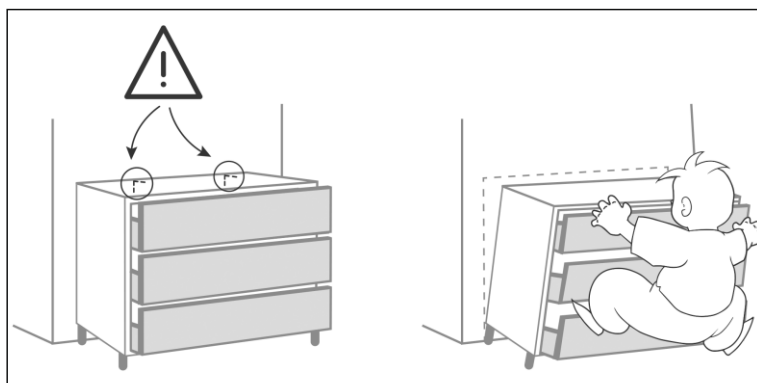
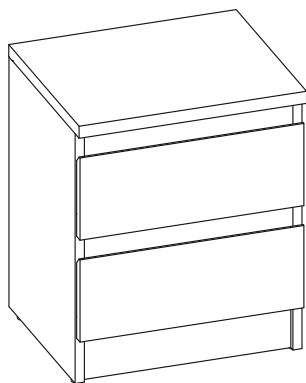
55 MIN



VIVA VIVS01

PRODUCT CODE: **606634/22620092**
606635/22620117

Version: 01-04.2017



AVANT DE COMMENCER, SE
REPORTER AUX CONSEILS
DE MONTAGE EN ANNEXE

**BEFORE STARTING, REFER
TO THE ASSEMBLING ADVICE
IN ANNEX**

VOR DER MONTAGE,
BEILIEGENDE ANWEISUNGEN
BEFOLGEN.

**PRIMA DI COMINCIARE LEGGETE
LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO**

ANTES DE COMERCAR, ADIAR
SE AOS CONSELHOS DE
MONTAGEM EM ANEXO

**ANTES DE EMPEZAR
CONSULTE LOS CONSEJOS
PARA EL MONTAJE**

PRIJE POČETKA MONTAŽE
MOLIMO PAŽLJIVO
PROČITAJTE UPUTE ZA
MONTAŽU

**BASLAMADAN ÖNCE,
EKTEKI MONTAJ TALIMATLARINI
İNCELEYİNİZ**

**PRE POČETKA MONTAŽE MOLIMO
PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVO
ZA MONTAŽU**

FRANCE

CODE INFORMATIQUE	

SWITZERLAND

CODE INFORMATIQUE INFORMATIK CODE CODICE INFORMATICO	

ESPAÑA

CODIGO INFORMATICO	

TÜRKİYE

BİLGİSAYAR KODU	

PORTUGAL

CODEGO INFORMATICO	

ITALIA

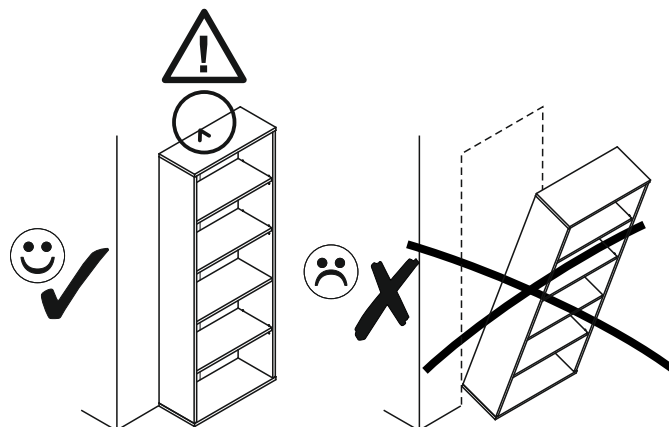
CODICE INFORMATICO	

HRVATSKA

WHITE	606634
SAN REMO BRIGHT	606635

SRBIJA

WHITE	22620092
SAN REMO BRIGHT	22620117



PL.

UWAGA! Mebel należy trwale zamocować do ściany, aby uniknąć ryzyka związanego z przewróceniem się mebla.

W paczce nie ma śrub mocujących, ponieważ rodzaj mocowania należy odpowiednio dobrać do rodzaju ściany. Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną.

SK.

POZOR! Nábytok musí byť trvalo pripevnený k stene tak, aby sa zamedzilo riziku prevrátenia. Balík neobsahuje upevňovacie skrutky, pretože typ upevnenia je treba vybrať podľa typu steny. Inštalácia musí byť vykonaná kvalifikovanou osobou.

FR.

ATTENTION! Ce meuble doit être fixé en permanence au mur pour éviter les risques de chute. Les vis de fixation ne sont pas livrées car le type de fixation doit être choisi en fonction du type de mur. L'installation doit être effectuée par une personne compétente.

HU.

FIGYELEM! Rögzítse a bútorokat a falhoz, hogy elkerülje a bútor felborulásának kockázatát. A készletben nem található a rögzítőcsavarok, mivel a rögzítés típusa a fal típusától függ. Az installációt szakképzett személynek kell elvégeznie.

HR.

NAPOMENA! Namještaj mora biti trajno pričvršćen za zid, kako bi se izbjegao rizik od njegova prevrtanja. U paketu nema vijaka za pričvršćivanje, jer se vrsta montaže mora prilagoditi vrsti zida. Instalacija mora biti izvedena od strane stručne osobe.

EN.

WARNING! To prevent this furniture from tripping over, fix it to the wall permanently. Fixing devices are not included since different wall materials require different types of fixing devices. Installation must be performed by a competent person.

D.

ACHTUNG! Um alle mit dem Umkippen des Möbels verbundenen Risiken auszuschließen, muss das Möbel fest an der Wand verankert werden. Beschläge für die Wandbefestigung sind nicht beigegeben, da diese von der jeweiligen Wandbeschaffenheit abhängig sind. Die Installation muss von einer sachkundigen Person durchgeführt werden.

CZ.

POZOR! Nábytek je nutné pevně připevnit ke zdi, abychom se vyhnuli riziku spojenému s jeho převrnutím. Součástí balení nejsou připevňovací šrouby, protože způsoby připevnění je nutné zvolit podle druhu stěny. Instalace musí být provedena kvalifikovanou osobou.

E.

¡ATENCIÓN! El mueble debe ser fijado permanentemente a la pared para evitar el riesgo relacionado con el vuelco del mueble. En el paquete no hay tornillos de fijación, ya que se debe elegir el tipo de fijación adecuado para el tipo de pared. La instalación debe ser realizada por una persona especializada.

CN.

注意！本家具需要固定在墙上以免倒塌。箱子里没有安装螺钉。因为安装方式需要根据墙的类型调整。必须执行的安装由合格的人。

RU.

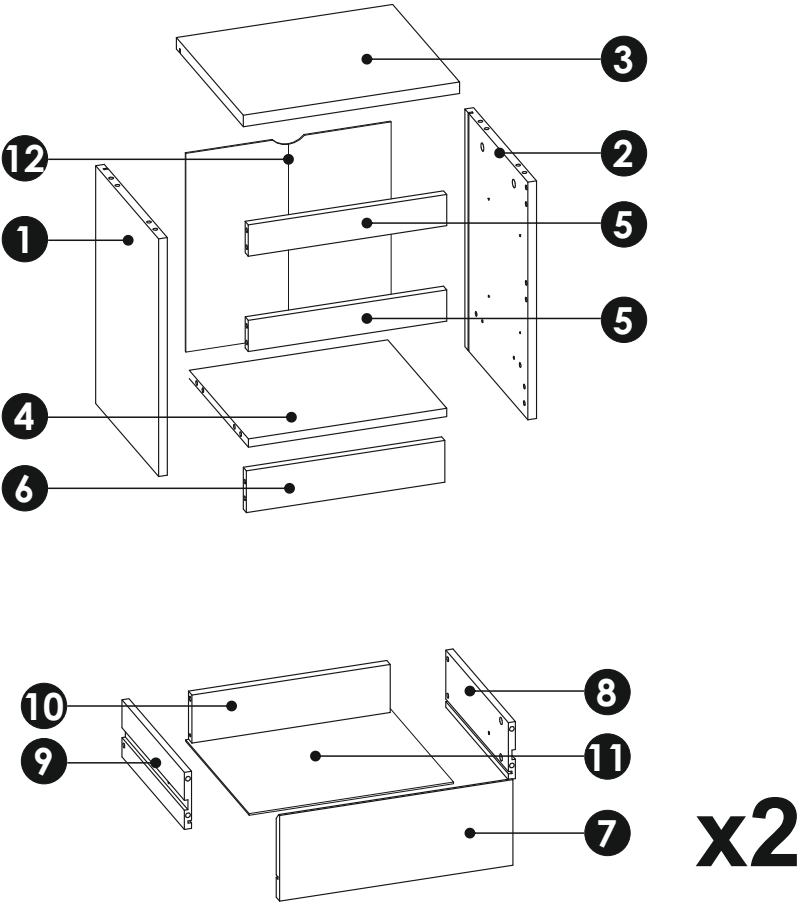
ПРИМЕЧАНИЕ! Эту мебель необходимо всегда прикреплять к стене, чтобы избежать рисков, связанных с переворотом мебели. В пакете нет крепежных винтов, потому что тип крепления должен быть выбран в соответствии с типом стены. Установка должна быть выполнена Компетентным лицом.

SLO.

POZOR! Pohišťvo trajno pritrdite na steno, da preprečite tveganje, da se prevrne. V paketu ni pritrdilnih vijakov, saj je treba način pritrditve ustrezno izbrati glede na vrsto stene. Inštalácia musí byť vykonaná Kompetentnou osobou.

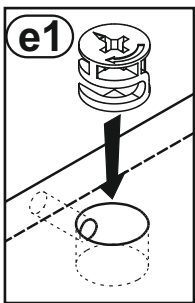
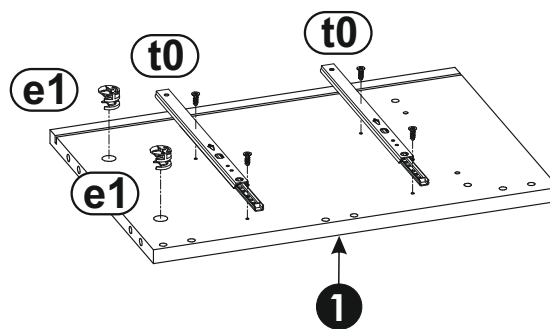
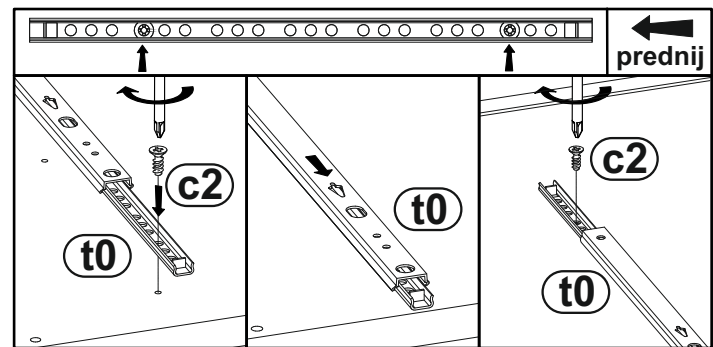
I.

ATTENZIONE! Il mobile deve essere permanentemente fissato alla parete per evitare i rischi derivanti da un ribaltamento del mobile. La confezione non include le viti di fissaggio, in quanto il tipo di fissaggio deve essere scelto in base al tipo di parete. L'installazione deve essere effettuata da una persona competente.

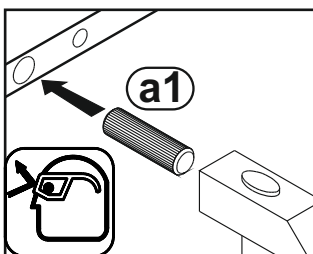
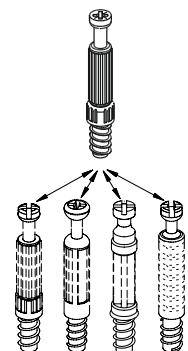
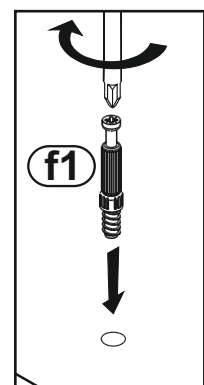
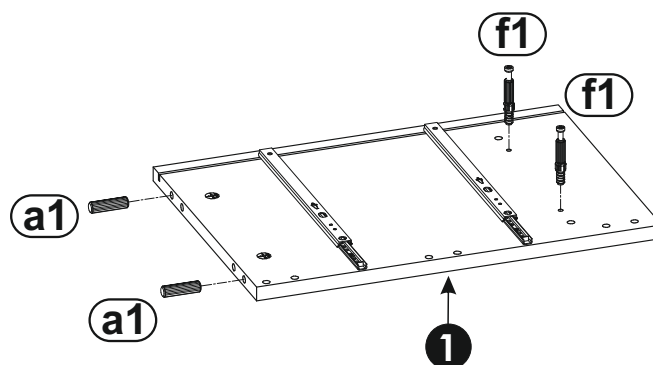


a1  8x35 x...(x24)	c2  Euro 5x13 x....(x8)	e0  x....(x8)	e1  x....(x8)	e3  x....(x8)	f1  x...(x16)	g0  x....(x4)	g1  7x50 x....(x4)	i2  4x16 x....(x1)	k1  4x9 x....(x4)
m  x....(x1)	n1  3x16 x...(x10)	o2  x....(x4)	q9  x....(x1)	r4  x....(x5)	t0  x....(x4)	Z  x....(x1)			

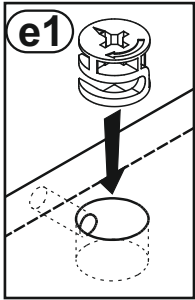
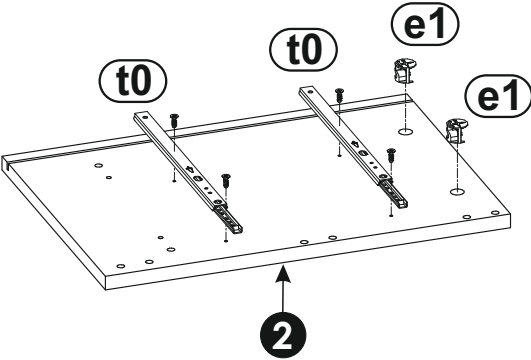
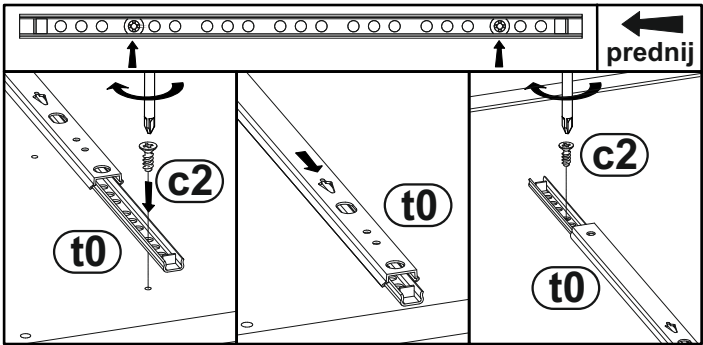
1	c2  Euro 5x13 x4	e1  x2	t0  x2



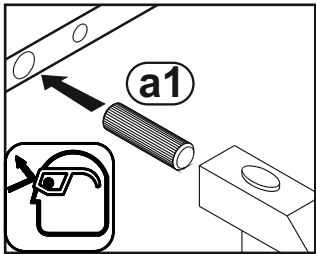
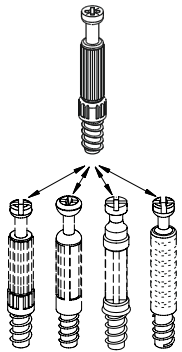
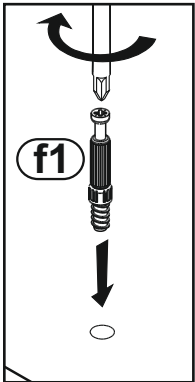
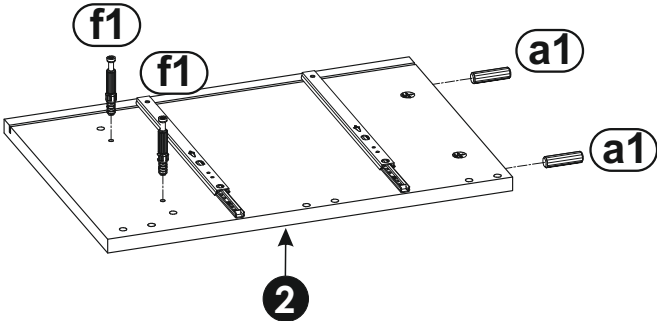
2	a1  8x35 x2	f1  x2

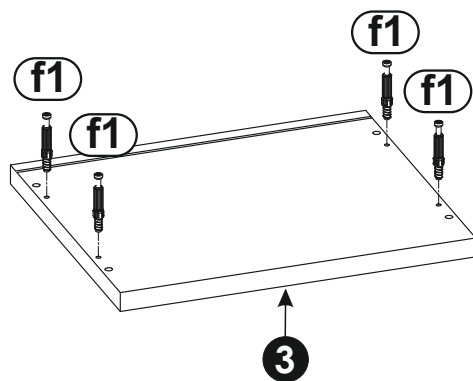
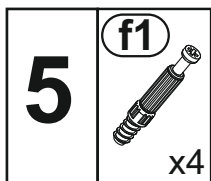


3	c2 Euro 5x13 x4	e1 x2	t0 x2
----------	------------------------------	-----------------	-----------------

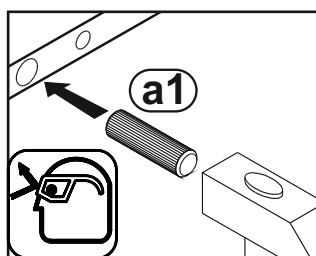
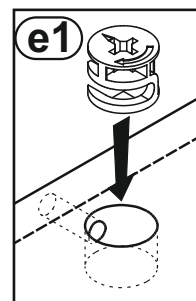
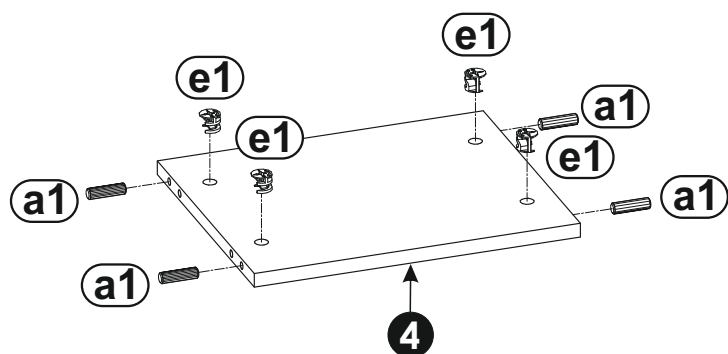
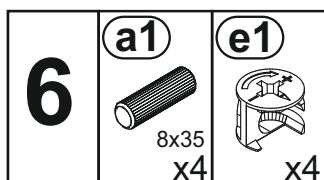
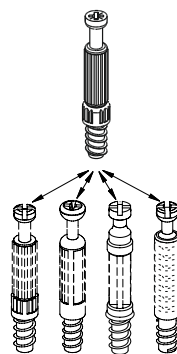
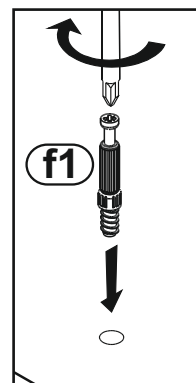


4	a1 8x35 x2	f1 x2
----------	-------------------------	-----------------





P6/18

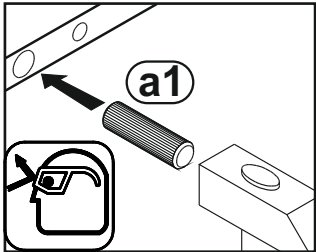
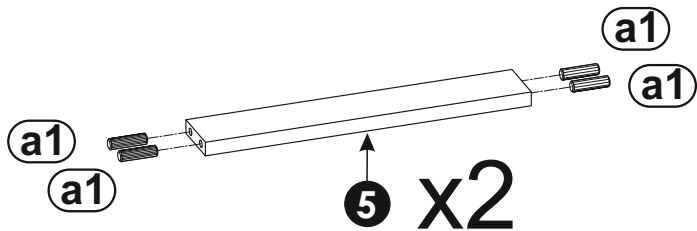


7

a1



8x35
x8

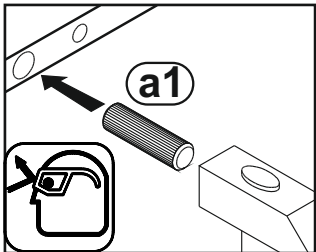
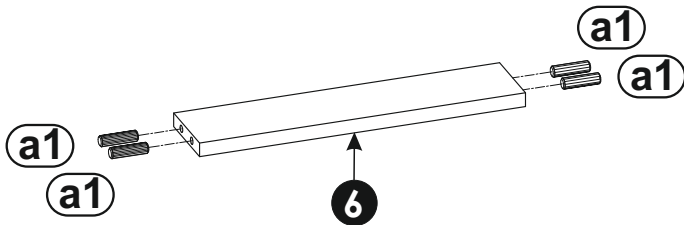


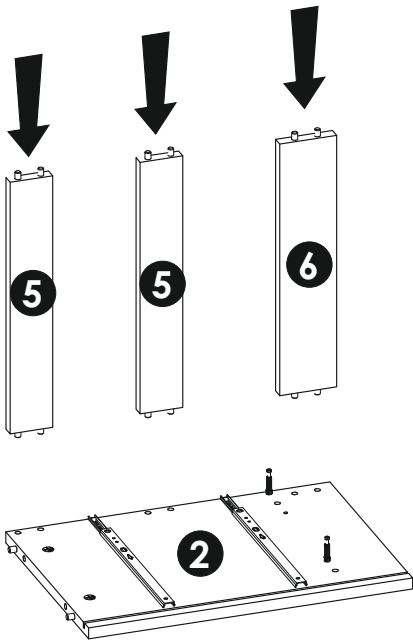
8

a1



8x35
x4



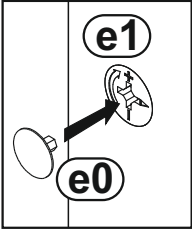
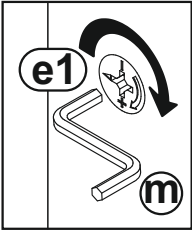
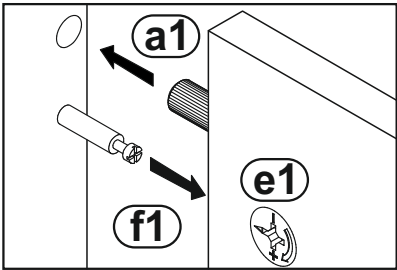
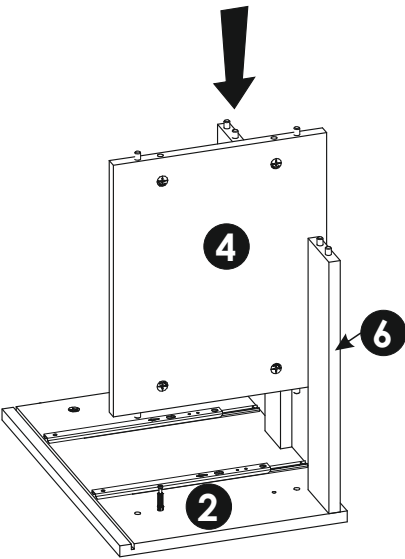


10

e0



x2

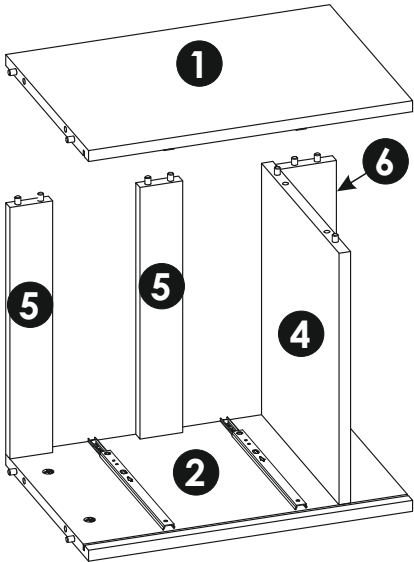


11

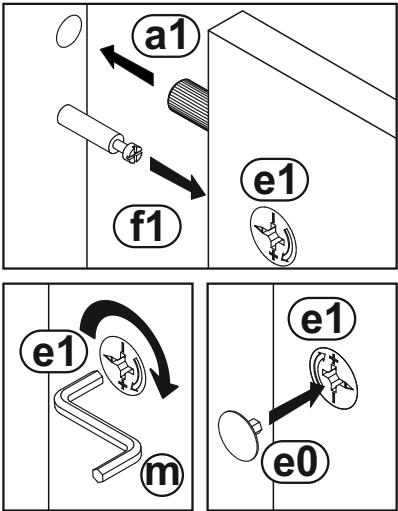
e0



x2



P9/18

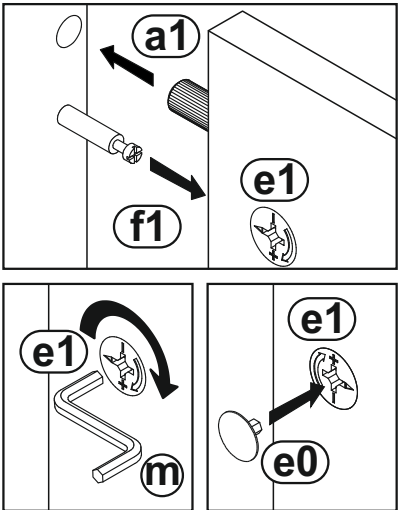
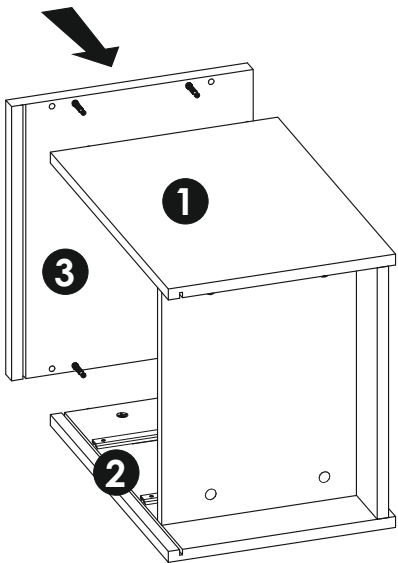


12

e0

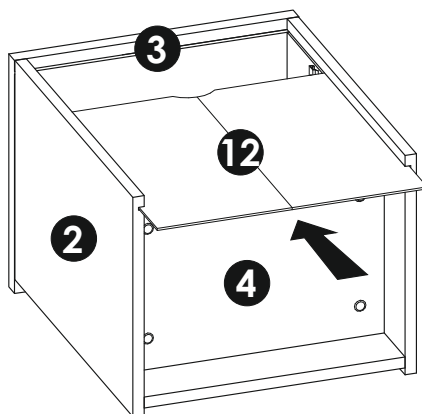


x4

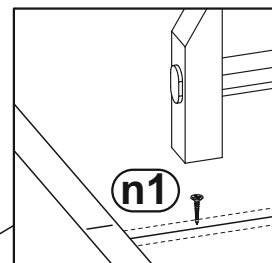
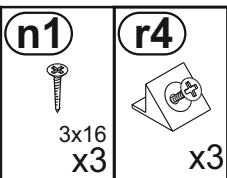


13

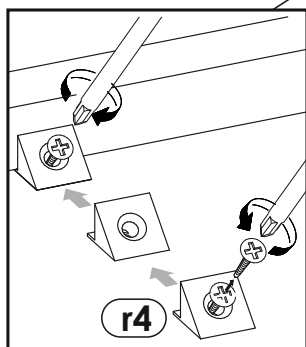
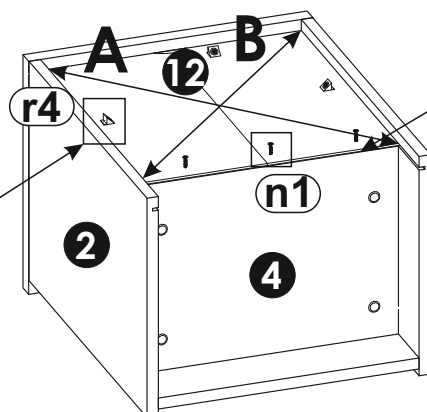
P10/18



14

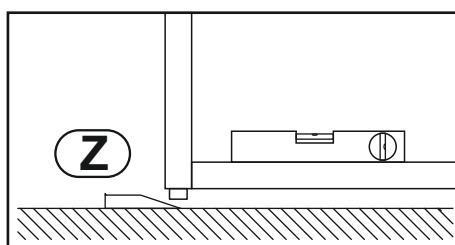
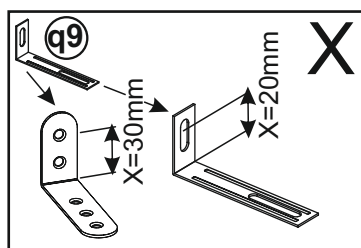
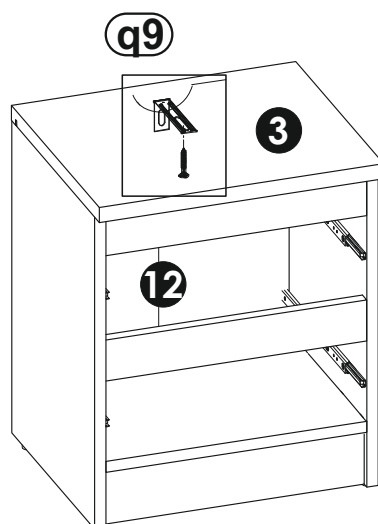
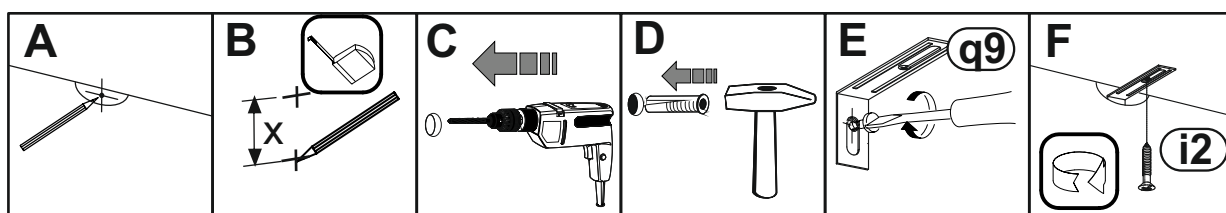
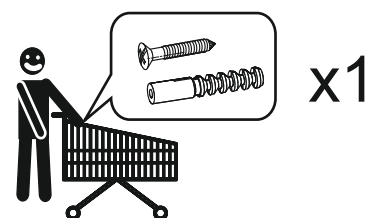
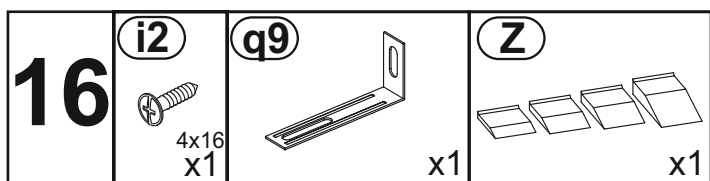
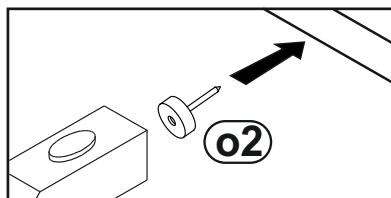
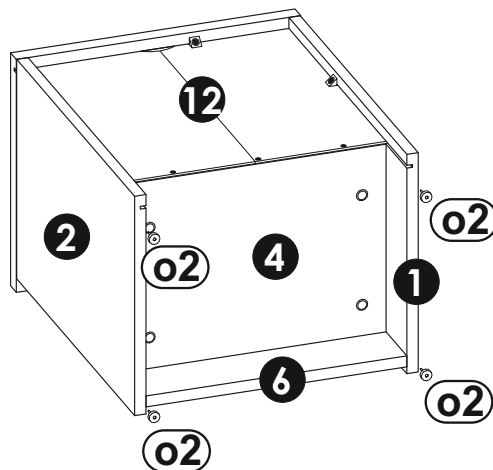


$A=B$



15  x4

P11/18



HR

VAŽNO: Da bi se izbjeglo slučajno tip-over namještaja, učvršćivanje namještaja na zid je obavezno.

Potreban hardver za spoj zida / namještaja, ovisno o prirodi zida,

Nije navedeno.

Ako imate bilo kakve sumnje,

SRB

VAŽNO: Da biste izbjegli slučajno prevrtanja nameštaja, za fiksiranje na namještaja na zid je obavezna.

Potreban hardver za spoj zida / nameštaj, u zavisnosti od prirode zida, je

nije obezbeđeno.

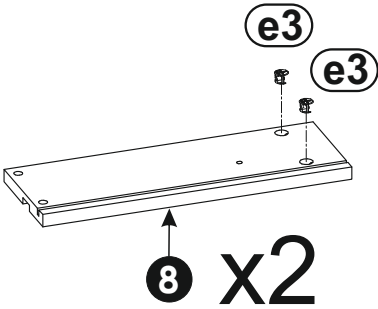
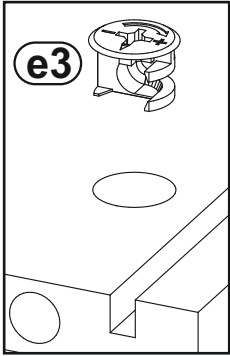
Ako ikakve sumnje, obratiti se lekaru.

17

e3



x4

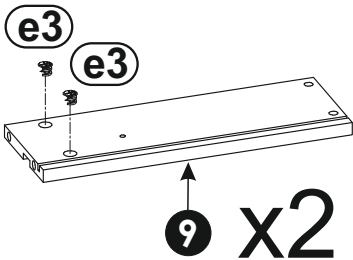
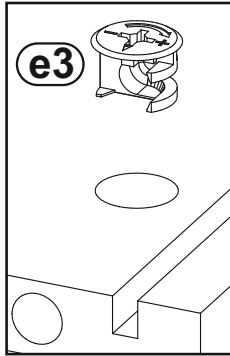


18

e3



x4

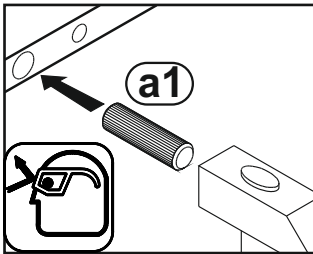
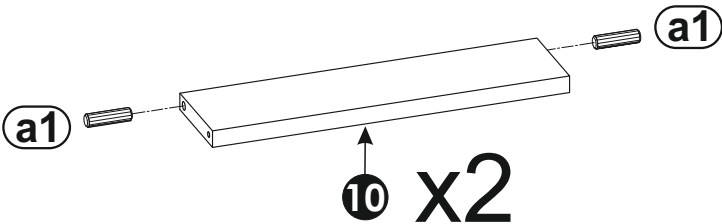


19

a1



8x35
x4

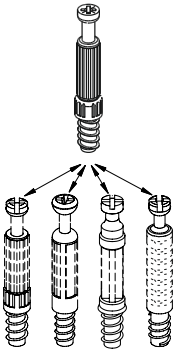
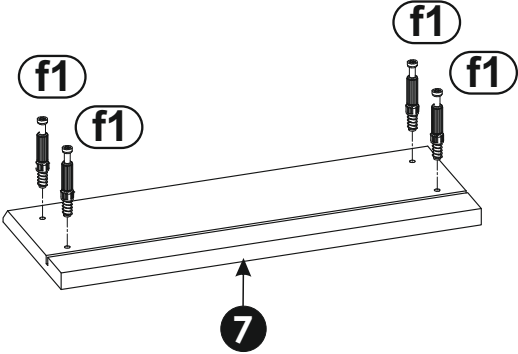


20

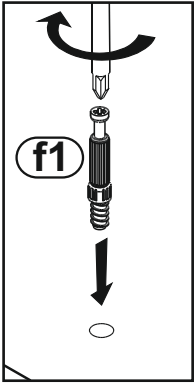
f1



x8



P13/18



x2

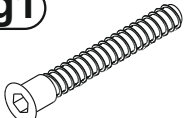
21

g0



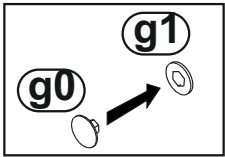
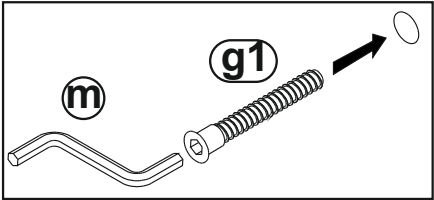
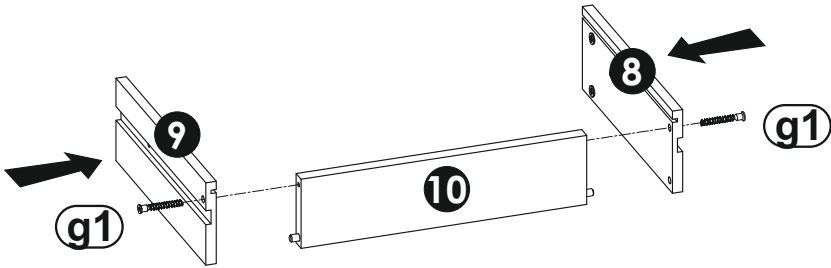
x4

g1



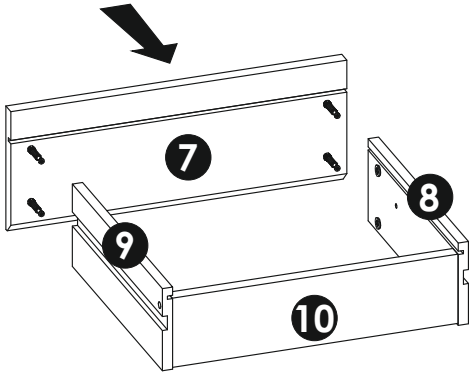
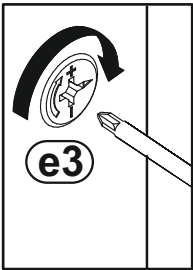
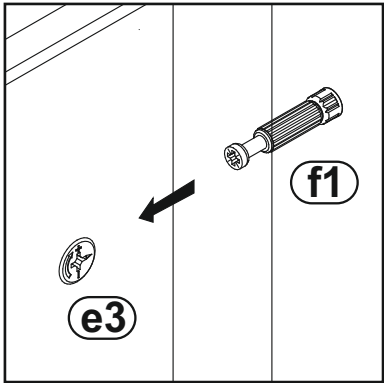
7x50

x4

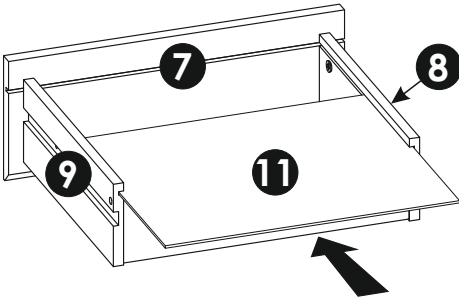


x2

22

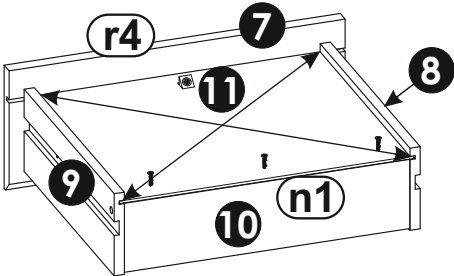
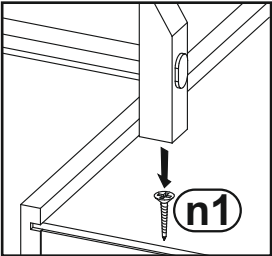


x2

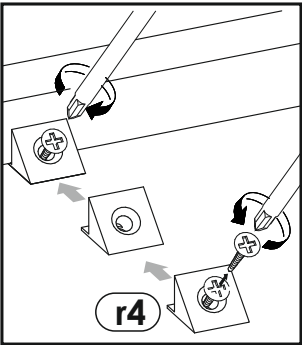


x2

24	n1	r4
	 3x16 x6	 x2



a=b



x2

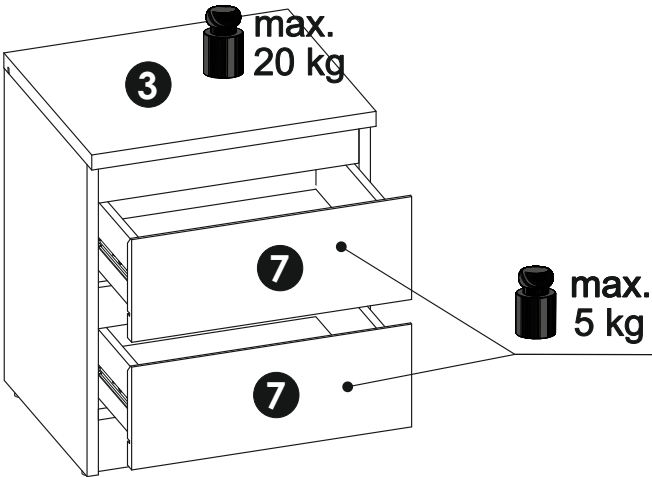
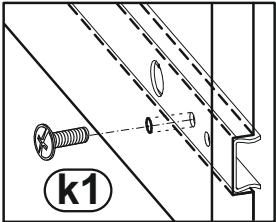
25

k1



4x9
x4

P15/18



FRANCAIS - SUISSE

CONSEILS DE MONTAGE :

- 1 > BIEN ETUDIER LA NOTICE DE MONTAGE.
- 2 > REPEREZ LES PIECES CONSTITUANT VOTRE MEUBLE.
- 3 > REGROUPEZ ET CONTROLEZ LA QUINCAILLERIE.
- 4 > MUNISSEZ-VOUS DE L'OUTILLAGE NECESSAIRE.
- 5 > AMENAGEZ-VOUS UNE ZONE DE MONTAGE.
- 6 > PROCEDEZ AU MONTAGE.



NE JAMAIS FORCER LES ASSEMBLAGES.
RESSERREZ LES VIS APRES QUELQUES TEMPS D'USAGE.
GARDER VOTRE NOTICE DE MONTAGE, SI UNE PIECE
VENAIT A MANQUER, ELLE SERAIT LE PLUS CLAIR
MOYEN DE COMMUNiquer AVEC VOTRE MAGASIN.

CONSEILS D'ENTRETIEN :

- 1 > DÉPOUSSIÉREZ SOIGNEUSEMENT.
- 2 > HUMECTER UN CHIFFON DOUX ET PROPRE D'EAU LÉGÈREMENT SAVONNEUSE (OU DÉTERGENT).



**- NE JAMAIS UTILISER
DE PRODUITS ABRASIFS:
POUDRE, LAINE D'ACIER, SOLVANTS.
- NE PAS MOUILLER
TROP COPIEUSEMENT.**

	PAPIER DECOR	SURFACES STRATIFIÉES	SURFACES LAQUÉES	BOIS VERNIS	TEXTILE CUIR
EAU SAVONNEUSE (SAVON NEUTRE)	○	○	○	○	○
EAU ADDITIONNÉE		○	○		
ENTRETIEN SPÉCIFIQUE FABRICANT					○

DEUTSCH - SCHWEIZ

MONTAGE ANLEITUNG:

- 1 > DIE MONTAGEANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCHLESEN.
- 2 > DIE EINZELTEILE DES MÖBELSTÜCKS ERMITTELN.
- 3 > DIE BESCHLÄGE ZUSAMMENLEGEN UND PRÜFEN.
- 4 > DAS NOTWENDIGE WERKZEUG ZURECHTLEGEN.
- 5 > EINEN MONTAGEBEREICH FREIMACHEN.
- 6 > DAS MÖBELSTÜCK ZUSAMMENBAUEN.



NIEMALS DIE VERBINDUNGEN ZU STARK ANZIEHEN.
DIE SCHRAUBEN NACH EINIGER ZEIT DES GEBRAUCHS
ERNEUT FESTZIEHEN. DIE MONTAGEANLEITUNG
GUT AUFBEWAHREN: SOLLTE EIN TEIL FEHLEN, IST SIE DAS
BESTE VERSTÄNDIGUNGSMITTEL MIT IHREM GESCHÄFT.

PFLEGEHINWEISE :

- 1 > SORGFÄLTIG ENTSTAUBEN.
- 2 > MIT EINEM WEICHEN, SAUBEREN UND FEUCHTEM TUCH UND LEICHTER SELFENTAUGE REINIGEN.



**- BENUTZEN SIE KEINE
SCHEUERMITTEL WIE PULVER,
STAHLWOLLE, LÖSUNGSMITTEL.
- NICHT ZU NASS ABWLSCHEN.**

	DEKORPAPIER	OBERFLÄCHE LAMINAT	OBERFLÄCHE LACK	LACKIERTEM HOLZ	TEXUL LEDER
SEIFENLAUGE (NEUTRALSEIFE)	○	○	○	○	○
WASSER MIT HAUSHALTSRFINIGER		○	○		
PRODUZENT SPEZIFISCHER UNTERHALT					○

ITALIANO - SVIZZERA

CONSIGLI DI MONTAGGIO

- 1 > STUDIARE BENE LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO.
- 2 > PRENDERE CONOSCENZA DEI PEZZI CHE COSTITUISCONO IL MOBILE.
- 3 > RAGGRUPPARE E CONTROLLARE LA FERRAMENTA.
- 4 > MUNIRSI DEGLI UTENSILI NECESSARI.
- 5 > PREPARARE UNA ZONA DI MONTAGGIO.
- 6 > PROCEDERE AL MONTAGGIO.



NON FORZARE MAI GLI ASSEMBLAGGI.
RESTRINGERE LE VITI DOPO UN PERIODO D'UTILIZZO.
CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO, POICHE',
SE UN PEZZO DOVESSE MANCARE, ESSE SAREBBERO IL MIGLIORE
MEZZO DI COMUNICAZIONE CON IL RIVENDITORE

CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE :

- 1 > SPOLVERATE ACCURATAMENTE.
- 2 > INUMIDIRE CON ACQUA LEGGERMENTE INSAPONATA UNO STRACCIO MORBIDO E PULITO.



**- NON UTILIZZARE MAI PRODOTTI
ABRASIVI: POLVERE,
LANA DI ACCIAIO, SOLVENTI.
- NON BAGNARE ECCESSIVAMENTE.**

	CARTA	SUPERFICI STRATIFICATE	SUPERFICI LACCATE	SUPERFICI LACCATE / LEGNO VERNICIATO	TESSILE / CUIOIO
ACQUA CON SAPONE (SAPONE NEUTRO)	○	○	○	○	○
ACQUA CON DETERSIVO		○	○		
MANUTENZIONE SPECIFICA PRODUTTORE					○

emmezeta

TÜRKÇE

MONTAJ TALİMATLARI:

- 1 > Montaj tanıtım yazısını dikkatlice okuyunuz.
- 2 > Mobilyanızı oluşturan parçaları işaretleyiniz.
- 3 > Hırdavatla ilgili parçaları bir araya toplayıp; kontrol ediniz.
- 4 > Gereken araç ve gereci tedarik ediniz.
- 5 > (Kendinize) Bir montaj alanı edininiz.
- 6 > Monte etmeye başlayınız.



MONTAJLARI ZORLAMAYINIZ.
BİRKAÇ KULLANIMDAN SONRA VİDALARI SIKIŞTIRINIZ.
BİR PARÇANIN KAYBOLMASI DURUMUNDA MAĞAZANIZLADAHA
KOLAY İLETİŞİME GEÇEBİLMENİZ İÇİN MONTAJ KULLANIM
TALİMATINIZI SAKLAYINIZ.

BAKIM TALİMATLARI:

- 1 > TOZUNU DİKKATLİCE ALINIZ.
- 2 > YUMUŞAK BİR BEZİ TEMİZ SU VE AZ MİKTARDA SABUNLA(DETERJAN) NEMLENDİRİNİZ.



**- ASLA AŞINDIRICI ÜRÜNLER
KULLANMAYINIZ : ÇELİK YÜNÜ,
SOLVENT...
- BOL SUYLA YIKAMAYINIZ.**

	SÜS KAĞIDI	KATMAN YÜZEY	LAKE YÜZEY	CİLALI TAHTA	TEKSTİL DERİ
SABUNLU SU (NÖTR SABUN)	☐	☐	☐	☐	☐
DETERJAN KATILMIŞ SU		☐	☐		
ÜRETİCİYE ÖZGÜ BAKIM					☐

ENGLISH

ASSEMBLY ADVICE :

- 1 > CAREFULLY READ THE ASSEMBLY INSTRUCTION.
- 2 > IDENTIFY THE COMPONENTS OF THE FURNITURE.
- 3 > GROUP AND CHECK THE HARDWARE.
- 4 > USE THE REQUIRED TOOLS.
- 5 > CREATE AN ASSEMBLY ZONE.
- 6 > MAKE THE ASSEMBLY.



NEVER FORCE THE CONNECTIONS.
RE-TIGHTEN THE SCREWS AFTER FEW DAYS.
PLEASE RETAIN THE AI LEAFLET FOR FUTURE REFERENCE,
THE AI CONTAINS INFORMATION WHEN CLAIMING
FOR MISSING PARTS.

CLEANING ADVICE:

- 1 > CAREFULLY REMOVE THE DUST.
- 2 > USE A SOFT, CLEAN DAMP CLOTH WITH SOAPY WATER.



**NEVER USE ABRASIVE PRODUCTS
OR SOLVENTS.
DO NOT APPLY EXCESSIVE PRESSURE
WHEN USING THE DAMP CLOTH.**

	PAPER DECOR	LAMINATED SURFACES	LACQUERED SURFACE	VARNISHED WOOD	LEATHER TEXTILE
SOAPY WATER (NEUTRAL SOAP)	☐	☐	☐	☐	☐
WATER WITH DETERGENT		☐	☐		
SPECIFIC SUPPLIER CLEANING					☐

SRBIJA

SAVETI ZA MONTAŽU:

1. PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVA ZA MONTAŽU
2. PROVERITE DA LI IMATE SVE DELOVE
3. SAKUPITE I PROVERITE OKOVE ZA MONTAŽU
4. PRIPREMITE POTREBAN ALAT
5. PRIPREMITE PROSTOR ZA MONTAŽU
6. POČNITE DA MONTIRATE
7. SAČUVAJTE OVA UPUTSTVA
8. PROIZVOD JE NAMENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPOTREBU



**NEMOJTE UPOTREBLJAVATI SILU PRILIKOM SKLAPANJA, NAKON
NEKOG VREMENA PONOVO PRITEGNITE ŠRAFOVE, ČUVAJTE
UPUTSTVA ZA MONTAŽU, U SLUČAJU NEDOSTATAKA NEKOG DELA
NAJBOLJE DA KONTAKTIRATE PRODAJNO MESTO.**

UPUTSTVA ZA ODRŽAVANJE:

1. PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU
2. PREBRISATI ČISTOM, MEKOM TKANINOM NAVLAŽENOM U BLAGOM RASTVORU SAPUNA ILI DETERDŽENTA



**ZABRANJENA UPOTREBA HEMIKA LIJA ILI BILO KAKVIH
POMOĆNIH SREDSTAVA ZA RIBANJE, JAKIH
SREDSTAVA ZA ČIŠĆENJE ILI ČELIČNE ŽICE.
ZABRANJENO ČIŠĆENJE SA PREVIŠE VODE/VLAGE.**

	HARTIJA	LAMINAT	LAK	DRVO	TEKSTIL/KOŽA
RASTVOR SAPUNA	☐	☐	☐	☐	☐
RASTVOR DETERDŽENTA		☐	☐		
NAMENSKA SREDSTVA					☐

PROIZVOD JE NAMENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPOTREBU

ESPAOL

CONSEJOS PARA EL MONTAJE:

- 1 > ESTUDIE ATENTAMENTE EL MANUAL DE MONTAJE.
- 2 > LOCALICE LAS PIEZAS QUE CONSTITUYEN SU MUEBLE.
- 3 > REUNA Y CONTROLE LOS TORNILLOS.
- 4 > EQUIPE-SE DE LAS HERRAMIENTAS NECESARIAS.
- 5 > PREPARE UNA ZONA DE MONTAJE.
- 6 > REALICE EL MONTAJE.



NO FUERCE NUNCA EN LAS UNIONES. APRIETE LOS TORNILLOS DESPUES DE CIERTO TIEMPO DE UTILIZACION CONSERVE SU MANUAL DE MONTAJE, SI FALTARA UNA PIEZA, SERIA LA MANERA MAS FACIL DE COMUNICAR CON LA TIENDA.

CONSEJOS PARA EL MANTENIMIENTO:

- 1 > DESPOLVOREAR CULDAOSAMENTE.
- 2 > HUMEDecer UN PANO SUAVE Y LIMPIO CON AGUA LIGERAMENTE ENJABONADA.



- NO USE NUNCA PRODUCTOS ABRASIVOS TALES COMO: POLVO DE LIMPIAR, LANA DE ACERO, SOLVENTES.
- NO MOJAR EXAGERADAMENTE.

	PAPEL DE DECORACION	SUPERFICIE ESTRATIFICADAS	SUPERFICIE MAQUEADAS	MADERA BARNIZADA	TEXTILL CUERO
AGUA Y JABON (JABON NEUTRO)	☐	☐	☐	☐	☐
AGUA COM DETERGENTE		☐	☐		
MANTENIMIENTO ESPECIFICO DEL FABRICANTE					☐

PORTUGUS

CONSELHOS DE MONTAGEM:

- 1 > ESTUDE BEM AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM.
- 2 > REUNA AS PEÇAS QUE CONSTITUEM O SEU MÓVEL.
- 3 > REAGRUPE AS FERRAGENS.
- 4 > EQUIPE-SE COM AS FERRAMENTAS NECESSÁRIAS.
- 5 > PREPARE UMA ÁREA PARA A MONTAGEM.
- 6 > INICIE A MONTAGEM.



NUNCA FORÇAR OS ENCAIXES. REAPERTAR OS PARAFUSOS APÓS UM TEMPO DE UTILIZAÇÃO. GUARDAR AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM. CASO FALTE ALGUMA PEÇA, O MAIS ACONSELHÁVEL É CONTATAR O REVENDEDOR.

CONSELHOS PARA A MANUTENÇÃO :

- 1 > ELIMINAR BEM O PÓ.
- 2 > UMEDECER UM PANO SUAVE E LIMPO COM ÁGUA E UM POUCO DE SABO.



- NUNCA UTILIZAR PRODUTOS ABRASIVOS: SAPONÁCEOS, L DE AÇO, SOLVENTES.
- NO MOLHAR DEMASIADO.

	ACABAMENTO IMITAÇÃO	SUPERFÍCIES ESTRATIFICADAS	SUPERFÍCIES LACADAS	MADEIRA ENVERNIZADA	TEXTÉIS PELES
ÁGUA COM SAB O (SABO NEUTRO)	☐	☐	☐	☐	☐
ÁGUA COM DETERGENTE		☐	☐		
INSTRUÇÕES ESPECÍFICAS DO FABRICANTE					☐

HRVATSKA

UPUTE ZA MONTAŽU:

- 1 > PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTE ZA MONTAŽU.
- 2 > PRIPREMITE SVE DIJELOVE NAMJEŠTAJA.
- 3 > PRIKUPITE I PROVJERITE OKOVE ZA MONTAŽU.
- 4 > PRIPREMITE POTREBAN ALAT.
- 5 > PRIPREMITE PROSTOR ZA MONTAŽU.
- 6 > POČNITE MONTIRATI.
- 7 > SAČUVAJTE OVE UPUTE.
- 8 > PROIZVOD JE NAMJENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPORABU.



NEMOJTE UPOTREBLJAVATI SILU PRILIKOM SKLAPANJA NAKON NEKOG VREMENA PONOVRNO PRITEGNITE VIJKE ČUVAJTE UPUTE ZA MONTAŽU, U SLUČAJU NEDOSTATKA NEKOG DIJELA NAJBOLJE ĆE BITI DA KONTAKIRATE PRODAJNO MJESTO.

UPUTE ZA ODRŽAVANJE:

- 1 > PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU.
- 2 > PREBRISATI ČISTOM, MEKOM TKANINOM NAVLAŽENOJ U BLAGOJ OTOPINI SAPUNA ILI DETERD ŽENTA.



- ZABRANJENA JE UPOTREBA KEMIKA LIJA ILI BILO KAKVIH POMOĆNIH SREDSTAVA ZA RIBANJE JAKIH SREDSTAVA ZA ČIŠĆENJE ILI ČELIČNE VUNE.
- ZABRANJENO JE ČIŠĆENJE SA PREVIŠE VODE/VLAGE.

	PAPIR	LAMINAT	LAK	DRVO	TEKSTIL / KOŽA
OTPINAP SAPUNA	☐	☐	☐	☐	☐
OTPINAP DETERDŽENTA		☐	☐		
NAMJENSKA SREDSTVA					☐

PROIZVOD JE NAMJENJEN ISKLJUČIVO ZA KUĆNU UPORABU!